



Product Catalog

- AS-i Masters/Gateways/Links/Scanners
- AS-i Slaves
- AS-i Accessories/Diagnosis/Development
- Other Fieldbusses/Master Simulators
- AS-i Safety at Work



Zertifikat Certificate

Das AS-Interface Produkt
The AS-Interface product

Grundlage des Zertifikates ist die Complete Specification (V 3.0), die aktuelle Prüfordnung und die Zertifizierungsrichtlinie der AS-International Association e.V..

Die Baumusterprüfung des Referenzproduktes wurde durchgeführt im AS-Interface Prüflabor des Steinbeis Transferzentrum Leipzig.

Die Baumusterprüfung und die Herstellererklärung wurden für gut befunden.

Die Verantwortung für das Produkt verbleibt beim Hersteller.

The Certificate is based on the Complete Specification (V 3.0), the actual test requirements and the certification guideline of AS-International Association e.V..

The type test of the reference product was performed by the AS-Interface test laboratory at the Steinbeis Transferzentrum Leipzig.

The type test and the manufacturer declaration have been approved to be good.

The manufacturer is responsible for his product.

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway in Edelstahl
AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway in stainless steel
der Firma
of the company

Bihl+Wiedemann GmbH

in/at D-68199 Mannheim

wurde gemäß der Complete Specification (V 3.0) mit dem Profil **M4** entwickelt.
has been developed according to the Complete Specification (V 3.0) with the profile **M4**.

Das Produkt hat die Bezeichnung
The Product has the designation

**BWU1567, BWU1568, BWU1569,
BWU1599, BWU1600, BWU1601,
BWU1653, BWU1654, BWU1655,
BWU1773, BWU1774, BWU1775,
BWU1776, BWU1777**

Dies Produkt darf mit dem Zertifizierungslogo und der Nummer der Zertifizierungsurkunde (ZU-Nr.) gekennzeichnet werden.
This product may be marked with the certification Logo and the Number of the certification document (ZU-No.).



Gelnhausen, Germany, 09. Juni 2006

Zertifizierungsstelle – certification office
AS-International Association

Table of Contents

1 AS-i Masters/Gateways/Links/Scanner

| | |
|---|----|
| 1.1 AS-i Masters in general | 10 |
| In General | 10 |
| „AS-i-Control“ Mini PLC for AS-i | 12 |
| AS-i Gateways/Links..... | 13 |
| 1.2 Gateways/AS-i Masters/Links/Scanner/Coupler | 15 |
| AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways in Stainless Steel | 18 |
| AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways in Stainless Steel with decoupling coils | 18 |
| AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways in Stainless Steel, ethernet diagnostics interface | 18 |
| AS-i 3.0 DeviceNet Gateway in Stainless Steel..... | 21 |
| AS-i 3.0 CANopen-Gateways in Stainless Steel..... | 23 |
| AS-i 3.0 Modbus Gateway in Stainless Steel..... | 25 |
| AS-i 3.0 EtherCAT Gateways in Stainless Steel..... | 27 |
| AS-i CC-Link Gateway in Stainless Steel | 29 |
| AS-i 3.0 Ethernet/IP + Modbus TCP Gateway in Stainless Steel | 31 |
| AS-i 3.0 PROFINET-Gateway in Stainless Steel..... | 33 |
| AS-i 3.0 Ethernet Gateways in Stainless Steel (Modbus TCP)..... | 35 |
| AS-i 3.0 EtherNet/IP Gateways in Stainless Steel | 37 |
| AS-i 3.0 RS 232 Master in Stainless Steel..... | 39 |
| AS-i 3.0 Master/Scanner for Allen-Bradley ControlLogix | 40 |
| AS-i 3.0 Master/Scanner for Allen-Bradley CompactLogix/MicroLogix 1500 | 41 |
| AS-i PROFIBUS Gateway in IP65 | 42 |
| AS-i/CC-Link Gateway | 43 |
| AS-i/Modbus Plus Gateway | 44 |
| 1.3 PC Boards/ OEM Modules/PCB Modules/AS-i Masters | 45 |
| AS-i Master for PC based Automation..... | 46 |
| AS-i 3.0 Master PCI Board | 47 |
| AS-i PC2 | 48 |
| AS-i/PC104 Master | 49 |
| AS-i Master M-Module | 50 |
| AS-i-Master OEM-Modul..... | 51 |
| Evaluation Kit for the AS-i Master OEM Module | 52 |
| 1.4 Software | 53 |
| AS-i Control Tools..... | 54 |
| Control III, Programming in C (mini-PLC) | 55 |
| Software/Drivers for AS-i Masters..... | 57 |

2 Modules/AS-i Slaves

| | |
|--|-----|
| 2.1 AS-i Digital Modules | 59 |
| AS-i Digital Modules in IP20, 22,5 mm | 61 |
| AS-i Digital Modules in Stainless Steel, IP20 | 64 |
| AS-i Digital Modules, IP67, M12 | 68 |
| AS-i Analog Module, 2 inputs Pt100 + 4 digital inputs/outputs in IP67 (M12)..... | 74 |
| 2.2 Analog Modules AS-i | 77 |
| AS-i Analog Modules | 80 |
| AS-i Analog Modules IP20 | 81 |
| AS-i Analog Modules IP65, PG | 88 |
| AS-i Analog Modules IP65, M12 | 92 |
| 2.3 PCB AS-i modules, board based solutions | 99 |
| PCB AS-i modules, board based solutions | 101 |
| AS-i 4I/4O Module with LEDs | 108 |
| AS-i 8I/8O Module, AS-i 16I/16O Module | 110 |
| AS-i OEM Slave with serial Interface | 112 |
| AS-i OEM Power Supply Module | 113 |
| 2.4 Specialities | 115 |
| AS-i 3.0 Universal Module in IP65 | 116 |
| AS-i Counter Modul: A/B inputs | 118 |

Table of Contents

THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|--|------------|
| AS-i Counter Module: 1-Channel Input | 120 |
| AS-i Counter Module (0 - 15): 1 Channel Input | 121 |
| AS-i Analog Module: 2 Inputs for Leuze ODSL 30 Distance Sensors..... | 122 |
| AS-i/AS-i Coupler in IP20 | 123 |
| AS-i Code Block | 124 |
| AS-i/AS-i Coupler in IP65 | 125 |
| 2.5 Drive Solutions with AS-i | 127 |
| AS-i Drive Solutions | 128 |
| Cylindrical AS-i Actuator 1I/3O, additional 24 V | 129 |
| AS-i Slave for Frequency Inverters | 130 |
| AS-i 3.0 4I/4O Module for MOVI-SWITCH | 131 |
| AS-i 3.0 Motor Module for 2 Roller Drives, speed setting of AS-i parameter | 132 |
| AS-i 3.0 Motor Module..... | 134 |
| 2.6 AS-i Building Automation | 137 |
| AS-i EnOcean Slaves..... | 138 |
| AS-i Modules for controlling dampers actuators..... | 139 |
| AS-i Module for controlling 230 V blinds | 143 |
| AS-i 4I OEM Module for building services engineering | 145 |
| AS-i Modules for building services engineering | 146 |
| AS-i 4I Module for building services engineering | 147 |
| AS-i Output Module for building services engineering, 2 analog and 2 digital outputs | 149 |
| AS-i 4I/4O OEM-Module for building services engineering | 151 |
| AS-i MP Bus Master | 153 |
| 3 AS-i Accessories/Diagnostics/Commissioning | 155 |
| 3.1 Diagnostics/Commissioning | 155 |
| AS-i Analyser Innovation Step 2..... | 156 |
| AS-i Address Programming Device | 157 |
| 3.2 AS-i Repeater/Tuner/Bus Termination | 159 |
| Circuit Extension | 160 |
| AS-i Tuner, AS-i Bus Termination | 162 |
| AS-i Repeater with bus termination IP20 | 164 |
| AS-i Repeater IP20 | 165 |
| AS-i Repeater IP65 | 166 |
| AS-i High Power Repeater IP20..... | 167 |
| 3.3 AS-i Power Supplies | 169 |
| AS-i Power Supplies..... | 171 |
| AS-i Power Supply 1,8 A | 172 |
| AS-i Power Supply 4 A/8 A..... | 174 |
| AS-i Wide Range Power Supply 8 A | 175 |
| 24 V to 30 V AS-i Power Supply in Stainless Steel 2 A | 177 |
| 4 A/8 A Power Supply for AS-i Master in Stainless Steel..... | 178 |
| 4 A Power Supply with 3 Phases for AS-i Master in Stainless Steel..... | 180 |
| 8 A Power Supply with 3 Phases for AS-i Master in Stainless Steel..... | 181 |
| AS-i Power Supply Decoupling Unit for 2 AS-i Networks | 182 |
| AS-i Power Extender | 183 |
| AS-i Module for Power Decoupler | 184 |
| 3.4 AS-i Profile Cables/Passive Distributors/Substructure Modules/Accessoires | 187 |
| AS-i Profile Cable | 189 |
| AS-i Passive Distributor..... | 190 |
| AS-i Substructure Module | 191 |
| AS-i Stripping Tools..... | 192 |
| Data Transmission Cords | 193 |
| 3.5 Development/Manufacturing of AS-Interface Components | 195 |
| AS-i 3.0 Function and EMC-Tester Master | 196 |
| AS-i 3.0 SAP4, SAP5, AASI and ASI4U Programming and Test Tool | 197 |
| AS-i Slave Evaluation Board on basis ASI-SW+ | 198 |

Table of Contents

| | |
|---|------------|
| AS-i Slave Evaluation Board on basis A ² SI | 199 |
| 4 Other Fieldbuses/Master Simulators | |
| 4.1 Master Simulators | 201 |
| PROFIBUS DP Master Simulator, PROFIBUS UART | 202 |
| PROFIBUS DP Master Simulator | 202 |
| Serial PROFIBUS DP Master | 203 |
| DeviceNet Master Simulator | 204 |
| CANopen Master Simulator | 205 |
| Interface Converter RS 232C/RS 485 | 206 |
| USB - RS 232 Interface Converter | 207 |
| 4.2 Other Fieldbuses/Couplers | 209 |
| PROFIBUS Option Board | 210 |
| CAN/PROFIBUS Coupler | 211 |
| CANrho/PROFIBUS Coupler | 211 |
| CAN/InterBus Coupler | 212 |
| 5 AS-i Safety | |
| Safety at Work | 219 |
| 5.1 AS-i Gateways with integrated Safety Monitor | 221 |
| AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways with integrated Safety Monitor | 223 |
| AS-i 3.0 PROFINET Gateways with integrated Safety Monitor | 229 |
| AS-i 3.0 EtherNet/IP+Modbus TCP Gateways with integrated Safety Monitor | 233 |
| AS-i 3.0 EtherCAT Gateways with integrated Safety Monitor | 237 |
| AS-i 3.0 sercos3 Gateway mit integr. Sicherheitsmonitor | 240 |
| AS-i 3.0 Gateways, PROFIsafe über PROFINET oder PROFIBUS | 242 |
| 5.2 AS-i Safety Monitors | 247 |
| AS-i Safety Monitors in Stainless Steel | 248 |
| Safety Basic Monitors | 252 |
| Safety Basic Monitor Starter Kit | 254 |
| Safe contact expander | 255 |
| AS-i Safety Monitor | 258 |
| 5.3 AS-i Safety Slaves | 260 |
| AS-i Speed Monitor | 263 |
| Speed Monitor head unit and Speed Monitor sinus/cosine for 2 axis | 265 |
| Connecting cable for Speed Monitor | 266 |
| Adapter for Speed Monitor | 267 |
| AS-i Safety 4I/2O Module with 8 / 4 safety Inputs and 2 (4) electronical safety outputs in IP20 | 268 |
| AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM- and 2 / 1 Safety Inputs | 270 |
| AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave and 1 EDM input | 274 |
| AS-i Safety Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM input, 3I and 3O | 278 |
| AS-i Safety Input Module (M12), IP67 | 282 |
| AS-i Safety Input Modules, IP20 | 285 |
| Emergency stop- and push button modules | 288 |
| AS-i Safety OEM Slave | 290 |
| AS-i Substructure Module in IP67 | 294 |
| 5.4 AS-i Safety Accessories | 296 |
| Safety software for configuration, diagnosis and programming | 297 |
| Programming software ASIMON | 299 |
| Interface cables | 299 |
| Chip cards | 300 |

Who is Bihl+Wiedemann?



THE AS-INTERFACE MASTERS

The Company

Bihl+Wiedemann GmbH, founded in 1992 by Jochen Bihl and Bernhard Wiedemann, is a highly specialized, internationally operating engineering company based in Mannheim. It is among the leading providers of safety technology and electronic components for automation technology with AS-Interface.

In 1995, Bihl+Wiedemann was the first company to receive a certificate from AS-International for its AS-i master. This master is used as a reference for the certification of AS-i slaves. Other milestones in the history of the Mannheim-based company include the realization of the first AS-i master to comply with specification 3.0, the presentation of the first AS-i master in a stainless steel housing with extended diagnostic functions (2004) and the joining of the AS-Interface safety consortium (2005). Since then, Bihl+Wiedemann has also been among the industry leaders in the area of safety technology with AS-i Safety at Work.

In addition to its headquarters in Mannheim, the company has employees in several European countries. Additional sales partners within Germany and abroad ensure that Bihl+Wiedemann is represented around the world.

Factors of success

Bihl+Wiedemann's international success is based on

- Innovative, technologically advanced, high-quality products
- The know-how and competence of highly educated, experienced specialists
- Very fast response times to inquiries and customer requests
- The high flexibility of a lean organization

Range of products and services

The range of products and services offered by Bihl+Wiedemann GmbH includes

- The development and production of safety-related products for automation applications
- The development and manufacture of AS-Interface products based on proprietary technologies
- Application consulting in the areas of AS-Interface and AS-i Safety at Work
- Training in the areas of AS-Interface and AS-i Safety at Work
- Certification of AS-i networks
- Troubleshooting in AS-i networks
- Development of customer-specific automation solutions
- Customer-specific developments and production of fieldbus interfaces and components for nearly all common systems

Portfolio

In the Bihl+Wiedemann portfolio, you will find the following for the area of safety technology with AS-i Safety at Work

- Stainless steel gateways with integrated safety monitor for almost all common bus systems and Ethernet solutions
- PROFIsafe gateways
- Safety monitors for all system sizes
- Rotation speed monitors
- Safe input and output modules in IP20 and IP67
- Safety OEM slaves
- Extensive accessories

In addition, Bihl+Wiedemann also offers

- AS-i masters/gateways/links/scanners for connection to all common controls
- AS-i slaves
- AS-i analog modules in various housing designs (IP20, IP65, IP67) for current, voltage, weight and temperature
- OEM modules in various designs with a variety of interfaces
- AS-i modules in IP20 with stainless steel housing
- Counter modules
- Motor modules in a variety of sizes in IP67
- Universal modules in IP65
- AS-i slaves for building automation
- AS-i tuner, AS-i repeater (in IP20 and IP65) and bus terminations for cable extensions
- Configuration and diagnostic tools (soft- and hardware) for AS-Interface
- Power supplies
- Accessories

Customers

When you select products from Bihl+Wiedemann, you're in the company of many renowned users in factory, process and building automation, as well as in the areas of machine construction and transportation (ship, rail, road). The products are used in safe and non-safe applications in machines and systems of all sizes, e.g., conveyor lines, high-bay warehouses, packaging machines and machine tools.

Certification in accordance with DIN EN ISO 9001

Quality management has had top priority at Bihl+Wiedemann for many years. The company is certified in accordance with DIN EN ISO 9001.

AS-Interface

AS-Interface (abbreviation for Actuator/Sensor-Interface) is an internationally accepted standard for fieldbus communication and is the world market leader on the sensor/actuator level, now with more than 16 million installed nodes.

The simple wiring system consists of four components: the AS-i master, an AS-i power supply, the yellow AS-i cable and the AS-i slaves. The sensors and actuators are directly connected to the AS-i cable by means of piercing technology. This is a two-core, unshielded cable via which both the power as well as the function and safety signals are transmitted. This eliminates the need for complex parallel wiring. The AS-i Master organizes the data traffic on the network and establishes the connection between the AS-i circuit and the higher-level control as a gateway. It is treated by the higher-level fieldbus as a slave. Thus, the integration of an AS-i network in an existing fieldbus or Ethernet system is no more complicated than the integration of a standard slave.

AS-Interface offers the following advantages to the user:

- Simple operation:
the system can be operated and maintained without any significant training or special service personnel
- Free topology:
with AS-Interface, lines can be laid according to the mechanical structure of the system (linear, star, tree, or ring structure)
- Fast and flexible integration and simple expandability:
new bus subscribers can be connected directly to the yellow cable by means of penetration technology without any complicated cable fabrication
- Trouble-free integration of new slaves through standardized profiles
- High availability and interference resistance
- Enormous time savings during planning, installation, expansion and service compared to parallel wiring
- Manufacturer-independent compatibility though certified products

Safety technology with AS-i Safety at Work

Safety-related aspects play an important role in more and more automation solutions – above all where the safety of persons is affected by dangerous movements. Relevant guidelines can be found in the EU Machinery Directive (Directive 2006/42/EC) or in the industrial safety regulations of the respective countries.

With the Safety at Work-concept from AS-Interface, it is even possible to seamlessly integrate safety-related components – safe sensors and actuators as well as safety monitors - in nearly all common automation systems. The advantage of AS-i Safety at Work compared to conventional safety solutions is that both safe as well as non-safe signals can be transmitted on one and the same line. The previously required double infrastructure is, thus, as unnecessary as the costs that were associated with the complicated individual wiring.

The safe AS-i components can be used exactly like any standard slave at any position in the AS-i network and together with standard-AS-i-components without restriction. The safety components are likewise handled by the AS-i master as regular AS-i slaves. Between one another, however, the safe sensors, safe actuators and the safety monitor maintain a special communication connection.

AS-i Safety at Work is approved for applications that satisfy safety requirements SIL3 in accordance with IEC (EN) 61 508 or PLe in accordance with EN ISO 13 849-1:2006.

Engineering development services

On top of its large product range, Bihl+Wiedemann GmbH also offers its clients individual hardware and software solutions in the sector of automation technology – from the initial concept of product development to the full-scale production or, selectively, at each intermediary stage.

International Sales Network



THE AS-INTERFACE MASTERS

Head Office
Bihl+Wiedemann GmbH
Floßwörthstraße 41
D-68199 Mannheim
Phone: (+49) 621/339 96-0
Fax: (+49) 621/339 22 39
E-Mail:
mail@bihl-wiedemann.de

Argentina
AUMECON S.A.
Acassuso 4768
AR – 1605 Munro – Buenos Aires
- ARGENTINIEN
Tel.: (+54) 11 / 47 56-31 71
Tel.: (+54) 11 / 47 56-00 79
Tel.: (+54) 11 / 47 56-12 51
Fax: (+54) 11 / 47 62-63 31
E-Mail: ventas@aumecon.com.ar

Australia
TURCK Australia Pty Ltd.
Unit 5, 6-7 Gilda Court
Mulgrave, Victoria. 3170
Australia
Phone: (+61) 1300 132 566
E-Mail: insidesalesau@turck.com

Brazil
Next Projetos e Automação Ltda.
Rua Afonso Pena, 223 – Jardim Niero
CEP: 13290-000 – Louveira/SP
Brazil
Phone: (+55) 19 / 38 78 - 05 01
E-Mail: vendas@nextpa.com.br

Canada
TURCK Inc.
3000 Campus Drive
Plymouth
Minnesota 55441-2656
USA
Phone: (+1) 763 / 553 - 73 00
Toll free: (+1) 888 / 544 - 77 69
Fax: (+1) 763 / 553 - 07 08
E-Mail: InsideSales@turck.com

China
Bihl+Wiedemann Automation
(Taicang) Co., Ltd.
必威自动化设备（太仓）有限公司
No.6 West Beijing Road
太仓市北京西路 6 号
Taicang, Jiangsu Prov., P.R.China 215400
邮编 Zip: 215400
电话 Tel.: (+86) 512 / 5320 6660
传真 Fax: (+86) 512 / 5320 6662
电子邮件 E-Mail:
china@bihl-wiedemann.cn

Shanghai B.I.W Mech Electrical Co., Ltd.
上海宝宜威机电有限公司
1F, Building 5, No.188, Xinjun Ring Rd.,
Caohejing Pujiang Hi-Tech Park,
上海市闵行区漕河泾经济开发区浦江高
科技园区
新骏环路 188 号 5 号楼 1F
Shanghai P. R. China 201114
邮编 Zip: 201114
电话 Tel.: (+86) 21 / 50 27 - 72 48
传真 Fax: (+86) 21 / 50 27 - 72 47
电 墙 邮 寄 E-Mail: sales@biw.net.cn

Colombia
DAKORA S.A.S
Kra. 1A # 11-130 Of. 107
Centro Empresarial Ofi-Chia P.H
Chia, Cundinamarca
Colombia
Phone: (+57) 1 / 861 19 77
Fax: (+57) 31 86 99 77 94
E-Mail: ventas@dakora.com.co

Denmark
Bihl+Wiedemann Nordic ApS
Gydevang 39 - 41
DK - 3450 Allerød
Phone: (+45) 70 27 60 20
Fax: (+45) 70 27 60 21
E-Mail: mail@bihl-wiedemann.dk

Finland
Bihl+Wiedemann Nordic ApS
Gydevang 39 - 41
DK - 3450 Allerød
Phone: (+45) 70 27 60 20
Fax: (+45) 70 27 60 21
E-Mail: mail@bihl-wiedemann.dk

Sarlin Oy Ab
Kaivokselantie 3 - 5, 01610 Vantaa
P. O. Box 750
FI - 00101 Helsinki
Phone: (+358) 10 550 4233
Fax: (+358) 10 550 4201
E-Mail: juha.nieminens@sarlin.com

Germany
Bihl+Wiedemann GmbH
Floßwörthstraße 41
D - 68199 Mannheim
Phone: (+49) 621/339 96-0
Fax: (+49) 621/339 22 39
E-Mail: mail@bihl-wiedemann.de

B-AT Ingenieurbüro GmbH
Waldweg 22
D - 28832 Achim
Phone: (+49) 42 02 - 76 57 80
Fax: (+49) 42 02 - 76 57 81
E-Mail: jhaack@b-at.de
Zip code areas: 20 ... 32, 49

France
Pascal Devaucoup
Bihl+Wiedemann GmbH
8, rue des Allobroges
F - 38180 Seyssins – Grenoble
Phone: (+33) 4/57 93 16 53
Mobile : (+33) 6/74 95 05 61
Fax: (+33) 4 38 12 08 06
E-Mail:
asiexpertfrance@bihl-wiedemann.com

Great Britain
Functional Safety Engineering Ltd.
Duttons Way
Shadsworth Business Park
Blackburn
Lancashire
BB1 2QR, UK
Phone: (+44) 12 54 / 68 59 50
Fax: (+44) 12 54 / 68 59 51
E-Mail: sales@fse ltd.co.uk

IMTEX Controls Ltd.
T/a Imtex Monitoring & Control
Unit 5a, Valley Industries
Hadlow Road, Tonbridge
Kent, TN11 0AH, UK
Phone: (+44) 1732/850 360
Fax: (+44) 1732/852 133
E-Mail: sales@imtex-controls.com

LC Automation Ltd.
Duttons Way
Shadsworth Business Park
Blackburn
Lancashire
BB1 2QR, UK
Phone: (+44) 12 54 / 68 59 00
Fax: (+44) 12 54 / 68 59 01
E-Mail: sales@lca.co.uk

Scattergood & Johnson Ltd.
Lowfields Road
Leeds Yorkshire
LS12 6ET, UK
Phone: (+44) 113 / 2 43 02 03
Fax: (+44) 113 / 2 42 09 59
E-Mail: automation@scatts.co.uk

Sigmapi Systems Ltd.
37-39 George Street
Newcastle-Under-Lyme
Staffordshire, ST5 1JU, UK
Phone: (+44) 17 82 / 74 01 34
Fax: (+44) 17 82 / 61 99 08
E-Mail: pc@sigmapisystems.com

Ireland
IAZ
Industrial Automation Technology Ltd.
M13 McConnell Business Hall
Wexford Enterprise Centre
Rosslare Road
IRL - Wexford
Phone: (+353) 53 / 918 45 55

International Sales Network



THE AS-INTERFACE MASTERS

Fax: (+353) 53 / 918 45 58
Mobile: (+353) 87 / 812 96 91

Israel

Ariel & Berger Ltd.
93 Herbert Samuel St.
IL - Hadera
Phone: (+972) 4/6 32 27 81
Fax: (+972) 4/6 32 47 63
E-Mail: aabltd@bezeqint.net

Italy

AlHof
Via Melegnano 20
I - 20019 Settimo Milanese MI
Phone: (+39) 02/28 50 081
Fax: (+39) 02/39 19 51 14
E-Mail: alhof@alhof.com

Mexico

TURCK Inc.
3000 Campus Drive
Plymouth
Minnesota 55441-2656
USA
Phone: (+1) 763 / 553 - 73 00
Toll free: (+1) 888 / 544 - 77 69
Fax: (+1) 763 / 553 - 07 08
E-Mail: InsideSales@turck.com

Netherlands

CEMATIC-ELECTRIC B.V.
Postbus 777
NL - 7550 AT Hengelo
Phone: (+31) 74 / 243 34 22
Fax: (+31) 74 / 291 33 33
E-Mail:
sales@cematic-electric.nl

New Zealand
Vynco Industries (N.Z.) Limited
P.O. Box 12249
40 Fairfax Avenue
Penrose
NZ - Auckland 1061
Phone: (+64) 9 / 525 60 51
Fax: (+64) 9 / 525 57 99
Email: vyncoauck@vynco.co.nz

Norway

Bihl+Wiedemann Nordic ApS
Gydevang 39 - 41
DK - 3450 Allerød
Phone: (+45) 70 27 60 20
Fax: (+45) 70 27 60 21
E-Mail: mail@bihl-wiedemann.dk

Poland

Newtech Engineering Sp. z o.o.
ul. Sowińskiego 3
PL - 44100 Gliwice
Phone: (+48) 32 / 237 61 98
Fax: (+48) 32 / 237 61 97
newtech@newtech.com.pl

South Afrika

Innomatic (Pty) Ltd
P.O. Box 76435
Wendywood 2144
South Africa
Phone: (+27) 11 / 840 08 40
Fax: (+27) 11 / 466 - 02 23
E-Mail: sales@innomatic.co.za

Spain

ELION S.A.
c / Farrell 5
E - 08014 Barcelona
Phone: (+34) 93 / 2 98 - 20 00
Fax: (+34) 93 / 2 98 - 20 48
E-Mail: elion@elion.es

LOGITEK, S.A.

c / Francesc Carbonell, 35-37
E - 08034 Barcelona
Phone: (+34) 93 / 252 - 38 10
Fax: (+34) 93 / 204 - 2 8 85
E-Mail: logiteksa@logiteksa.com

Sweden

Bihl+Wiedemann Nordic ApS
Gydevang 39 - 41
DK - 3450 Allerød
Phone: (+45) 70 27 60 20
Fax: (+45) 70 27 60 21
E-Mail: mail@bihl-wiedemann.dk

Sensor Control Nordic AB

Sollentunavägen 49
SV - 19140 Sollentuna
Phone: (+46) 8 / 6 68 21 00
Fax: (+46) 8 / 6 69 01 10
E-Mail: info@scn.se

TR Electronic Sweden AB

Enebybergsvägen 10B
SV - 18236 Danderyd
Phone: (+46) 8 / 756 72 20
Fax: (+46) 8 / 756 76 80
E-mail: info@trelectronic.se

Switzerland

Weidmüller Schweiz AG
Rundbuckstrasse 2
CH - 08212 Neuhausen am Rheinfall
Phone: (+41) 52 / 674 07 07
Fax: (+41) 52 / 674 07 08
E-Mail: info@weidmueller.ch

Thailand

Zigma Act Co., Ltd.
- Head Quarter Office -
166/26 Soi Charoenporn,
Charunsanitwong Rd.,
Banchanglor, Bangkokknoi
T - Bangkok 10700
Phone: (+66) 2 / 915 23 00
Fax: (+66) 2 / 915 23 23
E-Mail: pititi@zigmaact.com

Turkey

Elektro AS
Elektrik-Elektronik San. ve Tic.
Bankalar Okcuması Cad.
Sishane Sok. Sishane Han
No.: 3 / Kat: 3
TR - 80020 Karaköy - İstanbul
Phone: (+90) 212 / 252 68 00 - 01
Fax: (+90) 212 / 252 68 - 02
E-Mail: elektroas@elektroas.com

USA

TURCK Inc.
3000 Campus Drive
Plymouth
Minnesota 55441-2656
USA
Phone: (+1) 763 / 553 - 73 00
Toll free: (+1) 888 / 544 - 77 69
Fax: (+1) 763 / 553 - 07 08
E-Mail: InsideSales@turck.com

In General



There's always one that fits....

AS-i Masters are the heart of each AS-i application. They are the link to the superior system and therefore the most complex node of the AS-i. Bihl+Wiedemann - The AS-i Masters - offers a wide range of AS-i Masters to give the user the best solution for each application. If it is necessary to connect AS-i to a special PLC, PC or some other CPU, Bihl+Wiedemann has got the right AS-i Master.

If you need up to now there is a range of more than 70 different types of AS-i Masters available with a wide variety of interfaces to the host system:

AS-i Gateways/Links

AS-i Gateways act as a Master for the AS-i and as a slave for the higher level fieldbus, e.g. PROFIBUS, InterBus, CAN, Ethernet. From the point of view of the higher level fieldbus the AS-i Gateway acts as a fieldbus slave with modular I/O, which converts the data between the AS-i and the superior fieldbus system. AS-i Gateways offer the best possible solution to connect decentral AS-i networks to a specific PLC via a fieldbus. AS-i Gateways with "AS-i Control" functionality can optional preprocess the AS-i data within the gateway.

AS-i Control

Beside using the Bihl+Wiedemann AS-i Masters as Gateways can be used as stand-alone-controllers for small AS-i applications. There is no need for an additional PLC.

AS-i Masters for PC based automation

The technology within PC systems (both hardware and software) has developed greatly with the price reduction in the industry. This is one reason why PC based systems have been used in ever wider applications, including industrial automation. In addition automation solutions have increasing access to PC based systems for graphical representation and control. In particular the connection between PC system and fieldbus offers the possibility for very powerful and inexpensive solutions. The high-quality industrial I/O devices are put to use decentrally while the PC is used as an efficient hard- and software basis for the purposes of control and visualization. The use of AS-i with PC systems is facilitated by the range of interface possibilities such as PCs in combination with soft PLCs, own application software. Especially in that field Bihl+Wiedemann offers the all common hard- and software interfaces for PC based automation with AS-i.



PCI Board with 2 AS-i Masters

Identical operation of all Masters and Gateways

In spite of this big range of different AS-i Masters and AS-i Gateways, all devices are operated identically. This means: A person who knows one Bihl+Wiedemann AS-i Master can operate them all.

Starting-up, debugging and setting up of the AS-i parameters on the AS-i can be accomplished by using only push-buttons, LEDs and display. With the help of the push-buttons and the display, slave addresses can be programmed, several faulty AS-i slaves can be detected and actual configurations on the AS-i network can be stored. Integrated status-LEDs inform the user of the current operating condition at any time.

All AS-i Masters and AS-i Gateways can be put into operation with the use of the windows software "AS-i Control Tools". The PC software communicates with the AS-i Master via the serial or parallel interface of the PC. The communication uses the protocol of the respective fieldbus (PROFIBUS, DeviceNet, Modbus, B+W-Protocol etc.). E. g. putting an AS-i/PROFIBUS Gateway into operation with a PC requires only a simple PROFIBUS Mastersimulator. That way, the Gateways can be operated even with notebooks via the respective fieldbus interface, without there being a need for additional expensive hardware.

Advanced AS-i diagnostics

Bihl+Wiedemann AS-i Masters offer AS-i diagnostics which go far beyond the standard diagnostics of the AS-i specification. With Bihl+Wiedemann AS-i Masters it is no problem to detect occasionally occurring configuration errors at the AS-i. Furthermore there is the possibility to judge the quality of the data communi-

cation on the AS-i cable. And all that without any additional expert tools.

| AS-i Diagnosis - Profibus: COM 1, Addr 23, Circ 2 | | | | | |
|---|---------|---------|--------|------------------|------------------|
| Slaves | | Address | | Current Accum. | |
| Address | Current | I | Accum. | Address | Current Accum. |
| 0 | | | | 16 | |
| 1 | | | | 17 | |
| 2 | | | | 18 | |
| 3 | | | | 19 | |
| 4 | | | | 20 | |
| 5 | ■ ■ | 16 | 2 | 21 | |
| 6 | | | | 22 | |

Display of error counter and configuration errors with the help of the AS-i Control Tools

AS-i according to specification 3.0

Easy design, dramatically reduced installation costs, high integrity and good diagnostics, these are different reasons that effected the success of AS-i as the simplest automation networking solution. But good things can still be improved. For this reason the AS-International Association completed the new AS-i specification 3.0 as early as 1998 to integrate further requirements of the market into the system.

Already today Bihl+Wiedemann can offer AS-i Masters according to the specification 3.0. Some V3.0 AS-i Master are compatible

with the existing standard AS-i Masters. As long as you do not use the functions of the new specification the V3.0 AS-i Masters run as V2.04 Masters. The user does not notice any difference. Regarding to the downwarded compatibility the following points have to be mentionend:

- The AS-i Masters can be used with old slaves.
- Existing PC software can be used.

When will the rest of B+W Masters be deliverable as V3.0 Masters?

In Bihl+Wiedemann AS-i Masters the change to specification 3.0 is achieved by means of using a new software only.

The advantages are obvious:

- The change of existing products to V3.0 is very simple.
- You can resort to established hardware.

This means that finally V3.0 AS-i masters and gateways can be made available to your requirements very quickly.

„AS-i Control“ Mini PLC for AS-i

Bihl+Wiedemann AS-i Masters can be delivered with or without Mini-PLC.

AS-i Control is a PLC-functionality integrated into the B+W AS-i Masters¹. It forms a Mini-PLC with up to 256 inputs and outputs per AS-i circuit together with commercial AS-i I/O modules.

In combination with B+W AS-i Masters according to the new specification 3.0 AS-i Control supports also the extension to 62 AS-i slaves per AS-i network, the evaluation of AS-i peripheral faults as well as the automatic data exchange with AS-i analog modules according to the standardized profile 7.3.

In that way up to 248 digital inputs and outputs and 124 analog values can be processed via AS-i.

Integrated in an AS-i Master with serial interface AS-i Control is the ideal mini-PLC for stand alone solutions for smaller machines or plants.

Using AS-i Control in Gateways, i. e. the AS-i/PROFIBUS DP Gateway, you are capable to preprocess the actuator-sensor-data within the Gateway. This way the hierarchically higher PLC is relieved. Thus AS-i Control helps decentralizing the control task.

Typical applications are the fast execution of time critical operations directly within the Gateway.

Complete parts of plants or machines can be controlled independently by the Gateway.

Implemented in PC boards AS-i Control relieves the PC from the time critical control tasks. With the PC boards AS-i PCI Board with 2 AS-i Masters, AS-i PC2 and AS-i PC104 with AS-i Control the control program is running on the AS-i board so that the PC processor is not stressed by the hard real time requirements of a control task. The full efficiency of the PC can be used for visualizing data, archiving data, etc.

The PLC program for AS-i Control can be edited with a commercial PC and is downloaded to the AS-i Master afterwards. The following programming tool is available: the easy-to-use Windows software AS-i Control Tools for commissioning and programming AS-i Control in IL.

| Mini-PLC description | |
|---|---|
| Program memory (EEPROM) | 16 KB (AS-i-PCI board 4 KB) |
| Data memory (bit/byte flags) | 8 KB |
| Remanent data memory | 128 Bytes |
| Cycle time (1 KBit /1000 word instructions) | 1,8 ms/2,0 ms up to 16 ms/18 ms depending on device |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| Processing | |
| Control commands | very close to STEP5 |
| Additional operation | call of AS-i Master functions |
| Flags/registers | 8 KB |
| Number of counters/timers | 1024 each |
| Counter/timer resolution | 16 Bit |
| EMC directions | according EN 50 081-2, EN 61 000-6-2 |
| Programmable time values | 1 - 40 950 ms |
| Inputs/outputs | up to 248 E, 248 A, 124 analog values via AS-i slaves |
| Programming | |
| Programming languages | AWL |
| Programming device | PC |
| Programming platforms | Windows 95/98, Windows NT, Windows 2000 |
| Programming tools | AS-i Control Tools |
| Bus connections | PROFIBUS, Modbus, ISA, PC104, PCI |

Accessories:

- Software AS-i Control Tools for AS-i Master in Stainless Steel (art. no. BW1602, see page 54)

1. AS-i Master is used here as a generic term for AS-i Gateways, AS-i PC boards and other AS-i Masters.

AS-i Gateways act as a Master for the AS-i and as a slave for the higher level fieldbus. From the point of view of the higher level fieldbus the AS-i gateway acts as a fieldbus slave with modular I/O. The modules of this fieldbus slave can be mounted decentrally and are connected via the intelligent AS-i cable. If you substitute the I/O modules by one or more AS-i gateways you can use the AS-i slaves right at the place where the actuators and sensors are located. In that way there is no parallel wiring between the respective fieldbus I/O module and the sensors and actuators. Installation and cable costs can be reduced again in this way because the AS-i concept is to optimize the networking of binary sensors and actuators. With AS-i it is also very easy to prepare a whole machine in your factory, separate it into several parts and rebuild it very quickly at your customer's site. This installation can even be done by the end user because of the quick and simple installation.



Field housing in IP20

You can build up parts of plants decentrally and put them together as logical units with the help of AS-i gateways. With the superior fieldbus system big distances, e.g. from the cabinet to the application, can easily be bridged. An AS-i gateway which is located in the application offers the possibility to interface AS-i to the

respective PLC. No matter which PLC the machinery builder has to use the structure of the plant from the AS-i gateway to the sensors and actuators remains constant. In that way the planning, installation, commissioning and documentation can be the same with every machinery.

Only the communication between the PLC and the AS-i gateway changes. For these reasons Bihl+Wiedemann has developed AS-i Gateways to the following fieldbus systems:

- PROFIBUS DP
- InterBus
- DeviceNet
- CANopen
- CANrho
- Ethernet TCP/IP
- Modbus Plus
- Modbus (RS 232, RS 485, RS 422)
- CC-Link
- LON
- B+W protocol (RS 232, RS 485, RS 422)

With one of all these Gateways it is always possible to connect AS-i to all common PLCs.

The use of AS-i Gateways in high protection category IP65 facilitate the creation of new plant concepts in which cabinets and preswitch boxes can be saved. That is why AS-i is an useful alternative for applications with more than 20 I/O points.

With all Gateways it is possible to access all AS-i data via the respective fieldbus interface. With the use of the internal mini-PLC "AS-i Control" the host can intervene in the execution of the program via the respective fieldbus interface. The reaction times can be lowered and the hierarchically higher PLC is relieved using the PLC functionality.

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Overview AS-i-Masters/Gateways/Links/Scanner

| Housing | Fieldbus | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|---|---|----|
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway in Stainless Steel | BWU1567 BW1653 BWU1773 BWU1568 BW1654 BWU1774 BWU1569 BW1655 BWU1746 BWU1891 | 1 AS-i Master, PROFIBUS slave 1 AS-i Master, PROFIBUS slave, Class 1 Div 2 1 AS-i Master, PROFIBUS slave, without RS232 diagnostics interface, without duplicate address' recognition 2 AS-i Masters, PROFIBUS slave 2 AS-i Masters, PROFIBUS slave, Class 1 Div 2 2 AS-i Masters, PROFIBUS slave, without RS232 diagnostics interface, without duplicate address' recognition 2 AS-i Masters, PROFIBUS slave, 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks 2 AS-i Masters, PROFIBUS slave, Class 1 Div 2 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks, Basic Master, 1 AS-i master, PROFIBUS slave 1 AS-i Master, PROFIBUS slave, with decoupling coils | 18 |
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway in Stainless Steel | BWU2544 BWU2545 BWU2546 | 1 AS-i Master, PROFIBUS slave, Ethernet diagnostics interface 2 AS-i Master, PROFIBUS slave, Ethernet diagnostics interface 1 AS-i Master, PROFIBUS slave, Ethernet diagnostics interface, 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 18 |
|  | AS-i 3.0 DeviceNet Gateway in Stainless Steel | BWU1818 BW1824 BWU1819 BW1825 BWU1820 BW1826 | 1 AS-i Master 1 AS-i Master, Class 1 Div 2 2 AS-i Masters 2 AS-i Masters, Class 1 Div 2 2 AS-i Masters 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks 2 AS-i Masters, Class 1 Div 2, 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 21 |
|  | AS-i 3.0 CANopen Gateway in Stainless Steel | BWU1821 BWU2225 BWU1822 BWU1823 | 1 AS-i Master 1 AS-i Master, temperature range: -25 °C ... +55 °C 2 AS-i Masters 2 AS-i Masters 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 23 |
|  | AS-i 3.0 Modbus Gateway in Stainless Steel | BWU1641 BW1656 BWU1642 BW1657 BWU1643 BW1658 | 1 AS-i Master, Modbus Slave 1 AS-i Master, Modbus Slave, Class 1 Div 2 2 AS-i Master, Modbus Slave 2 AS-i Master, Modbus Slave, Class 1 Div 2 2 AS-i Master, Modbus Slave 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks 2 AS-i Master, Modbus Slave, Class 1 Div 2 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 25 |

AS-i Masters/Gateways/Links/Scanner

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Housing | Fieldbus | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|---|-------------------------------|---|----|
|  | AS-i 3.0 EtherCAT-Gateway in Stainless Steel | BW2162 BW2163 BW2164 | 1 AS-i Master 2 AS-i Master 2 AS-i Master 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 27 |
|  | AS-i CC-Link Gateway in Stainless Steel | BW2611 | 1 AS-i Master, AS-i Earth Fault Detector integrated, AS-i Noise Detector integrated | 29 |
|  | AS-i 3.0 Ethernet/IP + Modbus TCP Gateway in Stainless Steel | BWU2379 BWU2380 BWU2381 | 1 Master 2 AS-i Masters 2 AS-i Masters 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 31 |
|  | AS-i 3.0 PROFINET Gateway in Stainless Steel | BWU1912 BWU2238 BWU2239 | 1 Master 2 AS-i Masters 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks 2 AS-i Masters | 33 |
|  | AS-i 3.0 Ethernet Gateway in Stainless Steel | BW1659 BW1660 BW1661 | 1 AS-i Master, Modbus TCP Slave, Class 1 Div 2 2 AS-i Masters, Modbus TCP Slave, Class 1 Div 2 2 AS-i Masters, Modbus TCP Slave, Class 1 Div 2 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 35 |
|  | AS-i 3.0 EtherNet/IP Gateway in Stainless Steel | BW1834 BW1835 BW1836 | 1 AS-i Masters, Class 1 Div 2 2 AS-i Masters, Class 1 Div 2 2 AS-i Masters, Class 1 Div 2 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | 37 |
|  | AS-i 3.0 RS 232 Master in Stainless Steel | BWU1955 | 1 AS-i 3.0 Master with serial interface | 39 |
|  | AS-i 3.0 Master for Allen-Bradley ControlLogix | BW1611 BWU1488 BW1716 | complete set: AS-i 3.0 Master/Scanner for Allen-Bradley ControlLogix BWU1488 plus accessories BW1563 2 AS-i 3.0 Masters 2 AS-i 3.0 Masters, Class 1 Div 2 | 40 |
|  | AS-i 3.0 Master for Allen-Bradley CompactLogix/MicroLogix | BW1610 BWU1416 | complete set: AS-i 3.0 Master/Scanner for Allen-Bradley CompactLogix and MicroLogix BWU1416 plus accessories BW1563 1 AS-i 3.0 Master | 41 |

| Housing | Fieldbus | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|---------------------------------|----------|--|----|
|  | AS-i/PROFIBUS Gateway | BW1253 | 1 AS-i Master, PROFIBUS slave, IP65 | 42 |
| | | BW1371 | 1 AS-i Master, PROFIBUS slave, IP65 with M12 connector | |
|  | AS-i/CC-Link Gateway | BW1435 | 1 AS-i Master, AS-i 2.1 | 43 |
|  | AS-i/Modbus Plus Gateway | BWU1583 | 1 AS-i 2.1 Master, Modbus Plus node | 44 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Recognition of duplicate AS-i addresses¹

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated



Optional Control III, programmable in C²

GSD file integrated³

AS-i Power24V capable⁴

BWU2544 / BWU2545 /
BWU2546

BWU1567 / BWU1568 /
BWU1569 / BW1653 /
BW1654 / BW1655 /
BWU1773 / BWU1774

BWU1746



| | | | | | |
|---|--|--|--|--|--|
| Article no. | BWU1567 BWU1568 BWU1569 | BW1653 BW1654 BW1655 Class 1 Div. 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) | BWU1746 | BWU1773 BWU1774 BWU1891 | BWU2544 BWU2545 BWU2546 |
| Interface | | | | | |
| PROFIBUS interface | | IE 61 158 / IEC 61 784-1 | | | |
| Baud rates | | 9,6 KBaud up to 12 000 KBaud, automatic recognition | | | |
| DP functions | | imaging of the AS-i slaves as I/O Data of the PROFIBUS complete diagnosis and configuration via the DP Master | | | |
| Card slot | | – | | Chip card for storage of configuration data | |
| AS-i | | | | | |
| Cycle time | | 150µs * (number of slaves + 2) | | | |
| Operating voltage | | AS-i voltage 30V DC | | | |
| Anzeige | | | | | |
| 7-Segment display | – | AS-i slave addresses, error codes | – | – | |
| LCD | menu, AS-i indication of slave addresses, error messages in plain text | – | menu, AS-i indication of slave addresses, error messages in plain text | | |
| LED power | | power ON | | | |
| LED PROFIBUS | | PROFIBUS Master recognized | | | |
| LED config error | | configuration error | | | |
| LED U AS-i | | AS-i voltage o.k. | | | |
| LED AS-i active | | AS-i normal operation active | | | |
| LED prg enable | | automatic address programming enabled | | | |
| LED prj mode | | master is in configuration mode | | | |
| Environment | | | | | |
| Applied standards | | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | | | |
| Housing | | Stainless Steel | | | |
| Operating temperature | | 0°C ... +55°C | | | |
| Storage temperature | | -25°C ... +85°C | | | |
| Protection category DIN EN 60 529 | | IP20 | | | |
| Maximum tolerable shock and vibration stress | | according EN 61 131-2 | | | |
| Voltage of insulation | | ≥ 500V | | | |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 75 / 120 / 83 | 42 / 120 / 40 | 75 / 120 / 83 | 75 / 120 / 93 | |
| Weight | 460 g | 300 g | 460 g | | |

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | Number AS-i Master | Duplicate addresses inspector | AS-i Detector | Programming and diagnosis interface | Safety Monitor integrated | Preprocessing | AS-i Spec. |
|----------------|--------------------------------|-------------------------------|---------------|-------------------------------------|---------------------------|---------------|------------|
| BWU1567 | 1 Master | yes | yes | RS232 | optional | no | 3.0 |
| BWU1568 | 2 Master | yes | yes | RS232 | optional | no | 3.0 |
| BWU1569 | 2 Master out of 1 power supply | yes | yes | RS232 | optional | no | 3.0 |
| BW1653 | 1 Master | yes | yes | RS232 | no | no | 3.0 |
| BW1654 | 2 Master | yes | yes | RS232 | no | no | 3.0 |
| BW1655 | 2 Master out of 1 power supply | yes | yes | RS232 | no | no | 3.0 |
| BWU1746 | 1 Master | no | yes | no | no | no | 3.0 |
| BWU1773 | 1 Master | no | yes | no | no | no | 3.0 |
| BWU1774 | 2 Master | no | yes | no | no | no | 3.0 |
| BWU1891 | 1 Master | yes | yes | RS232 | no | no | 3.0 |
| BWU2544 | 1 Master | yes | yes | Ethernet | optional | Control III | 3.0 |
| BWU2545 | 2 Master | yes | yes | Ethernet | optional | Control III | 3.0 |
| BWU2546 | 2 Master | yes | yes | Ethernet | optional | Control III | 3.0 |

Bemessungsbetriebsstrom

| Article no. | Master power supply, max. 200mA out of AS-i circuit 1 (ca. 70mA ... 200mA), max. 200mA out of AS-i circuit 2 (ca. 70mA ... 200mA); in sum max. 270mA | Master power supply, ca. 200mA out of AS-i circuit 1 ca. 70mA out of AS-i circuit 2 | Version „1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i networks“, approx. 250mA (PELV voltage) | Master power supply, ca. 200mA out of AS-i circuit |
|----------------|---|---|---|--|
| BWU1567 | – | – | – | ● |
| BWU1568 | ● | – | – | – |
| BWU1569 | – | – | ● | – |
| BW1653 | – | – | – | ● |
| BW1654 | – | ● | – | – |
| BW1655 | – | – | ● | – |
| BWU1746 | – | – | – | ● |
| BWU1773 | – | – | – | ● |
| BWU1774 | – | ● | – | – |
| BWU1891 | – | – | – | ● |
| BWU2544 | – | – | – | ● |
| BWU2545 | ● | – | – | – |
| BWU2546 | – | – | ● | – |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article no. | BWU1567 | BWU1568 | BWU1569 | BW1653 BW1654 | BW1655 | BWU1746 BWU1773 BWU1774 BWU1891 BWU2544 | BWU2545 | BWU2546 |
|---|---------|---------|---------|------------------|--------|---|---------|---------|
| Redundant power supply out of AS-i: all fundamental functions of the device remain available even in case of power failure in one of the two AS-i networks | – | • | – | – | – | – | • | – |
| Current measurement of the AS-i circuits | – | – | – | – | – | – | – | • |
| Self-resetting adjustable fuses | – | – | – | – | – | – | – | • |
| AS-i earth fault monitor distinguishes between AS-i cable and sensor cable | – | – | – | – | – | – | – | • |
| In version 1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i circuits: only 1 Gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | – | – | • | – | • | – | – | • |

¹ (Recognition of duplicate AS-i addresses) except
BWU1746, BWU1773, BWU1774

²(Optional programmable in C) and

³ (GSD file integrated)

BWU2544, BWU2545, BWU2546

⁴ AS-i Power24V

The gateways BWU2544, BWU2545 and BWU2546 are AS-i Power24V capable. That means, that all devices can be operated directly on a 24V (PELV) power supply.

The gateway BWU2546 is optimized with integrated data coupling coils and adjustable self-resetting fuses for safe use also of powerful 24V power supplies.

The gateways BWU2544 and BWU2545 will add in Power24V-operation a BW1943 power supply decoupling unit.

AS-i 3.0 from ID no. 12003 (see lateral label)

BWU1567, BWU1568, BWU1569, BWU1653, BWU1654, BWU1655, BWU1773, BWU1774

Currently supplied devices correspond as standard AS-i 3.0.

Accessories:

- Software „AS-i Control Tools“ (art. no. BW1203, see also page 54)
- Power Supply 4A (art. no. BW1649) /8A (art. no. BW1593, see also page 174)
- AS-i Power Supply Decoupling Unit (art. no. BW1943, see also page 182)
- PROFIBUS DP master simulator (art. no. BW1257, see also page 202)
- Control III, Programming in C (art. no. BW2582, see also page 55)

AS-i 3.0 DeviceNet Gateway in Stainless Steel

**Bühl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

DeviceNet to AS-i bridge

1 AS-i 3.0 master

AS-i Earth Fault Detector integrated

Recognition of duplicate AS-i addresses

AS-i Noise Detector integrated



| | |
|---|---|
| Art. no. | BWU1818 |
| Art. no. | BW1824 Class 1 Div 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) |
| Operating current | power supply A, approx. 200 mA out of AS-i |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Terminals | DeviceNet interface (5-pin plug) RS 232 diagnostic interface |
| AS-i Master profile | master profile M4 (AS-i specification 3.0) |
| AS-i cycle time | 150 µs* (number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LCD | displaying AS-i slave addresses and error messages |
| LED green (power) | voltage ON |
| LED green/red (ser active) | module/network-status (MNS) |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i in normal operation |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | configuration mode active |
| Push-buttons | 4 (mode/set) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 295, EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | AS-i master housing in stainless steel |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 85 mm, 83 mm |
| Protection category DIN 40 050) | terminals IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Weight | 520 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial transmission cord for connection of the AS-i Master (art. no. BW1602, s. page 54)
- DeviceNet Master Simulator with USB interface (art. no. BW1420, s. page 204)
- Data transmission cord for AS-i Gateways with CAN interface (art. no. BW1226)
- AS-i Power Supply 4 A (art. no. BW1649, s. page 174)

Pin assignment:

| | Signal | Color |
|---|--------|-------|
| 1 | V+ | red |
| 2 | CAN_H | white |
| 3 | Shield | n/a |
| 4 | CAN_L | blue |
| 5 | V- | black |

AS-i 3.0 DeviceNet Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

DeviceNet to AS-i Bridge

2 AS-i 3.0 Masters

AS-i Earth Fault Detector integrated

Recognition of duplicate AS-i addresses

AS-i Noise Detector integrated

BWU1819: redundant power supply out of AS-i:
all fundamental functions of the device remain available even in
case of power failure in one of the two AS-i networks



BWU1820, BW1826 in version

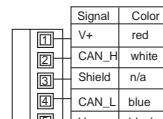
"1 Power Supply, 1 Gateway for 2 AS-i Circuits":
only 1 Gateway + 1 AS-i Power Supply for 2 AS-i Networks!



| Art. no. | BWU1819 | | Art. no. BWU1820 |
|--|---|---|---|
| Art. no. | | BW1825 Class 1 Div 2 (Group A, B, C & D, T- Code 4) | W1826 Class 1 Div 2 (Group A, B, C & D, T- Code 4) |
| Operating current | master power supply, max. 200 mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70 mA ... 200 mA) max. 200 mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70 mA ... 200 mA); in sum max. 270 mA | approx. 200 mA out of AS-i circuit 1 approx. 70 mA out of AS-i circuit 2 | version "1 power supply, 1 gateway for 2 AS-i circuits", approx. 250 mA (PELV supply) |
| Terminals | DeviceNet interface (5-pin plug) RS 232 diagnostic interface | | |
| AS-i master profile | master profile M4 (AS-i specification 3.0) | | |
| AS-i cycle time | 150 µs* (number of slaves + 2) | | |
| Displays | | | |
| LCD | displaying AS-i slave addresses and error messages | | |
| LED green (power) | voltage ON | | |
| LED green/red (ser active) | module/network status (MNS) | | |
| LED red (config error) | configuration error | | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | | |
| LED green (AS-i active) | AS-i in normal operation | | |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled | | |
| LED yellow (prj mode) | configuration mode active | | |
| Push-buttons | 4 (mode/set) | | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | | |
| EMC directions | EN 50 295, EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 | | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C | | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | | |
| Housing | AS-i master housing in stainless steel | | |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 85 mm, 83 mm | | |
| Protection category DIN 40 050) | terminals IP20 | | |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 | | |
| Weight | 520 g | | 590 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial transmission cord for connection of the AS-i Master (art. no. BW1602, s. page 54)
- DeviceNet Master Simulator (art. no. BW1420, s. page 204)
- Data transmission cord for AS-i Gateways with CAN interface (art. no. BW1226)
- AS-i Power Supply 4 A (art. no. BW1649, s. page 174)
- Power Supply 4 A (art. no. BW1597)/8 A (art. no. BW1598) for art. no. BW1826 and BWU1820 (s. page 178)



AS-i 3.0 CANopen Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

CANopen-Gateway to AS-i

1 AS-i 3.0 master

Recognition of Duplicate AS-i addresses

Advanced Diagnostic Function



| Art. no. | BWU1821 | BWU2225 |
|---|--|-------------------|
| Operating current | power supply A, approx. 200 mA out of AS-i | |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC | |
| Terminals | CANopen (5-pin plug), RS 232 diagnostic interface | |
| AS-i Master profile | Master profile M4 (AS-i Specification 3.0) | |
| Baud rate | 10/1000 KBAud | |
| AS-i cycle time | 150 µs* (Number of slaves + 2) | |
| CANopen-Features | extended boot-up, minimum boot-up, life guarding COB ID Distribution: DBT, SDO, Default Node ID Distribution: SDO, Switch No of PDOs: up to 35 Rx, 35 Tx PDO Modes: async, cyclic, acyclic Device Specification: CIA DS-301 | |
| Displays | | |
| LCD | displaying AS-i slave addresses and error messages | |
| LED green (power) | voltage ON | |
| LED green/red (MNS) | module/network status (MNS) | |
| LED red (config error) | configuration error | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | |
| LED green (AS-i active) | AS-i in normal operation | |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled | |
| LED yellow (prj mode) | configuration mode active | |
| Push-buttons | 4 (mode/set) | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 295, EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 | |
| Operating temperature | 0 °C ... +55 °C | -25 °C ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 °C ... +85 °C | |
| Housing | housing in stainless steel | |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 85 mm, 83 mm | |
| Protection category DIN 40 050) | terminals IP20 | |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 | |
| Weight | 520 g | |

Accessories:

- Software "AS-i-Control-Tools" with serial transmission cord for connection of the AS-i Master (art. no. BW1602, s. page 54)
- CANopen master simulator (art. no. BW1453, s. page 205)
- Data transmission cord for AS-i Gateways with CAN interface (art. no. BW1226)
- AS-i power supply 4 A (art. no. BW1649, s. page 174)

Pin assignment:

| Signal | Color |
|--------|-------|
| V+ | red |
| CAN_H | white |
| Shield | n/a |
| CAN_L | blue |
| V - | black |

AS-i 3.0 CANopen Gateway in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

CANopen-Gateway to AS-i

2 AS-i 3.0 Masters

Recognition of Duplicate AS-i addresses

Advanced Diagnostic Function

BW1822: redundant power supply out of AS-i:
all fundamental functions of the device remain available
even in case of power failure in one of the two AS-i networks



**BWU1823 version 1 power supply, 1 gateway for 2 AS-i circuits:
only 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks!**



| Art. no. | BWU1822 | BWU1823 |
|--|--|---|
| Operating current | master power supply, max. 200 mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70 mA ... 200 mA) max. 200 mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70 mA ... 200 mA); in sum max. 270 mA | version "1 Power Supply, 1 Gateway for 2 AS-i circuits", approx. 250 mA (PELV Supply) |
| Terminals | CANopen (5-pin plug) RS 232 diagnostic interface | |
| AS-i Master profile | Master profile M4 (AS-i Specification 3.0) | |
| Baud rate | 10/1000 KBaud | |
| AS-i cycle time | 150 µs* (Number of slaves + 2) | |
| CANopen-Features | extended boot-up, minimum boot-up, life guarding COB ID Distribution: DBT, SDO, Default Node ID Distribution: SDO, Switch No of PDOs: up to 70 Rx, 70 Tx PDO Modes: async, cyclic, acyclic Device Specification: CiA DS-301 | |
| Displays | | |
| LCD | displaying AS-i slave addresses and error messages | |
| LED green (power) | voltage ON | |
| LED green/red (ser active) | module/network status (MNS) | |
| LED red (config error) | configuration error | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | |
| LED green (AS-i active) | AS-i in normal operation | |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled | |
| LED yellow (prj mode) | configuration mode active | |
| Push-buttons | 4 (mode/set) | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 295, EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | housing in stainless steel | |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 85 mm, 83 mm | |
| Protection category DIN 40 050) | terminals IP20 | |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61131-2 | |
| Weight | 520 g | 590 g |

Accessories:

- Software "AS-i-Control-Tools" with serial transmission cord for connection of the AS-i Master (art. no. BW1602)
- CANopen master simulator (art. no. BW1453)
- Data transmission cord for AS-i Gateways with CAN interface (art. no. BW1226)
- AS-i power supply 4 A (art. no. BW1649)
- Power supply 4 A (art. no. BW1597)/8 A (art. no. BW1598) for art. no. BWU1823

| Signal | Color |
|----------|-------|
| 1 V+ | red |
| 2 CAN_H | white |
| 3 Shield | n/a |
| 4 CAN_L | blue |
| 5 V- | black |

AS-i 3.0 Modbus Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 from ID no. 11833 (see lateral Label)

1 AS-i master, modbus slave

Recognition of duplicate AS-i addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated



| | |
|---|---|
| Art. no. | BWU1641 |
| Art. no. | BW1656 Class 1 Div. 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) |
| Operating current | master power supply approx. 200 mA out of AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Baud rates | 1200, 2400, 4800, 9600, 19200, 38400, 57600 or 115000 baud, adjustable parity; default settings are: 9600 Baud, no parity, address 1 |
| AS-i Master profile | M1 |
| Serial interface | RS 485 (Modbus/Modbus RTU) |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LCD | displaying slave addresses and error messages |
| LED green (power) | power on |
| LED green (ser active) | Modbus interface |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode |
| Buttons | 4 |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | according EN 50082, EN 50081 |
| Ambient operating temperature | 0 °C ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 °C ... +85 °C |
| Housing | AS-i master housing in stainless steel |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 75 mm, 83 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according EN 61 131-2 |
| Weight | 460 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial cable for AS-i Master in Stainless Steel (art. no. BW1602)
- Interface converter RS 232C/RS 485 (art. no. BW1094, see also page 206)

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i 3.0 Modbus Gateway in Stainless Steel

Bihl
+
Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 from ID no. 11833 (see lateral Label)

2 AS-i masters, modbus slave

Recognition of duplicate AS-i addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated

BWU1642: redundant power supply out of AS-i:
all fundamental functions of the device remain available
even in case of power failure in one of the two AS-i networks



BWU1643 and BW1658 in version "1 gateway, 1 power supply
for 2 AS-i circuits":
only 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks



| Art. no. | BWU1642 | | BWU1643 |
|-------------------------------------|---|---|---|
| Art. no. | | BW1657 Class 1 Div. 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) | BW1658 Class 1 Div. 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) |
| Operating current | master power supply, max. 200 mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70 mA ... 200 mA) max. 200 mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70 mA ... 200 mA); in sum max. 270 mA | approx. 200 mA out of AS-i circuit 1 approx. 70 mA out of AS-i circuit 2 | version "1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i circuits", approx. 250 mA (PELV supply) |
| Baud rates | 1200, 2400, 4800, 9600, 19200, 38400, 57600 or 115000 baud, adjustable parity; default settings are: 9600 Baud, no parity, address 1 | | |
| AS-i Master profile | M1 | | |
| Serial Interface | RS 485 (Modbus/Modbus RTU) | | |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 2) | | |
| Displays | | | |
| LCD | displaying slave addresses and error messages | | |
| LED green (power) | power on | | |
| LED green (ser active) | Modbus interface | | |
| LED red (config error) | configuration error | | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | | |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active | | |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled | | |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode | | |
| Buttons | 4 | | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | | |
| EMC directions | according EN 50082, EN 50081 | | |
| Ambient operating temperature | 0 °C ... +55 °C | | |
| Storage temperature | -25 °C ... +85 °C | | |
| Housing | AS-i master housing in stainless steel | | |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 75 mm, 83 mm | | |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 | | |
| Weight | 460 g | | |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial cable for AS-i Master in Stainless Steel (art. no. BW1602)
- Interface converter RS 232C/RS 485 (art. no. BW1094, see also page 206)
- Power Supply 4 A (art. no. BW1649)/8A (art. no. BW1593) for BWU1643 and BW1658, see also page 178

AS-i 3.0 EtherCAT Gateways in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

EtherCAT to AS-i

1 AS-i 3.0 master

Recognition of Duplicate AS-i addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated



| Art. no. | BW2162 |
|--|---|
| Operating current | master power supply approx. 200 mA out of AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| EtherCAT interface | according to IEEE 802.3 (RJ-45 connector) |
| Baud rates | 10/100 MBaud |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves+ 2) |
| Displays | |
| LCDs | displaying slave addresses and error messages |
| LED green (power) | Power on |
| LED green (ser active) | EtherCAT network active |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode |
| Buttons | 4 |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | AS-i master housing in stainlees steel |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 85 mm, 83 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 |
| Tolerable loading refering to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Weight | 500 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial cable for AS-i master in stainlees steel (art. no. BW1602, see also page 54)
- Cross-Link cable (art. no. BW1304, see also page 194)

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i 3.0 EtherCAT Gateways in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

EtherCAT to AS-i

2 AS-i 3.0 Masters

Recognition of duplicate AS-i addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated

BW2163: redundant power supply out of AS-i:
all fundamental functions of the device remain available
even in case of power failure in one of the two AS-i networks



BW2164 in version 1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i circuits:
only 1 gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks



| Art. no. | BW2163 | BW2164 |
|-------------------------------------|---|---|
| Operating current | master power supply, max. 200 mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70 mA ... 200 mA) max. 200 mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70 mA ... 200 mA); in sum max. 270 mA | version "1 power supply, 1 gateway for 2 AS-i circuits", approx. 250 mA (PELV supply) |
| EtherCAT interface | according to IEEE 802.3 (RJ-45 connector) | |
| Baud rates | 10/100 MBaud | |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves+ 2) | |
| Displays | | |
| LCDs | displaying slave addresses and error messages | |
| LED green (power) | power on | |
| LED green (ser active) | EtherCAT network active | |
| LED red (config error) | configuration error | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active | |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled | |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode | |
| Buttons | 4 | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | AS-i master housing in stainlees steel | |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 85 mm, 83 mm | |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 | |
| Weight | 500 g | |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial cable for AS-i master in stainlees steel (art. no. BW1602, see also page 54)
- Cross-Link cable (art. no. BW1304, see also page 194)
- Power supply 4A (art. no. BW1649, see also page 174)/8A (art. no. BW1593, see also page 178) for art. no. BWU1652

AS-i CC-Link Gateway in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i CC-Link Gateway in Stainless Steel

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated



| | |
|---------------------------------------|---|
| Article no. | BWU2611 |
| Connection | |
| Connections | AS-i: COMBICON CC-Link: screw terminal blocks |
| Interface | |
| CC-Link interface | according to CC-Link specification |
| Baud rates | 156 KBps up to 10 MBps |
| Type | remote device |
| Occupied stations | 2-4 |
| CC-Link functions | imaging of the AS-i slaves as RW data on CC-Link. complete diagnosis and configuration via CC-Link |
| AS-i | |
| Cycle time | 150µs* (number of slaves + 2) |
| Operating current | power supply A, approx. 200 mA out of AS-i |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Display | |
| LCD | menu, displaying AS-i slave addresses and error messages |
| LED power | voltage ON |
| LED cc-link | CC-Link status |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage o.k. |
| LED AS-i active | AS-i in normal operation |
| LED prg enable | automatic address programming enabled |
| LED prj mode | configuration mode active |
| Environment | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Housing | Stainless Steel |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection category (EN 60 529) | IP20 |
| Allowable shock -and vibration stress | according to EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | ≥ 500V |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 85 / 120 / 83 |
| Weight | 520 g |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i CC-Link Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann

THE AS-INTERFACE MASTERS

Pin assignment:

| Signal | Color |
|--------|--------|
| DA | blue |
| DB | white |
| DG | yellow |
| SLD | n/a |
| F G | n/a |

Accessories:

- Power supply 4A (art. no. BW1649)/8A (art. no. BW1593, see also page 178)

AS-i 3.0 Ethernet/IP + Modbus TCP Gateway in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

EtherNet/IP + Modbus TCP in one device

Integrated switch

Recognition of Duplicate AS-i Addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated

Optional Control III, programming in C

AS-i Power24V-capability¹



BWU2379



BWU2380 / BWU2381



| Article no. | BWU2379 / BWU2380 / BWU2381 |
|---|---|
| Interface | |
| Ethernet interface | RJ-45: 10/100 MBaud Ethernet + Modbus TCP acc. to IEEE 802.3, integrated switch |
| Baud rate | 10/100 MBaud |
| Card slot | Chip card for storage of configuration data |
| AS-i | |
| Cycle time | 150µs * (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Display | |
| LCD | menu, AS-i indication of slave addresses, error messages in plain text |
| LED power | power ON |
| LED ser active | Ethernet network active |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage o.k. |
| LED AS-i active | AS-i normal operation active |
| LED prg enable | automatic slave programming enabled |
| LED prj mode | configuration mode active |
| Environment | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Housing | Stainless Steel |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection category DIN EN 60 529 | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | gemäß EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | ≥ 500V |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 85 / 120 / 83 |
| Weight | 500 g |

AS-i 3.0 Ethernet/IP + Modbus TCP Gateway in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | Number AS-i Master | Duplicate addresses inspector | AS-i Detector | Programming and diagnosis interface | Safety Monitor integrated | Preprocessing | AS-i Spec. |
|----------------|--------------------------------|-------------------------------|---------------|-------------------------------------|---------------------------|---------------|------------|
| BWU2379 | 1 Master | yes | yes | RS232 | optional | Control III | 3.0 |
| BWU2380 | 2 Master | yes | yes | RS232 | optional | Control III | 3.0 |
| BWU2381 | 2 Master out of 1 power supply | yes | yes | RS232 | optional | Control III | 3.0 |

| Operating current | | | |
|-------------------|---|--|---|
| Article no. | Master power supply, max. 200mA out of AS-i circuit 1 (ca. 70mA ... 200mA), max. 200mA out of AS-i circuit 2 (ca. 70mA ... 200mA); in sum max. 270mA | Version „1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i networks“, approx. 250mA (PELV voltage) | Master power supply, ca. 200mA out of AS-i circuit |
| BWU2379 | – | – | • |
| BWU2380 | • | – | – |
| BWU2381 | – | • | – |

| Article no. | BWU2379 | BWU2380 | BWU2381 |
|---|---------|---------|---------|
| Redundant power supply out of AS-i: all fundamental functions of the device remain available even in case of power failure in one of the two AS-i networks | – | • | – |
| Current measurement of the AS-i circuits | – | – | • |
| Self-resetting adjustable fuses | – | – | • |
| AS-i earth fault monitor distinguishes between AS-i cable and sensor cable | – | – | • |
| In version 1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i circuits: only 1 Gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | – | – | • |

¹AS-i Power24V

All gateways in this group are AS-i Power24V capable. That means, that all devices can be operated directly on a 24V (PELV) power supply.

The gateway BWU2381 is optimized with integrated data coupling coils and adjustable self-resetting fuses for safe use also of powerful 24V power supplies.

The gateways BWU2379 and BWU2380 will add in Power24V-operation a BW1943 power supply decoupling unit.

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" (art. no. BW1203, see also page 54)
- Power supply 4A (art. no. BW1649)/8A (art. no. BW1593, see also page 174)
- AS-i Power Supply Decoupling Unit (art. no. BW1943, see also page 182)
- Control III, Programming in C (art. no. BW2582, see also page 55)

AS-i 3.0 PROFINET-Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

PROFINET IO, offers IRT-technology, 1 integrated Switch

Recognition of duplicate AS-i addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated

Optional Control III, programming in C

AS-i Power24V-capability¹



BWU1912



BWU2238 / BWU2239



| Article no. | BWU1912 / BWU2238 / BWU2239 |
|---|--|
| Interface | |
| PROFINET interface | RJ-45 |
| Conformance Class | B |
| Baud rates | 10/100 MBaud |
| Card slot | Chipcard for storage of configuration data |
| AS-i | |
| Cycle time | 150ms * (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Anzeige | |
| LCD | menu, AS-i indication of slave-addresses, error messages in plain text |
| LED power | power ON |
| LED ser active | PROFINET-Master recognized |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage o.k. |
| LED AS-i active | AS-i normal operation active |
| LED prg enable | automatic address programming enabled |
| LED prj mode | in configuration mode |
| Environment | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Housing | Stainless Steel |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection category DIN EN 60 529 | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | ≥ 500V |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 85 / 120 / 83 |
| Weight | 500 g |

AS-i 3.0 PROFINET-Gateway in Stainless Steel



THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | Number of AS-i Masters | Duplicate addresses inspector | AS-i Detector | Programming and diagnosis interface | Safety Monitor integrated | Preprocessing | AS-i Spec. |
|-------------|--------------------------------|-------------------------------|---------------|-------------------------------------|---------------------------|---------------|------------|
| BWU1912 | 1 Master | yes | yes | RS232 | optional | Control III | 3.0 |
| BWU2238 | 2 Master out of 1 power supply | yes | yes | RS232 | optional | Control III | 3.0 |
| BWU2239 | 2 Master | yes | yes | RS232 | optional | Control III | 3.0 |

| Operating current | | | |
|-------------------|---|--|---|
| Article no. | Master power supply, max. 200mA out of AS-i circuit 1 (ca. 70mA ... 200mA), max. 200mA out of AS-i circuit 2 (ca. 70mA ... 200mA); in sum max. 270mA | Version „1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i networks“, approx. 250mA (PELV voltage) | Master power supply, ca. 200mA out of AS-i circuit |
| BWU1912 | — | — | • |
| BWU2238 | — | • | — |
| BWU2239 | • | — | — |

| Article no. | BWU1912 | BWU2238 | BWU2239 |
|---|---------|---------|---------|
| Redundant power supply out of AS-i: all fundamental functions of the device remain available even in case of power failure in one of the two AS-i networks | — | — | • |
| Current measurement of the AS-i circuits | — | • | — |
| Self-resetting adjustable fuses | — | • | — |
| AS-i earth fault monitor distinguishes between AS-i cable and sensor cable | — | • | — |
| In version 1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i circuits: only 1 Gateway + 1 AS-i power supply for 2 AS-i networks | — | • | — |

¹AS-i Power24V

All gateways in this group are AS-i Power24V capable. That means, that all devices can be operated directly on a 24V (PELV) power supply.

The Gateway BWU2238 is optimized with integrated data coupling coils and adjustable self-resetting fuses for safe use also of powerful 24V power supplies.

The Gateways BWU1912 and BWU2239 will add in Power24V-operation a BW1943 power supply decoupling unit.

IRT-technology and integrated Switch for BWU1912 from ID no.12824 (see lateral label)

Currently supplied devices correspond as standard AS-i 3.0

Accessories:

- Software „AS-i Control Tools“ (art. no. BW1203, see also page 54)
- Power Supply 4A (art. no. BW1649) /8A (art. no. BW1593, see also page 178)
- AS-i Power Supply Decoupling Unit (art. no. BW1943, see also page 182)
- Control III, Programming in C (art. no. BW2582, see also page 55)

AS-i 3.0 Ethernet Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 from Ident. no. 11866 (see lateral Label)

1 AS-i Master, Modbus TCP Slave

Recognition of Duplicate AS-i Addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated



| Art. no. | BWU1650 |
|---|---|
| Operating current | Master power supply approx. 200 mA out of AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Ethernet TCP/IP interface | according to IEEE 802.3, 10BaseT, (RJ-45 connector), Modbus TCP |
| Baud rates | 10/100 MBaud |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LCDs | displaying slave addresses and error messages |
| LED green (power) | Power on |
| LED green (ser active) | Ethernet network active |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode |
| Buttons | 4 |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | AS-i master housing in stainless steel |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 100 mm, 83 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Weight | 550 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial cable for AS-i master in stainless steel (art. no. BW1602)
- Cross-Link cable (art. no. BW1304)

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i 3.0 Ethernet Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 from Ident. no. 11866 (see lateral Label)

2 AS-i Masters, Modbus TCP Slave

Recognition of Duplicate AS-i Addresses

AS-i Earth Fault Detector integrated

AS-i Noise Detector integrated

BWU1651: redundant power supply out of AS-i:
all fundamental functions of the device remain available even in case of
power failure in one of the two AS-i networks



BWU1652

in version 1 Power Supply for 2 AS-i circuits:
only 1 Gateway + 1 AS-i Power Supply for 2 AS-i Networks



| Art. no. | BWU1651 | BWU1652 |
|-------------------------------------|--|--|
| Operating current | Master power supply approx. 200 mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70 mA ... 200 mA) approx. 200 mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70 mA ... 200 mA); in sum max. 270 mA | version "1 Power Supply, 1 Gateway for 2 AS-i Circuits", approx. 250 mA (PELV Supply) |
| Ethernet TCP/IP interface | according to IEEE 802.3, 10BaseT, (RJ-45 connector), Modbus TCP | |
| Baud rates | 10/100 MBaud | |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 2) | |
| Displays | | |
| LCDs | displaying slave addresses and error messages | |
| LED green (power) | power on | |
| LED green (ser active) | Ethernet network active | |
| LED red (config error) | configuration error | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active | |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled | |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode | |
| Buttons | 4 | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | AS-i master housing in stainlees steel | |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 100 mm, 83 mm | |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 | |
| Weight | 550 g | |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial cable for AS-i master in stainlees steel (art. no. BW1602)
- Cross-Link cable (art. no. BW1304)
- Power supply 4A (art. no. BW1649)/8A (art. no. BW1593) for art. no. BWU1652

AS-i 3.0 EtherNet/IP Gateway in Stainless Steel

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

EtherNet/IP to AS-i

1 AS-i 3.0 master

AS-i Earth Fault Detector integrated

Recognition of duplicate AS-i addresses

AS-i Noise Detector integrated



| Art. no. | BW1834 Class 1 Div 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) |
|---|--|
| Operating current | power supply A, approx. 300 mA out of AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Terminals | 10/100 MBaud Ethernet, RJ-45 socket RS 232 diagnostic interface |
| Baud rates | 10/100 MBaud |
| AS-i cycle time | 150 µs*(Number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LCD | displaying AS-i slave addresses and error messages |
| LED green (power) | voltage ON |
| LED green (ser active) | Ethernet network active |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i in normal operation |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | configuration mode active |
| Push-buttons | 4 (mode/set) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 295, EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing in stainless steel |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 100 mm, 83 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | terminals IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Weight | 550 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial transmission cord for connection of the AS-i Master (art. no. BW1602, s. page 54)
- Cross-Link cable (art. no. BW1304)
- AS-i power supply 4 A (art. no. BW1649, s. page 174)

AS-i 3.0 EtherNet/IP Gateway in Stainless Steel

**Bühl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

EtherNet/IP to AS-i

2 AS-i 3.0 Masters

AS-i Earth Fault Detector integrated

Recognition of Duplicate AS-i Addresses

AS-i Noise Detector integrated



| Art. no. | BW1835 Class 1 Div 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) | BW1836 Class 1 Div 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) |
|--|---|--|
| Operating current | approx. 200 mA out of AS-i circuit 1 approx. 70 mA out of AS-i circuit 2 | version "1 power supply, 1 gateway for 2 AS-i circuits", approx. 250 mA (PELV supply) |
| Terminals | 10/100 MBaud ethernet, RJ-45 socket RS 232 diagnostic interface | |
| Baud rates | 10/100 MBaud | |
| AS-i cycle time | 150 µs*(Number of slaves + 2) | |
| Displays | | |
| LCD | displaying AS-i slave addresses and error messages | |
| LED green (power) | voltage ON | |
| LED green (ser active) | Ethernet network active | |
| LED red (config error) | configuration error | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | |
| LED green (AS-i active) | AS-i in normal operation | |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled | |
| LED yellow (prj mode) | configuration mode active | |
| Push-buttons | 4 (mode/set) | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 295, EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | housing in stainless steel | |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 100 mm, 83 mm | |
| Protection category (DIN 40 050) | terminals IP20 | |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 | |
| Weight | 550 g | 620 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial transmission cord for connection of the AS-i Master (art. no. BW1602, s. page 54)
- Cross-Link cable (art. no. BW1304)
- AS-i power supply 4 A (art. no. BW1649, s. page 174)
- Power supply 4 A (art. no. BW1597)

AS-i 3.0 Master with serial interface

1 AS-i-Master

RS 232 interface

B+W standard protocol
for communication with the host

AS-i-Specification 3.0

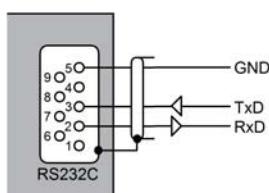


| Graphical display | Art. no. BWU1955 AS-i 3.0 without RS 232 diagnostic interface, without duplicate address' recognition |
|---|---|
| Operating current | approx. 200 mA out of AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Baud rates | 1200, 2400, 4800, 9600, 19200, 38400, 57600 baud, automatic recognition |
| Serial interface | RS 232 |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LCD | displaying slave addresses and error messages |
| LED green (power) | power on |
| LED green (ser active) | serial interface active |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | configuration mode active |
| Buttons | 4 |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | according EN 61 100-6-2, EN 61 000-6-4 |
| Ambient operating temperature | 0 °C ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 °C ... +85 °C |
| Housing | AS-i master housing in stainless steel |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 75 mm, 83 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according EN 61 131-2 |
| Weight | 460 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" (art. no. BW1203, page 54)
- AS-i power supply 4 A (art. no. BW1649, page 174)
- 24 V to 30 V AS-i power supply 2 A (art. no. BW1760, page 177)
- D-sub-data cable 9-pin, 1,8 m (art. no. BW1058)

Pin assignment:



AS-i 3.0 Master/Scanner for Allen-Bradley ControlLogix

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master for

Allen-Bradley ControlLogix

2 AS-i Master

AS-i 3.0 from ID no. 12704
(see lateral Label)



Art. no. BW1611 complete set: AS-i 3.0 Master BWU1488 plus accessories BW1563

Art. no. BWU1488 AS-i 3.0 Master for Allen-Bradley ControlLogix

**Art. no. BW1716 AS-i Master for Allen-Bradley ControlLogix
Class I Div. 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4)**



Function

The Bihl+Wiedemann AS-i Master for ControlLogix of Allen-Bradley has 2 AS-i masters according to the new specification. A fast and easy commissioning can be accomplished with the use of two push-buttons and the display.

AS-i I/O data and status information is mapped into the PLC processor's I/O data.

AS-i Scope

Diagnostics, which go far beyond the standard diagnostics facilitate the simple detection of the occasionally occurring configuration

errors and further irritations towards the AS-i communication. So in case of an error the down time of machines can be minimized or you can initiate preventive maintenance.

Commissioning and monitoring

The AS-i Master can be commissioned respectively programmed with the help of the software "AS-i Control Tools". Commissioning, debugging and setting up the system without the software can only be accomplished with the use of two push-buttons, the display and the LEDs directly on the system.

| Art. no. | BWU1488 / BW1716 |
|----------------------------------|--|
| Operating current | approx. 70 mA out of AS-i approx. 390 mA out of power supply 5,1 V DC approx. 150 mA out of power supply 24 V DC |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| AS-i cycle time | 150 µs*(Number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LED display | displaying slave addresses and error messages |
| LED green (PWR) | power on |
| LED green (OK) | communication and control information |
| LED red (Fault) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i act) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode |
| Push-buttons | 2 (mode/set) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 146 mm, 35 mm, 132 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP20 |
| Weight | 420 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial transmission cord for Allen-Bradley AS-i Master (Art. no. BW1563)

AS-i 3.0 Master/Scanner for Allen-Bradley CompactLogix/MicroLogix 1500

Bühl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i-Master for

Allen-Bradley

CompactLogix

MicroLogix 1500

AS-i 3.0 from ID no. 12821
(see lateral Label)



Article No. BW1610 Complete set: AS-i 3.0 Master BWU1416 plus accessories BW1563

Article No. BWU1416 AS-i 3.0 Master for Allen-Bradley CompactLogix/MicroLogix 1500

Function

The Bühl+Wiedemann AS-i Master connects a CompactLogix processor or a MicroLogix 1500 to an AS-i network. Fast, easy set up into PLC backplane by the help of the new AS-i Master. AS-i I/O data and status information is mapped into the PLC processor's I/O data.

AS-i-Scope

Diagnostics, which go far beyond the standard diagnostics facilitate the simple detection of the occasionally occurring configuration errors and further irritations towards the AS-i communication.

So in case of an error the down time of machines can be minimized or you can initiate preventive maintenance.

Commissioning and monitoring

The AS-i Master can be commissioned respectively parametrized with the help of the software "AS-i Control Tools".

Commissioning, debugging and setting up the system without the software can only be accomplished with the use of two push-buttons, the display and the LEDs directly on the system.

| Art. no. | BWU1416 |
|----------------------------------|---|
| Operating current | approx. 100 mA out of AS-i approx. 450 mA out of power supply 5 V DC |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LED display | displaying slave addresses and error messages |
| LED green (power) | power on |
| LED green (diag) | communication and control information |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode |
| Push-buttons | 2 (mode/set) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 102 mm, 35 mm, 132 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP20 |
| Weight | 420 g |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" with serial transmission cord for Allen-Bradley AS-i Master (art. no. BW1563)

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i/PROFIBUS DP Gateway/Link in Protection Class IP65

AS-i Specification 2.1

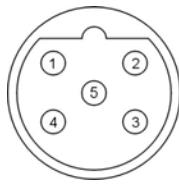
Entirely powered by AS-i

AS-i Scope function



| Article no. | BW1253 | BW1371 |
|----------------------------------|--|---|
| Connections | AS-i: electromechanical interface (penetration technique) PROFIBUS DP: heavy gauge terminals and cage clamp terminal blocks | AS-i: electromechanical interface (penetration technique) PROFIBUS DP: via M12 connector |
| Operating current | Master power supply A, approx. 200 mA out of AS-i circuit | |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC | |
| PROFIBUS Interface | according to DIN 19 245 part 3 | |
| Baud rates | 9,6 KBaud up to 12 000 KBaud, automatic recognition | |
| PROFIBUS DP Functions | imaging of the AS-i slaves as I/O data of the PROFIBUS. complete diagnosis and configuration via PROFIBUS | |
| AS-i cycle time | 150 µs*(Number of slaves + 1) | |
| Displays | | |
| LED display | AS-i slave addresses and error messages | |
| LED green (power) | Power on | |
| LED green (Bus active) | PROFIBUS Master recognized | |
| LED red (config error) | Configuration error | |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK | |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active | |
| LED green (prg enable) | automatic Adress Programming enabled | |
| LED yellow (prj mode) | the Master is in configuration mode | |
| Push-buttons | 2 (mode/set) | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | | |
| Dimensions (L, W, H) | 90 mm, 80 mm, 70 mm | |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 | |
| Weight | 355 g | |

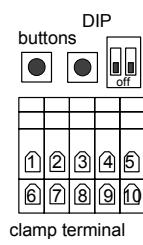
M12 Connector:



Bus Out (female)

| Pin | Function |
|-----|--------------------------------------|
| 1 | +5 V (only for termination resistor) |
| 2 | RxD/TxD-N (A) |
| 3 | DGND (only for termination resistor) |
| 4 | RxD/TxD-P (B) |
| 5 | Shield |

Connection of PROFIBUS interface on cage clamp terminal block (IP65):



| Pin | Function |
|-----|--------------------|
| 1 | RxD/TxD-N |
| 2 | RxD/TxD-P |
| 3 | RxD/TxD-N |
| 4 | RxD/TxD-P |
| 5 | 0 V |
| 6 | Shield |
| 7 | FG function ground |
| 8 | FG function ground |
| 9 | Shield |
| 10 | +5 V |

Accessories:

- Software "AS-i Control Tools" (art. no. BW1203, see page 54)
- Serial PROFIBUS Master (art. no. BW1258, see page 203)
- PROFIBUS DP Master Simulator DP V0 and DP V1 (art. no. BW1257, see page 202)
- Transmission cords (art. no. BW1097, see page 193)

AS-i/CC-Link Gateway in Protection Class IP65

Entirely powered by AS-i

Advanced AS-i diagnostics

AS-i Specification 2.1



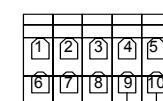
| Article no. | BW1435 |
|----------------------------------|---|
| Connections | AS-i: electromechanical interface (penetration technique) CC-Link: heavy gauge terminals and screw terminal blocks |
| Operating current | master power supply A, approx. 200 mA out of the AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| CC-Link interface | according to CC-Link specification |
| Baud rates | 156 KBps up to 10 MBps |
| Type | remote device |
| Occupied stations | 3 |
| CC-Link functions | imaging of the AS-i slaves as RW data on CC-Link. complete diagnosis and configuration via CC-Link |
| AS-i cycle time | 150 µs*(Number of slaves + 1) |
| Displays | |
| LCD | AS-i slave addresses and error messages. CC-Link baud rate and station number |
| LED green (PW) | Power on |
| LED green (L RUN) | CC-Link Run LED |
| LED red (L ERR) | CC-Link Error LED |
| LED green (SD) | CC-Link Send Data LED |
| LED green (RD) | CC-Link Receive Data LED |
| LED red (CONF ERR) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i ACTIVE) | AS-i normal operation active |
| LED green (PRG ENABLE) | AS-i automatic address programming enabled |
| LED yellow (PRG MODE) | AS-i Master is in configuration mode |
| Push-buttons | 2 (mode/set) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50082, EN 50081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | |
| Dimensions (L, W, H) | 90 mm, 80 mm, 70 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 |
| Weight | 355 g |

Connection of CC-Link interface on screw terminal block and arrangement on circuit board

| | |
|----|-----|
| 1 | FG |
| 2 | SLD |
| 3 | DG |
| 4 | DA |
| 5 | DB |
| 6 | FG |
| 7 | SLD |
| 8 | DG |
| 9 | DA |
| 10 | DB |

Termination resistor:
To be removed if module is
not at the end of the line

buttons
mode set

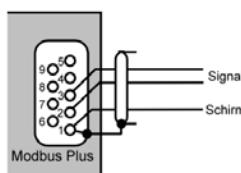


screw terminal block

AS-i Gateway to Modbus Plus

**AS-i Master
Modbus Plus node**

Advanced AS-i diagnostics



Function

The AS-i/Modbus Plus Gateway serves to connect the Actuator-Sensor-Interface to a hierarchically higher Modbus Plus network. The Gateway acts as a complete Master for the AS-i and as a node for Modbus Plus. All AS-i functions can be called via the Modbus Plus network. As with all Masters of Bihl+Wiedemann, commissioning, debugging and setting up of the AS-i parameters

can be accomplished with the use of two push-buttons, the LCD display and the LEDs directly on the system, but it can also be handled via Modbus Plus. Advanced AS-i diagnostics allows to detect occasional occurring configuration errors and to judge the quality of the AS-i communication are implemented.

| Specification 2.1 | Art. no. BWU1583 |
|----------------------------------|---|
| Operating current | master power supply A approx. 200 mA out of AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Serial interface | Modbus Plus |
| Baud rates | 1 MBit/s |
| AS-i Master profile | M1 |
| AS-i cycle time | 150 µs*(Number of Slaves + 1) |
| Displays | |
| LCD | displaying slave addresses and error messages |
| LED green (power) | power on |
| LED green (Modbus Plus) | network indicator (diagnosis LED) |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | the master is in configuration mode |
| Push-buttons | 2 (mode/set) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 75 mm, 100 mm, 110 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP40 terminals IP20 |

Overview AS-i Masters OEM Modules/PC Boards

| Housing | Master/Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|--|--|----|
|  | AS-i 3.0 Master PCI Board | BW1922 BW2087 BW1911 | with advanced diagnostics without RS 232 interface, without duplicate address recognition AS-i 3.0 Master Compact PCI Board | 47 |
|  | AS-i PC2 | BW1228 | AS-i 2.1 | 48 |
|  | AS-i PC104 | BW1229 | AS-i 2.1 | 49 |
|  | AS-i Master M-Module | BW1230 | AS-i 2.1 | 50 |
|  | AS-i Master OEM Module | BW1670 BW1588 BW2176 BW1554 | for use together with the Evaluation Kit BW1565 for AS-i 3.0 customer applications with option for AS-i chip programming sample for different options | 51 |
|  | Evaluation kit for AS-i Master OEM Module | BW1565 | easy configuration of the AS-i Master OEM Module | 52 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Masters for PC based Automation

The whole Technology around the PC systems (hardware and software) has been turning more powerful with falling prices. This is one reason why PC based systems have been used in growing figures, also in industrial automation. Many possibilities to use a PC in combination with soft PLCs, to write own application software in C, C++, Pascal, Delphi, Visual Basic etc., or to use visualization packages are indications that AS-i has been used in combination with PC based automation. Especially in that field Bihl+Wiedemann offers the all common hard- and software interfaces for PC based automation. For each problem the right AS-i master solution.

For the direct integration of AS-i Masters into PC systems Bihl+Wiedemann offers AS-i Masters with

- PCI-Bus interface with 2 AS-i Masters,
- **ISA-Bus interface** or as
- PC/104-Modul.

These cards have got the PLC functionality "AS-i Control" (Fast Logic) on board. While the AS-i Master controls the AS-i network the full resources of the computer can be used for visualization or other applications.

Further AS-i Masters to interface a PC are the AS-i Masters with serial interface and the Gateway between AS-i and Ethernet TCP/IP. The AS-i/Ethernet TCP/IP Gateway is an easy to use device to link the AS-i directly to the company network. While the Gateway is located near the application, the PC remains in the

room with the master display. As fieldbus application layer Modbus is used. Other protocols can be implemented on request.

Bihl+Wiedemann provides all common drivers for AS-i Masters: OPC server, NT driver, 16 bit and 32 bit dll drivers, etc. free of charge in the internet. In this way there is no need for a timeconsuming licensing procedure with key disks etc. The newest drivers can be downloaded on 24 hours a day, 365 days a year. It does not matter where problems occur with the use of the homepage users can ensure that they have got the right drivers.

Embedded AS-i Masters: AS-i Master OEM Module



The AS-i Master OEM module is ideal for integration in specific electronics. The AS-i Master OEM module fulfills the new AS-i specification 2.1 and supports all new AS-i functions. Additionally the new OEM module is supporting all AS-i master specialities of Bihl+Wiedemann as the special AS-i safety diagnostics, AS-i analyser functions etc.

AS-i 3.0 Master PCI Board / AS-i 3.0 Master Compact PCI Board

Bühl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

2 AS-i Master on 1 board

**AS-i Master Board (BW1922, BW2087)
for AT-PCs with PCI slots**



**AS-i 3.0 Master Board (BW1911)
for AT-PCs with Compact PCI slots**

BW1922

BW2087



BW1911

Advanced AS-i diagnostics (BW1922):

- duplicate address' recognition
- AS-i earth fault detector integrated
- AS-i noise detector integrated
- RS 232 diagnostic interface



Art. No. BW1922: AS-i 3.0 Double Master with advanced diagnostics

Art. No. BW2087: AS-i 3.0 Double Master without RS 232 interface, without duplicate address' recognition

Art. No. BW1911: AS-i 3.0 Compact PCI Double Master

The AS-i Master PCI Board realizes the functionality of two complete AS-i Masters on a PCI Board. In addition to that an implemented AS-i control unit performs as a PLC to preprocess the AS-i data on the board (BW1922). Another additional function is the integrated watchdog function.

Advanced AS-i diagnostic function for the localization of occasionally occurring configuration errors as well as for the qualitative diagnosis of the AS-i communication are also implemented.

For normal operation there is no need for an PC interrupt, but the AS-i PCI Board is capable to generate interrupts cyclically with every AS-i cycle or leaded by configuration errors or changes in input data.

The DPRAM interface provides an easy integration of the AS-i PCI Board in any operating system (special drivers). The address of the AS-i PCI Board does not have to be adjusted. The AS-i PCI Board works with "Plug and Play". Up to 4 AS-i PCI Masters can be used simultaneously in one PC. The AS-i PCI Board serves the requirements of industrial use.

| Article no. | BW1922 | BW2087 | BW1911 |
|--------------------------------------|-----------|--|-------------------|
| Type | PCI Board | | Compact PCI Board |
| Duplicate address' recognition | yes | — | — |
| AS-i earth fault detector integrated | | yes | — |
| AS-i noise detector integrated | | yes | — |
| RS 232 diagnostic interface | yes | — | — |
| Interface | | 32 bit PCI Bus interface, 3,3 V/5 V galvanic isolation to AS-i AS-i circuit 1, AS-i circuit 2 | |
| Serial interface | RS 232 | | — |
| Program memory (EEPROM) | 16 KB | | — |
| Operating voltage | | 3,3 V/5 V DC and AS-i voltage | |
| Operating current | | approx. 300 mA out of 5 V power supply approx. 100 mA out of 3,3 V power supply approx. 70 mA out of AS-i per AS-i circuit | |
| Voltage of insulation | | ≥ 500 V | |
| EMC directions | | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 | |
| Ambient operating temperature | | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | | -25°C ... +70°C | |
| AS-i cycle time per AS-i circuit | | 150 µs*(number of slaves + 2) | |
| AS-i specification | | 3.0 | |
| AS-i master profile | | M4 | |
| Requirements | | IBM compatible PC 80 486, PCI | |
| Connections | | | |

Accessories:

- AS-i Control Tools (Windows) (art. no. BW1602, v. page 54)
- AS-i power supply 4 A (art. no. BW1649, s. page 174)
- OPC Server
- AS-i power supply decoupling unit for 2 AS-i circuits (art. no. BWU1943, s. page 182)
- DLL drivers for Win 2000 and Win XP; Linux driver

**AS-i Master Board
for AT-PCs****AS-i Control function****Watchdog****Advanced AS-i diagnostics****AS-i Specification 2.1****Article no. BW1228**

AS-i PC2 realizes the functionality of a complete AS-i Master on a short PC-board. In addition to that an implemented AS-i Control unit performs as a PLC and an additional watchdog watches breakdowns on your PC system. If used without the AS-i Control the board will work as a pure AS-i Master. While the AS-i PC2 board controls the AS-i network, the full resources of the computer can be used for visualization or other applications. For normal operation there is no need for an interrupt, but the AS-i PC2 card is capable to generate interrupts leaded by events. Only 3 bytes of the I/O area are used. The watchdog can set the Master into the offline phase, if it is not triggered by a PC program. Advanced

AS-i diagnostics to detect occasional occurring configuration errors and to judge the quality of the AS-i communication are implemented.

AS-i PC2 uses a DPRAM interface for data exchange. This fact provides an easy embedding of AS-i PC2 in any PC operating system (special drivers). I/O-data is readable all time. Up to 8 AS-i PC2-Boards can be used simultaneously in one PC and can share one interrupt. The board serves the requirements of industrial use.



| Article no. | BW1228 |
|----------------------------------|---|
| Type | short AT-board |
| Interface | 8 bit ISA Bus interface, galvanic separation from AS-i |
| Operating voltage | 5 V DC and AS-i voltage |
| Operating current | approx. 200 mA out of power supply approx. 70 mA from AS-i |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082 EN 50 081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| AS-i cycle time per AS-i circuit | 150 µs*(number of slaves + 1) |
| AS-i specification | 2.1 |

Requirements:

IBM compatible PC 80286 or higher

Accessories:

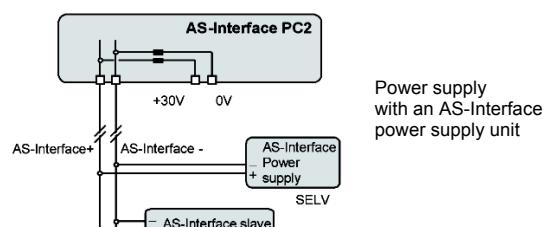
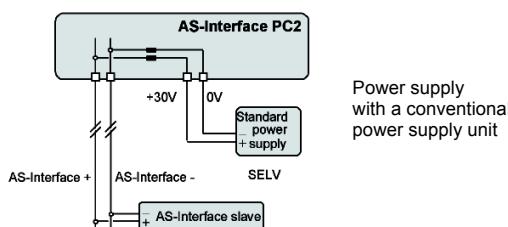
AS-i Control Tools (Windows) (art. no. BW1203, see also page 54)

Examples in ANSI C and PASCAL, both with source code

Drivers for:
Microsoft C, Borland C

DLL drivers for:
Win 3.11, Win 95/98, Win NT 4.0, Win 2000

OPC Server

AS-i Connections:

AS-i Master Module in PC/104 format

with AS-i Control function

Watchdog

Advanced AS-i diagnostics

Use as
embedded AS-i-Master

AS-i Specification 2.1



Article no. BW1229

The AS-i/PC104 Master module realizes the functionality of a complete AS-i Master on a PC/104 module (identical functions as AS-i PC2 with ISA-bus interface). In addition to that an implemented AS-i Control unit performs as a PLC and an additional watchdog watches breakdowns of the PC/104 system. While the AS-i/PC104 Master controls the AS-i network, the full resources of the computer can be used for visualization or other applications. Without using the AS-i Control feature the board works as a pure AS-i Master. The activated watchdog sets the Master to the offline phase, if it is not triggered by a PC program. Advanced AS-i diagnostics to detect occasional occurring configuration errors and judge the quality of the AS-i communication are implemented. Normally there is no need for a PC interrupt, but the

AS-i/PC104 module is capable to generate interrupts cyclically with every AS-i cycle or leaded by configuration errors or changes in input data. Several AS-i/PC104 Master modules can share one interrupt.

The AS-i/PC104 Master uses a DPRAM interface for data exchange which reserves only 3 bytes on the PC/104 Bus (ISA-Bus) and provides an easy integration of AS-i/PC104 Masters in any PC operating system (special drivers). The base address of data exchange can be determined via software. Up to 8 AS-i/PC104 modules can be used simultaneously in one PC/104 system. Beside the use in PC/104 systems this AS-i Master module can be implemented as embedded AS-i Master into specific controllers.

| Article no. | BW1229 |
|-------------------------------|---|
| Type | PC/104 module |
| Interface | 8 bit PC/104 interface, 16 bit connector; galvanic separation from AS-i |
| Operating voltage | 5 V DC and AS-i voltage |
| Operating current | approx. 200 mA out of PC power supply approx. 70 mA from AS-i |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082 EN 50 081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 1) |
| AS-i specification | 2.1 |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 96 / 90 / 16 |

Requirements:

IBM compatible PC
PC/104 architecture 80 286 or higher

Accessories:

AS-i Control tools (Windows)
(Art. no. BW1203, see also page 54)

Examples

ANSI C and PASCAL both with source code

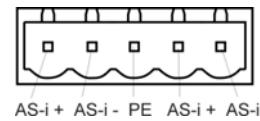
Drivers for:

Microsoft C, Borland C

DLL drivers for:

Win 3.11, Win 95/98 ,Win NT 4.0, Win 2000

OPC Server



AS-i Master M-Module

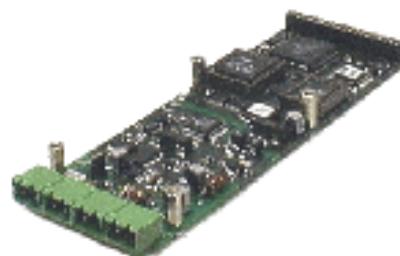
Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master Module with M-Module Interface

Watchdog

Advanced AS-i diagnostics

AS-i Specification 2.1



Article no. BW1230

The AS-i Master M-Module realizes the functionality of a complete AS-i Master on a M-Module (similar functions as AS-i PC2 with ISA-bus interface).

The module is with the VITA standard "M-Module Mezzanine Specification".

The AS-i Master M-Module is supporting the following features:

- Single M-Module
- +5 V operating voltage
- no +/-12 V operating voltage
- 8 Bit data bus
- 8 Bit address bus
- Interrupt-capable, Typ A (software-end-of-interrupt)
- AS-i connection through COMBICON connectors on the front
- AS-i signal additional through Pin 23 and 24 of the Peripheral Connectors

The activated watchdog sets the Master to the offline phase, if it is not triggered by a host program. Advanced AS-i diagnostics to detect occasional occurring configuration errors and judge the quality of the AS-i communication are implemented. Normally there is no need for an interrupt, but the AS-i Master M-Module is capable to generate interrupts cyclically with every AS-i cycle or leaded by configuration errors or changes in input data.

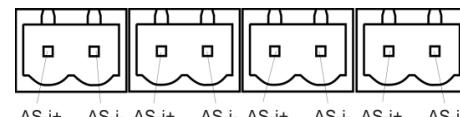
The AS-i Master M-Module uses a DPRAM interface for data exchange. The DPRAM interface is consuming 128 words, but only the low bytes are used. The DPRAM interface is easy to use, especially with any operating systems and with different programming languages.

Beside the use in VMEbus or other systems through carrier boards (for example 3U or 6U carrier boards) this AS-i Master module can be implemented as embedded AS-i Master into specific controllers.

Requirements:

Carrier boards for example 3U or 6U for VME-bus system, Compact PCI etc.

Connections:



| Article no. | BW1230 |
|-------------------------------|--|
| AS-i specification | 2.1 |
| Type | M-Module |
| Interface | 8 bit M-Bus interface; galvanic separation from AS-i |
| Operating voltage | 5 V DC and AS-i voltage |
| Operating current | approx. 200 mA out of PC power supply approx. 70 mA from AS-i |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082 EN 50 081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| AS-i cycle time | 150 µs*(Number of slaves + 1) |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 150 / 53 / 14 |

AS-i Master Board as OEM Module

**AS-i-Master OEM Module for integration
in specific electronics**

AS-i Specification 3.0

**AS-i Master specialities as
AS-i Safety diagnostics, AS-i Analyser functions etc.**

Assembly variants optional, please contact us!



BW1670

BW1554



Article no. BW2176 with option for AS-i chip programming

Article no. BW1670 for use together with the evaluation kit BW1565

Article no. BW1588 for AS-i 3.0 for customer applications

Article no. BW1554 sample for different options

The AS-i Master realizes the functionality of a complete AS-i Master 3.0 on an OEM Module.

The module is supporting the following features:

- +5 V operating voltage
- 8 bit data bus
- 10 bit address bus
- Interrupt-capable
- AS-i connection also at 2.54 mm connection
- Wiring pin 2 x 15 pins 2.54 mm for the DPRAM Interface and serial interface (TTL)
- Optional: AS-i connection through COMBICON connectors on the front (BW1554)

The AS-i Master OEM Module is ideal for integration in specific electronics. The AS-i Master OEM Module fulfills the new

AS-i specification 3.0 and supports all new AS-i functions. Additionally the new OEM Module is supporting all AS-i Master specialities of Bihl+Wiedemann as the special AS-i Safety diagnostics, AS-i Analyser functions etc.

The AS-i Master OEM board BW1588 is the optimal version for use together with the main board of a customer today. AS-i has to be connected by soldering a cable on the board.

BW1670 has additionally two wiring pins for the AS-i connection so that this board can be used together with the evaluation kit without any change.

BW1554 is showing further possibilities like LEDs, a Combicon for AS-i connection and so on.

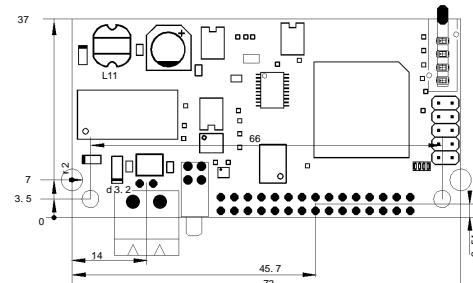
Customer-specific special versions are possible on short notice!

| Article no. | BW1554/BW1588/BW1670/BW2176 |
|---|---|
| AS-i Specification | 3.0 |
| Type | OEM Module |
| Dimensions (L /W /H) | 73 mm, 37 mm, 14 mm |
| Weight | 25 g |
| Interface | 8 bit bus interface; galvanic separation to AS-i |
| Operating voltage | 5 V DC and AS-i voltage |
| Operating current | approx. 100 mA out of power supply approx. 70 mA from AS-i |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | according EN 50 081-2, EN 61 000-6-2, EN 50 295 |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| Tolerable loading referring to humidity | according EN 61 131-2 |
| Tolerable loading referring to impacts | according EN 61 131-2 |
| Tolerable loading referring to vibrations | according EN 61 131-2 |
| AS-i cycle time per AS-i circuit | 150 µs*(number of slaves + 2) |

For more details see data sheet.

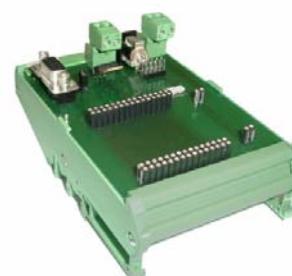
Accessories:

- Evaluation Kit for AS-i Master OEM Module (Art. no. BW1565)
- AS-i Configurator (Windows) "AS-i Control Tools"



Evaluation Kit for the AS-i Master OEM Module

Easy configuration of the AS-i Master OEM Module



Article no. BW1565

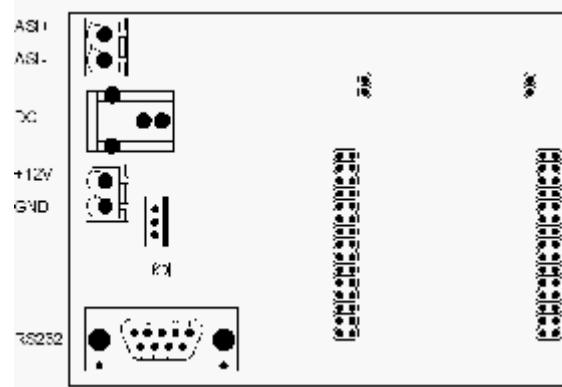
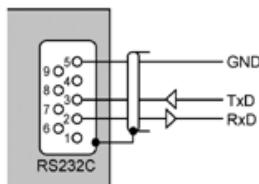
The Evaluation Kit for AS-i Master OEM Module serves for easy commissioning of the AS-i OEM Module. On the carrier board there is a 5 Voltage controller and a RS 232 converter, to commu-

nicate with the OEM Module via the AS-i Control Tools. Furthermore the AS-i line is pinned to a Combicon plug.

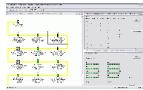
With the help of the evaluation kit for the AS-i Master OEM Module the development of an AS-i Master will be very easy.

| Article no. | BW1565 |
|-------------------|---|
| Interfaces | - AS-i (Combicon plug) - RS 232 for connection to the PC |
| LED green | device is powered |
| Operating current | 9 ... 15 V DC, pole-protected |
| Operating voltage | 12 V DC out of external power supply and AS-i voltage |

Connections of the RS 232 interface and arrangement on circuit board



Overview Software

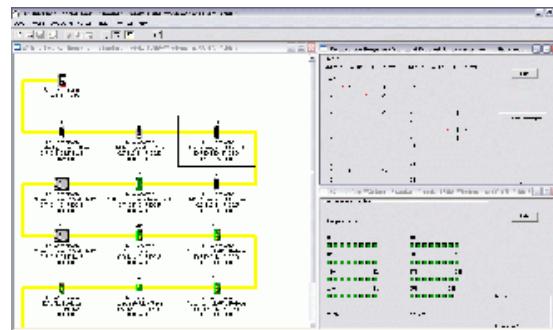
| Software | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|---|----|
|  | AS-i Control Tools | BW1602 with serial cable for AS-i Master in Stainless Steel BW1563 with serial cable for Allen-Bradley AS-i Master BW1203 Software AS-i Control Tools | 54 |
|  | Control III, Programming in C (Mini-PLC) | BW2582 Activation of the „control“-functions, chip card for easy device replacement, Ethernet programming- and diagnostic interface | 55 |
| | OPC server for AS-i Masters | BW1222 | 55 |
| | Windows drivers for AS-i Masters | BW1099 16 Bit DLL BW1224 32 Bit DLL BW1815 .NET and 32 Bit DLL | 57 |
| | Windows NT4 drivers (Kernel mode drivers) | BW1102 for AS-i PC2 board BW1223 for AS-i PCI board | 57 |
| | Linux drivers for AS-i PCI Board | BW1816 LINUX kernel 2.0 and 2.2 BW1817 LINUX kernel 2.4 | 57 |

Drivers and examples can be downloaded free of charge in the download area under <http://www.bihl-wiedemann.de>.

Software for Configuration and Programming and

for AS-i Diagnostics and AS-i Safety Diagnos- tics

of Bihl+Wiedemann
AS-i Masters and
AS-i Gateways



Article no. BW1602: Software AS-i Control Tools with serial cable for AS-i Master in Stainless Steel

Article no. BW1563: Software AS-i Control Tools with serial cable for Allen-Bradley AS-i Master

Article no. BW1203: Software AS-i Control Tools

| | |
|--|--|
| General information | <ul style="list-style-type: none"> operating system: Win 98 SE, Win NT4, Win Me, Win 2000, Win XP, Vista 32-bit, Windows 7 (32 bit or 64 bit) comprehensible operator guidance simple installation language: English/German extensive help menu |
| AS-i configuration editor | <p>opening, saving, editing and managing of AS-i configurations tool for the commissioning of AS-i</p> <ul style="list-style-type: none"> graphical display of the AS-i network alternative plain text display of the AS-i network -many devices icons out of an icon archive -simple embedding of own icons and devices display of the actual configuration on the AS-i (slave-profiles in plain language) comparison of actual configuration with the projected one programming of slave addresses projecting of the actual configuration reading of inputs writing of outputs writing of parameters projecting of individual slaves (Offline/Online) slave can be given its own name |
| AS-i address assistant | <ul style="list-style-type: none"> automatic address of the AS-i slaves (no handheld necessary) |
| Advanced AS-i diagnostics | <ul style="list-style-type: none"> display of AS-i slaves which caused configuration errors judgement of the quality of the AS-i communication by means of error counters for every AS-i slave extended AS-i diagnostic functions AS-i Safety diagnostic without additional software for the AS-i monitor possible |
| AS-i Master identity | <ul style="list-style-type: none"> reading and writing of AS-i Master and AS-i Control flags |
| Further functions | <ul style="list-style-type: none"> offline/online mode opening and saving of AS-i configuration files opening and saving of AWL-files |
| Can be used with the following AS-i Masters | <ul style="list-style-type: none"> AS-i/PROFIBUS Gateways, AS-i/Modbus Gateways, AS-i/DeviceNet Gateways, AS-i/Ethernet TCP/IP Gateway AS-i Control - AS-i Master with RS 232, RS 485, RS 422 AS-i PC2, AS-i PC104, AS-i PCI Board AS-i Master/Scanner for Allen-Bradley ControlLogix, CompactLogix/Micro-Logix 1500 |

Activation of the "Control"-functions

**Bihl
+ Wiedemann**

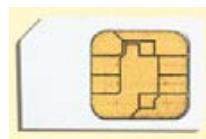
THE AS-INTERFACE MASTERS

Control III, Programming in C (mini-PLC)

Bihl+Wiedemann AS-i Masters and AS-i Gateways in Stainless Steel can be delivered with or without mini-PLC.¹

Chip card of the replacement of the devices

Ethernet interface allows remote administration



Chip card for easy device replacement



Ethernet programming-and diagnostic interface



Control III is a PLC-functionality integrated into the B+W AS-i Masters. It forms a mini-PLC with up to 248 inputs and outputs per AS-i circuit together with commercial AS-i I/O modules. Double Master a total of up to 496 I/O's. The programming of the mini-PLC is fully in Standard C.

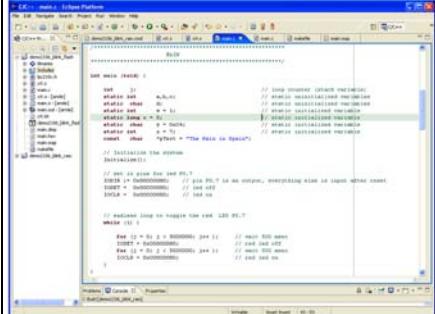
In combination with B+W AS-i Masters according to the new specification 3.0 Control III supports also the extension to 62 AS-i slaves per AS-i network, the evaluation of AS-i peripheral faults as well as the automatic data exchange with AS-i analog modules according to the standardized profile.

In that way up to 248 digital inputs and outputs or max. 248 analog values can be processed via AS-i.

Integrated in an AS-i Master with serial interface Control III is the ideal mini-PLC for stand alone solutions for smaller machines or plants.

Use of Control III offers in AS-i gateways the ability of the preprocessing of sensors and actuators. The master PLC is relieved by. Control III thus makes possible a decentralization of control task.

Typical applications are the fast execution of time critical operations directly within the Gateway.

| Article no. | BW2582 |
|---|--------|
| General | |
|  <ul style="list-style-type: none"> • Complete IDE with Eclipse and GCC. • Complete debugging of the control program with Eclipse and GDB. | |

| Mini-PLC description | |
|---|---|
| Programm memory (EEPROM) / load memory | 28 KByte max. |
| Data memory / main memory | 16 KByte max. |
| Flag area / fieldbus | 256 Byte |
| Remanent data memory (also via chip card) | 1 KByte |
| Cycle time (1 KBit-/1000 word instructions) | 1,0 ms up to 20 ms depending on device |
| Processing | |
| Instruction set | ARMv4T (ARM9) |
| API | based on ASiDRV |
| Timer | A configurable timer interrupt from which any number of timers and counters are derived |
| Programmable time values | 1 ms up to 2^{32} ms |
| In -and outputs | up to 496 E/A's and 248 analog values via AS-i slaves |

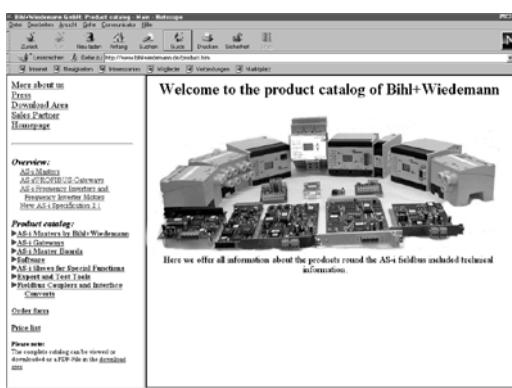
Activation of the "Control"-functions



THE AS-INTERFACE MASTERS

| Programming | |
|----------------------|--|
| Compiler | GCC ARM C-Compiler |
| Debugger | GDB with Eclipse |
| Programming language | C (or Assembler) |
| Programming device | PC |
| Bus connections | PROFIBUS, PROFINET, Ethernet/IP, Modbus TCP |
| Extras | |
| Identification | unique 32 bit identifier in the device |
| Chip card | redundant memory for control programm and parameters |

¹The option to activation is to recognize by the note in the Gateway data sheet : "Optional programmable in C".



OPC server for AS-i Masters

Art. no. BW1222

Bihl+Wiedemann provides all common drivers free of charge in the internet. In this way there is no need for a time-consuming licencing procedure with key disks etc. The newest drivers can be downloaded on 24 hours a day, 365 days a year. It does not matter where problems occur with the use of the homepage users can ensure that they have got the right drivers. The drivers can also be ordered on disc.

The OPC server for the AS-i offers the possibility to exchange data between the respective AS-i Master and a SCADA software package via a standardized interface. In that way all Bihl+Wiedemann AS-i Masters can get connected to the leading visualisations systems e. g. WinCC, RS View, Fix, Bridge View, Lab View, in Touch, Client. The OPC server already fulfils the AS-i specification 2.1. First test of the OPC server can be made without any AS-i master hardware.

The "AS-i Control Tools" can be used as configurator to commission the AS-i.

Windows drivers for AS-i Masters

Art. no. BW1099: 16-bit DLL

Bihl+Wiedemann provides AS-i DLLs for free. There are 16 bit DLLs for Windows 3.1/3.11 and 32 bit DLLs for Windows 95/98 and Windows NT. The DLL interface is identically for all different AS-i Masters.

Art. no. BW1224: 32-bit DLL

Art. no. BW1815: .NET and 32-bit DLL

Windows NT4 drivers (Kernel mode drivers)

Art. no. BW1102: AS-i PC2 Board

Fast device drivers to use the AS-i PC boards in combination with Windows NT can also be downloaded free of charge.

Art. no. BW1223: AS-i PCI Board

Linux drivers for AS-i PCI Board

Art. no. BW1816: LINUX kernel 2.0 and 2.2

Fast device drivers to use the AS-i PC boards in combination with LINUX can also be downloaded free of charge.

Art. no. BW1817: LINUX kernel 2.4

Drivers and examples can be downloaded free of charge in the download area under <http://www.bihl-wiedemann.de>.

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Overview AS-i Digital Modules

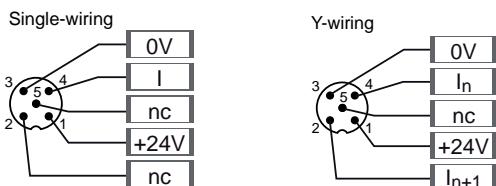
| Housing, construction: IP20, 22,5 mm | | | | |
|---|----------------|-----------------|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs digital | Outputs digital | AS-i address ⁴ | Art. no. |
| 4 x COMBICON  | 4 | 4 | 1 AB Slave | BWU1938 |
| 6 x COMBICON  | 8 | 8 | 2 AB Slaves | BWU2490 |
| | | | | page 61 |

| Selection matrix: housing, construction: Stainless Steel in IP20 | | | | | |
|---|----------------|-----------------|---|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs digital | Outputs digital | Input voltage (sensor supply) ² | AS-i address ⁴ | Art. no. |
|  | 4 | 4 x relay | out of AS-i | 1 Single Slave | BWU1926 |
| | 4 | 3 x relay | out of AS-i | 1 AB Slave | BWU1808 |
| | 4 | 4 x electronic | out of AUX | 1 AB Slave | BWU1907 |
| | 4 | 4 x electronic | out of AUX | 1 Single Slave | BWU2565 |
| | 8 | 0 | out of AUX | 2 AB Slaves | BWU2077 |
| | 0 | 8 x electronic | — | 2 AB Slaves | BWU2078 |
|  | 4 | 4 x relay | out of AS-i | 1 Single Slave | BWU2555 |
| | 8 | 0 | out of AUX | 2 AB Slaves | BWU2556 |
| | | | | | page 64 |

| Selection matrix: housing, construction: IP67, M12 | | | | | | | |
|---|----------------|-----------------|-------------------------|---|------------------------------|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs digital | Outputs digital | M12 wiring ¹ | Input voltage (sensor supply) ² | AS-i connection ³ | AS-i address ⁴ | Art. no. |
|  | 4 | 0 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2552 |
| | 4 | 0 | Single | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2620 |
| | 4 | 4 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2487 |
| | 0 | 4 | Y | — | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2594 |
|  | 4 | 4 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2626 |
| | 4 | 4 | Single | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2617 |
| | 4 | 4 | Single | out of AUX | AS-i via M12 | 1 AB Slave | BWU2645 |
| | 8 | 0 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 2 AB Slaves | BWU2651 |
| | 0 | 8 | Y | — | AS-i profile cable | 2 AB Slaves | BWU2652 |
| | | | | | | | page 68 |

Output voltage (actuator supply): the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power) . By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed.

¹M12 wiring: either as a single-wiring or Y-wiring



²Input voltage (sensor supply): the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

³AS-i connection: the connection to AS-i and to AUX (auxiliary 24V power) is made either via the yellow AS-i profile cable with piercing technology or an M12 socket

⁴AS-i address: 1 AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/AS-i network), mixed use allowed

Digital Modules AS-i in IP20, 22,5 mm

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Cost efficient solution in IP20



BWU1938 BWU2490

Selection matrix:

Selection matrix: housing, construction: IP20, 22,5 mm

| Housing | Inputs digital | Outputs digital | AS-i address ¹ | Article no. |
|------------------|-------------------|--------------------|---------------------------|-------------|
| 4 x COMBICON | 4 | 4 | 1 AB Slave | BWU1938 |
| 6 x COMBICON | 8 | 8 | 2 AB Slaves | BWU2490 |

¹AS-i address: 1 AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/AS-i network), mixed use allowed

| Article no. | BWU1938 / BWU2490 | |
|----------------------------------|--|---|
| Connection | | |
| AS-i connection | COMBICON plug | |
| Periphery connection | COMBICON plug | |
| Length of connector cable | unlimited | |
| AS-i | | |
| Profile | S-7.A.7 (ID1=7 fixed) | Slave 1: S-7.A.7 (ID1=7 default), Slave 2: S-7.A.7 (ID1=6 default) |
| AS-i address | 1 AB | 2 AB |
| Operating voltage | 18 ... 31.6V | |
| Max. current consumption | 60mA | 120mA |
| Quiescent current | 60mA | 120mA |
| Required Master profile | ≥M4 | |
| From AS-i specification | 3.0 | |
| AUX | | |
| Voltage | 18 ... 30V | |
| Max. current consumption | 4A | 8A |
| Input | | |
| Number | 4 | 8 |
| Power supply | supply out of external 24V | |
| Power supply of attached sensors | max. 1,2A permanent operation | |
| Switching threshold | inputs 24V U<5V (low) U>15V (high) | |

Digital Modules AS-i in IP20, 22,5 mm

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article no. | BWU1938 / BWU2490 | |
|-----------------------------------|--|--|
| Output | | |
| Number | 4, electronic | 8, electronic |
| Power supply | supply out of external 24V | |
| Max. output current | 1A (Σ 3A max.) | 1A (Σ 3A max. O1-O4, O5-O8) |
| Display | | |
| LED AS-i (green) | flashing: address 0, on: AS-i voltage o.k. | — |
| LED FLT/FAULT (red) | flashing: overload inputs/ overload outputs, on: communication error | — |
| LED AUX (green) | green: AUX voltage on | |
| AS-i/FLT D1 (red/green) | — | green: slave online, no error red: no data exchange yellow/red flashing: address 0 red/green flashing: peripheral fault |
| AS-i/FLT D2 (red/green) | — | green: slave online, no error red: no data exchange yellow/red flashing: address 0 red/green flashing: peripheral fault red flashing: slave is switched off because slave 1 has address 0 |
| LEDs I1 ... In (yellow) | state of inputs I1-I4 | state of inputs I1-I8 |
| LEDs O1 ... On (yellow) | state of outputs O1-O4 | state of outputs O1-O8 |
| Environment | | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | |
| Operating temperature | 0°C ... +60°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Protection category DIN EN 60 529 | IP20 | |
| Voltage of insulation | 500V | |
| Dimensions (W / H / D) in mm | 22,5 / 99 / 114 | |

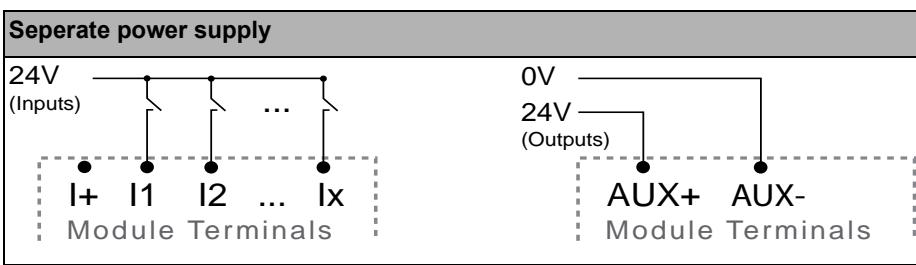
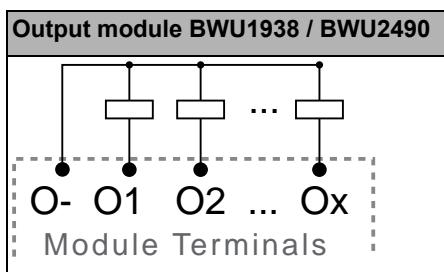
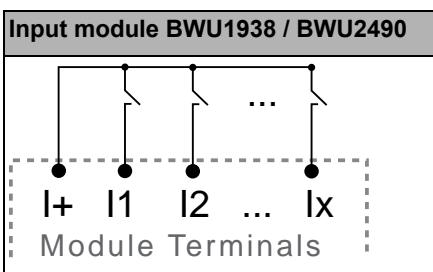
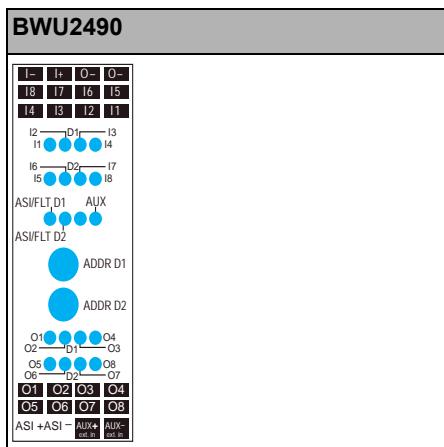
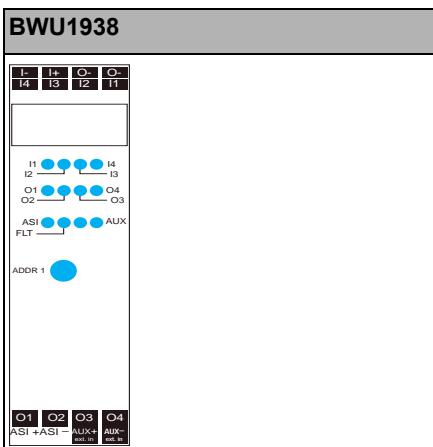
| Programming | Bit setting | | | |
|-------------------|------------------------------------|---|----------------|----------------|
| | D0 | D1 | D2 | D3 |
| Input | | | | |
| BWU1938 | I1 | I2 | I3 | I4 |
| BWU2490 | Slave 1: I1 | Slave 1: I2 | Slave 1: I3 | Slave 1: I4 |
| | Slave 2: I5 | Slave 2: I6 | Slave 2: I7 | Slave 2: I8 |
| Output | | | | |
| BWU1938 | O1 | O2 | O3 | O4 |
| BWU2490 | Slave 1: O1 | Slave 1: O2 | Slave 1: O3 | Slave 1: O4 |
| | Slave 2: O5 | Slave 1: O6 | Slave 1: O7 | Slave 1: O8 |
| Parameter bit | | | | |
| BWU1938 / BWU2490 | P0 0= Off / 1= On (watchdog) | P1 0= On / 1= Off (data input filter 128µs) | P2 not used | P3 not used |

Digital Modules AS-i in IP20, 22,5 mm

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Connections | | |
|----------------|------------|-----------------------|
| BWU1938 | | |
| | ASI+, ASI- | AS-i connection |
| | AUX+, AUX- | External supply input |
| | I+, I- | Sensor supply |
| | O- | GND for outputs |
| | I1 - I4 | Inputs |
| | O1 - O4 | Outputs |
| BWU2490 | | |
| | ASI+, ASI- | AS-i connection |
| | AUX+, AUX- | External supply input |
| | I+, I- | Sensor supply |
| | O- | GND for outputs |
| | I1 - I8 | Inputs |
| | O1 - O8 | Outputs |



Digital Modules AS-i in Stainless Steel, IP20

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Robust housing solution for cabinet mounting



BW1808 / BW1907 /
BW1926 / BW2077 /
BW2078 / BW2565

BW2555 / BW2556

| Selection matrix: | | | | | |
|--|----------------|-----------------|--|---------------------------|----------|
| Housing, construction: Stainless Steel, IP20 | | | | | |
| Housing | Inputs digital | Outputs digital | Input voltage (sensor supply) ¹ | AS-i address ² | Art. no. |
| 45 mm deep | 4 | 4 x relay | out of AS-i | 1 Single Slave | BWU1926 |
| | 4 | 3 x relay | out of AS-i | 1 AB Slave | BWU1808 |
| | 4 | 4 x electronic | out of AUX | 1 AB Slave | BWU1907 |
| | 4 | 4 x electronic | out of AUX | 1 Single Slave | BWU2565 |
| | 8 | 0 | out of AUX | 2 AB Slaves | BWU2077 |
| | 0 | 8 x electronic | — | 2 AB Slaves | BWU2078 |
| 90 mm deep | 4 | 4 x relay | out of AS-i | 1 Single Slave | BWU2555 |
| | 8 | 0 | out of AUX | 2 AB Slaves | BWU2556 |

Output voltage (actuator supply): the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed.

Replacement, AS-i version 2.0: Single Slaves work even with the first AS-i Masters

¹**Input voltage (sensor supply):** the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

²**AS-i address:** 1 AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/AS-i network), mixed use allowed

| Artikel Nr. | BW1808 | BW1907 | BW1926 | BW2077 | BW2078 | BW2555 | BW2556 | BW2565 |
|-------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------|------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------|
| Connection | | | | | | | | |
| Length of connector cable | I: max. 1.5 m, O: unlimited | I: max. 1.5 m, O: max. 1.5 m | I: max. 1.5 m, O: unlimited | I: max. 1.5 m | O: max. 1.5 m | I: max. 1.5 m, O: unlimited | I: max. 1.5 m | I: max. 1.5 m, O: max. 1.5 m |
| AS-i | | | | | | | | |
| Profile | S-7.A.E, ID1=7 (default) | S-7.A.7, ID1=7 (fixed) | S-7.F.E, ID1=F (default) | 2 x S-0.A.E, ID1=7 (fixed) | S-7.A.7, ID1=7 (fixed) | S-7.F.E, ID1=F (default) | 2 x S-0.A.E, ID1=7 (fixed) | 7. F. E, ID1=7 (fixed) |
| AS-i address | 1 AB | | 1 Single | 2 AB | | 1 Single | 2 AB | 1 Single |
| Operating voltage | 26 ... 31,6V | 18 ... 31,6V | 26 ... 31,6V | 18 ... 31,6V | | 26 ... 31,6V | 18 ... 31,6V | |
| Required Master profile | ≥M3 | ≥M4 | ≥M0 | ≥M3 | ≥M4 | ≥M0 | ≥M3 | ≥M0 |
| Max. AS-i current consumption | 200mA | 60mA | 200mA | 100mA | 80mA | 200mA | 100mA | 60mA |
| From AS-i specification | 3.0 | | 2.1 | 3.0 | | 2.1 | 3.0 | 2.1 |
| Quiescent current | < 30mA (no sensors, outputs= 0) | | | | | | | |

Digital Modules AS-i in Stainless Steel, IP20

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Artikel Nr. | BW1808 | BW1907 | BW1926 | BW2077 | BW2078 | BW2555 | BW2556 | BW2565 | | |
|-----------------------------------|--|---|--|---|---|--|---|---|--|--|
| AUX | | | | | | | | | | |
| Voltage | – | 18 ... 30V | – | 18 ... 30V | – | – | 18 ... 30V | – | | |
| Max. AUX current consumption | – | (AUX-I) 1,2A permanent operation; 4A max. | – | (AUX) 1,2A permanent operation; 4A max. | (AUX1) 2A permanent operation; 4A max. | – | (AUX) 1,2A permanent operation; 4A max. | (AUX-I) 1,2A permanent operation; 4A max. | | |
| | | (AUX-O) 2A permanent operation; 4A max. | | | (AUX2) 2A permanent operation; 4A max. | | | (AUX-O) 1,2A permanent operation; 4A max. | | |
| | | (total) 8A max. | | | (total) 8A max. | | | (total) 8A max. | | |
| | | – | | | – | | | – | | |
| Input | | | | | | | | | | |
| Number | 4 | 8 | – | 4 | 8 | 4 | 4 | 4 | | |
| Power supply | 24V generated out of AS-i | supply out of external 24V | 24V generated out of AS-i | supply out of external 24V | – | 24V supply out of AS-i | supply out of external 24V | | | |
| Power supply of attached sensors | max. 100mA | max. 1,2A permanent operation | max. 100mA | max. 1,2A permanent operation | – | max. 100mA | max. 1,2A permanent operation | | | |
| Input level | inputs 24V DC < 0,8mA (low) > 5mA (high) | | | | – | inputs 24V DC < 0,8mA (low) > 5mA (high) | | | | |
| Output | | | | | | | | | | |
| Number | 3 relays, change over, 230V, 10A (AC1) | 4, electronic | 4 relays, change over, 230V, 10A (AC1) | – | 8, electronic | 4 relays, change over, 230V, 10A (AC1) | – | 4, electronic | | |
| Power supply | supply out of AS-i | supply out of external 24V | supply out of AS-i | – | supply out of external 24V | supply out of AS-i | – | supply out of external 24V | | |
| Max. output current | – | 0,5A permanent operation per output | – | – | 0,5A permanent operation per output | – | – | 0,5A permanent operation per output | | |
| Display | | | | | | | | | | |
| LEDs I1 ... In (yellow) | state of inputs I1-I4 | | | state of inputs I1-I8 | – | state of inputs I1-I4 | state of inputs I1-I8 | state of inputs I1-I4 | | |
| LEDs O1 ... On (yellow) | state of outputs O1-O3 | state of outputs O1-O4 | | – | state of outputs O1 - O8 | state of outputs O1-O4 | – | state of outputs O1-O4 | | |
| LED PWR (green) | AS-i voltage o.k. | | | flashing: address is 0 on: AS-i voltage o.k. | | AS-i voltage o.k. | flashing: address is 0 on: AS-i voltage o.k. | AS-i voltage o.k. | | |
| LED AUX (green) | – | (AUX-I) AUX voltage for inputs on, (AUX-O) AUX voltage for outputs on | – | AUX voltage on | (AUX 1, AUX 2) AUX voltage on | – | AUX voltage on | (AUX-I) AUX voltage for inputs on, (AUX-O) AUX voltage for outputs on | | |
| LED FLT/FAULT (red) | communication error | flashing: AUX-I voltage missing or overload on: communication error | communication error | flashing: AUX voltage missing or overload on: communication error | communication error | | flashing: AUX voltage missing or overload on: communication error | flashing: AUX I voltage missing or overload on: communication error | | |
| Environment | | | | | | | | | | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | | | EN 61 131-2 EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | EN 61 131-2 EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | | |
| Operating temperature | -25°C ... +70°C | | | -25°C ... +60°C | | -25°C ... +70°C | -25°C ... +60°C | -25°C ... +70°C | | |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C | | | | | | | | | |
| Protection category DIN EN 60 529 | IP20 (build in) | | | | | | | | | |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 50 / 120 / 45 | | | | | 50 / 120 / 90 | 50 / 120 / 45 | 50 / 120 / 45 | | |

Digital Modules AS-i in Stainless Steel, IP20

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Programming: | Bit setting | | | |
|---|------------------------------|---|--|-------------|
| | D0 | D1 | D2 | D3 |
| | Input | | | |
| BW1808 / BW1907 / BW1926 / BW2555 / BW2565 | I1 | I2 | I3 | I4 |
| BW2077 / BW2556 | Slave 1: I1 | Slave 1: I2 | Slave 1: I3 | Slave 1: I4 |
| | Slave 2: I5 | Slave 2: I6 | Slave 2: I7 | Slave 2: I8 |
| Output | | | | |
| BW1808 | O1 | O2 | O3 | - |
| BW1907 / BW1926 / BW2555 / BW2565 | O1 | O2 | O3 | O4 |
| BW2078 | Slave 1: A1 | Slave 1: A2 | Slave 1: A3 | Slave 1: A4 |
| | Slave 2: A5 | Slave 2: A6 | Slave 2: A7 | Slave 2: A8 |
| Parameter bit | | | | |
| | P0 | P1 | P2 | P3 |
| BW1907 / BW2565 | 0= Off / 1= On (Watchdog) | 0= ON / 1= Off (data input filter 128 µs) | 0= On / 1= Off (synchronous I/O mode) | not used |
| BW1808 / BW1926 / BW2077 / BW2078 / BW2555 / BW2566 | not used | | | |

| Programming notes: | | | | | | | | |
|--------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| | BW1808 | BW1907 | BW1926 | BW2077 | BW2078 | BW2555 | BW2556 | BW2565 |
| IO Code | 7 | 7 | 7 | 7 | 7 | 7 | 7 | 7 |
| ID Code | A | A | F | A | A | F | A | F |
| ID2 Code | E | 7 | E | E | 7 | E | E | E |

| Connections: | | | | | | | | |
|---|--|--|--|---|--|--|--|---|
| BW1808 / BW1926 / BW2555 | | | | | | | | |
| ADDR | | | | ASI+, ASI- | | | | AS-i connection |
| AS-i+ AS-i- +24V I1 +24V I2 0V 0V +24V I3 +24V I4 AS-i+ AS-i- | | | | PE PE K4CM K4NO K4NC K3NC K3CM K3NO K2CM K2NO K2NC K1NC K1CM K1NO | | | | +24V, 0V Sensor supply, generated out of AS-i |
| ● PWR ● FLT ● I1 ● I2 ● I3 ● I4 | | | | PE E1 ... E4 K1CM ... K4CM K1NO ... K4NO K1NC ... K4NC | | | | Protective ground 24V inputs Relay common Relay normally open Relay normally closed |

| Hint: | | | | | | | | |
|---|--|--|--|--|--|--|--|--|
| In article no.: BW1808 the output O4 is not assigned; K4 is not used! | | | | | | | | |

| BW1907 / BW2565 | | | | | | | | |
|---|--|--|--|---|--|--|--|--|
| ADDR | | | | AS-i+, AS-i - | | | | Connection to the AS-i bus |
| AS-i+ AS-i- +24V I1 +24V I2 0V 0V +24V I3 +24V I4 AS-i+ AS-i- | | | | +24V I ext.in, 0V I ext.in nc nc +24V O ext.in, 0V O ext.in O1 0VO O2 0VO O3 0VO O4 0VO | | | | Supply inputs for inputs |
| ● PWR ● FLT ● I1 ● I2 ● I3 ● I4 | | | | +24V O ext.in, 0V O ext.in +24V I, 0V I 0V O I1, I2, I3, I4 | | | | Supply inputs for outputs Sensor supply Supply outputs GND for outputs Inputs |
| | | | | O1, O2, O3, O4 | | | | Outputs |

| BW2077 / BW2556 | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|----------------------------|
| ADDR 1 | | | | AS-i+, AS-i - | | | | Connection to the AS-i bus |
| ADDR 2 | | | | +24V ext.in, 0V ext.in I5 +24V 0V 0V I6 +24V I7 +24V 0V 0V I8 +24V | | | | Supply inputs for inputs |
| ● PWR ● FLT ● I1 ● I2 ● I3 ● I4 | | | | +24V, 0V I1 - I8 | | | | Sensor supply Inputs |
| | | | | | | | | |

| | | BW2078 | |
|------------|---------------|----------------------------|--|
| AS-i + | AS-i - | AS-i +, AS-i - | Connection to the AS-i bus |
| 0V1 ext.in | +24 V 1ext.in | +24V1 ext.in 0V1 ext.in | Supply inputs for outputs outputs A1 - A4 |
| 0V1 | O 1 | +24V2 ext.in 0V2 ext.in | Supply inputs for outputs outputs A5 - A8 |
| 0V1 | O 2 | O 5 0V2 | |
| 0V1 | O 3 | O 6 0V2 | |
| 0V1 | O 4 | O 7 0V2 | Reference potential for outputs A1 - A4 |
| AS-i + | AS-i - | O 8 0V2 | Reference potential for outputs A5 - A8 |
| | | O1 - O8 | Outputs |

ADDR 1
ADDR 2

- PWR
- AUX 1
- AUX 2
- O1
- O2
- O3
- O4
- O5
- O6
- O7
- O8

| | |
|--------------|------------|
| +24V1 ext.in | 0V1 ext.in |
| +24V2 ext.in | 0V2 ext.in |
| +24V2 ext.in | 0V2 ext.in |
| O 5 0V2 | |
| O 6 0V2 | |
| O 7 0V2 | 0V1 |
| O 8 0V2 | 0V2 |

2x2 connectors for profile cable

2 color LEDs per output,
state (yellow), overload (red)



BWU2487

BWU2552 /
BWU2594 /
BWU2620

BWU2617 / BWU2626 /
BWU2645 / BWU2651 /
BWU2652

Selection matrix:

Housing, construction: IP67, M12

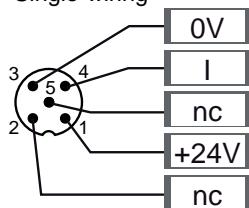
| Housing | Inputs digital | Outputs digital | M12 wiring ¹ | Input voltage (sensor supply) ² | AS-i connection ³ | AS-i address ⁴ | Art. no. |
|-------------|----------------|-----------------|-------------------------|--|------------------------------|---------------------------|----------------|
| 4 x M12 | 4 | 0 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2552 |
| | 4 | 0 | Single | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2620 |
| | 4 | 4 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2487 |
| | 0 | 4 | Y | none | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2594 |
| 8 x M12 | 4 | 4 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2626 |
| | 4 | 4 | Single | out of AS-i | AS-i profile cable | 1 AB Slave | BWU2617 |
| | 4 | 4 | Single | out of AUX | AS-i via M12 | 1 AB Slave | BWU2645 |
| | 8 | 0 | Y | out of AS-i | AS-i profile cable | 2 AB Slaves | BWU2651 |
| | 0 | 8 | Y | none | AS-i profile cable | 2 AB Slaves | BWU2652 |

Output voltage (actuator supply): the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed.

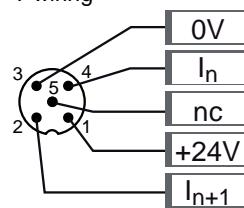
Replacement, AS-i version 2.0: Single Slaves work even with the first AS-i Masters

¹**M12 wiring:** either as a single-wiring or Y-wiring

Single-wiring



Y-wiring



²**Input voltage (sensor supply):** the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed.

³**AS-i connection:** the connection to AS-i and to AUX (auxiliary 24V power) is made either via the yellow AS-i profile cable with piercing technology or an M12 socket

⁴**AS-i address:** AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/per AS-i network), mixed use allowed

AS-i Digital Modules, IP67, M12

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU2552 | BWU2620 | BWU2487 | BWU2594 | BWU2626 | BWU2617 | BWU2645 | BWU2651 | BWU2652 | | | | |
|----------------------------------|---|--------------------------|----------------|--|--------------------|-------------------|---|---|---------|--|--|--|--|
| Connection | | | | | | | | | | | | | |
| AS-i/AUX connection | profile cable and piercing | | | | | M12 | profile cable and piercing | | | | | | |
| Periphery connection | M12, Y-wiring | M12 | M12, Y-wiring | | | M12 | M12, Y-wiring | | | | | | |
| AS-i | | | | | | | | | | | | | |
| Profile | S-0.A.E (ID1=7 default) | S-7.A.7 (ID1=7 fixed) | | | | | Slave 1: S-0.A.E (ID1=7 fixed), Slave 2: S-0.A.E (ID1=6 default) | Slave 1: S-7.A.7 (ID1=7 fixed), Slave 2: S-7.A.7 (ID1=6 default) | | | | | |
| AS-i address | 1 AB | | | | | 2 AB | | | | | | | |
| Operating voltage | 30V (18 ... 31.6V) | | | | | | | | | | | | |
| Required Master profile | ≥M3 | ≥M4 | | | | | ≥M3 | ≥M4 | | | | | |
| From AS-i specification | 2.11 | 3.0 | | | | | 2.11 | 3.0 | | | | | |
| Max. AS-i current consumption | 200mA | 80mA | 200mA | 60mA | 400mA | 100mA | | | | | | | |
| AUX | | | | | | | | | | | | | |
| Voltage | – | 24V (18 ... 30V) | | | | | – | 24V (18 ... 30V) | | | | | |
| Max. AUX current consumption | – | 2A | 3A | | | | | – | 6A | | | | |
| Input | | | | | | | | | | | | | |
| Number | 4 | | – | 4 | | 8 | – | | | | | | |
| Power supply | supply out of AS-i | | | – | supply out of AS-i | supply out of AUX | supply out of AS-i | – | | | | | |
| Power supply of attached sensors | max. 200mA (see also figure "Power supply of attached sensors") | 120mA | – | max. 200mA (see also figure "Power supply of attached sensors") | | | | – | | | | | |
| Input level | U<5V (low) U>15V (high) | | | | | | | | | | | | |
| Output | | | | | | | | | | | | | |
| Number | – | 4 | | | | | – | 8 | | | | | |
| Power supply | – | supply out of AUX | | | | | – | supply out of AUX | | | | | |
| Max. output current | – | 500mA per output | 1A (Σ 3A max.) | | | | | 1A (Σ 3A max. für=O1-O4 + Σ 3A max. for=O5-O8) | | | | | |
| Display | | | | | | | | | | | | | |
| LED ASI (green) | on: AS-i voltage on, slave has no peripheral fault and slave address is not 0 flashing: AS-i voltage on, but slave has peripheral fault or address 0 off: no AS-i voltage | | | | | | – | | | | | | |
| LED FLT/FAULT (red) | on: slave address is 0 or slave is offline flashing: slave has peripheral fault off: slave is online and slave has no peripheral fault | | | | | | – | | | | | | |
| AS-i FLT 1 (red/green) | – | | | | | | green: Slave online, no error red: no exchange of data yellow/red flashing: address 0 red/green flashing: peripheral fault | | | | | | |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Digital Modules, IP67, M12

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article no. | BWU2552 | BWU2620 | BWU2487 | BWU2594 | BWU2626 | BWU2617 | BWU2645 | BWU2651 | BWU2652 |
|--|--------------------------|--------------|---|--|---------------|---------|--------------------------|---|--|
| AS-i FLT 2 (red/green) | | | | | | | | | green: Slave online, no error red: no exchange of data yellow/red flashing: address 0 red/green flashing: peripheral fault red flashing: Slave is switched off because Slave 1 has address 0 |
| LED AUX (green) | – | | | on: 24V DC AUX on off: no 24V DC AUX | | | – | on: 24V DC AUX on off: no 24V DC AUX | |
| 2x LEDs I1 / I2 and I3 / I4 (yellow) | – | | state of inputs I1 / I2 and I3 / I4: at least 1 input I1 / I2 (or I3 / I4) is on | | | | | | |
| 2x LEDs O1 / O2 and O3 / O4 (yellow) | – | | state of outputs O1 / O2 and O3 / O4: at least 1 output O1 / O2 (or O3 / O4) is on | | | | | | |
| 4x LEDs (yellow) | state of inputs I1 to I4 | | – | state of inputs I1 to I4 | | | state of inputs I1 to I8 | state of outputs O1 to O8 | |
| 4x LEDs (yellow) | – | | | state of outputs O1 to O4 | | | | | |
| Environment | | | | | | | | | |
| Applied standards | | | | EN 61 000-2 EN 61 000-3 EN 61 131-2 | | | | | |
| Operating temperature | | | | –30°C ... +70°C | | | | | |
| Storage temperature | | | | –30°C ... +85°C | | | | | |
| Protection category (DIN EN 60 529) | | | | IP67 | | | | | |
| Maximum tolerable shock and vibration stress | | | | ≤15g, T≥11ms 10 ... 55Hz, 0,5mm amplitude | | | | | |
| Isolation voltage | | | | ≥500V | | | | | |
| Dimensions (W / H / D) in mm | | 45 / 80 / 42 | | | 60 / 151 / 31 | | | | |
| Weight | | 100g | | | 200g | | | | |

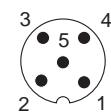
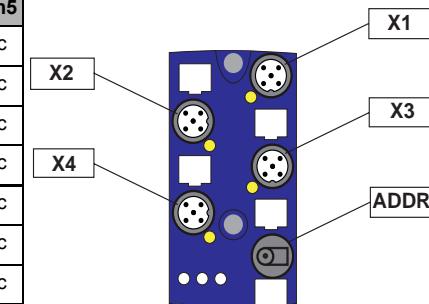
AS-i Digital Modules, IP67, M12

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Programming | | AS-i Bit assignment | | | | | | | |
|---|--------------------------------------|---|----|--|----------|--|--|--|--|
| Bit | D0 | D1 | D2 | D3 | | | | | |
| | Input | | | | | | | | |
| BWU2487 / BWU2552 / BWU2617 / BWU2620 / BWU2626 | I1 | I2 | I3 | I4 | | | | | |
| BWU2487 / BWU2594 / BWU2617 / BWU2626 | O1 | O2 | O3 | O4 | | | | | |
| | | Parameter bit | | | | | | | |
| | | P0 | P1 | P2 | P3 | | | | |
| BWU2487 / BWU2594 / BWU2617 / BWU2626 / BWU2645 / BWU2652 | 0= Off / 1= On (Watchdog) | 0= On / 1= Off (data input filter 128µs) | | 0= On / 1= Off (synchronous I/O mode) | not used | | | | |
| BWU2552 / BWU2620 / BWU2651 | 0= Off / 1= On (peripheral fault) | | | | | | | | |

| Connections | | | | | | | |
|-------------|----------------------|---------------------------------------|----------------------------|------|---------------------------|------|------|
| Article no. | M12 connection | Marking | Pin1 | Pin2 | Pin3 | Pin4 | Pin5 |
| BW2487 | X1 | I1/I2 | 24V _{out} of AS-i | I2 | 0V _{out} of AS-i | I1 | nc |
| | X2 | O1/O2 | 24V _{out} of AS-i | O2 | 0V _{ext} | O1 | nc |
| | X3 | I3/I4 | 24V _{out} of AS-i | I4 | 0V _{out} of AS-i | I3 | nc |
| | X4 | O3/O4 | 24V _{out} of AS-i | O4 | 0V _{ext} | O3 | nc |
| BW2594 | X1 | O1 | 0V _{ext} out | O2 | 0V _{ext} out | O1 | nc |
| | X2 | O2 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O2 | nc |
| | X3 | O3 | 0V _{ext} out | O4 | 0V _{ext} out | O3 | nc |
| | X4 | O4 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O4 | nc |
| BWU2552 | X1 | I1 | 24V _{out} of AS-i | I2 | 0V _{out} of AS-i | I1 | nc |
| | X2 | I2 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I2 | nc |
| | X3 | I3 | 24V _{out} of AS-i | I4 | 0V _{out} of AS-i | I3 | nc |
| | X4 | I4 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I4 | nc |
| BWU2620 | X1 | I1 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I1 | nc |
| | X2 | I2 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I2 | nc |
| | X3 | I3 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I3 | nc |
| | X4 | I4 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I4 | nc |
| | ADDR (dummy plug) | connection for AS-i addressing device | | | | | |



AS-i Digital Modules, IP67, M12

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

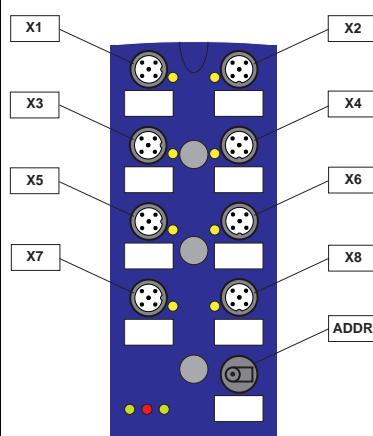
AS-i Safety

Price Lists

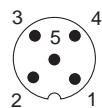
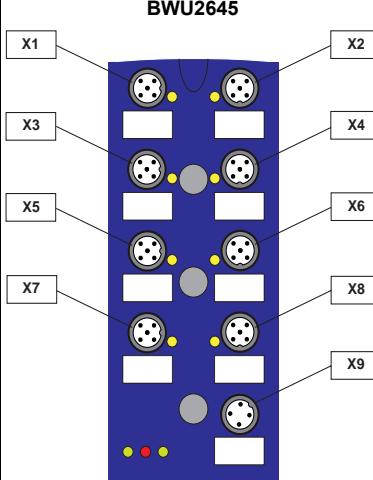
Connections

| Article no. | M12 connection | Marking | Pin1 | Pin2 | Pin3 | Pin4 | Pin5 |
|-------------|-------------------|---------------------------------------|----------------------------|----------------------|---------------------------|-----------------------|------|
| BWU2617 | X1 | I1 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I1 | nc |
| | X2 | I2 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I2 | nc |
| | X3 | I3 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I3 | nc |
| | X4 | I4 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I4 | nc |
| | X5 | O1 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O1 | nc |
| | X6 | O2 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O2 | nc |
| | X7 | O3 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O3 | nc |
| | X8 | O4 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O4 | nc |
| | ADDR (dummy plug) | connection for AS-i addressing device | | | | | |
| BWU2626 | X1 | I1 | 24V _{out} of AS-i | I2 | 0V _{out} of AS-i | I1 | nc |
| | X2 | I2 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I2 | nc |
| | X3 | I3 | 24V _{out} of AS-i | I4 | 0V _{out} of AS-i | I3 | nc |
| | X4 | I4 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I4 | nc |
| | X5 | O1 | 0V _{ext} out | O2 | 0V _{ext} out | O1 | nc |
| | X6 | O2 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O2 | nc |
| | X7 | O3 | 0V _{ext} out | O4 | 0V _{ext} out | O3 | nc |
| | X8 | O4 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O4 | nc |
| | ADDR (dummy plug) | connection for AS-i addressing device | | | | | |
| BWU2645 | X1 | I1 | 24V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | I1 | nc |
| | X2 | I2 | 24V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | I2 | nc |
| | X3 | I3 | 24V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | I3 | nc |
| | X4 | I4 | 24V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | I4 | nc |
| | X5 | O1 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O1 | nc |
| | X6 | O2 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O2 | nc |
| | X7 | O3 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O3 | nc |
| | X8 | O4 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O4 | nc |
| | X9 | AS-i | AS-i+ | 0V _{ext} in | AS-i- | 24V _{ext} in | - |
| BWU2651 | X1 | I1 | 24V _{out} of AS-i | I2 | 0V _{out} of AS-i | I1 | nc |
| | X2 | I2 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I2 | nc |
| | X3 | I3 | 24V _{out} of AS-i | I4 | 0V _{out} of AS-i | I3 | nc |
| | X4 | I4 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I4 | nc |
| | X5 | I5 | 24V _{out} of AS-i | I6 | 0V _{out} of AS-i | I5 | nc |
| | X6 | I6 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I6 | nc |
| | X7 | I7 | 24V _{out} of AS-i | I8 | 0V _{out} of AS-i | I7 | nc |
| | X8 | I8 | 24V _{out} of AS-i | nc | 0V _{out} of AS-i | I8 | nc |
| | ADDR (dummy plug) | connection for AS-i addressing device | | | | | |
| BWU2652 | X1 | O1 | 0V _{ext} out | O2 | 0V _{ext} out | O1 | nc |
| | X2 | O2 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O2 | nc |
| | X3 | O3 | 0V _{ext} out | O4 | 0V _{ext} out | O3 | nc |
| | X4 | O4 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O4 | nc |
| | X5 | O5 | 0V _{ext} out | O6 | 0V _{ext} out | O5 | nc |
| | X6 | O6 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O6 | nc |
| | X7 | O7 | 0V _{ext} out | O8 | 0V _{ext} out | O7 | nc |
| | X8 | O8 | 0V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | O8 | nc |
| | ADDR (dummy plug) | connection for AS-i addressing device | | | | | |

BWU2617, BWU2626, BWU2651,



BWU2652



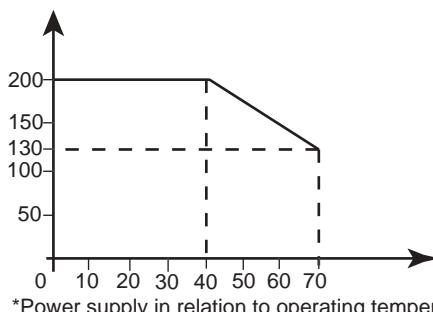
Connections

| Signal name | Explanation |
|----------------------------|--|
| Ix | digital input x |
| Ox | digital outputx |
| 24V _{ext} out | power supply, out of external voltage, positive pole (AUX, acuator supply) |
| 0V _{ext} out | power supply, out of external voltage, negative pole (AUX, acuator supply) |
| 24V _{out} of AS-i | power supply, out of AS-i, positive pole (sensor supply) |
| 0V _{out} of AS- | power supply, out of AS-i, negative pole (sensor supply) |

Power supply of attached sensors

BWU2487 / BWU2552 / BWU2620

* Current / mA



*Power supply in relation to operating temperature / °C

Accessories:

- AS-i substructure module for 4-channel module in 45 mm-housing (art. no. BW2349, see page 294)
- AS-i substructure module (CNOMO) 4-channel module in 45 mm-housing (art. no. BW2350, see page 294)
- AS-i substructure module (CNOMO) for 8-channel module in 60 mm-housing (article no. BW2351, see page 294)
- Protection caps for unused M12 sockets (article no. BW2368, see page 194)

AS-i Analog Module, 2 inputs Pt100 + 4 digital inputs/outputs in IP67 (M12)

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Analog Module, 2 inputs Pt100 + 4 digital inputs/outputs in IP67 (M12)

2 slaves in one housing

- 1 slave with 2 analog inputs Pt100
- 1 slave with
 - 4 binary inputs
 - 4 binary outputs

Protection category IP67



Article no. BW2313: AS-i Analog Module, 2 inputs Pt100 + 4 digital inputs/outputs in IP67 (M12)

The analog module has 2 analog inputs for Pt100 sensors. The conversion of the measured value and the data transmission via AS-i occurs according to AS-i Profile 7.A.9. The digital module has 4 binary inputs and 4 binary outputs. Inputs and outputs are completely galvanically isolated. The ground of the binary outputs is connected to 0 V ext.

The sensor-interfaces can be supplied by external voltage (according to PELV) via the black ribbon cable, 1 A max. The resolution of the analog data is 14 or 12 bit. The connection of the sensors and actuators is done via M12 connectors.

Addressing is done through the addressing socket. Both devices use extended addressing (AB address).

| Article no. | BW2313 |
|----------------------------------|---|
| Connection | flat cable and M12 |
| AS-i Profile | analog slave: S-7.A.9, ID1=7 (default) digital slave: S-7.A.7, ID1=7 (fixed) |
| AS-i voltage | 30 V (22 V ... 31,6 V) |
| Max. AS-i current consumption | 80 mA |
| AUX voltage | 24 V (18 V ... 30 V) |
| Max. AUX current consumption | 3 A |
| Number of analog inputs | 2 |
| Power supply of analog inputs | AUX voltage |
| Analog input level | Pt100, 15 ... 400 Ohm |
| Analog measuring range | -200°C ... +850°C in 0.1° resolution (-2000 ... +8500) or -120°C ... +130°C in 0.01° resolution (-12000 ... +13000) |
| Analog conversion speed | 240 ms for both sides |
| Number of digital inputs | 4 |
| Power supply of digital inputs | AUX voltage |
| Digital input level | U < 5 V: low U > 15 V: high |
| Number of digital outputs | 4 |
| Power supply of digital outputs | AUX voltage |
| Max. digital output current | 1 A, Σ 3 A max. |
| Power supply of attached sensors | 1 A max. |
| Indicator | |
| LED yellow (AI1) | state of Pt100 sensor AI1 |
| LED yellow (AI2) | state of Pt100 sensor AI2 |
| LED yellow (DI1) | state of digital input DI1 |
| LED yellow (DI2) | state of digital input DI2 |
| LED yellow (DI3) | state of digital input DI3 |
| LED yellow (DI4) | state of digital input DI4 |
| LED yellow (DO1-2) | state of digital output DO1 and DO2 |
| LED yellow (DO3-4) | state of digital output DO3 and DO4 |
| LED green (ASI) | no slave has address 0 or peripheral fault |
| LED red (FLT) | state of slaves |
| LED green (AUX) | AUX voltage on |
| Applied standards | EN 61 131-2, EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-3 |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C |
| Storage temperature | -20°C ... +85°C |
| Protection class | IP67 |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 151 / 60 / 31 |
| Weight | - |

Analog slave:

Analog input values:
CH0 Temperature AI1
CH1 Temperature AI2

Programming:
(Bit-settings of AS-i parameters)

Bit P0:

1: peripheral fault is indicated
0: peripheral fault is not indicated

Bit P1:

1: 2-wire mode
0: 4-wire mode

Bit P2:

1: -200 °C ... +850 °C / 0,1 °C
0: -120 °C ... +130 °C / 0,01 °C

Bit P3:

not used

Digital slave:

Digital input values:
DI0 Input DI1
DI1 Input DI2
DI2 Input DI3
DI3 Input DI4

Digital output values:

DO0 Output DO1
DO1 Output DO2
DO2 Output DO3
DO3 Output DO4

Programming:
(Bit-settings of AS-i parameters)

Bit P0:

1: watchdog enabled
0: watchdog disabled

Bit P1:

1: 128us input filter
0: no input filter

Bit P2:

1: synchronous I/O mode disabled
0: synchronous I/O mode enabled

Bit P3:

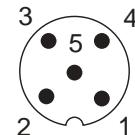
not used

AS-i Analog Module, 2 inputs Pt100 + 4 digital inputs/outputs in IP67 (M12)

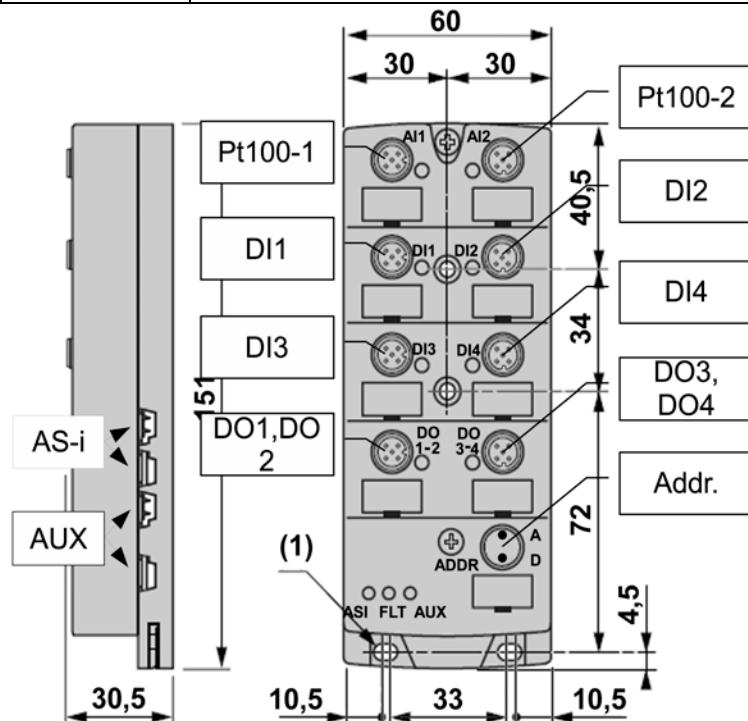
**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

Connections

| Connector / M12 Pin number | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
|-------------------------------|--|-------|-------------|-------|--------|
| AI1 | CH1+ | CH1S+ | CH1- | CH1S- | Shield |
| AI2 | CH2+ | CH2S+ | CH2- | CH2S- | Shield |
| DI1 | 24 V ext out | DI2 | 0 V ext out | DI1 | nc |
| DI2 | 24 V ext out | nc | 0 V ext out | DI2 | nc |
| DI3 | 24 V ext out | DI4 | 0 V ext out | DI3 | nc |
| DI4 | 24 V ext out | nc | 0 V ext out | DI4 | nc |
| DO1-2 | 0 V ext out | DO2 | 0 V ext out | DO1 | nc |
| DO3-4 | 0 V ext out | DO4 | 0 V ext out | DO3 | nc |
| ADDR A, ADDR D | Dummy plug, double AS-i hand-held connector behind | | | | |



| Signal Name | Explanation |
|--------------|---|
| CHx+ | Positive terminal for 2-wire sensors and supply terminal for 4-wire sensors |
| CHxS+ | Positive sense terminal for 4-wire sensors. Not used for 2-wire sensors |
| CHx- | Negative terminal for 2-wire sensors and supply terminal for 4-wire sensors |
| CHxS- | Negative sense terminal for 4-wire sensors. Not used for 2-wire sensors |
| DIx | Digital input x |
| DOx | Digital output x |
| 24 V ext out | Positive terminal for 2-wire sensors and supply terminal for 4-wire sensors |
| 0 V ext out | Reference sense terminal for 4-wire sensors. Not used for 2-wire sensors |



ID1 code definition for the analog slave

| | | |
|----------------|------------------------------------|--------|
| ID1 | 14 bit | 12 bit |
| Channel 1 only | 0; 2; 3 | 1 |
| Channel 1+2 | 4; 5; 7 (default setting ID1=7) | 6 |

AS-i Analog Module, 2 inputs Pt100 + 4 digital inputs/outputs in IP67 (M12)

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| LEDs | State | Signal / Description |
|-----------------------------------|-------|--|
| AI1 (yellow) | | Pt100 sensor connected and in range |
| | | no Pt100 sensor connected or sensor out of range |
| AI2 (yellow) | | Channel deactivated or module offline |
| | | Pt100 sensor connected and in range |
| DI1, DI2, DI3, DI4 (yellow) | | Input off |
| | | Input on |
| DO1-2 (yellow) | | DO1 and DO2 off |
| | | DO1 or DO2 on |
| DO3-4 (yellow) | | DO3 and DO4 off |
| | | DO3 or DO4 on |
| ASI (green) | | no slave has address 0 or peripheral fault |
| | | at least one slave has address 0 or peripheral fault |
| FLT (red) | | both slaves are online and no slave has peripheral fault |
| | | at least one slave is offline |
| | | at least one slave has peripheral fault |
| AUX (green) | | no AUX voltage present |
| | | AUX voltage present |

LED on LED flashing LED off

Overview Analog Modules AS-i

| Housing, construction: IP20, 22,5 mm | | | | | | |
|---|--------------------------------|-----------------------------|--|---|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs analog | Outputs analog | Input voltage (sensor supply) ¹ | Output voltage (actuator supply) ² | AS-i address ³ | Art. no. |
|  | 2x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 AB Slave | BWU1897 |
| | 2x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1345 |
| | 0 | 2x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | – | random, from AS-i or AUX, default AS-i | 1 Single Slave | BWU1412 |
| | 0 | 2x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | – | random, from AS-i or AUX, default AUX | 1 Single Slave | BWU1727 |
| | 0 | 2x (-10V ... +10V) | – | out of AUX | 1 Single Slave | BWU2224 |
|  | 4x 4 ... 20mA | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | – | 1 Single Slave | BWU1364 |
| | 4x 0 ... 10V | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | – | 1 Single Slave | BWU1365 |
| | 4x Pt100 | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1368 |
| | 4 x thermocouple inputs type J | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1933 |
| | 4 x thermocouple inputs type K | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU2243 |
| | 0 | 4x 0 ... 20mA | – | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1366 |
| | 0 | 4x 0 ... 10V | – | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1367 |

page 84

| Housing, construction: IP65, PG | | | | | | |
|--|---------------|----------------|--|---|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs analog | Outputs analog | Input voltage (sensor supply) ¹ | Output voltage (actuator supply) ² | AS-i address ³ | Art. no. |
|  3 PG | 2x 4 ... 20mA | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1232 |
| | 2x 0 ... 10V | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1233 |
| | 1 load cell | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU2240 |
| | 0 | 2x 0 ... 20mA | – | random, from AS-i or AUX, default AS-i | 1 Single Slave | BWU1234 |
| | 0 | 2x 0 ... 10V | – | random, from AS-i or AUX, default AS-i | 1 Single Slave | BWU1235 |
|  8 PG | 4x Pt100 | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1254 |
| | 4x Pt1000 | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1509 |
| | | | | | | page 88 |

Housing, construction: IP65, M12

| Housing | Inputs analog | Outputs analog | Input voltage (sensor supply) ¹ | Output voltage (actuator supply) ² | AS-i address ³ | Art. no. |
|---|-----------------------------|-----------------------------|--|---|---------------------------|----------------|
| 45 mm wide  | 2x 4 ... 20mA | 0 | out of AS-i | — | 1 AB Slave | BWU1893 |
| | 2x 4 ... 20mA | 0 | out of AS-i | — | 1 Single Slave | BWU1894 |
| | 2x 0 ... 10V | 0 | out of AS-i | — | 1 AB Slave | BWU1963 |
| | 2x 0 ... 10V | 0 | out of AS-i | — | 1 Single Slave | BWU1964 |
| | 2x Pt100 | 0 | out of AS-i | — | 1 AB Slave | BWU1895 |
| 90 mm wide  | 1x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 1x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BWU1917 |
| | 1x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 1x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | out of AUX | out of AUX | 1 AB Slave | BWU1853 |
| | 4x 4 ... 20mA | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | — | 1 Single Slave | BWU1359 |
| | 4x 0 ... 10V | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | — | 1 Single Slave | BWU1360 |
| | 4x Pt100, 2/4 wire mode | 0 | out of AS-i | — | 1 Single Slave | BWU1363 |
| | 4x Pt100, 2/3 wire mode | 0 | out of AS-i | — | 1 Single Slave | BWU2532 |
| | — | 4x 0 ... 20mA | — | out of AUX | 1 Single Slave | BWU1722 |
| | — | 4x 0 ... 20mA | — | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1361 |
| | — | 4x 0 ... 10V | — | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1362 |

page 92

¹**Input voltage (sensor supply):** the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power).

By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

²**Output voltage (actuator supply):** the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power) .

By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

³**AS-i address:** 1 AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/AS-i network), mixed use allowed

AS-i Analog Modules

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

With the new AS-i specification it is possible to transmit analog values via AS-Interface as simple as binary signals. For these reasons the new AS-i slave profiles 7.3 and 7.4 for the transmission of analog values have been defined. According to the profil 7.3 the AS-i master puts the analog slaves into operation in the same way as the digital slaves and starts the data exchange automatically. The host system (PC, PLC, Fieldbus) can read the 16 bit-value directly out of the AS-i master. The analog value transmission between AS-i master and AS-i slave is done invisibly for the user.

The user's advantages are obvious. He does not have to pay attention to the handling of the data transmission. This means in the majority of applications that the transmission time of analog values via AS-i will be reduced because the transmission time depends on the AS-i cycle time and not as it was before on the cycle time of the PLC program.



AS-i Analog Module (M12) in IP65



AS-i Analog Module (PG) in IP65



AS-i Analog Module IP20, 2 channels



AS-i Analog Module IP20, 4 channels



AS-i Analog Module (M12) in IP65, 2 channels



AS-i Analog Module (M12) in IP65, 4 channels

„Plug and Play“ – as simply as digital AS-i I/O



BWU1345 / BWU1412 / BWU1364 / BWU1365 /
BWU1727 / BWU1897 / BWU1366 / BWU1367 /
BWU2224 BWU1368 / BWU1933 /
BWU2243

| Housing, construction: IP20, 22,5 mm | | | | | | |
|--------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------|--|---|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs analog | Outputs analog | Input voltage (sensor supply) ¹ | Output voltage (actuator supply) ² | AS-i address ³ | Art. no. |
| | 2x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 AB Slave | BWU1897 |
| | 2x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1345 |
| | 0 | 2x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | – | random, from AS-i or AUX, default AS-i | 1 Single Slave | BWU1412 |
| | 0 | 2x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | – | random, from AS-i or AUX, default AUX | 1 Single Slave | BWU1727 |
| | 0 | 2x (-10V ... +10V) | – | out of AUX | 1 Single Slave | BWU2224 |
| | 4x 4 ... 20mA | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | – | 1 Single Slave | BWU1364 |
| | 4x 0 ... 10V | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | – | 1 Single Slave | BWU1365 |
| | 4x Pt100 | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1368 |
| | 4 x thermocouple inputs type J | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1933 |
| | 4 x thermocouple inputs type K | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU2243 |
| | 0 | 4x 0 ... 20mA | – | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1366 |
| | 0 | 4x 0 ... 10V | – | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1367 |

¹**Input voltage (sensor supply):** the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

²**Output voltage (actuator supply):** the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power) . By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

³**AS-i address:** 1 AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/AS-i network), mixed use allowed

Analog Modules AS-i IP20

**Bihl
+
Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article Nr. | BWU1345 | BWU1364 | BWU1365 | BWU1368 | BWU1897 | BWU1933 | BWU1366 | BWU1367 | BWU1412 | BWU1727 | BWU2224 | | | | | | |
|----------------------------------|--|---------------------|------------------|---------------------|--|-----------------------------|------------------|-------------------------------------|------------------------|---------|-----------------------|--|--|--|--|--|--|
| General Data | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Device type | Input | | | | Output | | | | | | | | | | | | |
| Connection | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Periphery connection | COMBICON clamp | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AS-i connection | COMBICON clamp | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AS-i | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Profile | S-7.3 | | | S-7.A.9 | S-7.3 | | | S-7.3.5 | | | | | | | | | |
| Slave-type | Single Slave (up to 31) | | | AB Slave (up to 62) | Single Slave (up to 31) | | | | | | | | | | | | |
| Required Master profile | ≥ M3 | | | ≥ M4 | ≥ M3 | | | | | | | | | | | | |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Max. current consumption | < 80mA | | | | < 100mA | < 80mA | | | < 100mA | | | | | | | | |
| From AS-i specification | 3.0 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AUX | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Voltage | – | | | | | | | | | | 18 .. 30V | | | | | | |
| Max. current consumption | – | | | | | | | | | | 100mA | | | | | | |
| Input | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Resolution | 16 Bit (1µA/1mV) | 16 Bit (1µA) | 16 Bit (1mV) | 16 Bit (0,1°C) | 14 Bit (1µA/1mV) | 16 Bit (0,1°C) | – | | | | | | | | | | |
| Range of value | 4000 ... 20000 dez. / 0 ... 10000 dez. | 4000 ... 20000 dez. | 0 ... 10000 dez. | -200°C ... +850°C | 4000 ... 20000 dez. / 0 ... 10000 dez. | -200°C ... +760°C | – | | | | | | | | | | |
| Internal resistance | 50Ω / 100kΩ | | | – | 50Ω / 100kΩ | 1MΩ | – | | | | | | | | | | |
| Max. input voltage | 25V | | | – | 25V | – | | | | | | | | | | | |
| Max. input current | 40mA | | | – | 40mA | – | | | | | | | | | | | |
| Power supply of attached sensors | out of AS-i / 24V DC extern | | | | | | – | | | | | | | | | | |
| Output | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Resolution | – | | | | | 16 Bit (1µA) | 16 Bit (1mV) | 16 Bit (1µA/1mV) | 16 Bit | | | | | | | | |
| Range of value | – | | | | | 0 ... 20000 dez. | 0 ... 10000 dez. | 0 ... 20000 dez. / 0 ... 10000 dez. | -10000 ... +10000 dez. | | | | | | | | |
| Resistance of the actuators | – | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Max. output current | – | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Power supply | – | | | | | out of AS-i / 24V DC extern | | | | | 24V DC external (AUX) | | | | | | |
| Environment | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Housing | housing for DIN-rail mounting | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C | | | | | | | | | | 0°C ... +6 0°C | | | | | | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Protection category DIN 40 050 | IP20 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Voltage of insulation | ≥ 500V | | | | | | | | | | | | | | | | |

Analog Modules AS-i IP20

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Programming of input | | | | | | |
|--|-----------------|--------------------|---------|---------|--------------------|---|
| Bit setting | Article Numbers | | | | | |
| | BWU1345 | BWU1364 BWU1365 | BWU1368 | BWU1897 | BWU1933 BWU2243 | |
| P0: | | | | | | |
| 0: 60H filter in A/D converter active | • | • | • | • | • | • |
| 1: 50H filter in A/D converter active | | | | | | |
| P1: | | | | | | |
| 0: normal operation | — | — | — | • | — | — |
| 1: both channels in current mode and without broken wire recognition | | | | | | |
| 0: channel 2 is not projected | • | — | — | — | — | — |
| 1: channel 2 is projected | | | | | | |
| Analog modul is switched on-/off (bit combination P1 and P2) | — | • | — | — | — | — |
| A peripheral fault can be released through channel X (bit combination P1 and P2) | — | — | • | — | — | • |
| P2: | | | | | | |
| 1: peripheral fault is indicated | • | — | — | • | — | — |
| 0: peripheral fault is not indicated | | | | | | |
| Analog modul is switched on-/off (bit combination P1 and P2) | — | • | — | — | — | — |
| A peripheral fault can be released through channel X (bit combination P1 and P2) | — | — | • | — | — | • |
| P3: | | | | | | |
| 0: normal operation | • | — | — | — | — | — |
| 1: both channels in current mode and without broken wire recognition | | | | | | |
| 0: peripheral fault is indicated | — | • | — | — | — | — |
| 1: peripheral fault is not indicated | | | | | | |
| 0: 4 wire-mode | — | — | • | — | — | — |
| 1: 2 wire-mode | | | | | | |
| 0: external cold-junction compensation | — | — | — | — | — | • |
| 1: internal cold-junction compensation | | | | | | |

| Combination of input bits P1 and P2 | | | | | | |
|-------------------------------------|----|-----|-----|-----|-----|--|
| BWU1364, BWU1365, BWU1933, BWU2243 | | | | | | BWU1368 |
| Channel c.X is | | | | | | Peripheral fault can be released through channel |
| P1 | P2 | c.1 | c.2 | c.3 | c.4 | P1 |
| 0 | 0 | on | off | off | off | 0 |
| 0 | 1 | on | on | off | off | 0 |
| 1 | 0 | on | on | on | off | 1 |
| 1 | 1 | on | on | on | on | 1 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Analog Modules AS-i IP20

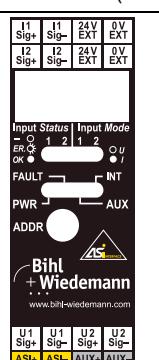
**Bihl
+
Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Programming of output | | | | |
|--|-----------------|---|---|---|
| Bit setting | Article Numbers | | | |
| P0: | | | | |
| 0: mode of channel 1 and 2 (bit combination P1 and P3) 1: automatic mode recognition | — | • | — | — |
| 0: profile is not monitored 1: profile is monitored | • | — | — | — |
| P1: | | | | |
| 0: channel 1 is in mode voltage module 1: channel 1 is in mode current module | — | • | — | — |
| P2: | | | | |
| 0: peripheral fault is indicated 1: peripheral fault is not indicated | • | • | • | • |
| P3: | | | | |
| 0: channel 2 is in mode voltage module 1: channel 2 is in mode current module | — | • | — | — |

| Programming notes | | | | | |
|---|------------------|----------------------------|-------------------|------------------|------------------|
| Article no. | ID Code | ID1 Code | ID2 Code | IO Code | |
| BWU1345 | 3 _{hex} | — | D _{hex} | 7 _{hex} | |
| BWU1364, BWU1365, BWU1368, BWU1933, BWU2243 | 3 _{hex} | — | E _{hex} | 7 _{hex} | |
| BWU1366, BWU1367 | 3 _{hex} | — | 6 _{hex} | 7 _{hex} | |
| BWU1412, BWU1727 | 9 _{hex} | — | 5 _{hex} | 7 _{hex} | |
| BWU1897 ¹ | A _{hex} | Code-Definition | | 9 _{hex} | 7 _{hex} |
| | | ID1 | 14 bit | 12 Bit | |
| | | channel 1 | 0; 2; 3 | 1 | |
| | | channel 1 and 2 | 4; 5; 7 (default) | 6 | |
| BWU2224 | 3 _{hex} | F _{hex} (default) | | 5 _{hex} | 7 _{hex} |

1. BWU1897 can transfer either 12 or 14 bit-values. Via ID1 the data capacity and the channel number can be defined.

| Connections BWU1345 | | LEDs BWU1345 | |
|---|--|------------------|--|
| Dimensions (W / H / D) in mm 22,5 / 99 / 92 | | PWR (green) | |
|  | | AS-i voltage | |
|  | | FAULT (red) | |
| AS-i communication error, peripheral fault | | AUX (green) | |
| Voltage supply 24V for the analog part | | INT (green) | |
| Voltage supply for the analog part out of AS-i | | Analog 1 (green) | |
| State of channel 1 | | Analog 2 (green) | |
| State of channel 2 | | Analog 1 (green) | |
| On: current measurement; off: voltage measurement | | Analog 2 (green) | |
| On: current measurement; off: voltage measurement | | | |

Current or voltage modules can be attached over different clamps. The current supply of the sensors can take place depending upon position of a slide switch from AS-i or from external voltage (after PELV). With the help of a 2. slide switch the 2. channel in favor of faster data communication can be switched off. The position of the slide switches is indicated over LEDs.

Supplying external loads:

- by supply out of AS-i: 50mA max.
- y external supply: 500mA max. (750mA fuse)

Attention: no PE connection at 24V aux. supply!

Analog Modules AS-i IP20

Bihl
+
Wiedemann

THE AS-INTERFACE MASTERS

Connections BWU1364, BWU1365

Dimensions (W / H / D) in mm 22,5 / 105 / 114



LEDs BWU1364, BWU1365

| | |
|-------------------|--|
| PWR (green) | AS-i voltage |
| FAULT (red) | AS-i communication error, peripheral fault |
| AUX (green) | Voltage supply 24V for the analog part |
| DIAG (green) | Diagnosis |
| I1 ... I4 (green) | State of channel I1, I2, I3, I4 |

The current supply of the sensors can be made out of AS-i or an external voltage supply (according to PELV). The current supply switches automatically to the supply out of external voltage supply, as soon as an external voltage is connected.

The analog sensors and AS-i are galvanically separated.

Connections BWU1366, BWU1367

Dimensions (W / H / D) in mm 22,5 / 105 / 114



LEDs BWU1366, BWU1367

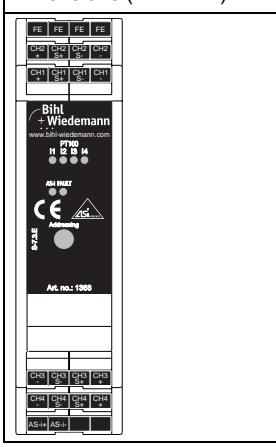
| | |
|-------------------|--|
| PWR (green) | AS-i voltage |
| FAULT (red) | AS-i communication error, peripheral fault |
| AUX (green) | Voltage supply 24V for the analog part |
| DIAG (green) | Diagnosis |
| O1 ... O4 (green) | State of channel O1, O2, O3, O4 |

The current supply of the actuators can be made out of AS-i or an external voltage supply (according to PELV). The current supply switches automatically to the supply out of external voltage supply, as soon as an external voltage is connected.

The actuators and AS-i are galvanically separated.

Connections BWU1368

Dimensions (W / H / D) in mm 22,5 / 105 / 114



LEDs BWU1368

| | |
|--------------------|--|
| PWR (green) | AS-i voltage |
| FAULT (red) | AS-i communication error, peripheral fault |
| I1 ... I4 (yellow) | State of channel I1, I2, I3, I4 |

The measuring sensors and AS-i are galvanically separated.

Analog Modules AS-i IP20

| Connections BWU1412, BWU1727, BWU1897 | |
|---|---|
| Dimensions (W / H / D) in mm 22,5 / 99 / 92 | |
| | <p>Output Status Output Mode --- --- ER* 1 2 1 2 OK OK --- --- --- FAULT INT PWR --- --- --- ADDR --- --- ---</p> <p>Bihl + Wiedemann www.bihl-wiedemann.com</p> <p>U1 Sg+ Sg- U2 Sg+ Sg- ASH ASL AUX+ AUX- ext.in ext.in</p> |
| | |

| LEDS BWU1412, BWU1727, BWU1897 | |
|--------------------------------|--|
| PWR (green) | AS-i voltage |
| FAULT (red) | AS-i communication error, peripheral fault |
| AUX (green) | Voltage supply 24V for the analog part |
| INT (green) | Voltage supply for the analog part out of AS-i |
| Analog 1 (green) | State of channel 1 |
| Analog 2 (green) | State of channel 2 |
| Analog 1 (green) | Channel 1: on: current measurement; off: voltage measurement |
| Analog 2 (green) | Channel 2: on: current measurement; off: voltage measurement |

Current or voltage modules can be attached over different clamps. The current supply of the actuators can take place depending upon position of a slide switch from AS-i or from external voltage (after PELV). The position of the slide switch is indicated over LEDs.

BWU1897: With the help of a 2. slide switch the 2. channel in favor of faster data communication can be switched off.

Attention: no PE connection at 24V aux. supply!

| Connections BWU1933, BWU2243 | |
|---|---|
| Dimensions (W / H / D) in mm 22,5 / 105 / 114 | |
| | <p>FE FE FE FE TC1+ PT1+ PT1- TC1- TC2+ PT2+ PT2- TC2- Input --- --- --- --- OK 1 2 3 4 --- --- --- --- Pwr Fault --- --- Addr --- --- ---</p> <p>Bihl + Wiedemann www.bihl-wiedemann.com</p> <p>TC3- PT3- PT3+ TC3+ TC4- PT4- PT4+ TC4+ AS1+ AS1- NC NC</p> |
| | |

| Terminal connections BWU1933, BWU2243 | |
|---------------------------------------|---|
| FE | Functional earth |
| TCx± | Thermo element +/- (inputs 1 - 4) |
| PTx± | PT100 +/- (External cold junction compensation) |
| AS-i± | AS-Interface +/- |
| NC | Not connected |

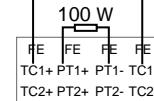
The inputs ch. 2, ch. 3 and ch 4 are connected with a bridge and a resistor (in default state) to become a valid input value and to avoid peripheral faults.

This can also be obtained by setting the parameter P1 and P2.

The temperature is measured using cold junction temperature compensation. The analog sensors are galvanically separated to AS-i. For internal compensation the peripheral fault can be caused by a broken wire of the thermocouple. For the external compensation (Pt100 in connectors 2 and 3) the peripheral fault can also be caused by a broken wire or a short circuit of the Pt100 element. A short circuit of the TC cannot be recognised as an error.

Note:

Precise cold junction compensation requires vertical mounting and natural air circulation. A clearance of at least 5cm each side is required!

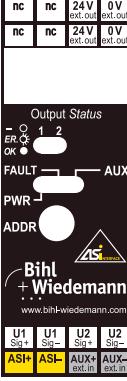


| LEDs BWU1933, BWU2243 | |
|-----------------------|--|
| PWR (green) | AS-i voltage |
| FAULT (red) | AS-i communication error, peripheral fault |
| In1 ... In4 (yellow) | State of channel I1, I2, I3, I4 |

Analog Modules AS-i IP20

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Connections BWU2224 | |
|--|--|
| Dimensions (W / H / D) in mm 22,5 / 105 / 114 | |
|  <p>The front panel diagram shows the module's physical dimensions and connection points. It includes two sets of terminal blocks for power (24V and 0V), two sets for analog output (U1 Sig+, U1 Sig-, U2 Sig+, U2 Sig-) and auxiliary power (AUX+, AUX-), and a central terminal block for AS-i communication (AS-i+, AS-i-). Below the terminals are two status LEDs (PWR green, FAULT red), a fault switch (FAULT), an auxiliary power switch (AUX), a power switch (PWR), and an address potentiometer (ADDR). The Bihl + Wiedemann logo and website address are also present.</p> | |

| LEDs BWU2224 | |
|--------------|--|
| PWR (green) | AS-i voltage |
| FAULT (red) | On: AS-i communication error; flashing: peripheral fault |
| AUX (green) | Voltage supply 24V for the analog part |
| 1 (yellow) | State of channel 1 |
| 2 (yellow) | State of channel 2 |

U1 Sig.- and U2 Sig.- connected.

The outputs are short circuit. The output channels have a common reference potential. The actuators are controlled from separate 24V and they are galvanically isolated from AS-i and AUX.

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Analog Modules AS-i IP65, PG

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

„Plug and Play“ – as simply as digital AS-i I/O



BWU1232 / BWU1233 /
BWU1254 / BWU1509 /
BWU2240

BWU1234 / BWU1235

| Housing, construction: IP65, PG | | | | | | |
|---------------------------------|---------------|----------------|--|---|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs analog | Outputs analog | Input voltage (sensor supply) ¹ | Output voltage (actuator supply) ² | AS-i address ³ | Art. no. |
| 3 PG | 2x 4 ... 20mA | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1232 |
| | 2x 0 ... 10V | 0 | random, from AS-i or AUX, default AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1233 |
| | 1 load cell | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU2240 |
| | 0 | 2x 0 ... 20mA | – | random, from AS-i or AUX, default AS-i | 1 Single Slave | BWU1234 |
| | 0 | 2x 0 ... 10V | – | random, from AS-i or AUX, default AS-i | 1 Single Slave | BWU1235 |
| 8 PG | 4x Pt100 | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1254 |
| | 4x Pt1000 | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1509 |

¹**Input voltage (sensor supply):** the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power).

By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

²**Output voltage (actuator supply):** the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power).

By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

³**AS-i address:** 1 AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves

(max. 31 Single Slaves/AS-i network), mixed use allowed

| Article no. | BWU1232 | BWU1233 | BWU1234 | BWU1235 | BWU1254 | BWU1509 | BWU2240 |
|--------------------------|------------------------------|---------|----------------------------|---------|----------------------------|---------|----------------------------|
| General data | | | | | | | |
| Device type | Input | | Output | | Input | | Input |
| Connection | | | | | | | |
| Periphery connection | cage clamp terminals | | | | | | |
| AS-i connection | via AS-i substructure module | | | | | | |
| AS-i | | | | | | | |
| Profile | S-7.3. D ID1=F (default) | | S-7.3.5 ID1=F (default) | | S-7.3.E ID1=F (default) | | S-7.5.5 ID1=F (default) |
| Slave-type | Single Slave (up to 31) | | | | | | |
| Required Master profile | ≥ M3 | | | | | | ≥ M4 |
| From AS-i specification | 3.0 | | | | | | |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC | | | | | | |
| Max. current consumption | < 80mA | | | | | | |
| AUX | | | | | | | |
| Voltage | 18 ... 30V | | | – | | | |
| Max. current consumption | 500mA | | | – | | | |

Analog Modules AS-i IP65, PG

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU1232 | BWU1233 | BWU1234 | BWU1235 | BWU1254 | BWU1509 | BWU2240 |
|------------------------------------|-------------------------------|---------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
| Input | | | | | | | |
| Number | 2 analog | | — | 4x Pt100 | 4x Pt1000 | 1 load cell | |
| Resolution | 16 Bit/1µA | 16 Bit/1mV | — | 16 Bit/0,1°C | — | 16 Bit | |
| Range of value | 4000 ... 20000 dec. | 0 ... 10000 dec. | — | -2000°C ... +8500°C | — | adjustable | |
| Internal resistance | 50Ω | 100kΩ | — | — | — | — | |
| Max. input voltage | — | 25V | — | — | — | — | |
| Max. input current | 40mA | — | — | — | — | — | |
| Voltage supply | 24V extern or out of AS-i | — | — | — | out of AS-i | — | |
| Power supply of attached sensors | max. 500mA | max. 200mA | — | — | — | max. 50mA | |
| Output | | | | | | | |
| Number | — | 2 analog | — | — | — | — | — |
| Resolution | — | 16 Bit/1µA | 16 Bit/1mV | — | — | — | |
| Range of value | — | 0 ... 20000 dec. | 0 ... 10000 dec. | — | — | — | |
| Resistance of the actuator | — | max. 600Ω | 100kΩ | — | — | — | |
| Max. output voltage | — | — | 11,5V | — | — | — | |
| Max. output current | — | 23mA | — | — | — | — | |
| Voltage supply | — | 24V extern or out of AS-i | — | — | — | — | — |
| Power supply of attached actuators | — | max. 500mA | max. 100mA | — | — | — | |
| Environment | | | | | | | |
| Applied standards | EN 50 081-2 EN 61 000-6-2 | EN 50 082 EN 50 081 | EN 50 082 EN 50 081 | EN 50 082 EN 50 081 | EN 50 082 EN 50 081 | EN 50 082 EN 50 081 | EN 50 082 EN 50 081 |
| Housing | housing for DIN-rail mounting | | | | | | |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C | | | | | | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | | | | | | |
| Protection category DIN 40 050 | IP65 | | | | | | |
| Voltage of insulation | ≥ 500V | | | | | | |

| Programming | | | |
|--|------------------|------------------|------------------|
| Bit setting | Article number | | |
| | BWU1232, BWU1233 | BWU1234, BWU1235 | BWU1254, BWU1509 |
| P0: | | | |
| 0: 60H filter in A/D converter active 1: 50H filter in A/D converter active | • | — | • |
| P1: | | | |
| 0: channel 2 is not projected 1: channel 2 is projected | • | — | — |
| 0: 3 wire-mode 1: 2 wire-mode | — | — | — |
| A peripheral fault can be released through channel X (bit combination P1 and P2) | — | — | • |
| P2: | | | |
| 1: peripheral fault is indicated 0: peripheral fault is not indicated | • | • | — |
| 0: relay 1 on 1: relay 1 off | — | — | — |
| A peripheral fault can be released through channel X (bit combination P1 and P2) | — | — | • |
| P3: | | | |
| 0: relay 2 on 1: relay 2 off | — | — | — |
| 0: 3 wire-mode 1: 2 wire-mode | — | — | • |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Analog Modules AS-i IP65, PG

| Combination of input bits P1 and P2 | | | | | |
|-------------------------------------|----|-----|-----|-----|-----|
| BWU1254, BWU1509 | | | | | |
| Channel c.X is | | | | | |
| P1 | P2 | c.1 | c.2 | c.3 | c.4 |
| 0 | 0 | on | off | off | off |
| 0 | 1 | on | on | off | off |
| 1 | 0 | on | on | on | off |
| 1 | 1 | on | on | on | on |

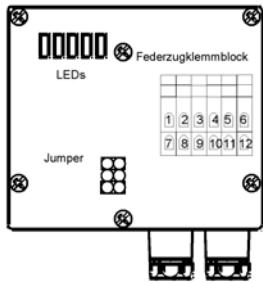
| Parameter: | | | | | | | |
|------------|-------------|-----------|------------|------------|------------|-----------|--|
| BWU2240 | | | | | | | |
| 0 | 1 | B | C | D | E | F | |
| set Tare | delete Tare | filter 4s | filter 3 s | filter 2 s | filter 1 s | no filter | |

Programming hints:

| Article no. | ID-Code | ID1-Code | ID2-Code | IO-Code |
|------------------|------------------|----------------------------|------------------|------------------|
| BWU1232, BWU1233 | 3 _{hex} | F _{hex} (default) | D _{hex} | 7 _{hex} |
| BWU1234, BWU1235 | 3 _{hex} | F _{hex} (default) | 5 _{hex} | 7 _{hex} |
| BWU1254, BWU1509 | 3 _{hex} | F _{hex} (default) | E _{hex} | 7 _{hex} |
| BWU2240 | 3 _{hex} | F _{hex} (default) | D _{hex} | 7 _{hex} |

Connections BWU1232, BWU1233

Dimensions (W / H / D in mm) 90 / 80 / 70



Terminal assignment:

| | |
|----|---------------------|
| 1 | 24V _{ext.} |
| 2 | Sig. + Ch2 |
| 3 | 0V _{ext.} |
| 4 | Sig. - Ch2 |
| 5 | Shield |
| 6 | Shield |
| 7 | 24V _{ext.} |
| 8 | Sig. + Ch1 |
| 9 | 0V _{ext.} |
| 10 | Sig. - Ch1 |
| 11 | FG |
| 12 | FG |

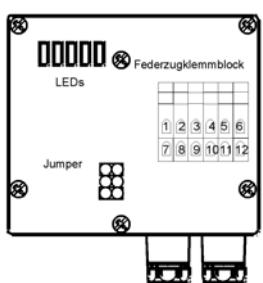
LEDs:

| | |
|-----------------|--|
| LED PWR (green) | AS-i voltage o.k. |
| LED AUX (green) | AUX voltage o.k. |
| LED FAULT (red) | communication error or peripheral fault |
| LED INT (green) | supply voltage for the analogue part out of AS-i |

The sensors can be supplied by AS-i or external voltage (according to PELV) via the black ribbon cable

Connections BWU1234, BWU1235

Dimensions (W / H / D in mm) 90 / 80 / 70



Terminal assignment:

| | |
|----|---------------------|
| 1 | 24V _{ext.} |
| 2 | Sig. + Ch2 |
| 3 | 0V _{ext.} |
| 4 | Sig. - Ch2 |
| 5 | Shield |
| 6 | Shield |
| 7 | 24V _{ext.} |
| 8 | Sig. + Ch1 |
| 9 | 0V _{ext.} |
| 10 | Sig. - Ch1 |
| 11 | FG |
| 12 | FG |

LEDs:

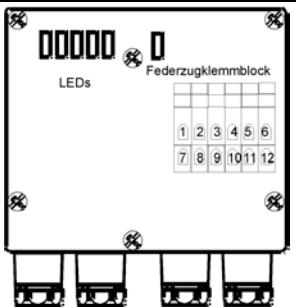
| | |
|----------------------|---|
| LED PWR (green) | AS-i voltage o.k. |
| LED AUX (green) | AUX voltage o.k. |
| LED FAULT (red) | communication error or peripheral fault |
| LED Analog 1 (green) | state of channel 1 |
| LED Analog 2 (green) | state of channel 2 |

The actuators can be supplied by AS-i or external voltage (according to PELV) via the black ribbon cable

Analog Modules AS-i IP65, PG

**Bihl
+ Wiedemann**

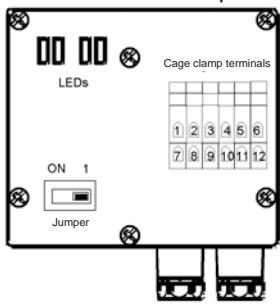
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Connections BWU1254, BWU1509 | |
|---|---|
| Dimensions (W / H / D in mm) 90 / 80 / 70 | |
|  <p>Federzugklemmblock</p> <p>LEDs</p> <p>1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12</p> | <p>1, 4, 7, 10 are internally connected</p> |

| Terminal assignment: | |
|----------------------|-------------------|
| 1 | Channel 1+ |
| 2 | Channel 1 Sense - |
| 3 | Channel 1 - |
| 4 | Channel 2+ |
| 5 | Channel 2 Sense - |
| 6 | Channel 2 - |
| 7 | Channel 3+ |
| 8 | Channel 3 Sense - |
| 9 | Channel 3 - |
| 10 | Channel 4+ |
| 11 | Channel 4 Sense - |
| 12 | Channel 4 - |

| LEDs: | |
|----------------------|---|
| LED PWR (green) | AS-i voltage o.k. |
| LED FAULT (red) | communication error or peripheral fault |
| LED Analog 1 (green) | state of channel 1 |
| LED Analog 2 (green) | state of channel 2 |
| LED Analog 3 (green) | state of channel 3 |
| LED Analog 4 (green) | state of channel 4 |

| Measuring range: | |
|-------------------|--|
| -200°C ... +850°C | |

| Connections 2240 | |
|--|---|
| Dimensions (W / H / D in mm) 90 / 80 / 70 | |
| Switch 1: Normal operation | |
|  <p>Cage clamp terminals</p> <p>LEDs</p> <p>ON 1</p> <p>Jumper</p> <p>1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12</p> | <p>In a 4 wired load-cell Pin 7 with 8 and Pin 11 with 12 are bridged</p> |

| Terminal assignment: | |
|----------------------|----------------|
| Pin | Connection |
| 1, 7 | Supply + |
| 2, 8 | Sensor cable + |
| 3, 9 | Output + |
| 4, 10 | Output - |
| 5, 11 | Sensor cable - |
| 6, 12 | Supply - |

| LEDs: | |
|------------------|---|
| LED PWR (green) | AS-i voltage o.k. |
| LED FAULT (red) | communication error or peripheral fault |
| LED CAL (yellow) | calibration |
| LED IN (green) | load cell connected |

Analog Modules AS-i IP65, M12

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

„Plug and Play“ – as simply as digital AS-i I/O



BWU1361 / BWU1362 / BWU1722 /
BWU1853 / BWU1917 / BWU1363 /
BWU2532 / BWU1359 / BW1360 /
BWU1893
BWU1894
BWU1895
BWU1963
BWU1964

| Housing, construction: IP65, M12 | | | | | | |
|----------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|--|---|---------------------------|----------------|
| Housing | Inputs analog | Outputs analog | Input voltage (sensor supply) ¹ | Output voltage (actuator supply) ² | AS-i address ³ | Art. no. |
| | 2x 4 ... 20mA | 0 | out of AS-i | – | 1 AB Slave | BWU1893 |
| | 2x 4 ... 20mA | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1894 |
| | 2x 0 ... 10V | 0 | out of AS-i | – | 1 AB Slave | BWU1963 |
| | 2x 0 ... 10V | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1964 |
| | 2x Pt100 | 0 | out of AS-i | – | 1 AB Slave | BWU1895 |
| | 1x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 1x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BWU1917 |
| | 1x (4 ... 20mA / 0 ... 10V) | 1x (0 ... 20mA / 0 ... 10V) | out of AUX | out of AUX | 1 AB Slave | BWU1853 |
| | 4x 4 ... 20mA | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | – | 1 Single Slave | BWU1359 |
| | 4x 0 ... 10V | 0 | random, from AS-i or AUX, auto switching | – | 1 Single Slave | BWU1360 |
| | 4x Pt100, 2/4 wire mode | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU1363 |
| | 4x Pt100, 2/3 wire mode | 0 | out of AS-i | – | 1 Single Slave | BWU2532 |
| | – | 4x 0 ... 20mA | – | out of AUX | 1 Single Slave | BWU1722 |
| | – | 4x 0 ... 20mA | – | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1361 |
| | – | 4x 0 ... 10V | – | random, from AS-i or AUX, auto switching | 1 Single Slave | BWU1362 |

¹**Input voltage (sensor supply):** the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

²**Output voltage (actuator supply):** the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

³**AS-i address:** 1 AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/AS-i network), mixed use allowed

Analog Modules AS-i IP65, M12

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU1893 | BWU1894 | BWU1895 | BWU1963 | BWU1964 | BWU1359 | BWU1360 | BWU1363 BWU2532 | | | | | |
|----------------------------------|--|---|---|------------------------|--|---|----------------|--------------------|--|--|--|--|--|
| General data | | | | | | | | | | | | | |
| Device type | Input | | | | | | | | | | | | |
| Connection | | | | | | | | | | | | | |
| Periphery connection | M12 plug | | | | | | | | | | | | |
| AS-i connection | via AS-i substructure module | | | | | | | | | | | | |
| AS-i | | | | | | | | | | | | | |
| Profile | S-7.A.9 | S-7.3.D | S-7.A.9 | S-7.A.9 | S-7.3.D | S-7.3.E | | | | | | | |
| Slave-Type | AB Slave (up to 62) | Single Slave (up to 31) | AB Slave (up to 62) | AB Slave (up to 62) | Single Slave (up to 31) | Single Slave (up to 31) | | | | | | | |
| Required Master profile | ≥ M4 | ≥ M3 | ≥ M4 | ≥ M4 | ≥ M3 | | | | | | | | |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC | | | | | | | | | | | | |
| Max. AS-i current consumption | < 200mA | < 80mA | < 200mA | | | < 100mA | < 80mA | | | | | | |
| AUX | | | | | | | | | | | | | |
| Voltage | – | | | | | 18 .. 30V | | | | | | | |
| Max. AUX current consumption | – | | | | | 500mA | | | | | | | |
| Input | | | | | | | | | | | | | |
| Resolution | normal: 14 Bit, fast: 11Bit | 14 Bit | 11 or. 14 Bit | | 16 Bit (1µA) | 16 Bit (1mV) | 16 Bit (0,1°C) | | | | | | |
| Range of value | 4000 ... 20000 dez. / 0 ... 27648 dez. ¹ | -2000 ... +850 0 dez. -12000 ... 13000 dez | 0 ... 10000 dez. 0 ... 27648 dez. ¹ | 4000 ... 20000 dez. | 0 ... 10000 dez. | -200°C ... +85 0°C | | | | | | | |
| Internal resistance | 82Ω | – | 130KΩ | | 50Ω | 100KΩ | – | | | | | | |
| Max. input voltage | – | 25V | | – | 25 | – | | | | | | | |
| Max. input current | 40mA | – | | 40mA | – | | | | | | | | |
| Power supply | 24V out of AS-i | | | | | 24V external or out of AS-i | | | | | | | |
| Power supply of attached sensors | max. 70mA | – | max. 70mA | | max. 500mA out of external 24V, max. 40mA out of AS-i | max. 500mA out of external 24V, max. 100mA out of AS-i | – | | | | | | |
| Environment | | | | | | | | | | | | | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | | | | EN 50 081-2 EN 61 000-6-4 | | | | | | | | |
| Housing | housing for DIN-rail mounting | | | | | | | | | | | | |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C | | | | | -20°C ... +70°C | 0°C ... +70°C | | | | | | |
| Storage temperature | -20°C ... +85°C | | | | | | | | | | | | |
| Protection category DIN 40 050 | IP65 | | | | | | | | | | | | |
| Voltage of insulation | ≥ 500V | | | | | | | | | | | | |
| Dimensions (W / H / D) in mm | 45 / 80 / 45 | | | | 90 / 80 / 45 | | | | | | | | |

¹Siemens format

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Analog Modules AS-i IP65, M12

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article no. | BWU1853 | BWU1917 | BWU1361, BWU1362 | BWU1722 | | |
|------------------------------------|--|---|------------------------------|--------------------|--|--|
| General data | | | | | | |
| Device type | In-/Output | | Output | | | |
| Connection | | | | | | |
| Periphery connection | M12 plug | | | | | |
| AS-i connection | via AS-i substructure module | | | | | |
| AS-i | | | | | | |
| Profile | S-6.0.x | | S-7.3.6 | | | |
| Slave-Type | 2, 3 o. 4 Single Slaves (up to 31) | | Single Slave (up to 31) | | | |
| Required Master profile | ≥ M4 | | ≥ M3 | | | |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC | | | | | |
| Max. AS-i current consumption | < 200mA | | | < 100mA | | |
| AUX | | | | | | |
| Voltage | 18..30V | – | 18..30V | | | |
| Max. AUX current consumption | 1A | – | 500mA | | | |
| Input | | | | | | |
| Resolution | 16 Bit (1µA) or 16 Bit (1mV) | | – | | | |
| Range of value | 4000 ... 20000 dez. / 0 ... 10000 dez. | | – | | | |
| Internal resistance | 4-20mA: 50Ω 0-10V: 100kΩ | | – | | | |
| Max. input voltage | 25V | | – | | | |
| Max. input current | 40mA | | – | | | |
| Power supply | 24V external | 24V out of AS-i | – | | | |
| Power supply of attached sensors | max. 1A in total (sensors and actuators) | max. 200mA in total (sensors and actuators) | – | | | |
| Ausgang | | | | | | |
| Resolution | 16 Bit (1µA) or 16 Bit (1mV) | | 16 Bit (1µA) | 16 Bit (1mV) | | |
| Range of value | 4000 ... 20000 dez. / 0 ... 10000 dez. | | 0 ... 20000 dez. | 0 ... 10000 dez. | | |
| Resistance of actuators | 0-10V: min. 3,3kΩ | 0-20mA: max. 600Ω | | max. 600Ω | | |
| Max. output voltage | 11,5V | | – | | | |
| Max. output current | 23mA | | – | | | |
| Power supply | 24V external | 24V out of AS-i | 24V external or out of AS-i | | | |
| Power supply of attached actuators | max. 1A in total (sensors and actuators) | max. 200mA in total (sensors and actuators) | – | max. 1,1A in total | | |
| Environment | | | | | | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | | EN 50 081-2 EN 61 000-6-4 | | | |
| Housing | housing for DIN-rail mounting | | | | | |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C | | | | | |
| Storage temperature | -20°C ... +85°C | | | | | |
| Protection category DIN 40 050 | IP65 | | | | | |
| Voltage of insulation | ≥ 500V | | | | | |

| Programming input | | | | | | | | |
|--|----------------|---------|---------|--------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Bit setting | Article number | | | | | | | |
| | BWU1893 | BWU1894 | BWU1895 | BWU1963 BWU1964 | BWU1359 | BWU1360 | BWU1363 | BWU2532 |
| P0: | | | | | | | | |
| 1: Peripheral fault is indicated 0: Peripheral fault is not indicated | • | • | • | • | - ¹ | - ¹ | - ¹ | - ¹ |
| 1: Bridge between Pin 3 and 4 active 0: Bridge between Pin 3 and 4 active | - | - | - | - | • | - | - | - |
| 1: 50 Hz filter in A/D converter active 0: 60 Hz filter in A/D converter active | - | - | - | - | - | - | • | • |
| P1: | | | | | | | | |
| 1: 4000 ... 20000 dez. 0: 0 ... 27648 dez. (Siemens format) | • | • | - | - | - | - | - | - |
| 1: 2 wire-mode 0: 4 wire-mode | - | - | • | - | - | - | - | - |
| 1: 0 ... 10000 dez. 0: 0 ... 27648 dez. (Siemens format) | - | - | - | • | - | - | - | - |
| P2: | | | | | | | | |
| 1: normal 0: fast | • | • | - | • | - | - | - | - |
| 1: -200°C ... +850°C 0: -120°C ... +130°C | - | - | • | - | - | - | - | - |
| P3: | | | | | | | | |
| 1: channel 2 on 0: channel 2 off | - | • | • | - | - | - | - | - |
| 1: Peripheral fault is indicated 0: Peripheral fault is not indicated | - | - | - | - | • | • | - | - |
| 1: 2 wire-mode 0: 4 wire-mode | - | - | - | - | - | - | • | - |
| 1: 2 wire-mode 0: 3 wire-mode | - | - | - | - | - | - | - | • |

¹For peripheral fault setting see the table "Bit combinations P1 and P2"

| Bit combinations P1 and P2 | | | | | | |
|--|----|----|-----|-----|-----|--|
| BWU1359, BWU1360, BWU1363, BWU2532 | | | | | | |
| Peripheral fault can be released through channel | | | | | | |
| P1 | P2 | 1 | 2 | 3 | 4 | |
| 0 | 0 | on | off | off | off | |
| 0 | 1 | on | on | off | off | |
| 1 | 0 | on | on | on | off | |
| 1 | 1 | on | on | on | on | |

Analog Modules AS-i IP65, M12

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Programming | In-/Output | Output | |
|--|----------------------------------|--|--|
| Bit setting | Article number | | |
| | BWU1853 BWU1917 | | BWU1361 BWU1362 BWU1722 |
| Parameter (first adress) | Parameter | | |
| P0: | P0 | | |
| 1: Automatic switching between current and voltage 0: Current / voltage specified by P1 and P3 | • | 1: Profil 7.3 is monitored 0: Profil 7.3 is not monitored | • |
| P1: | P1 | | |
| If P0= 0 1: Outl active 0: OutU active, otherwise not used | • | not used | • |
| P2: | P2 | | |
| 0: Peripheral fault is indicated 1: Peripheral fault is not indicated | • | 1: Peripheral fault is indicated 0: Peripheral fault is not indicated | |
| P3: | P3 | | |
| If P0= 0 1: Inl active 0: InU active, otherwise not used | • | not used | • |
| Parameter (second adress) | - | | |
| P0, P1: | - | | |
| Transformation speed Inl, InU 11: fastest: 1ms/8 Bit 01: medium speed/precise: 5 ms/12 Bit 10: highest precision: 20 ms/16 Bit 00: not used | • | - | - |
| P2: | - | | |
| 1: 10V= 10000, 20mA= 20000 0: 10V= 27648, 20mA= 27648 (Siemens format) | • | - | - |
| P3: | - | | |
| 1: Pin 3 and Pin 4 bridged 0: Pin 3 and Pin 4 not bridged | • | - | - |

| Programming notes | | | | | |
|--|---------|--|-------------------------------|----------|---------|
| Article no. | ID-Code | ID1-Code | | ID2-Code | IO-Code |
| BWU1893, BWU1895, BWU1963 ¹ | A | Code definition | | 9 | 7 |
| | | ID1 | 14 Bit | | |
| | | Channel 1 | 0; 2; 3 | | |
| | | Channel 1 and 2 | 4; 5; 7 (Default value ID1=7) | | |
| BWU1853, BWU1917 | 0 | - the ID code 1 can be written for all slaves, but only the slave with the lowest address defines the code for the remaining slaves. - ID1 is the same code for all slaves. - The code ID2 for all slaves (different for each according to his profile) is specified by the code ID1. number of connected AS-i slaves ID1= A: 2 AS-i slaves corresponding to 8 Bit ID1= B: 3 AS-i slaves corresponding to 12 Bit else: 4 AS-i slaves corresponding to 16 Bit | | X | 6 |
| BWU1894, BWU1964 | 3 | (Default value ID1=F) | | D | 7 |
| BWU1359, BWU1363, BWU2532, BWU2049, BWU1360 | 3 | (Default value ID1=F) | | E | 7 |
| BWU1361, BWU1362, BWU1722 | 3 | (Default value ID1=F) | | 6 | 7 |

1. BWU1893, BWU1895 + 1963 can transfer either 11 or 14 Bi-values Via ID1 the data capacity and the channel number can be defined.

M12 Connections:

| | BWU1359, BWU1360, BWU1893, BWU1894, BWU1963, BWU1964 | BWU1853, BWU1917 InL, InU | BWU1895, BWU2086, BWU1363 OutL, OutU | BWU2532 | BWU1361, BWU1362 | BWU1722 | 3 4 5 2 1 |
|---|--|------------------------------|--|---------|------------------|---------|-----------------------|
| 1 | 24V | 24V | Sig+ | CH+ | CH+ | Sig+ | |
| 2 | Sig+ | Sig+ | 24V | CHS+ | CHS- | n.c. | 24V |
| 3 | 0V | 0V | Sig- | CH- | CH- | Sig- | Sig-/0V |
| 4 | Sig- | Sig- | 0V | CHS- | * | n.c. | n.c. |
| 5 | Shield | Shield | Shield | Shield | Shield | Shield | Shield |

*) Pin 4 bridged internally to Pin 3

Accessories:

- AS-i substructure module to connect 2 AS-i flat cables (article no. BW1180, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for additional supply (article no. BW1181, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 2 AS-i round cable (article no. BW1182, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 1 AS-i round cable, 1 round cable for additional supply (article no. BW1183, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 2 AS-i flat cables with addressing socket (article no. BW1438, see page 191)

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

PCB AS-i modules, board based solutions

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Overview PCB AS-i modules, board based solutions

| Selection matrix: PCB AS-i modules, board based solutions | | | | | | | | | | |
|---|----------------|---------------|-----------------|--------------------------|---------------------|---------------------------------|--|---|---------------------------|---------------|
| Circuit board dimensions ¹ | Inputs digital | Inputs analog | Outputs digital | Connec-tion ² | Coated ³ | LED status display ⁴ | Input voltage (sensor supply) ⁵ | Output voltage (actuator supply) ⁶ | AS-i address ⁷ | Art. no. |
|  | 2 | – | 2 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1443 |
| | 2 | – | 2 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW2393 |
| | 2 | – | 2 | solder lugs | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1421 |
|  | 4 | – | 3 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1387 |
| | 4 | – | 3 | plug-in screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW2229 |
| | 4 | – | 3 | wiring pins | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1386 |
| | 4 | – | 3 | solder lugs | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1408 |
| | 4 | – | 3 | solder lugs | none | yes | out of AS-i | out of AUX | 1 AB Slave | BW1682 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1219 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | none | aus AUX | out of AUX | 1 Single Slave | BW1389 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1470 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | yes | out of AS-i | out of AUX | 1 Single Slave | BW1628 |
| | 4 | – | 4 | connecting wires | yes | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW2597 |
| | 4 | – | 4 | connecting wires | yes | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW2571 |
| | 4 | – | 4 | wiring pins | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1218 |
| | 4 | – | 4 | wiring pins | none | yes | out of AS-i | out of AUX | 1 AB Slave | BW2591 |
| | 4 | – | 4 | solder lugs | none | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1468 |
| | 8 | – | – | screw terminals | none | none | out of AS-i | – | 2 AB Slaves | BW1352 |
| | 8 | – | – | wiring pins | none | none | out of AS-i | – | 2 AB Slaves | BW1351 |
| | – | – | 6 | screw terminals | none | none | – | out of AS-i | 2 AB Slaves | BW1627 |
| | – | 2 x 0 ... 10V | – | wiring pins | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW2035 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

PCB AS-i modules, board based solutions

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Replacement, AS-i version 2.0: Single Slaves work even with the first AS-i Masters

¹circuit board dimensions: 2 holes for assembly angles

²connection: further connection options are available on request.

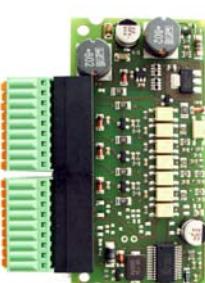
screw terminals

wiring pins

solder lugs

plug-in screw
terminals

connecting wires



³Coated: coating protects components and circuit boards when touched

⁴LED status display: the status of the in- and outputs is indicated by LEDs. AS-i LEDs (PWR green and FAULT red) display the state of the AS-i slaves as by AS-i slaves usually and Uaux is indicated with a green LED.

not coated



coated



⁵Input voltage (sensor supply): the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed.

⁶Output voltage (actuator supply): the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power) . By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

⁷AS-i address: AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/per AS-i network), mixed use allowed

PCB AS-i modules, board based solutions

Bühl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

Special variants on request



Selection matrix: PCB AS-i modules, board based solutions

| Circuit board dimensions ¹ | Inputs digital | Inputs analog | Outputs digital | Connec-tion ² | Coated ³ | LED status display ⁴ | Input voltage (sensor supply) ⁵ | Output voltage (actuator supply) ⁶ | AS-i address ⁷ | Art. no. |
|--|----------------|---------------|-----------------|--------------------------|---------------------|---------------------------------|--|---|---------------------------|---------------|
| 29,7x36,5  | 2 | – | 2 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1443 |
| | 2 | – | 2 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW2393 |
| | 2 | – | 2 | solder lugs | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1421 |
| 73x37,5  | 4 | – | 3 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1387 |
| | 4 | – | 3 | plug-in screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW2229 |
| | 4 | – | 3 | wiring pins | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1386 |
| | 4 | – | 3 | solder lugs | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW1408 |
| | 4 | – | 3 | solder lugs | none | yes | out of AS-i | out of AUX | 1 AB Slave | BW1682 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1219 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | none | aus AUX | out of AUX | 1 Single Slave | BW1389 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1470 |
| | 4 | – | 4 | screw terminals | none | yes | out of AS-i | out of AUX | 1 Single Slave | BW1628 |
| | 4 | – | 4 | connecting wires | yes | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW2597 |
| | 4 | – | 4 | connecting wires | yes | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 AB Slave | BW2571 |
| | 4 | – | 4 | wiring pins | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1218 |
| | 4 | – | 4 | wiring pins | none | yes | out of AS-i | out of AUX | 1 AB Slave | BW2591 |
| | 4 | – | 4 | solder lugs | none | yes | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW1468 |
| | 8 | – | – | screw terminals | none | none | out of AS-i | – | 2 AB Slaves | BW1352 |

| Selection matrix: PCB AS-i modules, board based solutions | | | | | | | | | | |
|---|----------------|---------------|-----------------|--------------------------|---------------------|---------------------------------|--|---|---------------------------|---------------|
| Circuit board dimensions ¹ | Inputs digital | Inputs analog | Outputs digital | Connec-tion ² | Coated ³ | LED status display ⁴ | Input voltage (sensor supply) ⁵ | Output voltage (actuator supply) ⁶ | AS-i address ⁷ | Art. no. |
| | 8 | – | – | wiring pins | none | none | out of AS-i | – | 2 AB Slaves | BW1351 |
| | – | – | 6 | screw terminals | none | none | – | out of AS-i | 2 AB Slaves | BW1627 |
| | – | 2 x 0 ... 10V | – | wiring pins | none | none | out of AS-i | out of AS-i | 1 Single Slave | BW2035 |

Replacement, AS-i version 2.0: Single Slaves work even with the first AS-i Masters

¹circuit board dimensions: 2 holes for assembly angles

²connection: further connection options are available on request.

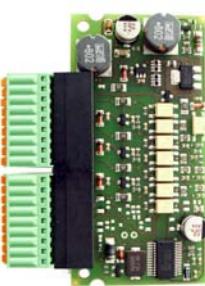
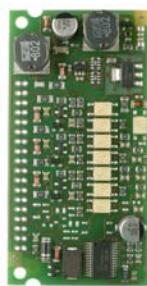
screw terminals

wiring pins

solder lugs

plug-in screw terminals

connecting wires



³Coated: coating protects components and circuit boards when touched

⁴LED status display: the status of the in- and outputs is indicated by LEDs. AS-i LEDs (PWR green and FAULT red) display the state of the AS-i slaves as by AS-i slaves usually and Uaux is indicated with a green LED.

not coated

coated



⁵Input voltage (sensor supply): the supply of the inputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power). By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed.

⁶Output voltage (actuator supply): the supply of the outputs is made by AS-i or by AUX (auxiliary 24V power) . By supply out of AS-i there is no connection to earth or external potential allowed

⁷AS-i address: AB Slave (max. 62 AB Slaves/AS-i network), 2 AB Slaves (max. 31 modules with 2 AB Slaves), Single Slaves (max. 31 Single Slaves/per AS-i network), mixed use allowed

PCB AS-i modules, board based solutions

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Technical data for further articles, see the next page!

| Article no. | BW1443 | BW2393 | BW1421 | BW1387 | BW2229 | BW1386 | BW1408 | BW1682 | BW1218 | BW1219 |
|------------------------------------|--------------------|------------------|--|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|--------|--------|
| AS-i | | | | | | | | | | |
| AS-i Profile, S-IO.ID.ID2 | | | | | | | | | | |
| S-B.A.E, ID1 =7 (default) | • | | | | | — | | | | |
| S-7.A.E, ID1 =7 (default) | — | | | | | • | | | — | |
| S-7.O.F, ID1 =F (default) | | | | — | | | | | • | |
| S-7.A.7, ID1=7 (fix) | | | | — | | | | | | |
| 2 x S-0.A.2, ID1=7 (default) | | | | — | | | | | | |
| 2 x S-8.A.0, D1=7 (default) | | | | — | | | | | | |
| S-7.3.D, ID1=F (default) | | | | — | | | | | | |
| AS-i address | | | 1 AB Slave | | | | 1 Single Slave | | | |
| Required Master profile | | | ≥M3 | | | | ≥M0 | | | |
| Since AS-i specification | | | 2.1 | | | | 2.0 | | | |
| AS-i voltage | | | 18 ... 31,6V | | | | | | | |
| Max. AS-i current consumption | 120mA | | | 200mA | | | 230mA | | 200mA | |
| AUX | | | | | | | | | | |
| AUX voltage | | | — | | | 18 ... 30V | | — | | |
| Max. AUX current consumption | | | — | | | 1,2A | | — | | |
| Digital inputs | | | | | | | | | | |
| Number of inputs | 2 | | | 4 | | | | | | |
| Power supply | | | AS-i | | | | | | | |
| Input level | | | U _{in} < 2V low, U _{in} >10V high | | | | | | | |
| Digital outputs | | | | | | | | | | |
| Number of outputs | 2 | | | 3 | | | 4 | | | |
| Power supply of outputs | | | AS-i | | | AUX | | AS-i | | |
| Max. output current | | | | | | | | | | |
| 80mA per output, sum ≤ 80mA | • | | | | | — | | | | |
| 100mA per output, sum ≤ 180mA | | | — | | | | | • | | |
| 150 mA per output, sum ≤ 500 mA | | | — | | | • | | — | | |
| Analog inputs | | | | | | | | | | |
| Number of inputs | | | — | | | | | | | |
| Power supply | | | — | | | | | | | |
| Input level | | | — | | | | | | | |
| Input resistance | | | — | | | | | | | |
| Display | | | | | | | | | | |
| LED indicators | | | none | | | yes | | none | | |
| Environment | | | | | | | | | | |
| Applied standards | | | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 | | | | | | | |
| Operating temperature | | | -25°C ... +70°C | | | | | | | |
| Storage temperature | | | -40°C ... +85°C | | | | | | | |
| Allowed shock and vibration stress | | | acceleration ≤ 15g, T ≤ 11ms, 10 ... 55Hz, 0,5mm amplitude | | | | | | | |
| Mechanics | | | | | | | | | | |
| Connectors | | | | | | | | | | |
| screw terminals | • | — | • | | — | | | | • | |
| solder lugs | — | • | | — | | • | | — | | |
| plug-in screw terminals | — | | • | | — | | | | | |
| wiring pins | — | | | • | | — | | • | — | |
| connecting wires | | | — | | | | | | | |
| Max. length of IO-cable | | | 1,5m | | | | | | | |
| Circuit board dimensions | 29,7 x 36,5 x 10mm | 73 x 37,5 x 7 mm | 73 x 37,5 x 12 mm | 73 x 37,5 x 10 mm | 73 x 37,5 x 7 mm | 73 x 37,5 x 10mm | 73 x 37,5 x 7 mm | 73 x 37,5 x 10mm | | |
| Coating | | | none | | | | | | | |
| Protection class | | | IP00 | | | | | | | |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

PCB AS-i modules, board based solutions



THE AS-INTERFACE MASTERS

| Artikel Nr. | BW1389 | BW1470 | BW1628 | BW2597 | BW1468 | BW2571 | BW2591 | BW1352 | BW1351 | BW1627 | BW2035 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|------------------------------------|--|----------------------|----------------------|-------------------|----------|-------------|-------------------|---------------------|-------------------|--------|--------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| AS-i | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AS-i Profil, S-IO.ID.ID2 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| S-B.A.E, ID1 =7 (default) | | | | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| S-7.A.E, ID1 =7 (default) | | | | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| S-7.0.F, ID1 =F (default) | • | | | | | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| S -7.A.7, ID1=7 (fix) | — | | | | • | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 2 x S-0.A.2, ID1=7 (dflt.) | — | | | | | • | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 2 x S-8.A.0, D1=7 (dflt.) | — | | | | | | • | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| S-7.3.D, ID1=F (default) | — | | | | | | | • | | • | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| S-7.0.E, ID1=F (default) | — | | | | • | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AS-i address | 1 Single Slave | | | 1 AB Slave | | 2 AB Slaves | | 1 Single Slave | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Required Master profile | ≥M0 | | | ≥M4 | ≥M0 | ≥M3 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Since AS-i specification | 2.0 | | | 3.0 | 2.0 | 2.1 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AS-i voltage | 18 ... 31,6V | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Max. AS-i current consumption | 60mA | 200mA | | | 230mA | 200mA | | 120mA | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AUX | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| AUX voltage | 18..30V | — | 18...30V | — | 18...30V | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Max. AUX current consumption | 1,2A | — | 2,1A | — | 1,2A | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Digital inputs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Number of inputs | 4 | | | | 8 | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Power supply | AUX | AS-i | | | — | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Input level | U _{in} < 2V low, U _{in} >10V high | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Digital outputs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Number of outputs | 4 | | | | — | | 6 | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Power supply of outputs | AUX | AS-i | AUX | AS-i | AUX | — | AS-i | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Max. output current | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 80mA per output, sum ≤ 80mA | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 100mA per output, sum ≤ 180mA | • | — | • | — | — | • | | | • | — | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 150 mA per output, sum ≤ 500 mA | — | • | — | — | • | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Analog inputs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Number of inputs | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Power supply | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Input level | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Input resistance | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Display | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| LED indicators | none | yes | | | none | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Environment | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-3 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Operating temperature | -25°C ... +70°C | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Storage temperature | -40°C ... +85°C | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Allowed shock and vibration stress | acceleration ≤ 15g, T ≤ 11ms, 10 ... 55Hz, 0,5mm amplitude | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Mechanics | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Connectors | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| screw terminals | • | — | — | — | — | • | — | • | — | • | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| screw terminals | — | — | • | — | — | — | — | — | — | — | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| solder lugs | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| plug-in screw terminals | — | | | • | | — | | • | | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| wiring pins | — | • | — | • | — | — | — | — | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| connecting wires | 1,5m | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Max. length of IO-cable | 73 x 37,5 x 10mm | 73 x 37,5 x 13 mm | 73 x 37,5 x 10 mm | 73 x 37,5 x 13 mm | | | 73 x 37,5 x 10 mm | 73 x 37,5 x 7 mm | 73 x 37,5 x 10 mm | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Circuit board dimensions | none | | | yes | none | yes | none | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Coating | IP00 | | | IP54 | IP00 | IP54 | IP00 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

| Programming | | Bit setting Digital IO | | | | | | | |
|--|--|--|--|-----------------------|-------------------------------------|---------|----|----|----|
| | | Slave 1 | | | | Slave 2 | | | |
| | | D0 | D1 | D2 | D3 | D0 | D1 | D2 | D3 |
| | | Input | | | | | | | |
| BW1421, BW1443 | | — | I1 | I2 | | — | | | |
| BW1387, BW1386, BW1408, BW2229, BW1218, BW1219, BW1389, BW1470, BW1628, BW2571, BW2597, BW1468, BW1682, BW2591 | | I1 | I2 | I3 | I4 | — | | | |
| BW1351, BW1352 | | I1 | I2 | I3 | I4 | I5 | I6 | I7 | I8 |
| BW1627 | | | | | — | | | | |
| BW2393 | | I1 | I2 | I1 | I2 | — | | | |
| | | Output | | | | | | | |
| BW1421, BW1443 | | O1 | O2 | | | — | | | |
| BW1387, BW1386, BW1408, BW2229, BW1218, BW1219, BW1389, BW1470, BW1628, BW2571, BW2597, BW1468, BW1682, BW2591 | | O1 | O2 | O3 | O4 | — | | | |
| BW1351, BW1352 | | | | | — | | | | |
| BW1627 | | O1 | O2 | O3 | — | O4 | O5 | O6 | — |
| BW2393 | | O1 | O2 | | | — | | | |
| | | Parameter bit | | | | | | | |
| | | P0 | P1 | P2 | P3 | | | | |
| BW1421, BW1443 | | not used | | | | | | | |
| BW1387, BW1386, BW1408, BW2229, BW1218, BW1219, BW1389, BW1470, BW1628, BW2571, BW2597, BW1468, BW1682, BW2591 | | not used | | | | | | | |
| BW1351, BW1352 | | not used | | | | | | | |
| BW1627 | | not used | | | | | | | |
| BW2035 | | 1: peripheral fault is indicated 0: peripheral fault is not indicated | 1: 0 ... 10000 dec. 0: 0 ... 27648 dec. (Siemens format) | 1: regular 0: fast | 1: channel 2 on 0: channel 2 off | | | | |
| Programming | | | | | | | | | |
| BW1421, BW1443, BW1387, BW1386, BW1408, BW2229, BW1218, BW1219, BW1389, BW1470, BW1628, BW2571, BW2597, BW2035, BW2393 | | Address preset 0 changeable via bus master or programming devices | | | | | | | |
| BW1351, BW1352 | | Address preset 0 + 0 changeable only via AS-i Master in configuration mode. | | | | | | | |
| BW1627 | | Address preset 0 + 1 changeable only via AS-i Master in configuration mode. | | | | | | | |
| Dip switch settings | | | | | | | | | |
| BW1351, BW1352, BW1627 | | ON: 2. AS-i Slave is deactivated OFF: 2. AS-i Slave activated | | | | | | | |

Connections:

| | |
|-------------------|---|
| AS-i +, AS-i - | Connection to the AS-i bus |
| E1 - E4 (I1 - I4) | Inputs |
| A1 - A4 (O1 - O4) | Outputs |
| 0V | Reference potential for outputs |
| + or +24V | Output for 24V power supply for the inputs |
| +24V_in | Input for 24V power supply |
| +24V_12, +24_34 | Output for 24V power supply for inputs 1+2 and/or 3+4 |
| Sig1+, Sig2+ | Positive terminal of analog inputs 1+2 |
| Sig1-, Sig2- | Negative terminal of analog inputs 1+2 |
| nc | not connected |

Dimensional drawing

| | |
|------------------------|--|
| BW1421, BW1443, BW2393 | BW1387, BW2229, BW1386, 1408, BW1218, BW1219, BW1389, BW1470, BW1468, BW2571, BW2597, BW1628, BW1352, BW1351, BW1627, BW2035, BW1682, BW2591 |
| | |

Terminal diagram

| | |
|----------------|--|
| BW1421, BW1443 | BW1387, BW2229, BW1386, 1408, BW1218, BW1219, BW1470, BW1468, BW2571, BW2597 |
| | |

| | |
|--------|----------------|
| BW1389 | BW1352, BW1351 |
| | |

PCB AS-i modules, board based solutions

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|--------|--------|
| BW1627 | BW1628 |
| | |
| BW2035 | BW2393 |
| | |
| BW1682 | BW2591 |
| | |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

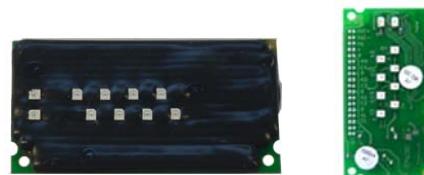
Price Lists

AS-i 4I/4O OEM Module with LEDs

Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 4I/4O OEM Module with LEDs

LED display of the I/Os



Article no. BW1468

Article no. BW1469 with wiring pins

Article no. BW1470 with screw terminals

Article no. BW1789 with screw terminals, lacquered

Article no. BW2571 slave with extended addressing

Article no. BW2597 single slave

The AS-i 4I/4O Module, which meets the requirements of the AS-i according to specification 3.0 is the board based solution for an AS-i slave. The board is completely powered by AS-i. The inputs and outputs are short circuit and overload protected. The status of the in- and outputs is displayed by 8 LEDs. Additionally the both AS-i LEDs (AS-i Power green and AS-i Error red) show the status of the AS-i slave as by AS-i slaves usually.

If bus communication is interrupted (master failure), the outputs are switched to their currentless switching state by the watchdog. Using the inputs, you can interrogate up to 4 mechanical switching elements. Using the outputs, you can drive up to 4 indicator lights, with the power being drawn from the AS-i system. Customer-specific special orders are possible on short notice. The circuit board dimensions and the plug connections can be changed as well.

| Article no. | BW1468 / BW1469 / BW1470 / BW1789 / BW2571 / BW2597 |
|--|---|
| Connection | connecting wires |
| Connection | circuit board installation |
| Quiescent current (Input = 0, Output = 0) | ≤ 20mA |
| Inputs | 4 |
| Switching threshold of inputs | ≤ 0,8mA (low) ≥ 5mA (high) |
| U | 20 ... 30V DC |
| Outputs | 4, electronic |
| Length of connector cables | I/O: max. 1,5 m |
| Operating voltage | via AS-i |
| Operating current | ≤ 200 mA |
| EMC directions | EN 50 081-2 EN 50 082-2 |
| Ambient operating temperature | -25°C ... +70°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category EN 60 529 | IP00 IP20 (build in) |
| Allowable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 73 / 37,5 / 13 |

Programming (Bit-setting)

Data bit (Input via AS-i)

Bit Function

- D0 input I1/output O1
- D1 input I2/output O2
- D2 input I3/output O3
- D3 input I4/output O4

Parameter bit

Bit Function

- P0 not used
- P1 not used
- P2 not used
- P3 not used

Programming:

Address preset 0
changeable via bus master or programming devices

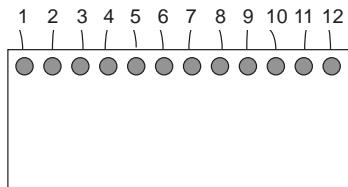
AS-i 4I/4O OEM Module with LEDs

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

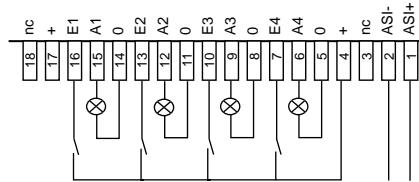
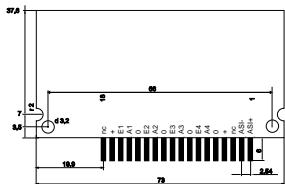
BW2571 / BW2597

| Signal | Connection |
|--------|-----------------------|
| 1 | AS-i + BN |
| 2 | AS-i - BU |
| 3 | 24V _{out} RD |
| 4 | 0V BK |
| 5 | O4 YE |
| 6 | I4 WH |
| 7 | O3 YE |
| 8 | I3 WH |
| 9 | O2 YE |
| 10 | I2 WH |
| 11 | O1 YE |
| 12 | I1 WH |



| | AS-i Specification | | | Extended Addressing AB Slave | Outputs Loading capacity | AS-i Profile IO, ID, ID1, ID2 |
|--------|--------------------|------|-----|---------------------------------|--------------------------------|----------------------------------|
| | 2.0 | 2.11 | 3.0 | | | |
| BW1468 | • | • | • | — | 100mA; Σ180mA | 7.O.-F |
| BW1469 | • | • | • | — | 100mA; Σ180mA | 7.O.-F |
| BW1470 | • | • | • | — | 100mA; Σ180mA | 7.O.-F |
| BW1789 | • | • | • | — | 100mA; Σ180mA | 7.O.-F |
| BW2571 | — | — | • | • | 80mA; Σ180mA | 7.A. 7.7 |
| BW2597 | • | • | • | | 100mA; Σ180mA | 7.O.-F |

BW1468 / BW1469 / BW1470 / 1489



AS-i 8I/8O / 16I/16O Module

Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 8I/8O OEM Module 2 4I/4O Single Slaves

AS-i 3.0 8I/8O OEM Module 2 4I/4O-AB Slaves

AS-i 16I/16O OEM Module 4 4I/4O Single Slaves

AS-i 3.0 16I/16O OEM Module 4 4I/4O-AB Slaves



BW1898, BW1899, BW1900, BW1901



Article no. BW1898 AS-i 8I/8O OEM Module, 2 4I/4O Single Slaves

Article no. BW1899 AS-i 3.0 8I/8O OEM Module, 2 4I/4O-AB Slaves

Article no. BW1900 AS-i 16I/16O OEM Module, 4 4I/4O Single Slaves

Article no. BW1901 AS-i 3.0 16I/16O OEM Module, 4 4I/4O-AB Slaves

The AS-i Special Slave is realized by 2 resp. 4 AS-i slaves. The board is completely powered by AS-i.

A watchdog function is integrated. It powers the outputs off, if bus communication is interrupted (master failure).

The inputs/outputs can head for up to 8 resp. 16 LEDs. The energy is supplied by the AS-i system.

The addressing of 2 resp. 4 AS-i slaves is very easy with the help of 2 resp. 4 addressing sockets.

The extended addressing (AB-technique: up to 62 slaves, Single Slaves: up to 31 slaves) is possible.

Customer-specific special orders are possible on short notice. The circuit board dimensions and the plug connections can be changed as well.

| Article no. | BW1898 | BW1899 | BW1900 | BW1901 | | | | | |
|--|--|--------------|-------------|-------------|--|--|--|--|--|
| AS-i Specification | AS-i 2.1 | AS-i 3.0 | AS-i 2.1 | AS-i 3.0 | | | | | |
| Extended addressing | ≤ 31 slaves | ≤ 62 slaves | ≤ 31 slaves | ≤ 62 slaves | | | | | |
| Addressing | 2 slaves | 2 slaves | 4 slaves | 4 slaves | | | | | |
| Connection | wiring pins | | | | | | | | |
| Connection | circuit board installation | | | | | | | | |
| Quiescent current (input = 0, output = 0) | ≤ 40 mA | | ≤ 50 mA | | | | | | |
| Switching threshold of inputs | ≤ 0,3 mA (low) ≥ 2 mA (high) | | | | | | | | |
| U | 20 .. 30 V DC | | | | | | | | |
| Outputs | 8 | 16 | | | | | | | |
| Inputs | 8 | 16 | | | | | | | |
| Loading capacity | 70 mA per output (sum of all outputs < 200 mA) 24 V DC, no inductive load, no short circuit | | | | | | | | |
| Length of connector cables | I/O: max. 1,5 m | | | | | | | | |
| Operating voltage | via AS-i | | | | | | | | |
| Operating current | ≤ 400 mA | ≤ 500 mA | | | | | | | |
| EMC directions | EN 61000-6-2, EN 61000-6-4 | | | | | | | | |
| Ambient operating temperature | -25°C .. +70°C | | | | | | | | |
| Storage temperature | -40°C .. +70°C | | | | | | | | |
| Protection category EN 60 529 | IP00 | | | | | | | | |
| Allowable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 .. 55 Hz, 0,5 mm amplitude | | | | | | | | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 104 / 41 / 16 | 93 / 51 / 16 | | | | | | | |

Programming (Bit-setting)

Data bit (Input via AS-i)

Bit function

- D0 input I1/output O1
- D1 input I2/output O2
- D2 input I3/output O3
- D3 input I4/output O4

Parameter bit BW1898, BW1900

Bit function

- P0 not used
- P1 not used
- P2 not used
- P3 not used

Parameter bit BW1899, BW1901

Bit function

- P0 0 = off/1 = on (watchdog)
- P1 0 = on/1 = off (data input filter 128 µs)
- P2 0 = on/1 = off (synchronous data I/O mode)
- P3 not used

Programming:

Address preset 0
changeable via bus master or programming devices

AS-i Spec. 2.1 3.0

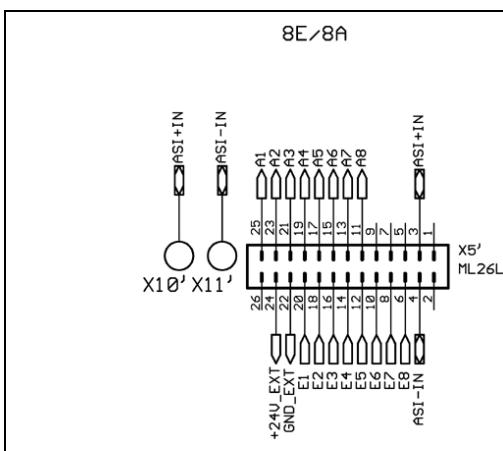
- IO code 7 7
- ID code F A
- ID1 code (F) 7 (fixed)
- ID2 code E 7

AS-i 8I/8O / 16I/16O Module

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

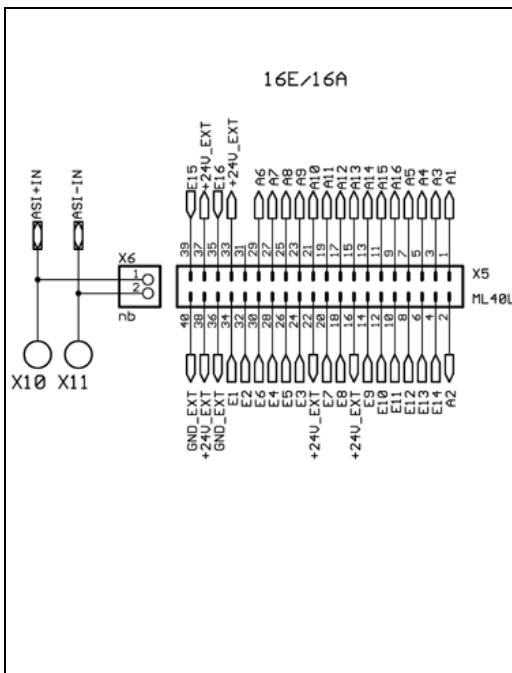
Connnections 8I/8O Module



| 26 pin | Data bit | Signal name |
|--------|----------|-------------|
| 1 | - | - |
| 2 | - | - |
| 3 | ASI+ | ASI + |
| 4 | ASI- | ASI - |
| 5 | - | - |
| 6 | ASI2.E3 | E8 |
| 7 | - | - |
| 8 | ASI2.E2 | E7 |
| 9 | - | - |
| 10 | ASI2.E1 | E6 |
| 11 | ASI2.A3 | A8 |
| 12 | ASI2.E0 | E5 |
| 13 | ASI2.A2 | A7 |

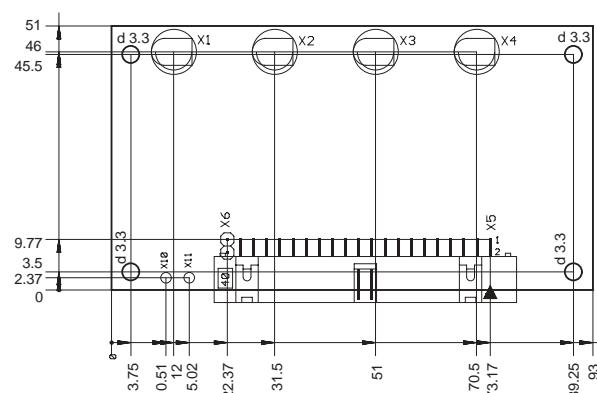
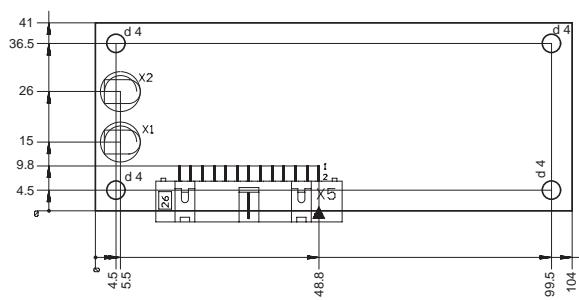
| 26 pin | Data bit | Signal name |
|--------|----------|-------------|
| 14 | ASI1.E3 | E4 |
| 15 | ASI2.A1 | A6 |
| 16 | ASI1.E2 | E3 |
| 17 | ASI2.A0 | A5 |
| 18 | ASI1.E1 | E2 |
| 19 | ASI1.A3 | A4 |
| 20 | ASI1.E0 | E1 |
| 21 | ASI1.A2 | A3 |
| 22 | GND_EXT | GND_EXT |
| 23 | ASI1.A1 | A2 |
| 24 | +24V_EXT | +24V_EXT |
| 25 | ASI1.A0 | A1 |
| 26 | - | - |

Connnections 16I/16O Module



| 40 pin | Data bit | Signal name |
|--------|----------|-------------|
| 1 | ASI1.A0 | A1 |
| 2 | ASI1.A1 | A2 |
| 3 | ASI1.A2 | A3 |
| 4 | ASI4.E1 | E14 |
| 5 | ASI1.A3 | A4 |
| 6 | ASI4.E0 | E13 |
| 7 | ASI2.A0 | A5 |
| 8 | ASI3.E3 | E12 |
| 9 | ASI4.A3 | A16 |
| 10 | ASI3.E2 | E11 |
| 11 | ASI4.A2 | A15 |
| 12 | ASI3.E1 | E10 |
| 13 | ASI4.A1 | A14 |
| 14 | ASI3.E0 | E9 |
| 15 | ASI4.A0 | A13 |
| 16 | +24V | +24V |
| 17 | ASI3.A3 | A12 |
| 18 | ASI2.E3 | E8 |
| 19 | ASI3.A2 | A11 |
| 20 | AS12.E2 | E7 |

| 40 pin | Data bit | Signal name |
|--------|----------|-------------|
| 21 | ASI3.A1 | A10 |
| 22 | +24V | +24V |
| 23 | ASI3.A0 | A9 |
| 24 | ASI1.E2 | E3 |
| 25 | ASI2.A3 | A8 |
| 26 | ASI2.E0 | E5 |
| 27 | ASI2.A2 | A7 |
| 28 | ASI1.E3 | E4 |
| 29 | ASI2.A1 | A6 |
| 30 | ASI2.E1 | E6 |
| 31 | - | - |
| 32 | ASI1.E1 | E2 |
| 33 | +24V | +24V |
| 34 | ASI1.E0 | E1 |
| 35 | ASI4.E3 | E16 |
| 36 | GND | GND |
| 37 | +24V | +24V |
| 38 | +24V | +24V |
| 39 | ASI4.E2 | E15 |
| 40 | GND | GND |



AS-i OEM Slave with serial Interface

Developing platform for client specific electronics, specific serial protocols

**Single slave
(A/B slave possible with appropriate protocol)**

Additional 2 holes for assembly angles



The AS-i OEM Slave with serial interface is a developing platform with its help client specific electronics can be connected to AS-i. With the help of the AS-i profile S-7.3 (other profiles on request) a greater data volume can be transferred via AS-i easily. The data

can be operated easily in the AS-i master via the command interface from a PLC.

Customer-specific special orders are possible on short notice.

Technical data

| | |
|--------------------------------------|---|
| Connection | screw terminals |
| Connection | circuit board installation |
| Customer interface | TTL, RS 232 or RS 485, galvanically separated to AS-i |
| Baud rates | Up to 19200 bit/s |
| Length of connector cable | I/O: max. 1,5 m |
| Operating voltage AS-i part | Via AS-i |
| Operating voltage customer interface | 20 ... 30 V DC, 80 mA out of customer electronic, 5 V supply on request |
| Operating current AS-i part | ≤ 100 mA |
| EMC directions | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 |
| Ambient operating temperature | -25°C ... +70°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category (EN 60 529) | IP20 (build in) |
| Allowable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (L, W, H) | 73 mm, 37,5 mm, 10 mm |

Programming (Bit-setting)

Data range

Analog input data image, channel 1

Parameter bit

Bit function
P0 not used
P1 not used
P2 not used
P3 not used

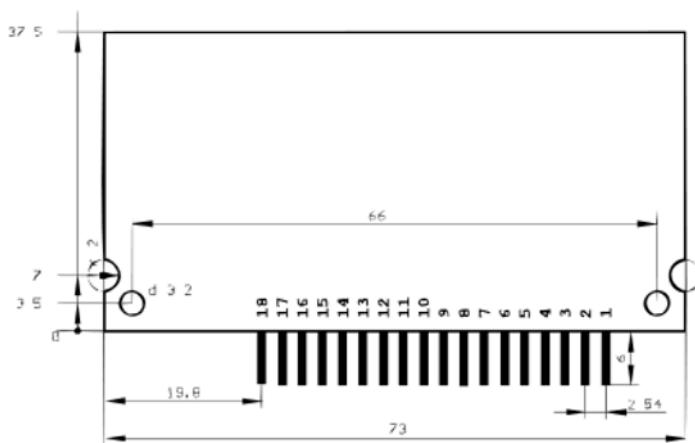
Programming:

Address preset 0
changeable via bus master or programming devices

IO code 7

ID code 3

ID2 code 8



| Pin | Connection |
|-----|-------------------|
| 1 | ASI+ |
| 2 | ASI- |
| 3 | nc |
| 4 | nc |
| 5 | nc |
| 6 | nc |
| 7 | nc |
| 8 | nc |
| 9 | nc |
| 10 | RXD TTL |
| 11 | TXD TTL |
| 12 | TXD RS 232 |
| 13 | RXD RS 232 |
| 14 | GND supply input |
| 15 | RS 485 positive |
| 16 | RS 485 negative |
| 17 | 24 V supply input |
| 18 | nc |

| Pin | Connection |
|-----|-------------------|
| 1 | ASI+ |
| 2 | ASI- |
| 3 | nc |
| 4 | nc |
| 5 | nc |
| 6 | nc |
| 7 | nc |
| 8 | nc |
| 9 | nc |
| 10 | RXD TTL |
| 11 | TXD TTL |
| 12 | TXD RS 232 |
| 13 | RXD RS 232 |
| 14 | GND supply input |
| 15 | RS 485 positive |
| 16 | RS 485 negative |
| 17 | 24 V supply input |
| 18 | nc |

AS-i OEM Power Supply Module

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

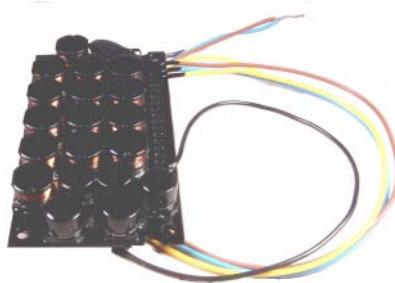
AS-i OEM Power Supply Module

OEM Power Supply out of AS-i

U_{aux} out of AS-i

1,5 A max. (by approx. 24 V)

Help energy out of AS-i

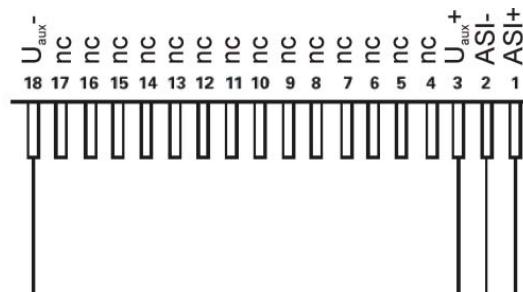
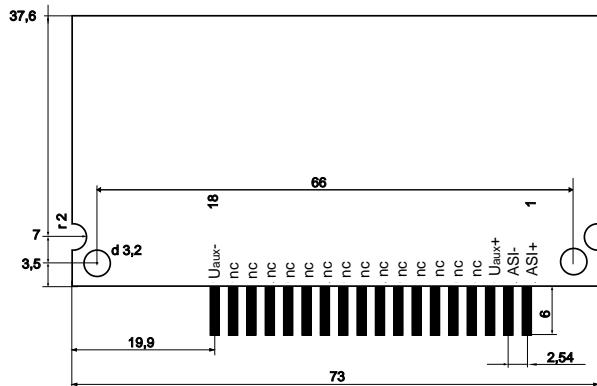


Article no. BW1485

With the help of the OEM Power Supply Module it is possible to take out up to 1,5 A current (by approx. 24 V) out of AS-i. The help energy can be used for supply of ventils or other consumers. Every time if there is no additional help energy for supply available for example in moved parts, in robots or by far away locations in a plant, it is possible to take out the help energy out of AS-i with the help of the OEM Power Supply Module. With help of the OEM Power Supply Module it is possible to cut off conducting additional 24 V help energy to bad accessible places.

The OEM Power Supply Module occupies no slave addresses. But the module loads the AS-i circuit with the impedance of 7 AS-i slaves (single slaves). Therefore the maximum account of slaves is restricted. According AS-i specification it is allowed to operate only up to 24 single or 48 AB-slaves in connection with a OEM Power Supply Module at an AS-i rope. The OEM Power Supply Module is short circuit protected. For protection against dust and humidity the modul is varnished.

| Article no. | BW1485 |
|--------------------------------------|---|
| Connection | via fastened line |
| U _{aux} | 20 ... 30 V DC |
| Loading capacity | 1,5 A |
| EMC directions | EN 50 081-2, EN 50 082-2 |
| Operating temperature | -25°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| Protection category EN 60 529 | IP00 |
| Allowable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (L, W, H) | 73 mm, 37,5 mm, 7 mm |



Specialities



THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

**Other Fieldbuses/
Master Simulators**

AS-i Safety

Price Lists

Overview AS-i Specialities

| Housing | Module | Art. No. | Characteristic | P. |
|---|--|----------|--|-----|
|  | AS-i 3.0 Universal Module in IP65 | BWU1931 | analog and digital inputs/outputs in one module | |
|  | AS-i Counter Module | BWU2218 | 2-channel input | 118 |
| | | BWU2219 | 2 x 2-channel input | |
| | | BWU2189 | 4 x 2-channel input | |
| | | BWU1723 | 1-channel input (analog) | 120 |
| | | BWU1711 | 1-channel input (0 to 15) | 121 |
|  | AS-i Analog Module: 2 inputs for Leuze ODSL 30 distance sensors | BW1908 | 0 ... 65 m | 122 |
| | | BW1664 | 0 ... 30 m | |
|  | AS-i Code Block | BW1527 | with 2 code switches | 124 |
|  | AS-i/AS-i Coupler | BW1187 | connection of 2 AS-i networks via 2 internal 4I/4O slaves | 123 |
|  | | BWU1280 | connection of 2 AS-i networks via 2 internal 4I/4O slaves, 125 protection category IP65 | |

AS-i 3.0 Universal Module in IP65

Bihl
+
Wiedemann

THE AS-INTERFACE MASTERS

Analog and digital inputs/outputs in one module

Mixed input/output slave:

- 2 analog inputs 4 ... 20 mA
- 1 binary output
- 1 pulse input
- 1 status input



Protection category IP65



Article no. BWU1931: Analog and digital inputs/outputs in one module

The analog module has 2 analog inputs 4 ... 20 mA, 1 binary output, 1 pulse input and 1 status input.

The conversion of the measured value and the data transmission via AS-i occurs according to AS-i Profile 7.5.5. Inputs are completely galvanically isolated. The ground of the binary output is connected to 0 V

ext. Analog sensors can be connected via cage clamp terminals. The sensor-interfaces are supplied by external voltage (according to PELV) via the black ribbon cable, 1 A max. The external 24 V supply voltage must be connected. The resolution of the analog data is 16 bit.

| Article no. | BWU1931 |
|----------------------------------|--|
| Analog inputs | 2 inputs 4 ... 20 mA/ 50 W |
| Binary outputs | 1 output 24 V/ 0,5 A |
| Digital inputs | 1 pulse input 0 ... 1kHz, threshold value 13 V 1 status input 0 ... 10 Hz, threshold value 13 V |
| Resolution | 16 bit |
| Max. current per analog input | 40 mA |
| Range of value | 40 mA |
| Transformation speed | 120 ms for analog inputs |
| AS-i Profile | 7.5.5 |
| ID code | 5 |
| ID1 code | F |
| ID2 code | 5 |
| IO code | 7 |
| Displays | |
| LED green (analog 1) | analog signal 1 |
| LED green (analog 2) | analog signal 2 |
| LED green (binary output) | binary signal |
| LED green (pulse input) | pulse signal |
| LED green (status input) | status signal |
| LED green (Pwr) | AS-i voltage |
| LED red (Fault) | AS-i communication error, peripheral fault |
| LED green (Aux) | ext. power on (mandatory) |
| Operating current | < 80 mA |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 90 / 80 / 70 |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 |

Programming:

(Bit-settings of AS-i parameters)

Bit P0:

- 1: counter in operation
- 0: counter set to "0"

Bit P1:

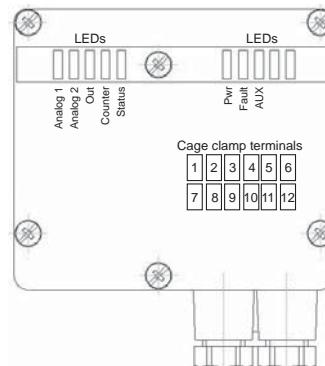
- 1: upward counting
- 0: downward counting

Bit P2:

- 1: Peripheral fault is indicated
- 0: Peripheral fault is *not* indicated

Bit P3:

- 1: scaling (analog values) 4000 ... 20000 dec.
- 0: scaling (analog values) 0 ... 27648 dec.
(Siemens format)



Bit Function

- | | |
|----|-------------------------|
| D0 | input status / output 1 |
| D1 | input pulse / n.a. |
| D2 | n.a. / n.a. |
| D3 | n.a. / n.a. |

Bit Function

- | | |
|----|-------------|
| A0 | input 1 |
| A1 | input 2 |
| A2 | pulse count |
| A3 | n.a. |

Connections:

AS-i 3.0 Universal Module in IP65

Bihl
+
Wiedemann

THE AS-INTERFACE MASTERS

| | | | |
|---|---------------|----|---------------|
| 1 | 24 V ext. | 7 | 0 V ext. |
| 2 | Sig. + Ch 1 | 8 | Sig. - Ch 1 |
| 3 | Sig. + Ch 2 | 9 | Sig. - Ch 2 |
| 4 | Sig. + Pulse | 10 | Sig. - Pulse |
| 5 | Sig. + Status | 11 | Sig. - Status |
| 6 | Sig. + Out | 12 | 0 V Out |

AS-i-Master/Gateways/

AS-i Slaves

AS-i Accessories/

Other Fieldbuses/

AS-i Safety

Price Lists

A/B inputs

**Profile 7.3 „Plug and Play“
as simple as digital AS-i I/O**

High protection category IP65



Article no. BWU2218: Counter Module 2-channel input

Article no. BWU2219: Counter Module 2 x 2-channel input

Article no. BWU2189: Counter Module 4 x 2-channel input

The AS-i Counter Module has inputs for standard sensors (24 V, pnp, push-pull). The module counts the impulses with the two channels (BWU2218), twice two channels (BWU2219) or 4 x two channels (BWU2189) up- and downwards and outputs the result as 16 bit value (-32768 ... 32767) via AS-i. The start value is -30768.

With the help of parameters the module can be set to zero as well as the counting direction can be defined. Es stehen verschiedene

Different pre-divisors are available, which can be selected via AS-i parameters as well.

As long as the AS-i parameter for setting zero is set the counting is stopped. After the setting to zero of the counting value a pre-divisor or the AS-i parameter for no pre-divisor must be adjusted again.

The module reports a peripheral fault at counter overflow (underflow).

| Article no. | BWU2218 | BWU2219 | BWU2189 |
|--------------------------------|---|--|-------------------------------|
| Inputs | 1 M12 input (2 channels) | 2 M12 inputs (2 x 2 channels) | 4 M12 inputs (4 x 2 channels) |
| Voltage supply, sensors | | via AS-i | |
| Range of value | -32 768 ... 32 767 dec. (start value: -30768) | | |
| Counting rate | | max. 20 kHz | |
| Power supply sensor | | max: 150 mA | |
| AS-i profile | | 7.3 | |
| ID code | | 3 _{hex} | |
| ID2 code | C _{hex} | D _{hex} | E |
| IO code | | 7 _{hex} | |
| Displays | | | |
| LEDs green (In 1 - 4) | state of input 1 | state of inputs 1 and 2 | state of inputs 1, 2, 3 and 4 |
| LED green (PWR) | | AS-i voltage | |
| LED red (FAULT) | | AS-i communication error, peripheral fault | |
| Operating current | | < 200 mA | |
| Operating voltage | | AS-i (30 V _{DC}) | |
| Voltage of insulation | | ≥ 500 V | |
| EMV | | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | |
| Ambient operating temperature | | 0°C ... +70°C | |
| Storage temperature | | -25°C ... +85°C | |
| Housing | | housing for DIN-rail mounting | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | | 90 / 80 / 43 | |
| Protection category DIN 40 050 | | housing IP65 | |

Programming (Bit-setting of AS-i parameters)

BWU2218

| Bit P0 | Parameter | Bit P1 | Parameter | Bit P3 | Bit P2 | Parameter |
|--------|----------------------|--------|---------------|--------|--------|------------------|
| 1 | count upwards In 1 | 1 | counter In 1 | 1 | 1 | no pre-divisor |
| 0 | count downwards In 1 | 0 | set zero In 1 | 1 | 0 | pre-divisor = 2 |
| | | | | 0 | 1 | pre-divisor = 8 |
| | | | | 0 | 0 | pre-divisor = 32 |

BWU2219

| Bit P0 | Parameter | Bit P1 | Parameter | Bit P2 | Parameter | Bit P3 | Parameter |
|--------|----------------------|--------|---------------|--------|----------------------|--------|---------------|
| 1 | count upwards In 1 | 1 | counter In 1 | 1 | count upwards In 2 | 1 | counter In 2 |
| 0 | count downwards In 1 | 0 | set zero In 1 | 0 | count downwards In 2 | 0 | set zero In 2 |

BWU2189

| Bit P2 | Bit P1 | Bit P0 | Parameter | Bit P3 | Parameter |
|--------|--------|--------|------------------|--------|-------------------------------|
| 0 | 0 | 0 | set zero In 1 | 1 | count upwards In 1 ... In 4 |
| 0 | 0 | 1 | set zero In 3 | 0 | count downwards In 1 ... In 4 |
| 0 | 1 | 0 | pre-divisor = 32 | | |
| 0 | 1 | 1 | set zero In 2 | | |
| 1 | 0 | 0 | pre-divisor = 8 | | |
| 1 | 0 | 1 | set zero In 4 | | |
| 1 | 1 | 0 | pre-divisor = 2 | | |
| 1 | 1 | 1 | no pre-divisor | | |

Start value:

At power-up, all the counter with 0x87D0 (-30768) are initialized to indicate that there is no zero-setting.

Accessories:

- AS-i substructure module to connect 2 AS-i flat cables (article no. BW1180, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for additional supply (article no. BW1181, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 2 AS-i round cable (article no. BW1182, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 1 AS-i round cable, 1 round cable for additional supply (article no. BW1183, see page 191)
- AS-i substructure module to connect 2 AS-i flat cables with addressing socket (article no. BW1438, see page 191)

AS-i Counter Module

Bühl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

1-Channel Input

Profile 7.3 "Plug and Play"
As simple as digital AS-i I/O

High protection category IP65



Article no. BWU1723: AS-i Counter Module

The AS-i Counter Module has 1 input for standard sensors. The module counts the impulses or frequency up- and downwards with the 1 channel and outputs the result as a 16 bit value (-32 768 ... 32 767) via AS-i. The start value is -32 768. With the help of parameters the module can be set to start value as well as the counting direction can be defined.

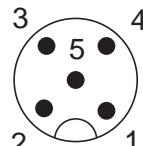
With parameter P2 the user can choose between counting impulses or frequency measurement. As long as the AS-i parameter PØ is set the counting is stopped. The module reports a peripheral fault at counter overflow (underflow) or when status input is going invalid (low).



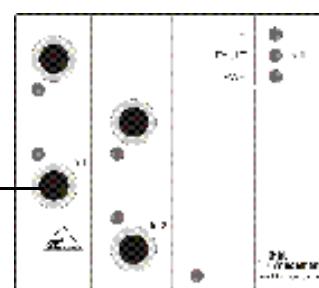
| Article no | BWU1723 |
|----------------------------------|--|
| Input | 1 input |
| Voltage supply, sensors | via external voltage 24 V |
| Range of value | -32 768 ... 32 767 dec. (start value: -32 768) |
| Counting rate | max. 4 kHz |
| Power supply sensor (ext. 24V) | max. 700 mA |
| AS-i profile | 7.3 |
| ID code | 3 _{hex} |
| ID2 code | C _{hex} |
| IO code | 7 _{hex} |
| Displays | |
| LED yellow | state of channel 1 |
| LED green (PWR) | AS-i voltage |
| LED red (FAULT) | AS-i communication error, peripheral fault |
| Operating current | < 200 mA |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC | according EN 50 081-2, EN 61 000-6-2 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 90 mm, 80 mm, 43 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 |

Connections:

| | |
|---|--------------------------------|
| 1 | 24 V extern |
| 2 | channel 1 +, pulse/freq. input |
| 3 | 0 V extern |
| 4 | status input |
| 5 | n.c. |



Connection counter



Accessories:

AS-i substructure module to connect 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for additional supply

(art. no. BW1181, see also page 191)

AS-i substructure module to 1 AS-i round cable, 1 round cable for additional supply

(art. no. BW1183, see also page 191)

AS-i Counter Module (0-15)

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

1-Channel Input

As simple as digital AS-i I/O

High protection category IP65

AS-i connection via bottom module or M12



Article no. BWU1711: AS-i Counter Module (0 to 15)

The AS-i Counter Module has 1 input for standard sensors. The module counts the impulses from (0 ... 15) via AS-i. The start value is 0. When reaching the count 15 the module starts at 0 again. The counter module loads the current value and determines the number of pulses between two host calls from the difference between this value and the previous.

With the help of parameters the module can be set to zero as well as the counting direction can be defined.

As long as the AS-i parameter for setting zero is set the counting is stopped.

| Article no | BWU1711 |
|----------------------------------|--|
| Inputs | 1 input |
| Voltage supply, sensors | via AS-i |
| Range of value | 0 ... 15 dec. (start value: -0) |
| Counting rate | max. 769 Hz |
| Power supply sensor | max. 150 mA |
| AS-i profile | S-0.F |
| ID code | F _{hex} |
| IO code | 0 _{hex} |
| ID1 code | F _{hex} |
| ID2 code | E _{hex} |
| Displays | |
| LED yellow | state of channel 1 |
| LED green (PWR) | AS-i voltage |
| LED red (FAULT) | AS-i communication error, peripheral fault |
| Operating current | < 200 mA |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC | according EN 50 081-2, EN 61 000-6-2 |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 90 mm, 80 mm, 43 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 |

Programming:
(Bit-setting of AS-i parameters)

| | | |
|----|----|----------|
| P1 | P0 | not used |
|----|----|----------|

| | |
|----|-------------|
| P2 | |
| 1 | normal mode |
| 0 | set zero |

| | |
|----|-----------------|
| P3 | |
| 1 | count upwards |
| 0 | count downwards |

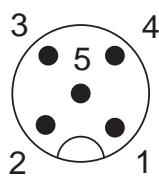
Accessories:

AS-i substructure module to connect 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for additional supply (art. no. BW1181, see also page 191)

AS-i substructure module to 1 AS-i round cable, 1 round cable for additional supply (art. no. BW1183, see also page 191)

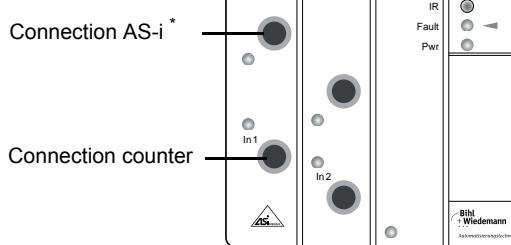
Connection AS-i

| | |
|---|--------|
| 1 | AS-i + |
| 2 | n.c. |
| 3 | AS-i - |
| 4 | n.c. |
| 5 | n.c. |



Connection counter:

| | |
|---|------------------|
| 1 | 24 V out of AS-i |
| 2 | input |
| 3 | 0 V out of AS-i |
| 4 | n.c. |
| 5 | n.c. |



* Remark: If you use this connection for AS-i, do not connect an AS-i cable to the substructure.

AS-i Analog Module: 2 Inputs for Leuze ODSL 30 Distance Sensors

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

2 ODSL Distance Sensors connectable

Connection of the ODSL 30
via M12 sockets

High protection category IP65



Article no. BW1908: 0 ... 65 m

Article no. BW1664: 0 ... 30 m

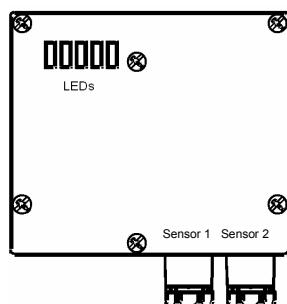
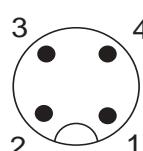
2 ODSL 30 can be connected to the module. The measured values are transferred asynchronously to the host according to AS-i profile 7.3. The distance sensors are connected via 4-pin M12 sockets. The communication between ODSL 30 and the AS-i module is made by RS 485.

The distance sensors are powered out of separated 24 V. With the help of AS-i parameters the referencing can be started and the number of the connected ODSL 30 can be set. The peripheral fault is set, if an error occurs two times in succession at measuring or referencing.

| Article no. | BW1664 | BW1908 |
|----------------------------------|---|--|
| Inputs | max. 2 ODSL 30 | |
| Voltage supply, sensors | via AS-i | |
| Resolution | 1 mm 16 bit signed 0 ... 32766 | 1 mm 16 bit unsigned 0 ... 32766 |
| AS-i profile | 7.3 | |
| ID code | 3 _{hex} | |
| ID2 code | D _{hex} | 9 _{hex} |
| IO code | 7 _{hex} | |
| Displays | | |
| LED green (Analog 1) | state of channel 1 | |
| LED green (Analog 2) | state of channel 2 | |
| LED green (PWR) | AS-i voltage | |
| LED red (FAULT) | AS-i communication error, peripheral fault | |
| Operating current | < 250 mA | |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC) | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 61 000-6-3, EN 61 000-6-2 | |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | housing for DIN-rail mounting | |
| Dimensions (L, W, H) | 90 mm/ 80 mm/ 70 mm | |
| Protection category (IEC 60 529) | housing IP65 | |

Connections (M12 socket, 4 pins):

| | |
|---|-----------|
| 1 | +24V |
| 2 | RS485 TX+ |
| 3 | 0V |
| 4 | RS485 TX- |



Programming:

(Bit-setting via AS-i parameters)

Bit P0:

- 1: It is measured on sensor 1
- 0: Sensor 1 is referencing

Bit P1:

- (Bit P1 is not used, if bit P3 = 0)
- 1: It is measured on sensor 2
- 0: Sensor 2 is referencing

Bit P2:

- 1: Peripheral fault is allowed
- 0: Peripheral fault is not allowed

Bit P3:

- 1: Sensors 1 and 2 are used
- 0: Sensor 1 is used only

Settings at the ODSL 30:
Serial menu: Remote Control, Baudrate 19200, Node Address 0

Accessories:

AS-i substructure module to connect 1 AS-i flat cable,
1 flat cable for additional supply (art. no. BW1181, see
also page 191)

AS-i substructure module to 1 AS-i round cable,
1 round cable for additional supply (art. no. BW1183,
see also page 191)

Connection of 2 AS-i Networks via 2 internal 4I/4O Slaves

Easy data exchange between 2 AS-i Networks via the internal 2 AS-i Slaves



Article no. BW1187

The AS-i/AS-i Coupler provides the easiest solution to exchange data between two PLCs via AS-i.

In big applications with more than one AS-i network there is often a need to exchange data between two AS-i networks, e. g. to report the process status. This problem was solved in the past with the help of 2 normal AS-i 4I/4O Modules, with the inputs of one slave connected to the outputs of the other slave. With the use of the AS-i/AS-i Coupler to solve this problem the installation costs as well as the components costs can be reduced.

The AS-i/AS-i Coupler consists of two 4I/4O Slaves in one housing. The outputs of one slave are connected to respective inputs

of the other slave and vice versa (AS-i output data bit 0 of the first slave with AS-i input data bit 0 of the second slave and vice versa, etc.).

There is a galvanic isolation between both AS-i networks.

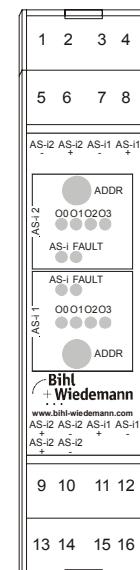
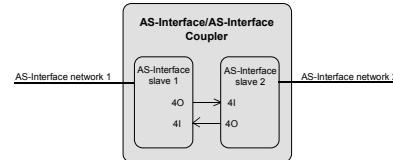
Each AS-i slave has got 6 LEDs, 4 LEDs for the 4 outputs, one power LED and 1 LED for AS-i faults. Furthermore each slave has got an address socket.

As long as one of both slaves does not exchange data the other slave reads on each input a 0 as default.

Technical data

| Article no. | BW1187 |
|----------------------------------|--|
| Interfaces | AS-i circuit 1 and 2 |
| IO-Code (slave 1 and 2) | 7 _{hex} |
| ID-Code (slave 1 and 2) | F _{hex} |
| ID1-Code (slave 1 and 2) | F _{hex} |
| ID2-Code (slave 1 and 2) | E _{hex} |
| LEDs for slave 1 and 2 | |
| LED green (power) | AS-i voltage ON |
| 1x LED red (FAULT) | AS-i communication error, peripheral fault |
| 4x LEDs yellow | output 1 up to output 4 |
| 2x address socket (ADDR) | for slave 1 and slave 2 |
| Operating current | < 80 mA per slave |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 99 mm, 22,5 mm, 92 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP20 |

AS-i connections via 4-pin COMBICON plug:



| | |
|----|--------|
| 1 | AS-i2- |
| 2 | AS-i2+ |
| 3 | AS-i1- |
| 4 | AS-i1+ |
| 5 | n.c. |
| 6 | n.c. |
| 7 | n.c. |
| 8 | n.c. |
| 9 | AS-i2+ |
| 10 | AS-i2- |
| 11 | AS-i1+ |
| 12 | AS-i1- |
| 13 | AS-i2+ |
| 14 | AS-i2- |
| 15 | n.c. |
| 16 | n.c. |

AS-i Code Block

Codes from 0 to 255

Adjustment via
2 rotary switches

2 AB Slaves



Article no. BW1527 with 2 code switches

With the help of the 2 slaves for example tools (changing AS-i circuits) can be coded from 0 to 255.

The AS-i Code Block consists of 2 AS-i slaves and 2 rotary switches with which a value each from 0_{hex} to F_{hex} (0 to 15 decimal) can be adjusted. The adjusted values of the rotary switches are connected with the inputs of the AS-i slaves. The codes are

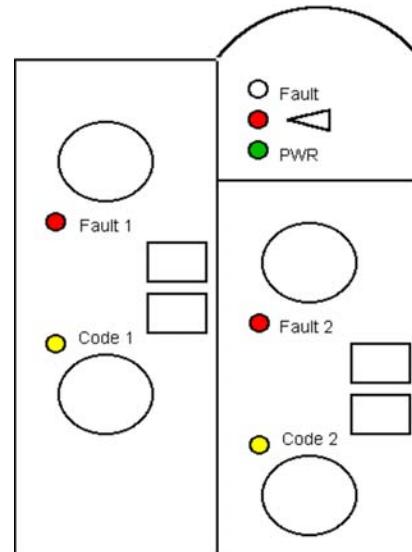
transmitted via AS-i and can be processed easily in the I/O area of the controller.

There is a common Fault LED (red) and a green AS-i Power LED. Additionally there are 2 LEDs for each slave: One for the code switch (yellow, on when code is not zero) and one for communication error (red).

The AS-i Code Block is equipped with two programming sockets.

Technical data

| Article no. | BW1527 |
|----------------------------------|---|
| Interfaces | AS-i |
| IO code (slave 1 and 2) | 0_{hex} |
| ID code (slave 1 and 2) | A_{hex} |
| ID1 code | F_{hex} |
| ID2 code | E_{hex} |
| LED red (Fault) | communication error |
| LED green (PWR) | AS-i voltage OK |
| LEDs for slave 1 and 2: | |
| 1x LED red (Fault 1/Fault 2) | slave 1/slave 2 offline |
| 1x LED yellow (Code 1/Code 2) | code switch unequal zero |
| 1x address sockets | for slave 1 and slave 2 |
| Operating current | < 50 mA per slave |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 61 000-6-2 EN 51 081-2 |
| Ambient operating temperature | $0^{\circ}\text{C} \dots +55^{\circ}\text{C}$ |
| Storage temperature | $-25^{\circ}\text{C} \dots +85^{\circ}\text{C}$ |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 45 mm, 80 mm, 50 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 |



Accessories:

- AS-i substructure module to connect 2 AS-i flat cable (Article no. BW1180, see also page 191)
- AS-i substructure module to connect 2 AS-i round cable (Article no. BW1182, see also page 191)

Connection of 2 AS-i networks via 2 internal 4I/4O slaves

Easy data exchange between 2 AS-i networks via the internal 2 AS-i slaves

High protection class IP65



Article no. BWU1280

The AS-i/AS-i Coupler provides the easiest solution to exchange data between two PLCs via AS-i.

In big applications with more than one AS-i network there is often a need to exchange data between two AS-i networks, e. g. to report the process status. This problem was solved in the past with the help of 2 normal AS-i 4I/4O Modules, with the inputs of one slave connected to the outputs of the other slave. With the use of the AS-i/AS-i Coupler to solve this problem the installation costs as well as the components costs can be reduced.

The AS-i/AS-i coupler consists of two 4I/4O Slaves in one housing. The outputs of one slave are connected to respective inputs

of the other slave and vice versa (AS-i output data bit 0 of the first slave with AS-i input data bit 0 of the second slave and vice versa, etc.).

There is a galvanic isolation between both AS-i networks.

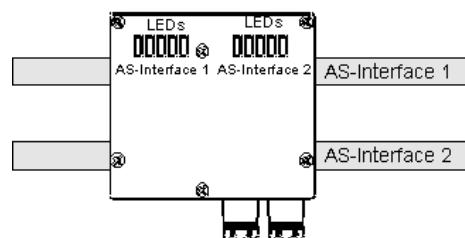
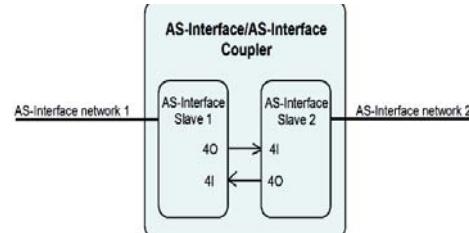
Each AS-i slave has got 5 LEDs, 4 LEDs for the 4 outputs and one power LED. Furthermore each slave has got an address socket.

As long as one of both slaves does not exchange data the other slave reads on each input a 0 as default.

Technical data

| Article no. | BWU1280 |
|----------------------------------|----------------------------------|
| Interfaces | AS-i circuit 1 and 2 |
| IO-Code (slave 1 and 2) | 7 _{hex} |
| ID-Code (slave 1 and 2) | F _{hex} |
| ID1-Code (slave 1 and 2) | F _{hex} |
| ID2-Code (slave 1 and 2) | E _{hex} |
| LEDs for slave 1 and 2 | |
| 2x 4 LEDs yellow | output 1 up to output 4 |
| 2x LED green/red (PWR/FAULT) | AS-i voltage/Communication error |
| 2x address sockets | for slave 1 and slave 2 |
| Operating current | < 80 mA per slave |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 90 mm, 80 mm, 70 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 |

AS-i connections via yellow AS-i cable



AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Overview AS-i Drive Solutions

| Housing | Module | Art. No. | Characteristic | P. |
|---|--|----------|---|-----|
|  | Cylindrical AS-i Actuator 1I/3O | BWU1647 | AB slave (up to 62 slaves) | 129 |
|  | AS-i Slave for SEW frequency inverters | BW2038 | with M12 sockets, protection category IP65 | 130 |
|  | AS-i 3.0 Motor Modules | BW2437 | AS-i 3.0 4I/4O Module for MOVI-SWITCH | 131 |
|  | | BWU2398 | for 2 Roller Drives, speed setting of AS-i parameter, for each two Interroll motors EC200 or EC300 | 132 |
| | | BWU2575 | for 2 Roller Drives, speed setting of AS-i parameter, for each two Interroll motors EC310 | |
| | | BWU2478 | for 2 Roller Drives, speed setting of AS-i analog values or rotary switches | 134 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

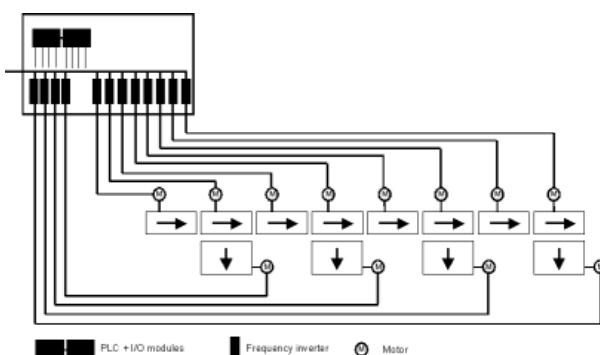
Price Lists

Connection of variable speed drives and motors with integrated switching and protection

Application sample



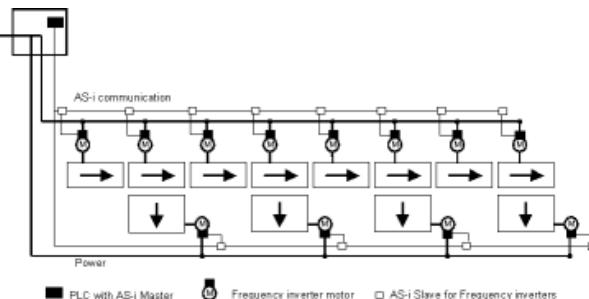
The AS-i - originally designed to network binary sensors and actuators - offers in combination with the AS-i slaves for frequency inverters and decentralizes frequency inverters frequency inverter motors a possibility to create new plant structures together with drives. The advantages of AS-i like small costs, high flexibility, easy handling can be combined with the functionality of frequency inverters and especially frequency inverter motors as well as with motors with integrated switching and protection function in an efficient way. That concept provides the user a real alternativ to create new solutions for machines and plants which were former realized with more powerful fieldbus systems.



Picture:1 Traditional concept with parallel wiring

Picture 1 shows a production line with 12 conveyer belts. Each conveyer belt is variable speed driven. The power cabling between frequency inverter and the decentral located

motors is conventionally installed. The parallel wiring starts at the central cabinet and ends at the particular motors. This means a big cabinet with all PLC I/O slots as well as all frequency inverters.



Picture 2: Decentral frequency inverter motors communicating via AS-i

Picture 2 shows a cabling alternative for the same production line, with frequency inverters or frequency inverter motors decentral located and communicating via AS-i. In opposite to the parallel power wiring only two cables go through the plant - the AS-i to transmit the control signals and the power bus.

As you can see from this example there are possibilities to minimize the cabinet card, the power cabling, if AS-i is used in combination with decentral used drives. Further advantages are the possibility to design modular plant structures, to minimize the installation time and test time. This all leads to an earlier start of the production which means less "dead" money.

AS-i I/O Module in Stainless Steel Sleeve

Simple networking of standard actuators with high protection class via AS-i

1I/3O

Mounting via reduction adapters into PG or metrical fittings

Additional 24 V



Article no. BWU1647: AB slave (up to 62 slaves)

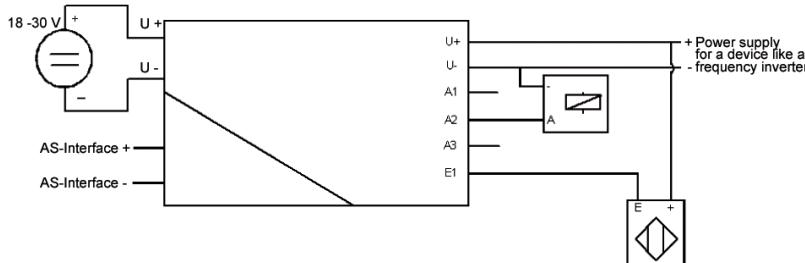
The cylindrical AS-i Actuator enables a simple networking of standard actuators with high protection class via AS-i.

The slave is a 1I/3O Module inside a M18 stainless steel sleeve. It can be mounted via reduction adapters in PG or metrical fit-

tings. This allows a rugged and quick mounting. It is connected to the AS-i line and the additional 24 V via M12 round connector. Two LEDs display power and AS-i communication errors. An AS-i peripheral fault is not indicated.

| Article no. | BWU1647 |
|---|---|
| Quiescent current (inputs = 1, outputs = 0) | ≤ 20 mA |
| Switching threshold of inputs | ≤ 0,5 mA (low) ≥ 0,8 mA (high) |
| External voltage supply U | 18 ... 30 V DC (PELV) |
| Outputs | 3 pnp outputs |
| Loading capacity | 20 mA per output |
| Operating voltage | via AS-i |
| Operating current | < 30 mA |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 50 081-2, EN 50 082-2 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| Protection category EN 60 529 | IP67 (mounted) |
| LED (green/red) | power/AS-i diagnostics |
| Allowable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions sleeve | M18x1, length 55 mm |
| Length of cable | approx. 20 cm |
| AS-i Connection | M12x1 round connector |

Connection:



U+, U- not short circuit protected (max. 1 A)

Accessories: Reduction sleeve M25/M18x1 (Art. no. BW1282)

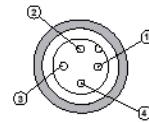
Reduction sleeve PG16/M18x1 (Art. no. BW1241)

Cable:

- red: U+
- black: U-
- yellow: A1
- orange: A2
- brown: A3
- green: E1

M12 round connector:

- Pin 1: AS-i +
- Pin 2: U-
- Pin 3: AS-i -
- Pin 4: U+



Programming (Bit-setting)

AS-i Data bits

- Bit Function
- D0 output A1
- D1 output A2
- D2 output A3
- D3 input E1

Parameter bit

- Bit Function
- P0 not used
- P1 not used
- P2 not used
- P3 not used

Programming:

Address preset 00
changeable via bus master or programming device

BW1647

- IO Code 9
- ID Code A
- ID2 Code E

AS-i Slave for Frequency Inverters (M12)

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

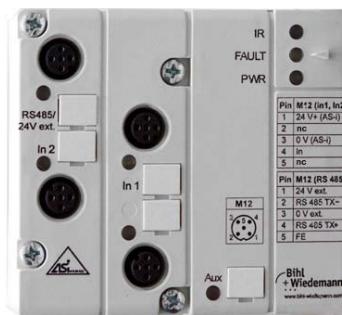
AS-i Slave for SEW Frequency Inverters

Infrared interface for slave addressing

Easy triggering of fixed frequencies

M12 connectors

High protection class IP65



Article no. BW2038:

The AS-i Slave for SEW frequency inverters enables the data exchange and programming of frequency inverters with the help of an easy connection to AS-i. The AS-i Slave consists of an AS-i 2I Module as a bus interface and a serial interface to communicate with the frequency inverter. The MOVIMOT protocol of MOVIMOT

is implemented in the AS-i Slave. The AS-i Slave for SEW frequency inverters ist software-compatible to the previous AS-i Slaves for SEW frequency inverters.

With infrared interface for slave addressing.

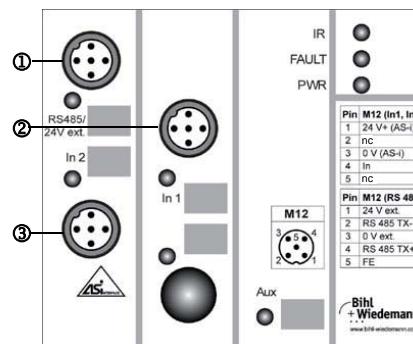
Reasons for peripheral fault (flashing Fault LED):

- error in the inverter
- communication error to the inverter
- short circuit in the sensor supply

Connections:

Pin assignment of the RS 485 interface, the inputs and the tap of 24 V via M12 sockets:

- The bus address must be set at the Movimot via the DIP switch "1".
- The tap of the external 24 V is protected via a resetting fuset



| Article no. | BW2038 |
|----------------------------------|---|
| Serial interface | RS 485 |
| Initial wiring | PNP |
| Inputs | 2 |
| Voltage supply, sensors | via 24 V ext. |
| Voltage range | 20 ... 30 V DC |
| Loading capacity of inputs | ≤ 13 mA |
| Input current high/low | ≥ 5 mA/≤ 1,0 mA |
| Baud rates | 9600 bit/s |
| Display | |
| LED green (24 V/RS 485) | RS 485 communication active |
| LED yellow (In 1) | state of channel 1 |
| LED yellow (In 2) | state of channel 2 |
| IR | infrared interface |
| LED red (Fault) | error |
| LED green (Pwr) | AS-i voltage ON |
| LED green (Aux) | 24 V power supply ON |
| Connections | |
| AS-i and 24 V | electromechanical interface (piercing technology) |
| RS 485, 24 V and 2 inputs | M12 sockets |
| Operating current | < 80 mA |
| Operating voltage | AS-i (30 V DC); 18 - 32 V |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 90 / 80 / 43 |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP65 |

| BW2038 | |
|--------|---------------|
| Pin | Connector (1) |
| 1 | 24 V ext. |
| 2 | RS 485 TX - |
| 3 | 0 V ext. |
| 4 | RS 485 TX + |
| 5 | FE |

| BW2038 | |
|--------|-----------------|
| Pin | Connector (2+3) |
| 1 | 24 V (AS-i) |
| 2 | not used |
| 3 | 0 V (AS-i) |
| 4 | In |
| 5 | not used |

Accessories:

- AS-i substructure module to connect 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for additional supply (Art. no. BW1181)
- AS-i substructure module to connect 1 AS-i round cable, 1 round cable for additional supply (Art. no. BW1183)

AS-i 3.0 Motor Module

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 4I/4O Module for MOVI-SWITCH

Supply completely out of AS-i

Mixed input/output slave

Single Slave (up to 31 slaves)

Protection category IP67



Article no. BW2437: AS-i 3.0 4I/4O Module for MOVI-SWITCH

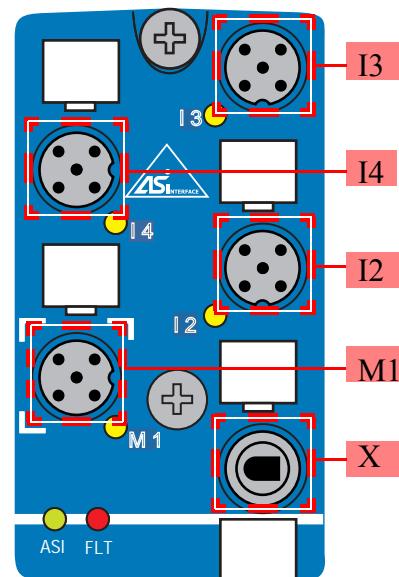
| Article no. | BW2437 |
|----------------------------------|---|
| Connection | AS-i: flat cable and piercing, periphery: M12 |
| AS-i profile | S-7.F.E, ID1=7 (default) |
| AS-i voltage | 18 ... 31.6 V |
| Max. AS-i current consumption | 400 mA |
| Number of inputs | 4 |
| Power supply of inputs | motor fault inputs: AS-i supply sensor inputs: AS-i supply |
| Input level | $U_{in} < 5$ V low, $U_{in} > 10$ V high |
| Number of outputs | 3 |
| Power supply of outputs | AS-i supply |
| Max. output current | O1, O3: 10 mA, O4: 350 mA |
| Supply of motor | out of AS-i, max. 350 mA |
| Power supply of attached sensors | max. 350 mA |
| Sum of supply current | sensors+motor: max. 350 mA |
| 3x LEDs yellow (I2, I3, I4) | state of inputs I2, I3, I4 |
| 1x LEDs yellow (M1) | state of outputs O1 |
| LED green (ASI) | AS-i voltage ON |
| LED red (FLT) | AS-i communication error, peripheral fault |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Operating temperature | -30°C ... +45°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN-rail mounting |
| Protection category | housing IP67 |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 80 / 45 / 42 |
| Weight | appr. 103 g |

Programming:
(Bit-setting)

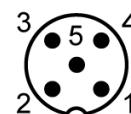
Parameter bit

Bit Function

- P0 0 = off/1 = on (watchdog)
- P1 0 = on/1 = off (data input filter 128 µs)
- P2 0 = on/1 = off (synchronous data I/O mode)
- P3 not used



| Connections M12 | Pin 1 | Pin 2 | Pin 3 | Pin 4 | Pin 5 |
|-----------------|--------------------------------------|--------------------------|----------------------------|--------------------------|--------------------------|
| I 3 (input 3) | 24 V _{out} of AS-i | I 3 | 0 V _{out} of AS-i | I 3 | not used |
| I 4 (input 4) | | I 4 | | I 4 | |
| I 2 (input 2) | | I 2 | | I 2 | |
| M 1 (motor 1) | (O 4) 24 V _{out} of AS-i | O 1 (0: 0 V; 1: 24 V) | | I 1 (0: 0 V; 1: 24 V) | O 3 (0: 0 V; 1: 24 V) |
| X (dummy plug) | connection AS-i hand-held | | | | |



Accessories:

- AS-i substructure module for 4-channel module in 45 mm-housing (art. no. BW2349)
- AS-i substructure module (CNOMO) 4-channel module in 45 mm-housing (art. no. BW2350)
- Protection caps for not used M12 sockets (art. no. BW2368)

**AS-i 3.0 4I/4O module for each two Interroll motors
(EC200, EC300 or EC310) with 2 binary and 2 analog outputs**

Mixed input/output slave

Speed setting of AS-i parameter

Protection category IP67



The BWU2398 or BWU2575 is a control module for up to 2 roller drives. The module uses an AS-i AB slave for transmitting rotary information. the speed is defined using AS-i parameters. Up to 2

motors and 2 sensors can be connected to the module. The motors are powered by 24 V_{ext} and the sensors by AS-i. The module is 35 V (AUX) fixed and brake resistor compatible.

| Article no. | BWU2398 / BWU2575 |
|-----------------------------------|---|
| Connection | AS-i: flat cable and piercing, periphery: M12 |
| AS-i | |
| AS-i profile | S-7.A.7, ID1 = 7 (fixed) |
| AS-i voltage | 18 ... 31.6 V |
| Max. AS-i current consumption | 200 mA |
| AUX | |
| AUX voltage | 18 ... 30 V |
| Max. AUX current consumption | 8 A continuously, 11 A peak |
| Inputs | |
| Number of inputs | 4 |
| Power supply of inputs | Motor fault inputs: external supply Sensor inputs: AS-i supply |
| Input level of sensors | U _{in} < 5 V low, U _{in} > 10 V high |
| Power supply of attached sensors | 120 mA |
| Outputs | |
| Number of binary outputs | 2 |
| Power supply of outputs | 24 V (AUX, galvanical separation) |
| Overvoltage tolerated by reaction | 35 V-resistant brake resistor compatible |
| Number of analog outputs | 2 (depending) |
| Max. output current | 10 mA each |
| Supply of motors | out of AUX, 4 A continuously, 5.5 A max. |
| Indicator | |
| 2x LED yellow (I 1, I 2) | state of input I 1, I 2 |
| 2x LED yellow (M 1, M 2) | state of output Out 1, Out 2 |
| LED green (ASI) | AS-i voltage on |
| LED red (FLT) | LED on: AS-i communication error, slave does not participate in the normal exchange of data, e.g. slave address 0 LED flashing: peripheral fault |
| LED green (AUX) | 24 V _{DC} AUX on |
| Environment | |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection class DIN EN 60 529 | IP67 |
| Weight | 100 g |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 80 / 45 / 42 |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |

AS-i 3.0 Motor Module

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

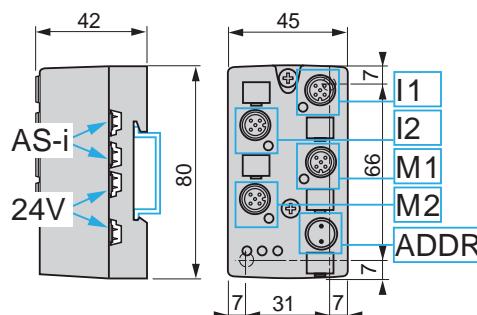
| Article no. | intended use |
|----------------|---|
| BWU2398 | module for each two Interroll motors EC200 or EC300 |
| BWU2575 | module for each two Interroll motors EC310 |

Configuration analog-value O1/O3

| | | | BWU2398 | BWU2575 | |
|----|----|----|---------|---------|-------|
| P0 | P1 | P2 | O1/O3 | Pin 5 | Pin 5 |
| 0 | 0 | 0 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 0 | 0 | 1 | 2,42 V | 2,3 V |
| 0 | 1 | 0 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 1 | 0 | 1 | 2,65 V | 3,4 V |
| 0 | 0 | 1 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 1 | 0 | 1 | 2,90 V | 4,5 V |
| 0 | 0 | 1 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 1 | 0 | 1 | 3,24 V | 5,6 V |
| 0 | 0 | 1 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 1 | 0 | 1 | 3,70 V | 6,7 V |
| 0 | 0 | 1 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 1 | 0 | 1 | 4,26 V | 7,8 V |
| 0 | 0 | 1 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 1 | 0 | 1 | 4,98 V | 8,9 V |
| 0 | 0 | 1 | 0 | 0 V | 0 V |
| 1 | 1 | 0 | 1 | 6 V | 10 V |

Bit assignment

| Data bit | Function |
|----------|----------------------------------|
| DI0 | I1 Input I1 |
| DI1 | I2 Input I2 |
| DI2 | I3 State (motor-error) motor 1 |
| DI3 | I4 State (motor-error) motor 2 |
| DO0 | O1 Start/Stop motor 1 |
| DO1 | O2 Direction of rotation motor 1 |
| DO2 | O3 Start/Stop motor 2 |
| DO3 | O4 Direction of rotation |



| Assignment M12 | Pins | | | | |
|----------------|--|--------------------------|----------------------------|--------------------------|------------------|
| Name / number | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| I 1 (input 1) | 24 V _{out} of AS-i | I 1 | 0 V _{out} of AS-i | I 1 | nc |
| I 2 (input 2) | | I 2 | | I 2 | |
| M 1 (motor 1) | 24 V _{ext} in | O 2 (0: 0 V; 1: 24 V) | 0 V _{ext} in | I 3 (0: 0 V; 1: 24 V) | analog-value O 1 |
| M 2 (motor 2) | | O 4 (0: 0 V; 1: 24 V) | | I 4 (0: 0 V; 1: 24 V) | analog-value O 3 |
| ADDR | adressing socket (with protection cap) | | | | |

Accessories:

- AS-i substructure module for 4-channel module in 45 mm-housing (article no. BW2349, see also page 294)
- AS-i substructure module (CNOMO) for 4-channel module in 45 mm-housing (article no. BW2350, see also page 294)
- Protection caps for not used M12 sockets (article no. BW2368, see also page 194)

**AS-i module for two motors e.g. Interroll (EC200, EC300 or EC310)
Itoh Denki series 50XE/XP - POWER MOLLER (R) BRUSHLESS 24VDC etc.**



2 slaves in one module

- 1 Single Slave with 2 analog outputs 0 ... 10V
 - 2 binary outputs
 - 2 binary inputs
- 1 AB Slave with
 - 4 binary inputs
 - 4 binary outputs

Mixed in- and output slave



The BWU2478 is a control module for up to 2 roller drives. The module uses an AS-i AB slave for transmitting rotary information. The speed is pre-assigned using a rotary switch or entered as an analog value over AS-i. Up to 2 motors and 4 sensors can be

connected to the module. The motors are powered by 24V_{ext} and the sensors by AS-i. The module is 35V-resistant and brake resistor compatible.

| Article no. | BWU2478 | |
|---|---|-----------------------------|
| Connection | | |
| Connection | AS-i: flat cable and piercing, peripheral: M12 | |
| AS-i | | |
| AS-i Profile | digital slave S-7.A.7, ID1=7 | analog slave S-7.5.5, ID1=F |
| AS-i voltage | 18 ... 31.6V | |
| Max. AS-i current consumption | 200mA | |
| AUX | | |
| Max. AUX current consumption | 8 A continuously, 11A peak | |
| Overvoltage tolerated by reaction | 35V brake resistor compatible | |
| Supply of the motors | out of AUX, 3A continuously, 6A max. | |
| Input | | |
| Number of inputs, sensors | 4 | |
| Power supply of inputs | sensor inputs: AS-i power supply | |
| Input level | U _{in} < 5V low, U _{in} > 10V high, 3KΩ | |
| Power supply of attached sensors | < 100mA (sum) | |
| Output | | |
| Number of outputsr Ausgänge | 4 digital + 2 analog | |
| Power supply of outputs | 24V (AUX, galvanically isolated) | |
| Max. output current | each 500mA (digital), each 10mA (analog) | |
| Display | | |
| 4x LEDs yellow (I1, I2, I3, I4) | state of inputs I1, I2, I3, I4 | |
| 2x LEDs yellow (M1, M2) | state of motors M1, M2 | |
| LED green (ASI) | AS-i voltage ON | |
| LED red (FLT) / (FAULT) | AS-i communication error, peripheral fault | |
| LED bicolour: green (AUX) red (AUX) | AUX voltage on and OK AUX voltage on, < 18V | |
| Environment | | |
| Applied standars | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | |
| Housing | housing for DIN-rail mounting | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55 °C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85 °C | |
| Protection category | Gehäuse IP67 | |

AS-i 3.0 Motor Module

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|------------------------------|-----------------|
| Article no. | BWU2478 |
| Voltage of insulation | ≥ 500V |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 151 / 60 / 30,5 |

Programming:

Analog slave

Analog output 0 ... 10V: (0 ... 10 000 dez.):

| | | | |
|--|--|--|--|
| AO1: Analog value 1 motor 1 / motor 2* ¹ | AO2: Analog value 2 motor 1 / motor 2* ¹ | | |
|--|--|--|--|

Digital outputs:

| | | | |
|--|--|--|--|
| | | D2: AO1 / AO2 motor 1 (O5)* ¹ | D3: AO1 / AO2 motor 2 (O6)* ¹ |
|--|--|--|--|

Digital inputs:

| | | | |
|---|---|--|--|
| D0: M1 disturbance input (I5)* ² | D1: M2 disturbance input (I6)* ² | | |
|---|---|--|--|

Object ramp:

adjustable up to 37,5 s from 0V to 10V

Digital slave

Digital input values:

| | | | |
|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| D0: input (I1) | D1: input (I2) | D2: input (I3) | D3: input (I4) |
|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|

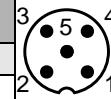
Digital output values:

| | | | |
|--|--|--|--|
| D0: M1 start output (O1)* ² | D1: M1 rotating direction (O2) | D2: M2 start output (O3)* ² | D3: M2 rotating direction (O4) |
|--|--|--|--|

*¹ with the help of the bits D2 and D3 of the analog slaves can be controlled, which analog value has an effect on which engine. This function depends on the rotary switch position.

*² pin 4 of the M1/M2 connections can be used as start output, or alternatively used as a disturbance input (depending on the rotary switch position). To use the input, the start output (digital slave, output D0/D2) must be set to be inactive.

| connections M12 | | Pins | | | | | 3 | 5 | 4 | | | |
|-----------------|---------------------------------------|-------------|--------------------|------------|---|-----------------------|---|---|---|--|--|--|
| Name / Number | | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | | | | | | |
| I1 (input I1) | 24V out of AS-i | | GND | I1 | | - | 2 | 5 | 4 | | | |
| I2 (input I2) | | | | I2 | | | | | | | | |
| I3 (input I3) | | | | I3 | | | | | | | | |
| I4 (input I4) | | | | I4 | | | | | | | | |
| M1 (motor 1) | | 24V ext out | Rotating direction | 0V ext out | Start output / disturbance input* ² | Analog output 0...10V | | | | | | |
| M21 (motor 2) | | | | | | | | | | | | |
| ADDR | Connection for AS-i addressing device | | | | | | | | | | | |

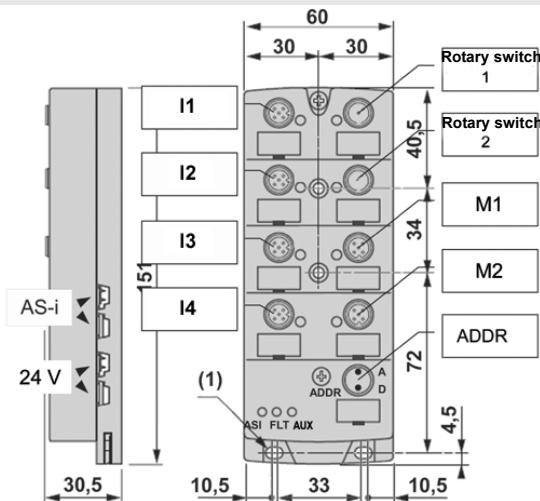


AS-i 3.0 Motor Module

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

| LEDs | State | Signal / Description |
|-------------------------|--------|--|
| M1, M2 | yellow |  Status M1/M2 |
| I1, I2, I3, I4 | |  Input off  Input on |
| ASI | green |  No slave address is '0' or peripheral fault  At least one slave address is '0' or peripheral fault |
| FLT | red |  Slave online and no peripheral fault  At least one slave offline or address is '0'  At least one slave has a peripheral fault (no +24 V) |
| AUX | red |  AUX voltage not present  AUX voltage too low (< 18V) |
| | green |  AUX voltage OK, however at limit (18V ... 22V)  AUX voltage OK |

 LED on  LED flashing  LED off



Rotary switch 1 = motor 1

Rotary switch 2 = motor 2

Rotary switch position 0 - 1:

Values of analog slave for voltage and ramp

Rotary switch position 2 - F:

Selection of preset voltages

Accessories:

- AS-i substructure module (CNOMO) for 8-channel module in 60 mm-housing (article no. BW2351, see page 294)
- Protection caps for unused M12 sockets (article no. BW2368, see page 194)

Overview - AS-i Building Automation

| Housing | Module | Art. No. | Characteristic | P. |
|---|---|--|---|---|
|  | AS-i EnOcean Slaves | BW2375 BW2473 BW2580 | for connection of EnOcean wireless sensors, housing: white, AB Slave, AS-i Specification 3.0 for connection of EnOcean wireless sensors, housing: black, AB Slave, AS-i Specification 3.0 for connection of EnOcean wireless sensors, Spelsberg housing with external fastening tabs and external antenna connection, AS-i Specification 3.0 | 138 138 138 |
|  | AS-i Module for controlling damper actuators | BW2028 | supplied by AS-i, AS-i Specifications 2.1/3.0 | 139 |
|  | AS-i Module for controlling 230 V blinds | BW2080 | supplied by AS-i, meets requirements for Switzerland (JGBSK), AB Slave, AS-i Specifications 2.1/3.0 | 141 |
|  | AS-i 4I OEM Module for building services engineering | BW2114 | supplied by AS-i, 2 AB Slaves, AS-i Specifications 2.1/3.0 | 143 |
|  | AS-i Modules for building services engineering | BW2137 BW2138 BW2139 BW2175 BW2466 BW2480 BW2536 | 4I/4O, AB Slave with spring-type terminal, AS-i Specification 3.0 4O, Single Slave with spring-type terminal, AS-i Specification 3.0 4I/3O, AB Slave, with spring-type terminal, AS-i Specification 3.0 4I/4O, Single Slave with spring-type terminal, AS-i Specification 3.0 4I, Single Slave with spring-type terminal, AS-i Specification 3.0 4I, AB Slave with external fastening tabs AS-i Specification 3.0 2 analog and 2 digital outputs, Single Slave with spring-type terminal, AS-i Specification 3.0 | 146 146 146 146 146 147 149 |
|  | AS-i OEM Module for building services engineering | BW2128 | 4I/3O, AB Slave (up to 62 Slaves), in- and outputs supplied by ext. 24V, AS-i Specification 3.0 | 151 |
|  | AS-i MP Bus Gateway | BW2406 | for controlling up to 8 MP Bus participants (e.g. Belimo), MP Bus Master, integrated power supply with overtemperature protection, AS-i 3.0 Single Slave, protection category IP54 | 153 |

AS-i Module for connection of EnOcean wireless sensors

AS-i AB Slave + Single Slave

AS-i Specification 3.0

Up to 780 EnOcean Slaves per AS-i circuit

Special colors and various designs available



BW2375



BW2580

Article no. BW2375 Housing white

Article no. BW2473 Housing black

Article no. BW2580 Housing with external fastening tabs and external antenna connection

The AS-i Slave for connection of EnOcean wireless sensors and wireless actuators meets the requirements of AS-i Specification 3.0. Up to 20 AS-i EnOcean Slaves to an AS-i circuit can be connected, each of which max. 31 PTM switching modules and 8 EnOcean sensors or actuators may be assigned. The signals of the 31 switching modules are transmitted in real-time not exceeding than 5 ms in the control. There is no switching delay as in other systems. The AS-i conductor can be connected via spring clamp terminals. Function LEDs indicate

the respective operating condition. EnOcean switches can be assigned both locally and via the controller a certain AS-i Module.

The visually appealing housing is suitable for installation in the visual range also in intermediate ceilings or intermediate bottoms.

Upon request, all housing colours and ornaments, including root wood or stainless steel, are possible.

| Article no. | BW2375 | BW2473 | BW2580 |
|--|--|--------|--------------|
| Connections | | | |
| AS-i | spring clamp terminals | | |
| Properties | | | |
| Operating voltage | 26,5 ... 31,6V _{DC} | | |
| Quiescent current consumption (inputs = 0, outputs = 0) | ≤ 30mA | | |
| Max. current consumption | 54mA | | |
| Switch power supply | by AS-i | | |
| Voltage range | 18 ... 30V _{DC} | | |
| Connection ext. antenna | - | - | SNA-socket |
| Displays | | | |
| LED green (AS-i) | LED on: voltage at the AS-i clamps is on LED flashing: voltage at the AS-i clamps, but slave is on addr. 0 (delivery status) | | |
| LED red (Fault) | LED on: slave is not in cyclic data exchange (communication error) | | |
| LED yellow (TRAFFIC) | an EnOcean telegram is received | | |
| Conformity to standards | | | |
| EMC | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | | |
| AS-i Profile | S-7.38 + S-7.A.5 | | |
| Housing | | | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C | | |
| Operating temperature | -25°C ... +70°C | | |
| Protection category | IP 40 | | |
| Housing | plastic | | |
| Colour | white | black | light grey |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 110 / 110 / 38 | | 80 / 80 / 52 |

Accessories:

- External antenna (Art. no. BW2581)
- AS-i address programming device (Art. no. BW1191)
- Connecting cable (module/programming device) (Art. no. BW1802)

Programming
(Bit setting)

Parameter bit

Bit P1, P2, P3:
not used

Programming:
Adress preset 0
changeable via bus master-
programming device

AS-i Module to control damper actuators

**Bühl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Module for controlling damper actuators and for detection the damper position

Runtime monitoring of the damper motor in master possible

Connection by external flat cable terminal via insulation penetration technology

AS-i Specifications 2.1/3.0



Article no. BW2028: Supplied by AS-i

The AS-i module to control damper actuators meets the requirements of the AS-i Specifications 2.1/3.0. It is used to control the damper actuator and detect the damper position „**damper open**“ and „**damper close**“ as well as the intermediate position „**damper opens**“ or „**damper closes**“. In addition external contact can be requested, e.g. of an smoke detector or an temperature switch.

The connections are short-circuit -and overload protected. A watchdog function, which switches the outputs to their currentless switching state if there is no communication on the AS-i circuit, is integrated. The transfer function is permanent monitored in the integrated AS-i Slave and in the AS-i Master.

This module can be connected via cage clamp terminals or ready to plug via Belimo-compatible connector.

| Article no. | BW2028 |
|--|--|
| Connections | |
| Damper actuator | cage clamp terminals or Belimo-compatible connectors |
| AS-i | cage clamp terminals |
| Properties | |
| Achievement | 4 inputs / 2 outputs |
| Output function | transistor PNP |
| Operating voltage | 26,5 ... 31,6 V _{DC} |
| Quiescent current (Inputs = 0, Outputs = 0) | ≤ 20 mA |
| Max. current consumption incl. motor | ≤ 420 mA |
| Short-circuit proof | yes |
| Protective circuit of inputs | DC PNP |
| Sensor supply | by AS-i |
| Voltage range | 18 ... 30 V _{DC} |
| Switching threshold of inputs U | ≤ 0,8 mA (low); ≥ 5 mA (high) 18 ... 30 V _{DC} |
| Loading capacity | 400 mA per output (sum of all outputs ≤ 400 mA) out of AS-i |
| I/O configuration | 7 |
| ID code | D |
| Displays | |
| Operating | LED green |
| Function | LED yellow |
| Inputs 1 - 4 | 4 x LEDs yellow |
| Outputs 1 - 2 | 2 x LEDs yellow |
| Standard conformity | |
| EMC | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-3, EN 61 000-6-4 |
| AS-i profile | S 7. D |
| Housing | |
| Operating temperature | -25°C ... +60°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category | IP 54 |
| Housing | synthetic material |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 160 / 90 / 55 |

Programming (Bit-setting)

Data bit (input via AS-i)

Bit Function

- D0 Input I1 (damper closed)
- D1 Input I2 (damper open)
- D2 Input I3 (external contact)
- D3 Input I4 (reserved)
- D0 Output O1 (damper open up)
- D1 Output O2 (reserved)

Parameter bit

Bit Function

Bit P3:

- 1: Peripheral fault is indicated
- 0: Peripheral fault is *not* indicated

Bit P1, P2 :

not used

Programming:

preset: address 0

changeable via busmaster-programming devices

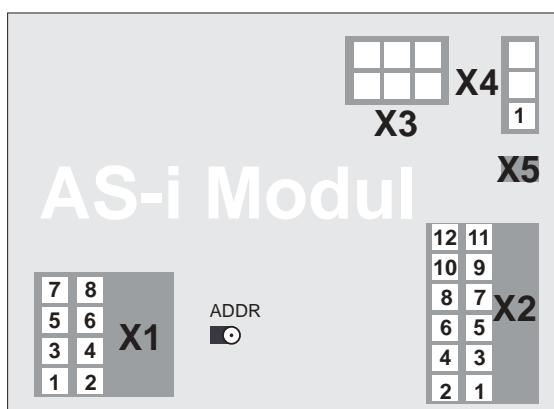
Accessories:

- Connecting cable 40 cm with M12 plug (art. no. BW2065)
- AS-i passive distributor, AS-i flat cable on M12 (art. no. BW1239, see also page 190)
- AS-i passive distributor, AS-i/24 V on M12 (art. no. BW1976, see also page 190)

AS-i Module to control damper actuators

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS



Terminal connections:

| | X1 | X2 | X5 |
|----|--------|-------|-------|
| 1 | AS-i + | In 3 | In 4 |
| 2 | AS-i - | +24 V | +24 V |
| 3 | | In 2 | S6 |
| 4 | | +24 V | S4 |
| 5 | | In 1 | S2 |
| 6 | | +24 V | S1 |
| 7 | | In 4 | |
| 8 | | +24 V | |
| 9 | | Out 1 | 2 |
| 10 | | 0 V | 1 |
| 11 | | Out 2 | |
| 12 | | 0 V | |

AS-i Module to control damper actuators

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Module for controlling damper actuators and for detection the damper position

Meets requirements for Switzerland (JGBSK)

AB Slave (up to 62 slaves)

Runtime monitoring of the damper motor in master possible

Connection by external flat cable terminal via insulation penetration technology

AS-i Specifications 2.1/3.0



Article no. BW2080: Supplied by AS-i

The AS-i module to control damper actuators meets the requirements of the AS-i Specifications 2.1/3.0. It is used to control the damper actuator and detect the damper position „**damper open**“ and „**damper close**“ as well as the intermediate position „**damper opens**“ or „**damper closes**“. In addition external contact can be requested, e.g. of an smoke detector or an temperature switch. O1 to the output can be connected in series with a smoke detector and an external fusible link. If they are not connected, the contacts have to be each bridged.

The connections are short-circuit -and overload protected. A watchdog function, which switches the outputs to their currentless

switching state if there is no communication on the AS-i circuit, is integrated. An integrated AB slave allows to control up to 62 slaves.

The transfer function is permanent monitored in the integrated AS-i Slave and in the AS-i Master. This module can be connected via cage clamp terminals or ready to plug via Belimo-compatible connector.

The module is equipped with advanced diagnostic capabilities and is able, by an short circuit at the outputs, to trigger a peripheral error message in the master.

| Article no. | BW2080 |
|--|--|
| Connections | |
| Damper actuator | cage clamp terminals or Belimo-compatible connectors |
| AS-i | cage clamp terminals |
| Properties | |
| Achievement | 3 inputs / 2 outputs |
| Output function | transistor PNP |
| Operating voltage | 26,5 ... 31,6 V _{DC} |
| Quiescent current (Inputs = 0, Outputs = 0) | ≤ 20 mA |
| Max. current consumption incl. motor | ≤ 420 mA |
| Short-circuit proof | yes |
| Protective circuit of inputs | DC PNP |
| Sensor supply | by AS-i |
| Voltage range | 18 ... 30 V _{DC} |
| Switching threshold of inputs U | ≤ 0,8 mA (low); ≥ 5 mA (high) 18 ... 30 V _{DC} |
| Loading capacity | 400 mA per output (sum of all outputs ≤ 400 mA) out of AS-i |
| I/O configuration | 7 |
| ID-Code | A |
| Displays | |
| Operating | LED green |
| Function | LED yellow |
| Inputs 1 - 3 | 3 x LEDs yellow |
| Outputs 1 - 2 | 2 x LEDs yellow |
| Standard conformity | |
| EMC | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-3, EN 61 000-6-4 |
| AS-i profile | S 7.A |
| Housing | |
| Operating temperature | -25°C ... +60°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category | IP 54 |
| Housing | synthetic material |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 160 / 90 / 55 |

Programming (Bit-setting)

Data bit (Input via AS-i)

Bit Function

- D0 Input I1 (damper closed)
- D1 Input I2 (damper open)
- D2 Input I3 (external smoke detector-contact closed)
- D0 Output O1 (damper open up)
- D1 Output O2 (reserved)

Parameter bit

Bit Function

- Bit P3:
1: Peripheral fault is indicated
0: Peripheral fault is *not* indicated

Bit P1, P2:
not used

Programming:

preset: address 0
changeable via busmaster-programming devices.

Accessories:

- Connecting cable 40 cm with M12 plug (art. no. BW2065)
- AS-i passive distributor, AS-i flat cable on M12 (art. no. BW1239, s. page 190)
- AS-i passive distributor, AS-i/24 V on M12 (art. no. BW1976, s. page 190)

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Module to control damper actuators

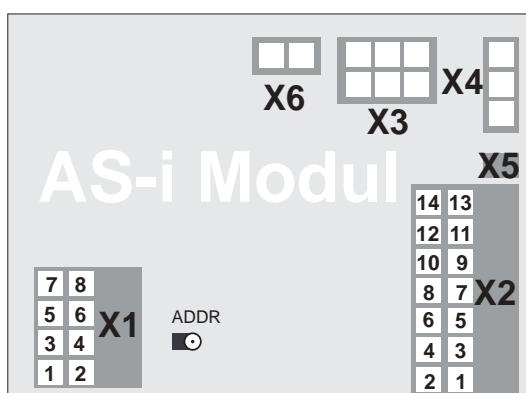
**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Terminal assignment:

| | X1 | X2 | X3 | X4 | X5 | X6 |
|----|--------|-------------|-------|-------|-------|------|
| 1 | AS-i + | SD A | +24 V | Out 0 | In 3 | FL A |
| 2 | AS-i + | 0 V | +24 V | 0 V | +24 V | FL B |
| 3 | AS-i - | SD B / In 2 | nc | Out 1 | | |
| 4 | AS-i - | +24 V | nc | | | |
| 5 | | In 1 | In 0 | | | |
| 6 | | +24 V | In 1 | | | |
| 7 | | In 0 | | | | |
| 8 | | +24 V | | | | |
| 9 | | In 3 | | | | |
| 10 | | +24 V | | | | |
| 11 | | Out 0 | | | | |
| 12 | | 0 V | | | | |
| 13 | | Out 1 | | | | |
| 14 | | 0 V | | | | |

SD = smoke detector, FL = fusible link

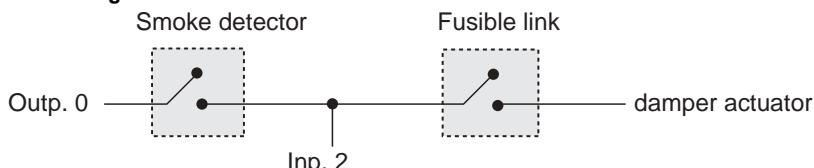


Variants with bridges:

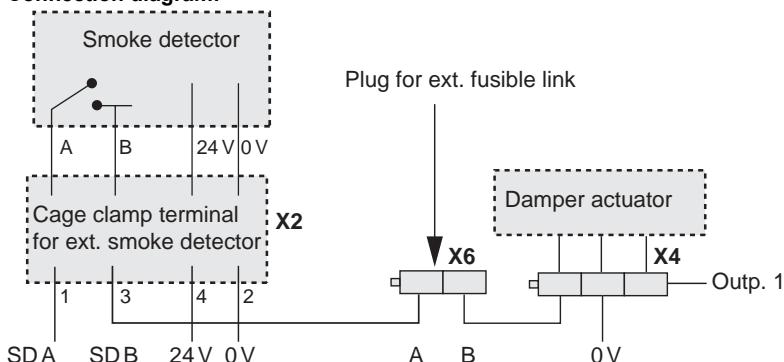
- 1-11: no smoke detector connected
no fusible link X6 connected
- 1- 3: no smoke detector connected

Attention: The controller can not recognize that by law
bridges smoke detectors or fusible link are
missing.

Circuit diagram:



Connection diagram:



AS-i Module for controlling 230V blinds

Bühl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Module for controlling 230V blinds

2 AS-i AB Slaves

AS-i Specifications 2.1/3.0



Article no. BW2114: Supplied by AS-i

The AS-i module to control blinds meets the requirements of the AS-i Specifications 2.1/3.0. It is used to control 230V blinds with 4-conductor- or 5-conductor connections. The two inputs can be used to provide the switch position to the controller. Motors that turn off automatically when reaching the end-position have to be used.

A watchdog function, which switches the outputs to their current-less switching state if there is no communication on the AS-i circuit, is integrated. On the board there are two 2 AS-i slaves, so that two blinds can be controlled. Both slaves also have an addressing socket.

| Article no. | BW2114 |
|---|---|
| Connections | |
| Blinds and 230V supply | cage clamp terminals |
| AS-i / switch | cage clamp terminals |
| Properties | |
| Specification | 2 x 4 inputs / 2 x 2 outputs |
| Inputs | each with 2 inputs for connecting external switches (up/down), 2 inputs are used internally |
| Outputs | each with 2 relay outputs for connecting the blind motors with 4- or 5-conductors |
| Output function | Relay |
| Operating voltage | 26,5 ... 31,6V _{DC} |
| Quiescent current (inputs = 0, outputs = 0) | ≤ 30 mA |
| Max. current consumption | I _{max} ca. 130 mA |
| Wiring of the inputs | switch contacts |
| Switch current supply | by AS-i |
| Voltage range | 18 ... 30V _{DC} |
| Switching current of inputs | 4 mA |
| Load capacity | 230V _{AC} , 4 A each output |
| Displays | |
| LED green (Pwr) | LED on: voltage at the AS-i clamps LED flashing: voltage at the AS-i clamps, but slave on addr. 0 (default settings) |
| LED red (Fault) | LED on: slave is not in the cyclic data exchange (communication error) |
| 2 x LEDs green (state: In 1, In 2) | LED on: switch closed |
| Standard conformity | |
| EMV | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| AS-i profile | S-7.A.E |
| Housing | |
| Operating temperature | -25°C ... +60°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category | IP 54 |
| Housing | synthetic material |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 160 / 90 / 55 |

Programming (Bit setting)

Data bit (Input via AS-i)

Bit Function

| | | |
|----|----------|---------------------------------|
| D0 | Input I3 | (trip recognition) |
| D1 | Input I4 | (end position from 1 detection) |
| D2 | Input I1 | (switch up) |
| D3 | Input I2 | (switch down) |

| | |
|----|------------------------|
| D0 | Output O1 (motor down) |
| D1 | Output O2 (motor up) |

Parameter bit

Bit P1, P2, P3:

not used

Programming:

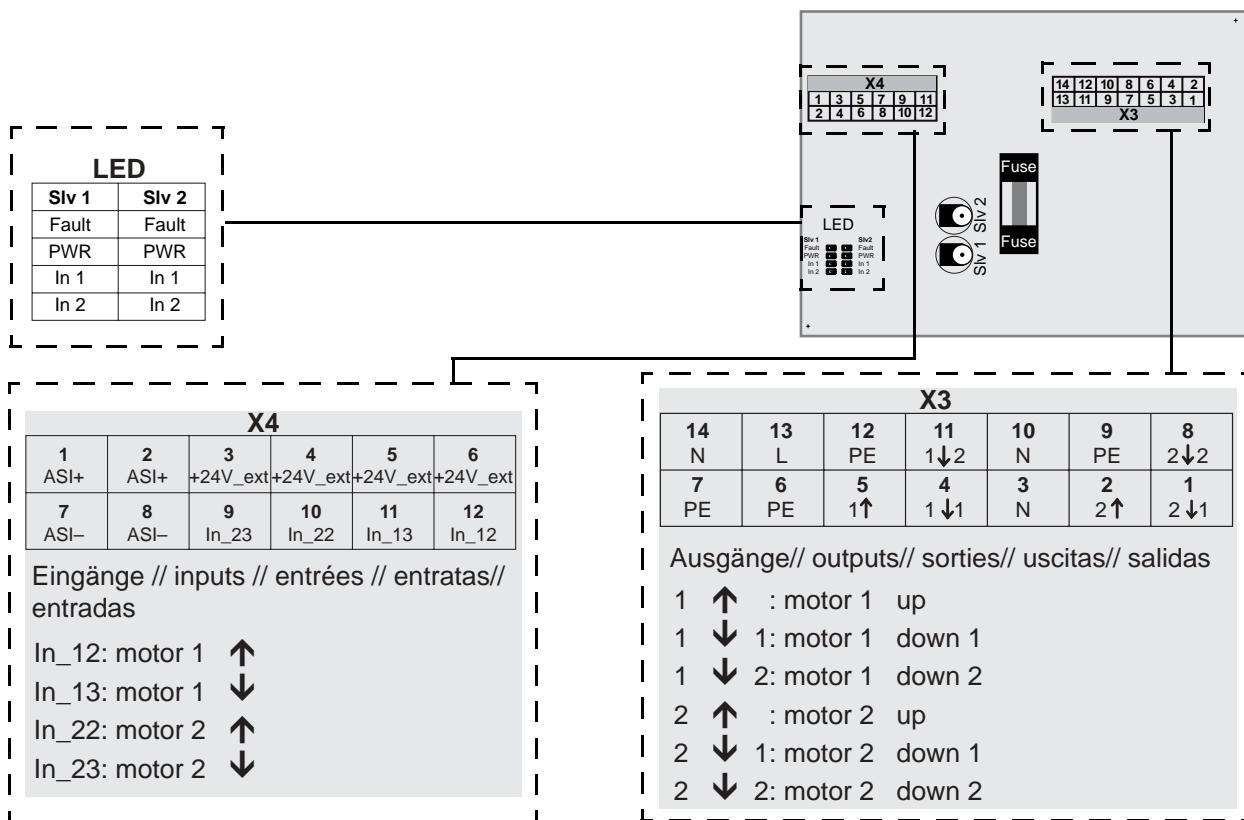
preset: address 0
changeable via busmaster-programming devices

AS-i Module for controlling 230V blinds

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Connections:



Motor limit switch as AS-i signals: (Motor 1= Slave 1, Motor 2= Slave 2)

| Position | Trip to the top (output 1) | | Trip to the bottom (output 0) | |
|----------|----------------------------|------------|-------------------------------|------------|
| | Input In 0 | Input In 1 | Input In 0 | Input In 1 |
| Top | 0 | 0 | 0 | 1 |
| Centre | 1 | 1 | 1 | 1 |
| Bottom 1 | 1 | 0 | 1 | 0 |
| Bottom 2 | 0 | 0 | 0 | 0 |

AS-i 4I OEM Module for building services engineering

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 4I OEM Module for building services engineering

For use in round flush-mounted boxes

Potted

AB Slave (up to 62 slaves)



Article no. BW2388: AS-i 4I OEM Module for building services engineering

This 4I Module is mainly used in building automation. It is an AS-i Slave with four inputs, the switches, buttons or two-wire sensors can be connected directly. The round module is potted and suitable to install in standard flush-mounted or junction boxes.

Switches or buttons can be directly clamped to the connection. The module can be connected to location AS-i PELV voltage and as well as to AS-i Power24V PELV-voltage .

| Article number | BW2388 |
|---------------------------|---|
| Connection | via connecting wire |
| AS-i profile | S-7.A.7 |
| AS-i voltage | 22 ... 31,6V |
| Number of inputs | 4 |
| IO Code | 7 |
| ID Code | A |
| ID1 Code | 7 |
| ID2 Code | 7 |
| Current supply of sensors | out of AS-i |
| Operating current I_B | < 50mA |
| Operating voltage | out of AS-i (30V) PELV, out of AS-i Power24V PELV |
| 4 x LEDs yellow | state of inputs |
| LED red (FAULT) | LED on: AS-i communication error LED off: no AS-i communication error |
| LED green (PWR) | LED on: voltage at the AS-i clamps LED flushing: error, e. g. slave on address 0 (state of delivery) |
| Length of connector line | ca. 25 cm |
| EMC | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 EN 61 000-6-4 |
| Operating temperature | -25°C ... +70°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category | IP00 |
| Dimensions (D / H in mm) | 50 / 20 / |
| Length of cable | max. 1,5 m |

Programming:
(Bit-setting)

Data bit

BitFunction

D0 Input 1
D1 Input 2
D2 Input 3
D3 Input 4

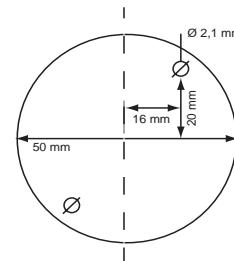
Addressing

Adresse preset 0

Connection assignment:

brown: AS-i +
blue: AS-i -
red: E1 to E4+
yellow: E1
white: E2
green: E3
black: E4

Drill holes:



AS-i Module for building services engineering

AS-i I/O Modules

AS-i Specification 3.0

**Single Slave (up to 31 slaves) or
AB Slave (up to 62 slaves)**

Housing with external fastening tabs



Article no. BW2137: 4 inputs/4 outputs, AS-i AB Slave

Article no. BW2138: 4 outputs, AS-i Single Slave

Article no. BW2139: 4 inputs/3 outputs, AS-i AB Slave

Article no. BW2175: 4 inputs/4 outputs, AS-i Single Slave

Article no. BW2466: 4 inputs, AS-i Single Slave

The AS-i 4I/4O Module, which meets the requirements of the new AS-i Specification 3.0 is the board based solution for an AS-i slave with 4 inputs and 4 outputs.

The inputs and outputs are powered out of separated 24V. They are short circuit and overload protected and can each be loaded

with up to 500mA (outputs). If bus communication is interrupted (master failure), the outputs are switched to their currentless switching state by the watchdog. Connection by spring-type terminals. Installation by external fastening tabs.

| Article no. | BW2137 | BW2138 | BW2139 | BW2175 | BW2466 |
|--|---|-------------|-------------|-----------|-------------|
| Connection | cage clamp terminals | | | | |
| Quiescent current (Input = 0, Output = 0) | $\leq 20\text{mA}$ | | | | |
| U | 20 ... 30V DC | | | | |
| Outputs (elektronisch) | 4 | 3 | 4 | - | |
| Inputs (elektronisch) | 4 | - | 4 | | |
| Capacity | 500mA per output from 24V supply | | | | |
| Length of connector cables | I/O: max. 15 m | | | | |
| AS-i Profil | S-7.A.7 | S-8.F.E | S-7.A.E | S-7.D.F.E | S-7.A.7 |
| IO-Code | 7 | 8 | | 7 | |
| ID-Code | A | F | A | | F |
| ID1-Code | 7 (fixed) | F (default) | 7 (default) | | F (default) |
| ID2-Code | 7 | | E | | |
| Operating voltage | via AS-i | | | | |
| Operating current | $\leq 70\text{mA}$ | | | | |
| Displays | | | | | |
| LED green (AS-i) | LED on: voltage at the AS-i clamp LED flashing: error, e.g. slave on address 0 (default setting) or peripheral fault | | | | |
| LED red (Fault) | LED on: AS-i communication error LED flashing: AS-i peripheral fault, e.g. no 24V or short circuit at an output, fuse | | | | |
| LED green (AUX) | LED on: 24V available LED off: absence 24V | | | | |
| EMC directions | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | | | | |
| Operating temperature | $-25^\circ\text{C} \dots +70^\circ\text{C}$ | | | | |
| Storage temperature | $-40^\circ\text{C} \dots +70^\circ\text{C}$ | | | | |
| Protection category EN 60 529 | IP54 | | | | |
| Allowable shock and vibration stress | $\leq 15\text{ g}, T \leq 11\text{ ms}$ 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude | | | | |
| Housing material | polycarbonate / polystyrene | | | | |
| Dimensions (L / B / H in mm) | 93 / 93 / 55 | | | | |

Programming (Bit setting)

Data bit (Input via AS-i)

Bit Function

- D0 Input I1/Output O1
- D1 Input I2/Output O2
- D2 Input I3/Output O3
- D3 Input I4/Output O4

Parameter bit

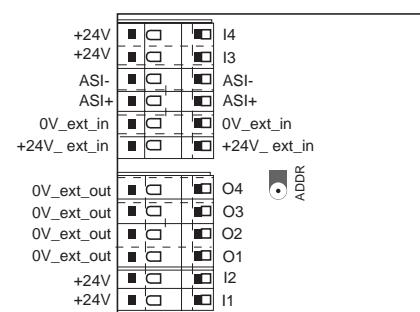
Bit Function

- P0 0 = Off/1 = On (watchdog)
- P1 0 = On/1 = Off (data input filter 128 μs)
- P2 0 = On/1 = Off (synchronous I/O mode)
- P3 not used

Programming:

address preset 0

changeable via bus master or programming devices



AS-i Module for building services engineering

Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 4I Module

AS-i Specification 3.0

AB Slave (up to 62 slaves)

Supply of inputs by AS-i

Housing with external fastening tabs



The AS-i 4I Module, which meets the requirements of the new AS-i Specification 3.0 is the board based solution for an AS-i slave with 4 inputs as an AB slave.

The inputs are supplied out of AS-i. They are short circuit and overload protected.

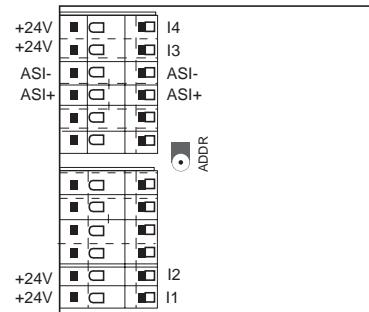
| Article no. | BW2480 |
|--|--|
| Connection | |
| Connection | cage clamp terminals |
| Length of connector cables | max. 15 m |
| AS-i | |
| AS-i Profile | S-O.A.O |
| AS-i voltage | 20 ... 30V DC |
| Operating voltage | via AS-i |
| Operating current | ≤ 70mA |
| Quiescent current | ≤ 20mA |
| Input | |
| Number | 4 (electronic) |
| Capacity | 100mA in total supplied by AS-i |
| Display | |
| LED PWR (green) | LED on: voltage at the AS-i clamp LED flashing: error, e.g. slave on address 0 (default setting) or peripheral fault |
| LED FLT/FAULT (red) | LED on: AS-i communication error LED flashing: AS-i peripheral fault, e.g. no 24V |
| Environment | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Housing | polycarbonate / polystyrene |
| Operating temperature | -25°C ... +70°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category DIN EN 60 529 | IP54 |
| Maximum tolerable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 93 / 93 / 55 |

AS-i Module for building services engineering

| Programming | | Bit setting | | | |
|-------------|---------------|---|----|----------|----------|
| | D0 | D1 | D2 | D3 | |
| | Input | | | | |
| | I1 | I2 | I3 | I4 | |
| | Parameter bit | | | | |
| | P0 | P1 | P2 | P3 | |
| not used | | 0 = On/1 = Off (data input filter 128 µs) | | not used | not used |

Programming hints:

| | |
|----------|---|
| IO-Code | O |
| ID-Code | A |
| ID1-Code | 7 |
| ID2-Code | O |



Accessories:

- Connecting cable 40 cm with M12 plug (art. no.BW2065)
- AS-i passive distributor, AS-i flat cable on M12 (art. no. BW1239)

AS-i Module for building services engineering

Bühl
+ Wiedemann

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Module for building services engineering

2 analog outputs 0 ... 10V

2 digital outputs

The outputs are powered out of AS-i or out of 24V AC/DC (switchable)



Used e. g. for electric blankets/cooling ceilings

Housing with external fastening tabs

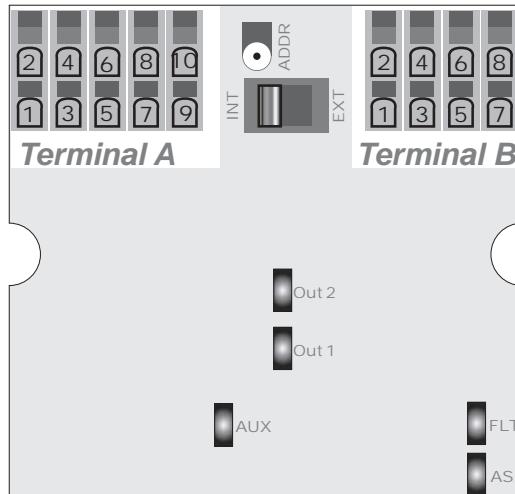


The AS-i analog slave BW2536 is a 2A-module with two additional binary switching outputs and meets the requirements of the new AS-i Specification 3.0.

The connection of actuators via cage clamp terminals. The power supply of the outputs can take place depending on the position of the slide switch from AS-i or an external voltage (PELV) 24V AC or DC. The resolution of the analog data is 16 bit. Addressing is done either via a programming terminal or bus master.

| Article no. | BW2536 |
|--------------------------------|--|
| Connection | |
| Connection | cage clamp terminals |
| AS-i | |
| AS-i Profil | S-7.A.5 |
| ID-Code | A _{hex} |
| ID2-Code | 5 _{hex} |
| IO-Code | 7 _{hex} |
| AS-i voltage | AS-i (30V DC) |
| AS-i current input EXT max. | < 40mA |
| AS-i current input INT max. | < 140mA |
| AUX | |
| AUX voltage max. | 24V AC/DC |
| Output | |
| Analog outputs | 2 |
| Range value analog outputs | 0 ... 10V DC |
| Digital outputs | 2, AC/DC (see table) |
| Actuator power | via AS-i/external |
| Current at switch position EXT | <p>≤ 10mA per analog-OUT (0°C ... 55°C) ≤ 200mA per digital-OUT (0°C ... 55°C)</p> <p>in total: (digital+analog+supply) ≤ 1,6 A</p> |
| Current at switch position INT | <p>≤ 10mA per analog-OUT (0°C ... 55°C) ≤ 200mA per digital-OUT (0°C ... 55°C)</p> <p>in total: (digital+analog+supply) ≤ 100mA (≤ 45°C) ≤ 90mA (45°C ... 55°C)</p> |
| Resolution | 16 Bit/1mV |
| Range of value | 0 ... ±10.000 dec. (see table) |
| Display | |
| LED green (ASI) | voltage at the AS-i clamps |
| LED red (FLT) / (FAULT) | AS-i communication error, peripheral fault |
| LED green (AUX) | voltage supply 24V for the analog part |
| LED yellow (O 1, O 2) | state of the digital outputs (Out 1 / Out 2) |

Connections:



Terminal A

| | |
|----------|--------------------------|
| 1,2,9,10 | 0V_ext_out |
| 3 | Digital_Out_Ch 1 |
| 4 | Digital_Out_Ch 2 |
| 5 | Analog_Out_Ch 1, 0...10V |
| 6 | Analog_Out_Ch 2, 0...10V |
| 7,8 | 24V AC/DC_out |

Terminal B

| | |
|-----|------------------|
| 7,8 | ASI- |
| 5,6 | ASI+ |
| 3,4 | 0V_ext_in |
| 1,2 | 24V AC/DC_ext_in |

Switch position

| | |
|------|-----------------------------------|
| INT: | Voltage supply out of AS-i |
| EXT: | External voltage supply 24V AC/DC |

AS-i Module for building services engineering

| Environment | |
|---------------------------------|--|
| Applied standards | according EN 50 081-2 EN 61 000-6-2 |
| Housing | polycarbonate / polystyrene |
| Operating temperatur | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +55°C |
| Protection category (EN 60 529) | housing IP54 |
| Voltage of insulation | ≥ 500V |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 80 / 80 / 52 |

| Analog value* 1 / 2 | Analog_Out_Ch 1 / 2 | Digital_Out_Ch 1 / 2 |
|---------------------|---------------------|----------------------|
| 10.000 | 10V | on |
| 9.000 | 9V | |
| ... | ... | |
| 1.000 | 1V | |
| 0 | 0V | off |
| -1.000 | 1V | |
| ... | ... | |
| -9.000 | 9V | |
| -10.000 | 10V | |

* set are all integer values between +10.000 and -10.000

AS-i OEM-Module for building services engineering

Bihl
+ Wiedemann

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i OEM-Module

AS-i Specification 3.0

AB Slave (up to 62 slaves)

In- and outputs supplied by ext. 24V



The AS-i 4I/3O Module, which meets the requirements of the new AS-i Specification 3.0 is the board based solution for an AS-i slave with 4 inputs and 3 outputs.

The inputs and outputs are powered out of separated 24V. They are short circuit and overload protected and can each be loaded

with up to 500mA (outputs). If bus communication is interrupted (master failure), the outputs are switched to their currentless switching state by the watchdog. Connection by spring-type terminals.

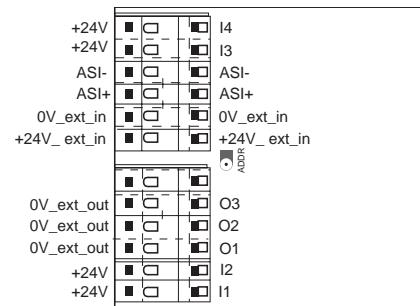
| Article no. | BW2128 |
|--|---|
| Connection | |
| Connection | cage clamp terminals |
| Length of connector cable | I/O: max. 15 m |
| AS-i | |
| Profile | S-7.A.E |
| voltage | 20 ... 30V DC |
| Operating voltage | via AS-i |
| Operating current | ≤ 70mA |
| Quiescent current (Input = 0, Output = 0) | ≤20mA |
| Input | |
| Number | 4 (electronic) |
| Output | |
| Number | 3 (electronic) |
| Capacity | 500mA per output from 24V supply |
| Display | |
| LED AS-i (green) | LED on: voltage at the AS-i clamp LED flashing: error, e.g. slave on address 0 (default setting) or peripheral fault |
| LED FLT/FAULT (red) | LED on: AS-i communication error LED flashing: AS-i peripheral fault, e.g. no 24V or short circuit at an output, fuse |
| LED AUX (green) | LED on: 24V available LED off: absence 24V |
| Environment | |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Operating temperature | -25°C ... +70°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category DIN EN 60 529 | IP00 |
| Maximum tolerable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 68 / 70 / 32 |
| Weight | 40 g |

AS-i OEM-Module for building services engineering

| Programming | Bit setting | | | |
|------------------------------|--|--|----------|----|
| | D0 | D1 | D2 | D3 |
| | Input | | | |
| | I1 | I2 | I3 | I4 |
| | Output | | | |
| | O1 | O2 | O3 | - |
| | Parameter bit | | | |
| P0 | P1 | P2 | P3 | |
| 0 = Off/1 = On (watchdog) | 0 = On/1 = Off (data input filter 128 µs) | 0 = On/1 = Off (synchronous I/O mode) | not used | |

Programming notes:

| | |
|----------|-------------|
| IO-Code | 7 |
| ID-Code | A |
| ID1-Code | 7 (default) |
| ID2-Code | E |



AS-i 3.0 Single Slave, MP Bus Master

For controlling up to 8 MP Bus participants
(e.g. Belimo)

Integrated power supply with overtemperature protection

Address socket

4 indicator LEDs

Protection category IP54



Article no. BW2406: for controlling up to 8 MP Bus participants

The AS-i Bus MP Gateway is used to control MP Bus slaves via AS-i. The gateway represents for AS-i a slave, for the MP Bus a Master.

It can be connected 4 MP bus segments, a total of up to 8 participants controlled.

Through the gateway can max. 8 bytes of input data and max. 8 bytes of output data via the AS-i bus resp. the overlaying control processed.

The integrated, secure power supply ensures for the MP 24 VAC of the bus participants (alternatively: connection 24 V DC or AC possible).

About 4 rotatable external fastening tabs (or the 4 standard casing bores), the housing can be mounted at also hard to reach areas. The electrical connection is made via spring terminals. Function LEDs indicate the operating state. An RJ-11 interface allows the connection of an MP Bus terminal for addressing.

| Article no. | BW2406 |
|-------------------------------|--|
| Connections | |
| Power supply and drives | spring terminals |
| AS-i | spring terminals |
| MP Bus Terminal | RJ-11 |
| Properties | |
| Baudrate | 1,2 kBaud |
| Power supply primary side | 230 V AC |
| Power supply secondary side | 24 V AC / 50 VA |
| Input current max. (fuse) | 0,5A |
| Output current max. (fuse) | 2A |
| Overtemperature protection | 130°C |
| Displays | |
| LED green (AS-i) | voltage at the AS-i clamps |
| LED green (MP-Bus) | MP Bus connected |
| LED green (UAUX) | supply voltage 24 V (DC/AC) on |
| LED red (FAULT) | LED on: AS-i communication error LED flashing: peripheral fault |
| Standards | |
| EMC | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| AS-i profil | S-7.4.0 |
| Housing | |
| Operating temperature | -10°C ... +50°C |
| Storage temperature | -15°C ... +80°C |
| Protection category | IP54 |
| Housing | plastic |
| Dimensions (L / B / H in mm) | 180 / 130 / 75 |

Programming:

(Bit setting)
Data bit (Input via AS-i)

Bit Function

- D0 Input: valid telegram
- D1 Input: Timeout or another error message
- D2 Input: AUX voltage o.k.
- D3 Address programming device connected

Programming:

address preset0
changeable via bus master or
programming devices

Overview Diagnostics/Commissioning

| Housing | Device | Art. no. | Characteristic | P. |
|---|--|----------|--|-----|
|  | AS-i Analyser InnovationStep 2 | BWU1415 | complementation of local AS-i Master diagnostic | 156 |
|  | AS-i Address Programming Device | BW1191 | with plug-in recharger 230 V | 157 |
| | | BW1646 | with plug-in recharger 115 V (Version North America) | |
|  | Accessories for AS-i Address Programming Device | BW1935 | AS-i addressing cable - infrared addressing adapter | |
| | | BW1802 | connecting cable (Module/programming device) | |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Analyser Innovation Step 2

Complementation of local AS-i Master diagnostics

Diagnose and analysis tool for AS-i

For service or release of AS-i networks

Printing test protocols of AS-i networks



Article no. BWU1415

The AS-i Analyser is a perfect complement to the local AS-i Master diagnostic of Bihl+Wiedemann.

Its functions:

- Statistics mode: statistical analysis of all telegrams transferred in the network: it instantly gives the "traffic lights presentation" of each slave's ability to communicate and provides a protocol of the actual state of the network.
- Data mode: topical digital and analogue I/O-values and the state of safety slaves.
- Trace mode: registers the complete telegram traffic and examines it on a notebook.

Its benefits:

- You can use the analyser in four different situations:
- when searching for errors,
- to provide a protocol which contains the network and its quality,
- to diagnose a network in detail, e. g. for preventive maintenance,
- to analyse your application e. g. of a Safety at Work network

The AS-i Analyzer is shipped in a fitted service case together with a D-Sub data cable, an RS 232-USB adapter and the appropriate screwdriver.

Requirements:

IBM compatible PC, 80486 or higher

Operating system:

Windows 98, Windows NT4, Windows Me, Windows 2000, Windows XP, Windows Vista, Windows 7 (32 bit or 64 bit)

Scope of delivery:

- Software:
AS-i Analyser
- Hardware:
AS-i Analyser
D-sub-transmission cord
RS232-USB adapter
Screwdriver
Service case with foam insert

Accessories (optional):

AS-i Tuner (Article no. BWU1648, see page 162)
AS-i Bus Termination (Article no. BWU1644, see page 162)

| Article no. | BWU1415 |
|-------------------------------|---|
| Type | passive AS-i member |
| Interface | - AS-i - RS 232 for connection to a PC - Trigger input (24 V) - Trigger output (TTL) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| LED display | |
| LED green (Power) | power on |
| LED yellow (ser active) | RS 232 interface in operation |
| LED green/red (Test) | test mode |
| Telegram memory | 256.000 AS-i telegrams |
| Operating current | approx. 70 mA out of AS-i |
| Operating Voltage | ≥ 20 V |
| EMC directions | according EN 50 081-2, EN 61 000-6-2 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| AS-i specification | 2.1 |

More information can be found online at www.bihl-wiedemann.com *Innovation Step 2 of the AS-Interface Analyser: New functions and new possibilities*

AS-i Address Programming Device

- Addressing/programming max. 62 slaves
- Display of all the slaves in the bus
- Reading and writing slave data
- Addressing of AS-i modules with an optical data interface

Accessories for AS-i Address Programming Device:

- AS-i addressing cable
for addressing of active AS-i modules
with infrared addressing interface (BW1935)
- Connecting cable
module/programming device (BW1802)



Article no. BW1191: AS-i address programming device with plug-in recharger 230 V

Article no. BW1646: AS-i address programming device with plug-in recharger 115 V (North America)

Article no. BW1935: AS-i addressing cable - infrared addressing adapter

Article no. BW1802: Connecting cable (Module/programming device)

The AS-i address programming device is a compact device for addressing AS-i slaves such as sensors, actuators and coupling modules. The AS-i address programming device uses a universal adapter to connect to other devices. The AS-i address programming device can be used for AS-i slaves according to the AS-i specification 2.0, 2.1 and 3.0.

The AS-i addressing cable (BW1935) is the necessary accessory for the signal transmission between the AS-i address pro-

gramming device and an AS-i module. In this case the TTL-signals of the addressing-device are converted into optical signals and vice versa for the AS-i module. The AS-i addressing cable is connected via the M12 plug connector at the AS-i address programming device and via the infrared-head at the AS-i module.

The connecting cable (module/programming device) (BW1802) is used for the addressing of AS-i slaves.

| Article no. | BW1191 | BW1646 | BW1935 | BW1802 |
|---------------------------------|--|----------|-----------------------------|-------------------------------------|
| Application | Commissioning and diagnosis | | Addressing of AS-i modules | Addressing of AS-i modules |
| Indication | LCD, character size is 13 mm | | | - |
| Buttons | keypad, 5 keys | | | - |
| Interface/connection | AS-i, short circuit and overload protected | | infrared head/M12 connector | round connector 2-pin/M12 connector |
| Cable length | - | - | 1 m | 1,6 m |
| Supply | battery (built-in) | | | - |
| Recharger | plug-in recharger (supplied) | | | - |
| | 230 V AC | 115 V AC | | - |
| Charging time | ca. 12 h | | | - |
| Operating time | 8 h ≥ 250 read/write operations with a fully charged battery | | | - |
| Protection category (EN 60 529) | | | IP20 | |
| Operating temperature | | | 0 °C ... +50 °C | |
| Storage temperature | | | -20 °C ... +55 °C | |
| Weight | approx. 550 g | | | - |

Addressing references (Infrared addressing adapter BW1935):

- The power supply must be on during addressing.
- Plug the M12 connector of the IR interface adapter to the relevant connection of the AS-i address programming device.
- Plug the the infrared head of the IR interface adapter onto the AS-i module. Ensure that it is fixed properly to the coding element.
- Perform addressing as outlined in the description for the AS-i address programming device.

Caution:

- Only the supplied battery recharger may be used for the reloading of the batteries of the AS-i address programming device. Please pay attention to the land version!

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Repeater/Tuner/Bus Termination

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

Overview AS-i Repeater/Tuner/Bus Termination

| Housing | Device | Art. No. | Characteristic | P. |
|---|---|----------|---|-----|
|  | AS-i Diagnostic Tuner | BWU1843 | with AS-i slave address trebling of AS-i cable length | 162 |
| | AS-i Tuner | BWU1648 | without AS-i slave address trebling of AS-i cable length | |
|  | AS-i Bus Termination | BWU1644 | default value of the AS-i Tuner doubling of AS-i cable length | |
|  | Advanced Repeater with Bus Termination | BWU2192 | circuit extension by more than 200 m, passive bus termination connectable | 164 |
|  | Advanced Repeater | BWU1855 | circuit extension by more than 100 m | 165 |
|  | | BWU1273 | extends network an additional 100 m, protection category IP65 | 166 |
|  | AS-i High Power Repeater | BW2384 | Higher transmission and reception levels to High Power 167 Segment A, protection category IP20 | |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

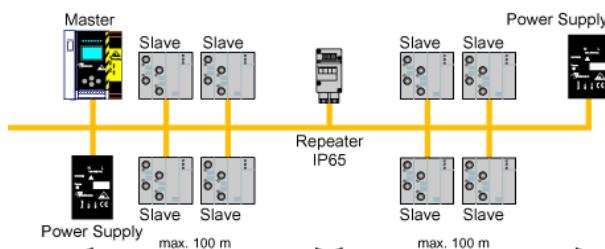
AS-i Safety

Price Lists

Circuit Extension

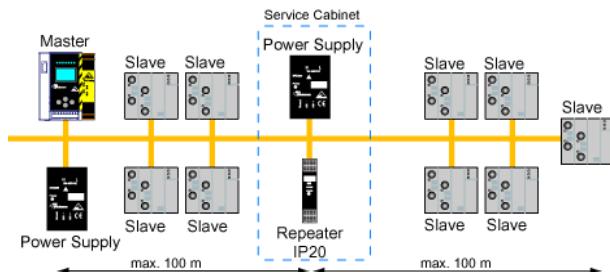
Circuit Extension by Repeater

Today's standard for networks over 100 m is to supplement one or several repeaters and as many power supplies (configuration B1).



Config. B1: Conventional solution using repeaters and additional power supplies to realise networks with more than 100 m

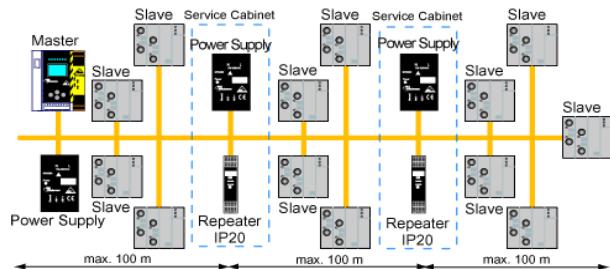
One alternative is the IP20 repeater that is in a service cabinet together with the power supply. The main advantage is the easy mounting of the repeater in the cabinet (configuration B2). The IP20 repeater has been designed with this intention.



Config. B2: Simplifying the mounting by using the IP20 repeater inside the service cabinet.

Optimizing the Energy Distribution with Repeaters

Repeaters may also be used to isolate parts of a network from each other or to feed several segments of a network by separate power (configuration C1).

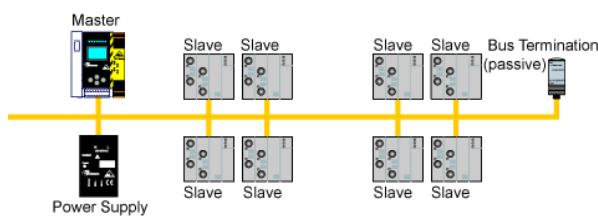


Config. C1: Separation of 1 network into 3 galvanically isolated segments, e.g. to feed a network that demands 12 A by 3 separate power supplies.

Circuit Extension by Bus Termination Plug or by Tuner

If a network of more than 100 m is needed, the answer is no longer "add a repeater and a power supply (for each 100 m)" (configuration B1). Bühl+Wiedemann now offers two more intelligent solutions: The (passive) bus termination and the (active) tuner, both with a protection degree of IP65.

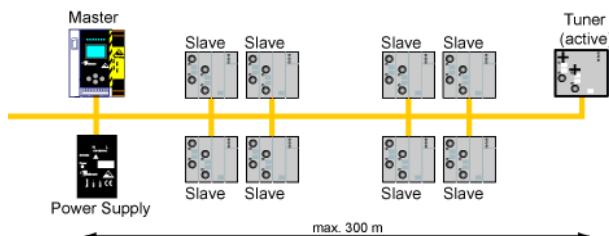
The passive bus termination permits an extension of up to ca. 200 m. However, Bühl+Wiedemann recommends to carefully check the number of repeated telegrams in each installed network (use the error counter in B+W masters or a B+W analyser). If the compensation of the network's impedance is successful, this configuration is the most cost-effective one for an extension (config. D1).



Config. D1: The passive bus termination permits networks up to ca. 200 m (check the repetition rate, please).

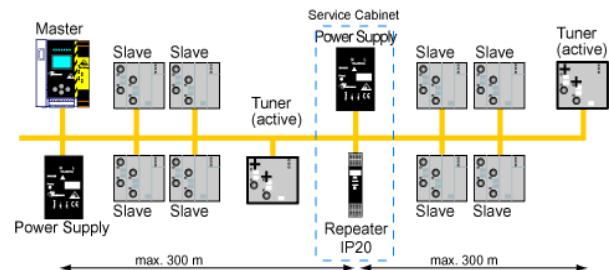
In networks of up to ca. 300 m, it is more secure and feasible to use the Bühl+Wiedemann tuner. This is an active bus termination which adjusts itself automatically to the situation found in the particular network. Thus it reaches farther and works in more conceivable configurations (configuration D2).

Additional benefit: The tuner shows continuously whether compensation has been reached well enough. Three LEDs (green, yellow, red) signal "normal communication", "functioning but with a remarkable amount of repetitions", or "too many repetitions or (sporadic) loss of at least one slave". As opposed to a fixed bus termination, the alignment of the tuner can easily be repeated at any time if the plant is changed.



Config. D2: The active bus termination by a tuner permits networks up to ca. 300 m. In addition it checks and signals communication quality.

For even bigger networks, tuners or bus terminations and repeaters can be combined. As up to two repeaters may be used in series, one can achieve lengths of up to 600 m (with passive bus termination) or 900 m (with tuners), respectively. This is shown in configuration D3 with two segments.



Config. D3: 600 m-network with tuner plus repeater. May be extended up to 900 m.

Tuning of AS-i Networks

Please note: There is no decrease in date security when using the AS-i tuner. The high level measures of data security and error detection are NOT affected. Thus the tuner may also be used in Safety at Work networks.

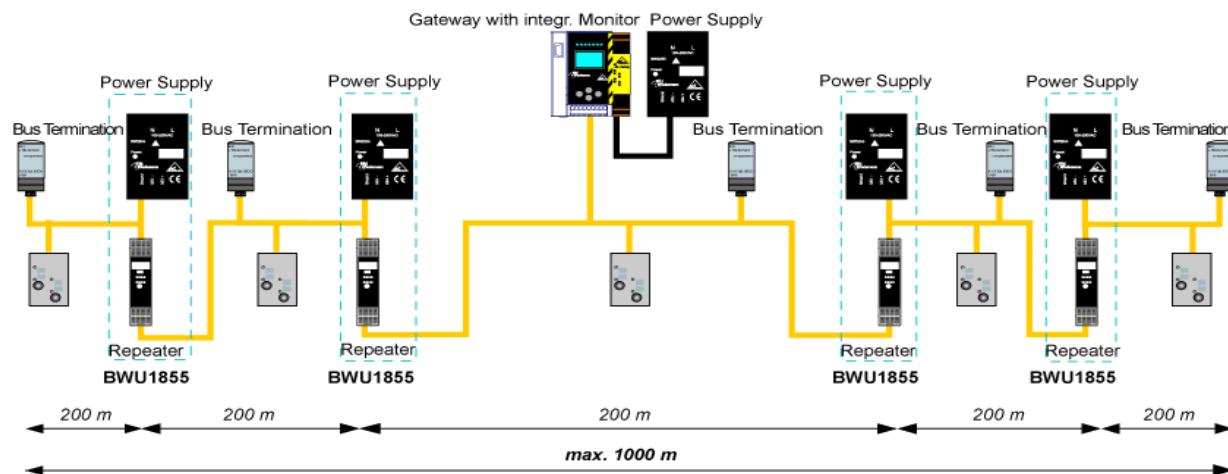
Apart from extension the tuner can even be used to correct an unstable network if the instability is caused by a faulty impedance. Thus networks can be run properly and with a high degree of availability even if their components misfit the specifications to some extent. This effect is due to the active adjustment and the continuous monitoring by the tuner. Especially if a network has to be extremely reliable (e.g. in plant automation or with AS-i Safety

at Work), optimising the impedance of the individual network may be advantageous.

New possibilities with the Advanced Repeater

Bihl+Wiedemann GmbH expands into new dimensions with innovations: AS-i networks with 1 to 1,5 km line length can be created with the help of the new Advanced AS-i, the Bus Termination (or the AS-i Tuner). Two new Advanced AS-i-Repeater can be also operated in a row in combination with the Bus Termination (or the AS-i Tuner).

The optional AS-i 3.0 Slave inside the Diagnostic Tuner supervises the AS-i voltage as a 16 bit value and monitors the quality of the AS-i communication permanently. In case of problems the Diagnostic Tuner informs the AS-i Master.



Config. D4: 1000 m AS-i line with mit Advanced Repeaters and Bus Terminations in a row.

AS-i Tuner, AS-i Bus Termination

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Tuner:

Triplification of the AS-i cable length

Strengthen of the robustness of AS-i

Supervise the quality of the installation

Tool for the service

AS-i Bus Termination:

Doubling of the AS-i cable length
(Default value of the AS-i Tuner)



AS-i Tuner



Article no.: BWU1843: AS-i Diagnostic Tuner (with AS-i Slave address)

Article no.: BWU1648: AS-i Tuner (without AS-i Slave address)

Article no.: BWU1644: AS-i Bus Termination (Default value of the AS-i Tuner)

The primary task of the AS-i Tuner consists in the length adjustment in AS-i circuits without repeater.

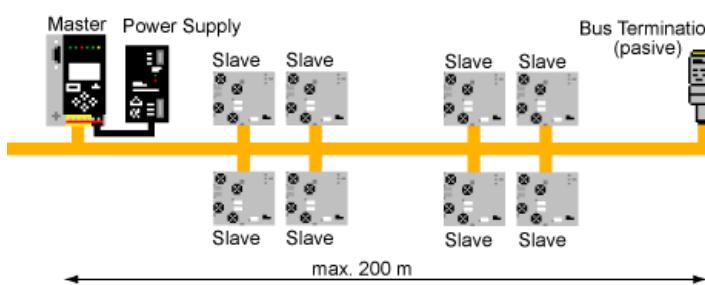
The AS-i Diagnostic Tuner is suitable for the employment as diagnose unit, which announces the bus function of the control online. Unlike to the AS-i Tuner the AS-i Diagnostic Tuner is able to read in the traffic light announcements for each individual slave and to refer to the superordinate control system.

The result can be intergrated into an application program. It signals whether an optimization succeeded. Gradual changing of the quality of the AS-i circuit can be recognized and repaired so on time.

The AS-i Diagnostic Tuner can be switched off over a switch completely or set on a default value.

| Article No. | BWU1648/BWU1843 | BWU1644 |
|--|---|-----------------|
| Connection | AS-i flat cable/AS-i round cable | |
| Operating value | AS-i (30 V DC) | |
| Operating current | 60 mA | 10 mA |
| LEDs | 5 | 2 |
| LED green | LED (AS-i Power) on: U AS-i > 26 V LED (AS-i Power) flashing: 18,5 V < U AS-i < 26 V | U AS-i > 26 V |
| LED red | Error (AS-i Analyser) | - |
| LED yellow | Warning (AS-i Analyser) | U AS-i > 18,5 V |
| LED green | Communication o.k. (AS-i Analyser) | - |
| Ambient operating temperature | 0 ... +55 °C | |
| Storage temperature | -25 ... +75 °C | |
| Protection category according to EN 60 529 | IP65 | |
| Electromagnetic sust. | according to slave spezification | |
| EMC | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-3 | |
| Dimensions (L / B / H in mm) | 90 / 80 / 43 | 46 / 19 |

The passive bus termination permits a circuit extension up to approximately 200 m



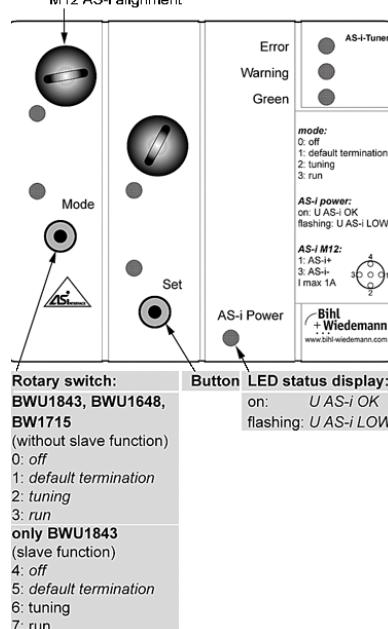
Slave Profile (BWU1843)

I/O Code: 0x7
ID Code: 0xA
ID1 Code: 0x0
ID2 Code: 0x5
VENDOR ID: 0x0002
PRODUCT ID: 0x0002
AB-Slave (up to 62 Slaves)

Bit Allocation

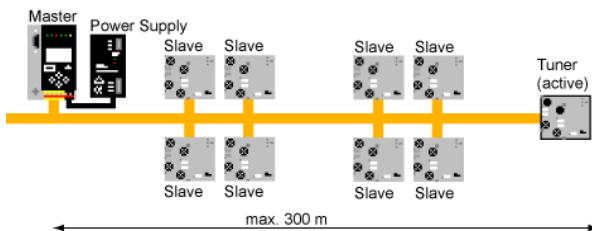
| | |
|--------------|----------------------------|
| In 0, In 1 | binary bits, freely usable |
| In 2, In 3 | serial communication |
| Out 0, Out 1 | serial communication |
| Out 2 | binary bits, freely usable |

M12 AS-i alignment



AS-i Tuner, AS-i Bus Termination

The Bihl+Wiedemann tuner permit a stable communication with net lengths to approximately 300 m *without* the employment of a Repeater and without a second power supply unit.



Combi Slave Profile

The AS-i Diagnostic Tuner operates after the new "combi slave profile" S-7.A.5, in which digital and serial data will be parallel transferred.

2I/1O data for the basic function of the tuner are transmitted thereby as usual, and are usable with each master. The serial data – here the analog values of the tension and the traffic light values of the individual slaves – are transmitted by the piece with the remaining bits, built up in the master again and sent from here than simple complete telegram to the control. The user finds the up-to-date measured AS-i tension and the minimum AS-i tension as 16 bit analog value in the field of the input data (similar to the analog value transmission).

So that data transmission rates of approx. 50 Baud are attainable in the AS-i A/B operation. Because of the ID code "A" is the Diagnostic Tuner a slave with an extended address range and takes in the A/B operation one of 62 addresses, in the standard mode as A-slave one of 31.

AS-i 3.0 Specification

Since the Diagnostic Tuner uses the extended functions as slave, he must be used together with a master after the AS i 3.0 specification. The primary tuner functions is available however also with a AS-i Master according to the specification 2.0 or 2.1.

Description of the Bit Allocation

In0, In1

The LEDs indicate the result of the optimization:

| Bit | LED | Description |
|-----|--------|--|
| 11 | red | serious disturbances |
| 10 | yellow | more frequent replications, which should be clarified depending upon application |
| 01 | green | almost repetition-free communication |
| 00 | --- | none result available („Tuning-Phase“, or the push-button even pressed) |

Out2

A change of 0 to 1 has the same effect as a depressing the key. However no training procedure is released. It can be released only by means of parameters.

Parameter

The parameter bits release (independently of the position of the rotary switch) a training procedure. Only the parameter 5, then the parameter 2 within 5 seconds causes the start of a training procedure.

Analog Channel 0

| | |
|------------|---------------------------------------|
| Tension | as 16 bit value of 0 ... 32 767 in mV |
| Resolution | 10 bit |

Analog Channel 1

| | |
|------------|---------------------------------------|
| Tension | as 16 bit value of 0 ... 32 767 in mV |
| Resolution | 10 bit |

Vendor Specific Object 1

This object contains a pair of bits, which shows the condition of the slaves in this address for all 62 possible slaves:

| Bit | LED |
|-----|----------|
| 11 | red |
| 10 | yellow |
| 01 | green |
| 00 | no slave |

| Byte | 2^7 | 2^6 | 2^5 | 2^4 | 2^3 | 2^2 | 2^1 | 2^0 |
|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 1 | 3/3A | 3/3A | 2/2A | 2/2A | 1/1A | 1/1A | --- | --- |
| 2 | 7/7A | 7/7A | 6/6A | 6/6A | 5/5A | 5/5A | 4/4A | 4/4A |
| ... | | | | | | | ... | |
| 16 | 31B | 31B | 30B | 30B | 29B | 29B | 28B | 28B |

Accessories:

- AS-i Analyser (art. no. BW1415, see also page 156)
- AS-i passive distributor H (art. no. BW1239, see also page 190)

AS-i Repeater IP20

Circuit extension up to 200 m

On-Board diagnostics AS-i Fault and AS-i Power

Passive bus termination connectable for segment A

AS-i voltage metering segment A

Galvanic isolation

Requires no programming

Passive on the AS-i network
(no slave address required)



Article no. BWU2192 Advanced Repeater with bus termination in IP20

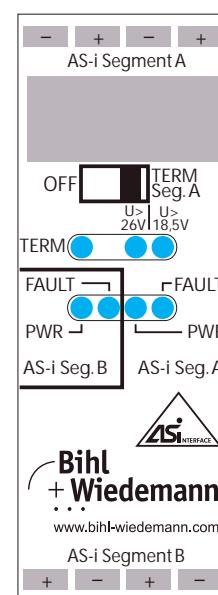
Beside the power supply, the AS-i Repeater with On-Board-Diagnostics displays separately AS-i communication errors. The red AS-i Fault LED flashes as long as there is no AS-i communication. The communication error LED will help the customer to find basic installation problems really fast. The new AS-i Repeaters in

IP 20 are compatible with all existing AS-i Repeaters and can easily be mounted into the switchboard in combination with an AS-i power supply. The passive bus termination allows a circuit extension up to 200 m.

| Article no. | BWU2192 |
|--|---|
| Connections | COMBICON clamps |
| AS-i voltage | 26,5 ... 31,6 V via AS-i |
| Max. AS-i current consumption | 60 mA (network segment), 120 mA (total) |
| Quantity of required AS-i power supplies | 1 additionally (as any AS-i-Repeater) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| Display | |
| PWR AS-i Seg.B (green) | AS-i power network B |
| FAULT AS-i Seg.B (red) | AS-i communication error network B |
| PWR AS-i Seg.A (green) | AS-i power network A |
| FAULT AS-i Seg.A (red) | AS-i communication error network A |
| TERM (yellow) | Bus termination network A enabled |
| U > 26 V (green) | U AS-i segment A > 26 V |
| U > 18,5 V (yellow) | U AS-i segment A > 18,5 V |
| Applied standards | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-3 |
| Operating temperature | 0 ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 ... +75 °C |
| Protection category EN 60529 | IP20 |
| Electromagnetic sustainability | according to slave specification |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 114 / 22,5 / 99 |

Connections:

| | |
|-----|---------|
| 1 | AS-i A- |
| 2 | AS-i A+ |
| 3 | AS-i A- |
| 4 | AS-i A+ |
| 5 | n.c. |
| ... | ... |
| 12 | n.c. |
| 13 | AS-i B+ |
| 14 | AS-i B- |
| 15 | AS-i B+ |
| 16 | AS-i B- |



Note:

- The AS-i Repeater does not occupy any slave address. The total amount of the slaves (31 resp. 62) per AS-i network remains constant. No programming required.

Accessories:

- AS-i Power Supply (art. no. BW1649, see also page 174)
- AS-i Bus Termination (art. no. BW1644, see also page 162)
- AS-i Tuner (art. no. BW1648, see also page 162)
- AS-i Repeater in IP65 (art. no. BW1273, see also page 166)
- AS-i Analyser (art. no. BW1415, see also page 156)

Circuit Extension by more than 100 m

On-Board Diagnostics AS-i Fault

Galvanic isolation

No programming required

**Passive on the AS-i network
(no slave address required)**

Simple mounting next to the AS-i power supply



Article no. BWU1855 Advanced Repeater (Circuit extension by more than 100 m)

The AS-i Repeater with On-Board Diagnostics has got a LED for power supply and AS-i communication errors. The red AS-i Fault LED flashes as long as there is no AS-i communication. The communication error LED will help the customer to find basic installation problems really fast.

The new AS-i Repeaters are compatible with all existing AS-i Repeaters.

Especially the AS-i Repeaters in IP20 can be easily mounted into the switchboard in combination with an AS-i power supply.

Together with the AS-i Tuner and the AS-i Bus Termination, the AS-i Repeater from Bühl+Wiedemann is a perfect package for every AS-i network.

| Artikel no. | BWU1855 |
|--|---|
| Connections | Combicon claps |
| Operating voltage | via AS-i |
| Operation current | 60 mA (per network segment), 120 mA (total) |
| Quantity of required AS-i power supplies | 1 additionally (as any AS-i Repeater) |
| 4 LEDs | |
| PWR1 | AS-i power network 1 |
| FAULT1 | AS-i communication error network 1 |
| PWR2 | AS-i power network 2 |
| FAULT2 | AS-i communication error network 2 |
| Ambient operating temperature | 0 ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 ... +75 °C |
| Protection category according to EN 60 529 | IP20 |
| Electromagnetic sustainability | according to slave specification |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC | according to EN 61 000-6-3, EN 61 000-6-2 |
| Dimensions (L / B / H in mm) | 105 / 22,5 /114 |

Connections: BWU1855

| | | |
|-----|--------|--|
| 1 | AS-i-2 | |
| 2 | AS-i+2 | |
| 3 | AS-i-2 | |
| 4 | AS-i+2 | |
| 5 | n.c. | |
| ... | ... | |
| 20 | n.c. | |
| 21 | AS-i+1 | |
| 22 | AS-i-1 | |
| 23 | AS-i+1 | |
| 24 | AS-i-1 | |

Accessoires:

- AS-i power supply (art. no. BW1649, see also page 174)
- AS-i bus termination (art. no. BW1644, see also page 162)
- AS-i Tuner (art. no. BW1648, see also page 162)
- AS-i Repeater in IP65 (art. no. BW1273, see also page 166)
- AS-i Analyser (art. no. BW1415, see also page 156)

Note:

The AS-i Repeater does not occupy any slave address. The total amount of the slaves (31 respectively 62) per AS-i network remains constant. No programming required.

Repeater IP65

Bühl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

Advanced Repeater from Ident. no. 12243

Extends networks an additional 100 m and allows networks of more than 1 km in combination with the AS-i Tuner or AS-i Bus Termination

Several advanced AS-i Repeaters can be operated in parallel

On-Board Diagnostics: displays power supply and AS-i communication errors separately

Requires no programming

Passive on the AS-i network
(no slave address required)



Article no. BWU1273: AS-i Advanced Repeater IP65

Beside the power supply, the AS-i Repeater with On-Board-Diagnostics displays separately AS-i communication errors.

With the help of the advanced AS-i Repeaters (from Ident. no. 12243) two repeaters can be operated in combination with the AS-i Tuner or AS-i Bus Termination in a row. Thus, circuit exten-

sion up to 1 km is possible. Furthermore it is permitted to use several parallel operating Advanced Repeaters.

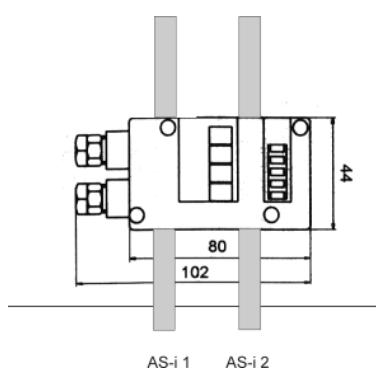
The AS-i Repeaters are compatible with all existing AS-i Repeaters.

| Article no | BWU1273 |
|--|---|
| Connections | AS-i flat cable / AS-i round cable |
| Operating voltage | via AS-i |
| Operating current | 60 mA (per network segment), 120 mA (total) |
| Quantity of needed power supplies | 2 |
| 4 LEDs | |
| U AS-i1 | AS-i power network 1 |
| FLT1 | AS-i communication error network 1 |
| FLT2 | AS-i communication error network 2 |
| U AS-i2 | AS-i power network 2 |
| Ambient operating temperature | -10 ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 ... +75 °C |
| Protection category according to EN 60 529 | IP 65 |
| Electromagnetic Sustainability | according to slave specification |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC | according to EN 61 000-6-3, EN 61 000-6-2 |

Note: The AS-i Repeater needs no slave address. The total amount of the slaves (31 respectively 62) per AS-i network remains the same. No programming required.

LEDs

| | |
|---|---------|
| 1 | U AS-i1 |
| 2 | FLT1 |
| 3 | free |
| 4 | FLT2 |
| 5 | U AS-i2 |



Accessories: AS-i substructure module to connect 1 AS-i round cable, 1 round cable or additional supply (Art. no. BW1183, see page 191) by using of AS-i round cables

AS-i High Power Repeater in IP20

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i High Power Repeater for sliding contacts

Higher transmission and reception levels to High Power Segment A

To interference insensitive point-to-point connections

On-Board Diagnostics AS-i Fault and AS-i Power

Galvanic isolation

Passive on the AS-i network (no slave address required)



Article No. BW2384 AS-i High Power Repeater for sliding contacts in IP20

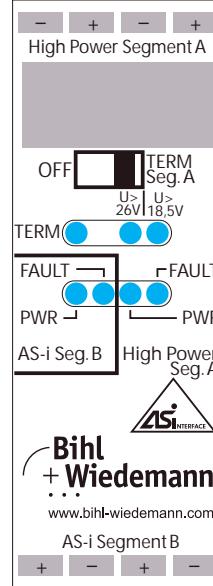
The AS-i High Power Repeater for sliding contacts works with 3 x higher transmission and reception levels. The AS-i communication for sliding contacts gets considerably less sensitive to disturbances. AS-i is basically very inured to disturbances. The

interference resistance, for example, to parallel supply lines of converters is highly improved due to higher transmission and reception levels.

| Article No. | BW2384 |
|--|---|
| Connections | COMBICON clamps |
| AS-i voltage | 26,5 ... 31,6 V via AS-i |
| Max. AS-i current consumption | 60 mA in Segment B, 180 mA in Segment A, 240 mA (total) |
| Quantity of required AS-i power supplies | 1 additionally (as any AS-i Repeater) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| Display | |
| PWR AS-i Seg.B (green) | Power AS-i Segmnnt B |
| FAULT AS-i Seg.B (red) | Communication error Segment B |
| PWR High Power Seg.A (green) | Power High Power Segment A |
| FAULT High Power Seg.A (red) | Communication error High Power Segment A |
| TERM (yellow) | Bus termination High Power Segment A enabled |
| U > 26 V (green) | U High Power Segment A > 26 V |
| U > 18,5 V (yellow) | U High Power Segment A > 18,5 V |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 |
| Ambient operating temperature | 0 ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 ... +75 °C |
| Protection category acc. EN 60 529 | IP20 |
| Electromagnetic sustainability | according to slave specification |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 114 / 22,5 / 99 |

Connections:

| | |
|-----|---------------|
| 1 | High Power A- |
| 2 | High Power A+ |
| 3 | High Power A- |
| 4 | High Power A+ |
| 5 | n.c. |
| ... | ... |
| 12 | n.c. |
| 13 | AS-i B+ |
| 14 | AS-i B- |
| 15 | AS-i B+ |
| 16 | AS-i B- |



**Bihl
+ Wiedemann**

www.bihl-wiedemann.com

AS-i Segment B



Hint:

Air circulation in the power supply may not be disturbed: therefore when mounting see that is at least 50 mm free space down/above and 30 mm free space left/right!

Note:

The AS-i High Power Repeater does not occupy any slave address. The total amount of the slaves (31 respectively 62) per AS-i network remains constant. No programming required.

Accessories:

- AS-i Power supply (art. no. BW1649, see also page 174)
- AS-i Bus termination (art. no. BWU1644, see also page 162)
- AS-i Tuner (art. no. BWU1648, see also page 162)
- AS-i Repeater in IP65 (art. no. BWU1273, see also page 166)
- AS-i Analyser (art. no. BW1415, see also page 156)
- AS-i Module for Power Decoupling (art. no. BW2387, see also page 184)

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Overview Power Supplies

| Housing | Module | Art. No. | UL | Characteristics | P. |
|---|--|----------|---|---|-----|
|  | AS-i Power Supply 1,8 A | BW2255 |  | AS-i Installation Power supply from 115 V _{AC} up to 250 V _{AC} | 172 |
|  | AS-i Power Supply, 4 A/8 A | BW1649 |  | 90 V AC up to 265 V AC, wide range supply, 4 A | 174 |
|  | | BW1997 |  | 115 V AC/230 V AC, with range switch, 8 A | |
|  | AS-i Wide Range Power Supply 8 A | BW2276 | | 8 A AS-i power supply with integrated filter for input voltage from 195 V _{ac} up to 500 V _{ac} | 175 |
|  | 24 V to 30 V AS-i Power Supply in Stainless Steel, 2 A | BW1760 | | 24 V DC to 30 V AS-i output voltage | 177 |
|  | Power Supply for AS-i Master in Stainless Steel, 4 A/8 A | BW1593 |  | Power Supply, 8 A | 178 |
| | | BW1598 | | Power Supply, 8 A, Class 1 Div 2 | |
|  | Power Supply, 4 A/8 A, with 3 phases for AS-i Master in Stainless Steel | BW1927 |  | Power Supply, 4 A, for 2 AS-i circuits | 180 |
| | | BW1676 |  | Power Supply, 8 A, for 2 AS-i circuits | 181 |

Power Supplies

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

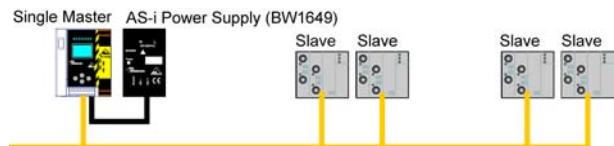
AS-i Safety

Price Lists

| Housing | Module | Art. No. | UL | Characteristics | P. |
|---|---|----------|----|--|-----|
| | AS-i Power Supply Decoupling Unit: supply of 2 AS-i networks out of 1 power supply | BWU1943 | | applicable with double masters without integrated data decoupling | 182 |
|  | | | | | |
| | AS-i Power Extender | BWU1197 | | extends the distance between AS-i power supply and AS-i network, 2,8 A | 183 |
|  | | BW1713 | | extends the distance between AS-i power supply and AS-i network, 2,8 A, Class 1 Div 2 | |
| | | BWU1477 | | extends the distance between AS-i power supply and AS-i network, 4,0 A | |
| | | BW1714 | | extends the distance between AS-i power supply and AS-i network, 4,0 A, Class 1 Div 2 | |
| | AS-i Module for Power Decoupling | BWU2387 | | in combination with an AS-i Repeater: decouples 1,2 A from AS-i Segment B and supplies Segment A with 1,2 A | 184 |
|  | | | | | |

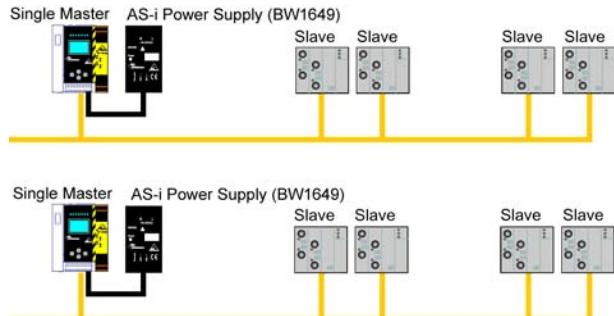
AS-i Power Supplies

Nowadays, AS-i networks are the standard technology for applications with up to 62 participants and a length of up to 100 m (configuration A1). Their benefits are low costs, simple installation and a reliable operation. For the single network configuration, Bühl+Wiedemann offers different masters, gateways and links in IP20 und IP65 including some useful application functions, as well as a power supply (4 A) and a diversity of analogue slaves.



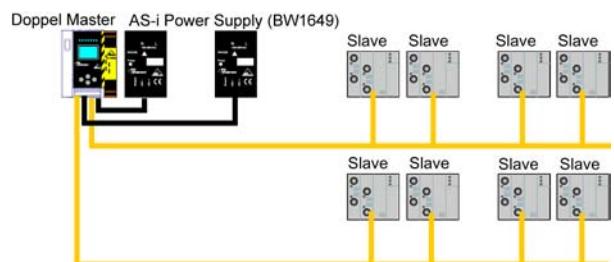
Config. A1: The standard: single network, often with coupling to a higher level network, e.g. to PROFIBUS.

If more than 62 slaves, cables longer than 100 m, more flexibility, or more flexibility in the network are needed, formally the answer to these cases was "duplicate all". The standard AS-i single network with up to 62 slaves and 100 m in length used to be the biggest unit (configuration A2). The rest was a matter of multiplying.



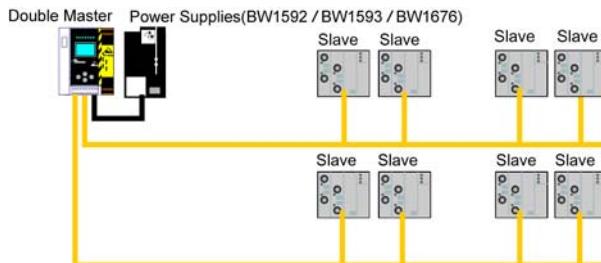
Config. A2: Multiple networks simply duplicating the standard single network.

Today there are several alternatives. A first step to more intelligent solutions is to install a double master, which is more cost effective than two single masters and saves one connection with a higher system (configuration A3). Thus the (cost) threshold to use multiple networks is lowered. Not only the number of slaves can require a second network, but also the higher rate of flexibility in designing a plant may make them appear desirable.



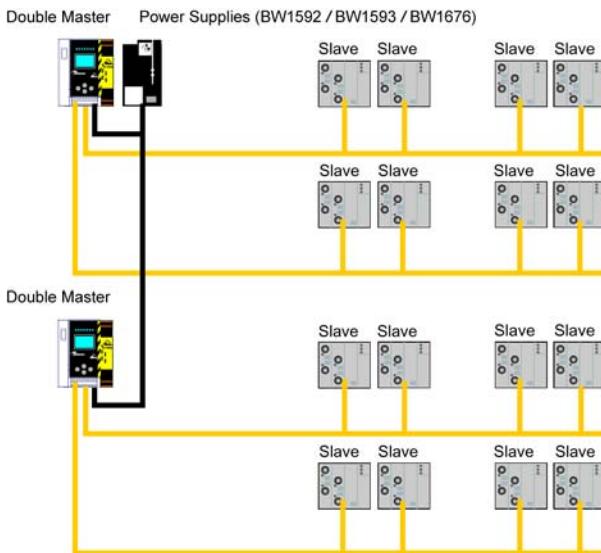
Config. A3: Two networks are served by one double master.

As the second step Bühl+Wiedemann offers now also a double master, which gets by only one power supply unit (configuration A4); the data decoupling is integrated inside the master (up to 4 A for each AS-i circuit), the power supply (30 V / 4 A or 8 A).



Config. A4: The second step: Using a double master in the version "1 power supply, 1 gateway for 2 AS-i networks".

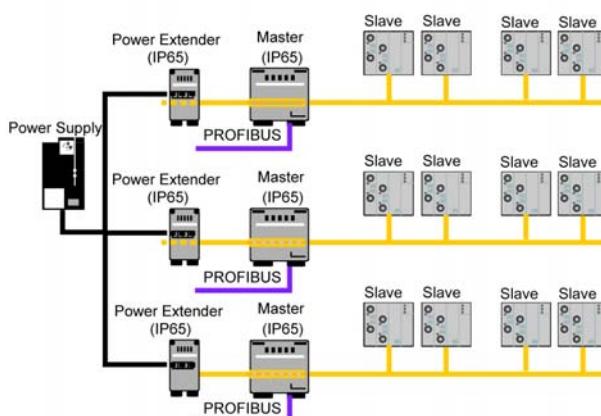
Several double masters can even be supplied from only one power supply.



Config. A5: Using 1 power supply for several double masters.

The identical power supplies can be used together with external data decoupling units of an "AS-i Power Extender" to feed several separate networks. As the leads between the power supplies and the data decoupling do not count in the 100 m-limit, these networks may be placed separately from each other (configuration A6).

If IP65-masters are used no service cabinets are required. The power supply may be placed in a central switch box (but mind the voltage drop!). This configuration is of special interest in large and spacious applications.



Config. A6: External data decoupling (AS-i power extenders) can be used to feed several masters from 1 power supply (BW1592/BW1593/BW1676).

AS-i Power Supply 1,8 A

Bühl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Power Supply 1,8 A

AS-i Installation Power supply from 115 V_{AC} up to 250 V_{AC}

Primary switched-mode regulator 31,2 V/1,8 A

LED operation indicator



Article no. BW2255 AS-i Power Supply 1,8 A

The power supply is continuous idle running protected and thus delivers a variable direct current of 0 - 1,8 A as output current. Temperature indication and curve is based on the ambient temperatures from -5°C up to 40°C specified by the AS-i norm. However, the power supply is operating until an ambient temperature

of approx. 60°C with nominal load. With higher temperatures the output voltage, that is the total power is adjusted and so the power supply is protected from destruction.

When temperature falls below 60°C, the power supply will again work in normal operation mode.

| Article no | BW2255 |
|--|---|
| Input | |
| Nominal input voltage | 100 - 240 V _{AC} , 47 - 63 Hz |
| Input voltage | 94 - 265 V _{AC} |
| Nominal input current | 0,65 A at 230 V _{AC} ; 1,0 A bei 115 V _{AC} |
| Peak inrush current | $I^2t < 1,5 \text{ A}^2\text{s}$ |
| Power factor cos φ | 0,4 capacitive at 230 V _{AC} ; 0,55 capacitive at 115 V _{AC} |
| Applicable wire size of input clamps | 0,5 ... 2,5 mm ² (AWG20 ... AWG13) |
| Tightening torque of the input clamps | 0,6 - 0,8 Nm |
| Insulation stripping length | 10 mm |
| Output | |
| Output voltage U _{out} | 31,2V ± 3% |
| Output current I _{out} | 0 - 1,8 A |
| Ripple | < 50 mV _{pp} (0 ... 10 kHz); < 10 mV _{pp} (35 ... 500 kHz) |
| Current limitation typ. | 2,3 A |
| Efficiency typ. | 88% |
| Applicable wire size of output clamps | 0,5 ... 2,5 mm ² (AWG20 ... AWG13) |
| Tightening torque of the output clamps | 0,6 - 0,8 Nm |
| Insulation stripping length | 10 mm |
| Regulation | |
| Line regulation | < 0,2% at U _{in} = 230 V _{AC} ± 15% |
| Load regulation | < 0,5% at 0 A → 1,8 A |
| Dynamics | < 2 ms at 10 ↔ 90% (I _{out} max), peaks < 2% |
| Protection and monitoring | |
| Internal fuse | T2,5 A / 250 V TR5 IEC 60 127-3/IV |
| Current limitation | Protected against continuous short circuit (see diagram) |
| Overload protection | yes |
| Idle running protection | yes |
| Hold-up time | > 65 ms bei U _{in} = 230 V _{AC} ; > 10 ms bei U _{in} = 115 V _{AC} |
| Safety | |
| Output | Safety extra low voltage SELV |
| Protective system (EN 60 529) | Class II |
| Protection category | IP20 |
| Leakage current | < 0,25 mA (47 - 63 Hz line frequency) |

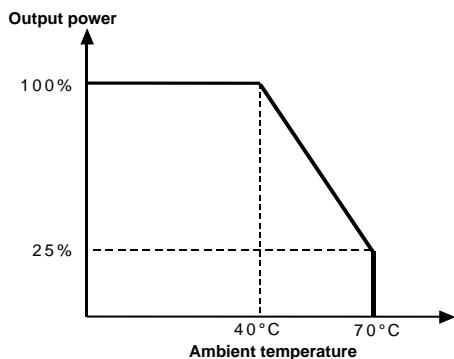
AS-i Power Supply 1,8 A

**Bihl
+ Wiedemann**

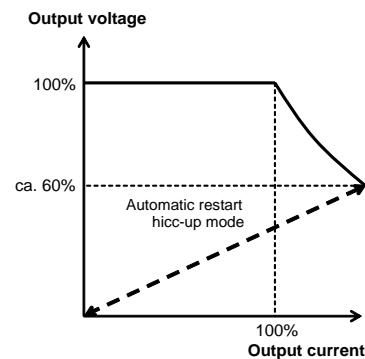
THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|--|--|
| EMV CE-certified | EN 55 011, EN 50 082-1, EN 61 000-6-2 |
| RFI suppression | EN 55 022, EN 55 011 class B |
| Static discharge ESD ref. (IEC 61 000-4-2) | 8 kV contact discharge, 15 kV free air discharge (EN 61 000-4-2) |
| Electromagnetic fields ref. (IEC 61 000-4-3) | 10 V/m (EN 61 000-4-3) |
| Burst ref. (IEC 61 000-4-4) | 4 kV input, 2kV output/capacitive coupling clamp (EN 61 000-4-4) |
| Surge ref. (IEC 61 000-4-5) | 4 kV unsymmetrical (EN 61 000-4-5) |
| Conducted disturbances ref. (IEC 61 000-4-6) | 10V, 150 kHz ... 80 MHz (EN 61 000-4-6) |
| AS-i Certification | |
| AS-i Certification | Pending |
| Operational data | |
| Temperature range | -10°C ... +40°C, by free convection (start from -25°C) |
| Power derating | 2,5% / K from +40°C (see diagram) |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Displays | |
| LED green | The green LED indicates normal operation (0 A ... 1,8 A) |
| Mounting | |
| Mounting position | vertikal as shown in figure |
| Input terminals | upper side |
| Output terminals | lower side |
| Assembly | Plastic slider for fastening to mounting rails DIN EN 50 022-35 |
| Mechanics | |
| Dimensions max. (W / H / D): | 45 / 72 / 105 |
| Weight | approx. 0,2 kg |

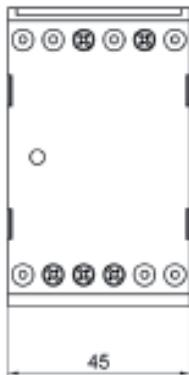
Derating



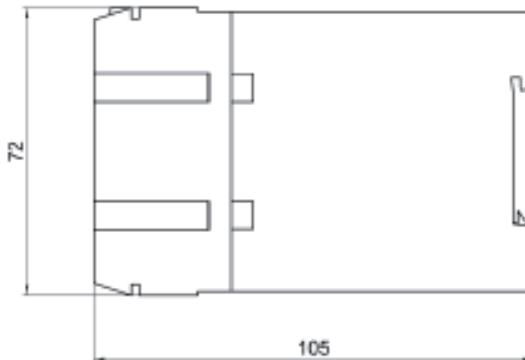
Current limitation curve



Connections



Dimensions (size in mm)



AS-i Power Supply 4 A/8 A

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Power Supply 4 A

90 V AC up to 265 V AC wide range power supply (BW1649)

AS-i Power Supply 8 A

115 V AC/230 V AC power supply with range switch (BW1997)

SELV

LED operation indicator

AS-i data decoupling

Power factor correction



Article no. BW1649 AS-i Power Supply 4 A, wide range power supply

Article no. BW1997 AS-i Power Supply 8 A, power supply with range switch

The primary clocked power supply is supposed for fieldbus applications, which transport energy and data via a 2-wire line at the same time.

The AS-i Supply powers a fully loaded AS-i system with a maximum output current of 4.0 A or 8.0 A. The sinusoidal current consumption of the power supply prevents harmonic waves. The current is approximately in phase with the voltage by means of the passive power fac-

tor correction and leads to only a little reactive power. This guarantees a power factor $\cos\phi \geq 0.6$.

Besides the energy supply the power supply takes over also the function of data decoupling to the power source and the balancing of the two AS-i output lines in relation to the machine ground (shield).

Due to the accurate and transformic coupling the use of unscreened load lines is possible.



BW1649



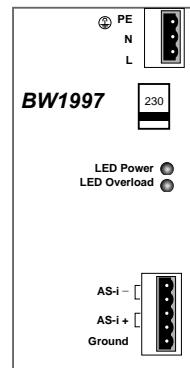
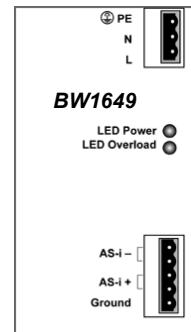
BW1997



| Article no. | BW1649 | BW1997 |
|---------------------------------|--|----------------|
| Input | | |
| Power factor | approx. 0,6 (according to input voltage) | |
| Input frequency | 47 ... 63Hz | |
| Voltage range U _e | 90 ... 265V AC | 115/230V AC |
| Efficiency | approx. 90% | |
| Input current I _e | without idle current at 230V AC approx. 0,6A | approx. 1,2A |
| Input fuse | internal fuse electronic fuse against external short circuits | |
| Turn on surge current | <30V | |
| Output | | |
| Output voltage | 29,5 ... 31,6V DC | |
| Remaining ripple | according to AS-i Specification | |
| Output current | 4A | 8A |
| Current limitation | approx. 4,5A | approx. 8,5A |
| Displays | | |
| LED green (PWR) | power on (at frontside) | |
| LED red (Overload) | overload error (at frontside) | |
| Standard conformity | | |
| Protection category (EN 60 529) | IP20 | |
| Standards | EN 60 950 UL 60 950 UL 60 950 intended, AS-i certificate intended | |
| Ambient operating temperature | -10°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -40°C ... +85°C | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 129 / 70 / 126 | 151 / 70 / 141 |



Connections:



Hints:

- Clamp GND must be connected with machine ground.
- Air circulation in the power supply may not be disturbed: therefore when mounting see that is at least 3 cm free space down and sufficiently free space above!

AS-i Wide Range Power Supply 8 A

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Wide Range Power Supply 8 A

8 A AS-i power supply with integrated filter for input voltage from 195 Vac up to 500 Vac

Primary switched-mode regulator 31,2 V/8 A

LED overload indicator

LED operation indicator



Article no. BW2276 AS-i Wide Range Power Supply 8 A

The power supply is continuous idle running protected and thus delivers a variable direct current of 0 - 8 A as output current.

Temperature indication and curve is based on the ambient temperatures from -5°C up to 40°C specified by the AS-i norm. However, the power supply is operating until an ambient temperature

of approx. 60°C with nominal load. With higher temperatures the output voltage, that is the total power is adjusted and so the power supply is protected from destruction.

When temperature falls below 60°C, the power supply will again work in normal operation mode.

| Article no. | BW2276 |
|---|--|
| Input | |
| Nominal input voltage | 230/400 V _{AC} 47-63 Hz |
| Input voltage | 195 - 500 V _{AC} |
| Nominal input current | 1 A bei 400 V _{AC} |
| Peak inrush current | < 50 A |
| Power factor cos φ | 0,7 capacitive at 400 V _{AC} |
| PFC norm (harmonics) | EN 61 000-3-2 class A |
| Output | |
| Output voltage | 31,2V ± 1% |
| DC output current | 0 - 8 A |
| Ripple | < 60mV _{pp} (10 ... 500 kHz) |
| Current limitation typical | 8,5 A |
| Efficiency typical | 88% |
| Regulation | |
| Line regulation | < 0,2% at U _{on} = 400 V _{AC} ± 15% |
| Load regulation | < 1% at 0 A → 8 A |
| Dynamics | < 2 ms at 10 ↔ 90% (I _{out max}), peaks < 2% |
| Protection and monitoring | |
| Internal fuse | T3,15 A / 500 V 6,3 x 32 mm |
| Current limitation | protected against continuous short circuit (see diagramm) and idle running |
| Overload prot. | yes |
| Idle running prot. | yes |
| Hold-up time | > 15 ms at U _{in} = 230 V _{AC} |
| Safety | |
| Output | safety extra low voltage SELV |
| Protective system (EN 60 529) | class I |
| Protection category | IP20 |
| Leakage current | < 3,5 mA (47-63 Hz mains frequency) |
| EMV CE-certified | |
| Harmonics | EN 61000-3-2 class A |
| RFI suppression | EN 55022, EN 55011 class B |
| Static discharge ref. IEC 61000-4-2 | ESD 8kV contact discharge, 15kV free air discharge |
| Electromagnetic fields ref. IEC 61000-4-3 | 10 V/m |
| Burst ref. IEC 61000-4-4 | 4 kV input, 2kV output/capacitive coupling clamp |
| Surge ref. IEC 61000-4-5 | 4 kV unsymmetrical, 4 kV symmetrical |
| Conducted disturbances | 10V, 150 kHz ... 80 MHz |

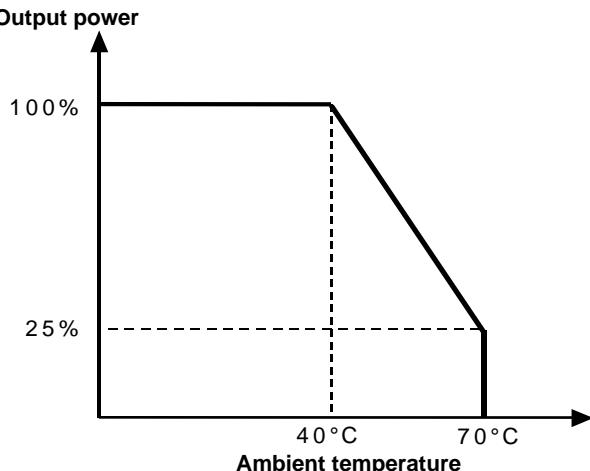
AS-i Wide Range Power Supply 8 A

**Bihl
+ Wiedemann**

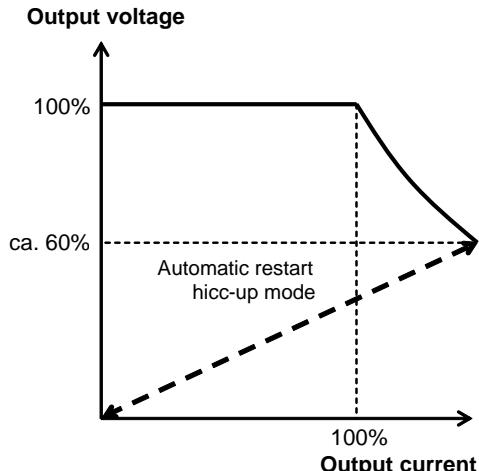
THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|-----------------------------------|---|
| ref. IEC 61000-4-6 | EN 61000-4-6 |
| Operational data | |
| Temperature range | -10°C ... +40°C, by free convection |
| Power derating | 2,5% / K from +40°C to max.70°C (see diagram) |
| Storage temperature | -25°C ... max. +85°C |
| Displays | |
| LED green | LED on: normal operation (0 A ... 8 A) |
| LED red | LED on: overload LED flashing: hiccup mode |
| Mounting | |
| Mounting position | vertical as shown in figure |
| Input terminals | upper side |
| Output terminals | lower side |
| Assembly | |
| | plastic slider |
| Mechanics | |
| Dimensions max. (L / W / H in mm) | 70 / 141 / 151 |
| Weight | approx. 1,2 kg |

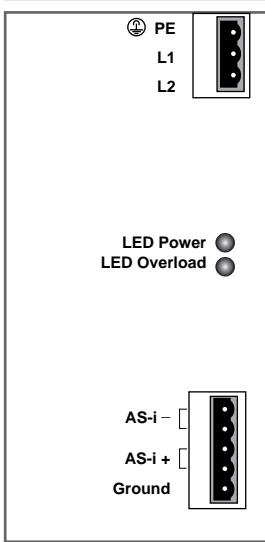
Derating



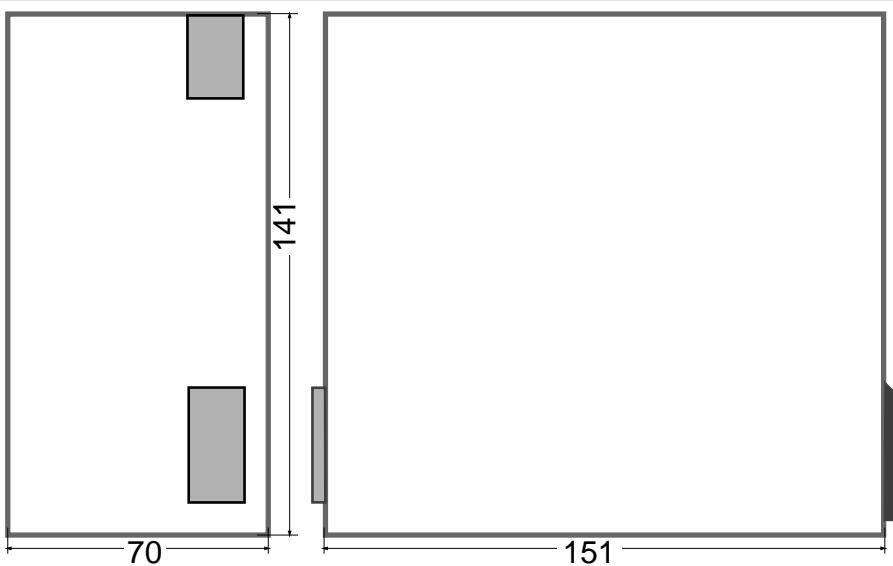
Current limitation curve



Connections



Diagram



24 V to 30 V AS-i Power Supply in Stainless Steel 2 A

**Bühl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

24 V DC to 30 V AS-i Output Voltage

PELV

LED operation indicator

AS-i data decoupling

62 Watt

Insertable Combicon connectors

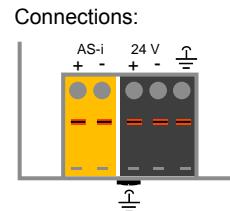


Article No. BW1760

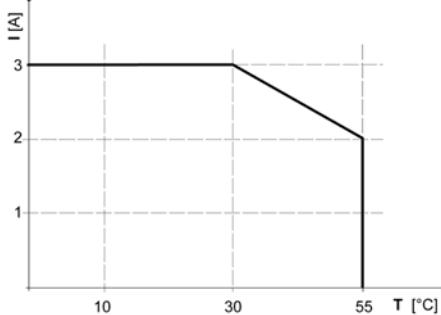
The AS-i Power Supply in Stainless Steel supplies the AS-i system voltage for the supply of masters, sensors, actuators and modules.

The power supply provides an output current of 2 A.

| Article no. | BW1760 |
|---------------------------------|--|
| Input | |
| Operating voltage U_e | 24 V DC |
| Input voltage range U_e | 20 .. 32 V DC |
| Fuse | T 6,3 A built-in |
| Short circuit protected | yes |
| Overload protected | yes |
| Output | |
| Output voltage (AS-i) | 29,5 V .. 31,6 V DC according PELV |
| Output current | 2 A (3 A up to 30°C) |
| Remaining ripple | < 50 mV |
| Efficiency | 88% |
| Hold-up-time | > 10 ms |
| Pre-fuse | > 10 A |
| Displays | |
| LED green | power on (at frontside) |
| LED red | overload error |
| Housing | |
| Ambient operating temperature | 0°C .. +55°C |
| Storage temperature | -25°C .. +85°C |
| Connection | insertable Combicon connectors up to 2,5 mm² |
| Housing | stainless steel |
| Protection category (EN 60 529) | IP20 |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 55 mm, 83 mm |
| Standard conformity | |
| Standards | EN 50295, EN 61000-6-2, EN 61000-6-4 |
| Mounting position | vertical |



Temperatur performance, derating 3 A:



Note: Air circulation in the power supply may not be disturbed:
therefore when mounting see that is at least 3 cm free space
down and sufficiently free space above!

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

4A/8A Power Supply for AS-i Master in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

4 A/8 A Power Supply for AS-i Master in Stainless Steel for 2 AS-i Circuits

LED operation indicator

At present for

**BWU1569, BWU1643, BWU1652, BW1197,
BW1477, BWU1820, BWU1823, BWU1833**



BW1593/1598



BW1597



Article no. BW1593 8 A

Article no. BW1598 8 A Class1 Div2 (Group A, B, C & D, T-Code 4)

Article no. BW1597 4 A Class1 Div2 (Group A, B, C & D, T-Code 4)

This supply for AS-i powers one respectively two fully loaded AS-i systems with a maximum output current of 4 A respectively 8 A.

The power supplies are continuous idle running protected and can deliver therefore a variable direct current of 0 - 4 A (BW1597) resp. 0 - 8 A (BW1593/BW1598) as output current.

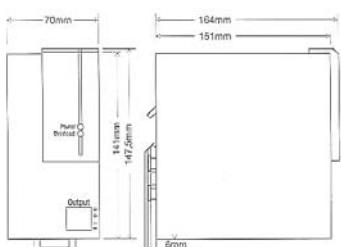
These power supplies are qualified only for the gateways in stainless steel in the version "1 power supply for 2 AS-i circuits".

| Article no. | BW1593 | BW1598 Class1 Div2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) | BW1597 Class1 Div2 (Group A, B, C & D, T-Code 4) |
|--------------------------------------|--|--|--|
| | 30 V 8 A | 30 V 8 A | 30 V 4 A |
| Input | | | |
| Operating voltage | 115/230 V AC, 47 - 63 Hz | | |
| Voltage range | 93 - 132 V AC/187 - 265 V AC, 47 - 63 Hz | | |
| Input current | 1,8 A at 230 V AC/4,2 A at 115 V AC | | 0,9 A at 230V AC/2,2 A at 115 V AC |
| Turn on impulse | < 30 A | | |
| Fuse | T 6,3 A/250 V internal | | T 3,15 A/250 V internal |
| Power factor cos φ | 0,5 capacitive at 230 V AC/0,58 capacitive at 115 V AC | | |
| PFC standard (harmonic waves) | EN 61 000-3-2 | | |
| Output | | | |
| Output voltage | 30 V _{DC} ± 1% | | |
| Output current | 8 A | | 4 A |
| Ripple | < 50 mV _{pp} | | |
| Current limitation (typ.) | 12 A | | 6 A |
| Parallel use | yes | | |
| Efficiency (typ.) | 90 % | | 89 % |
| Hold-up-time | > 35 ms/230 V AC; > 30 ms/115 V AC | | > 20 ms/230 V AC; > 15 ms/115 V AC |
| Displays | | | |
| LED green | power on (at frontside) | | |
| LED red | overload error (at frontside) | | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +60°C | | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | | |
| Protection (IEC) | IP20 | | |
| Electromagnetic compatibility | | | |
| Signal error | radio-screened according EN 55022 class B | | |
| Interference resistance | EN 50 082-1/EN 50 082-2, continuous short circuit and idle running protected | | |

4A/8A Power Supply for AS-i Master in Stainless Steel

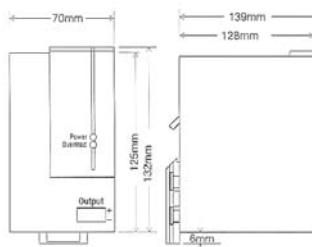
Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS



BW1593
BW1598

BW1597



AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

4 A Power Supply with 3 Phases for AS-i Master in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

4 A Power Supply with 3 phases for AS-i Master in Stainless Steel for 2 AS-i circuits

LED operation indicator

At present for

**BWU1569, BWU1643, BWU1652, BW1197,
BW1477, BWU1820, BWU1823, BWU1833**



Article no. BW1927

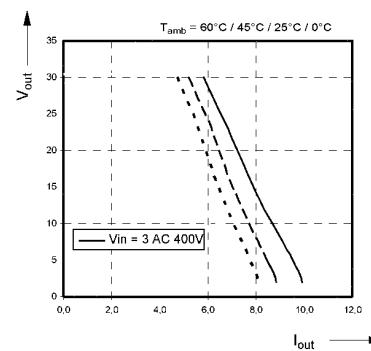
The power supply with 3 phases for AS-i powers one respectively two fully loaded AS-i systems with a maximum output current of 4 A. The power supply is continuous idle running protected and can deliver therefore a variable direct current of 0 - 4 A as output current.

These power supplies are qualified only for the gateways in stainless steel in the version "1 power supply for 2 AS-i circuits"

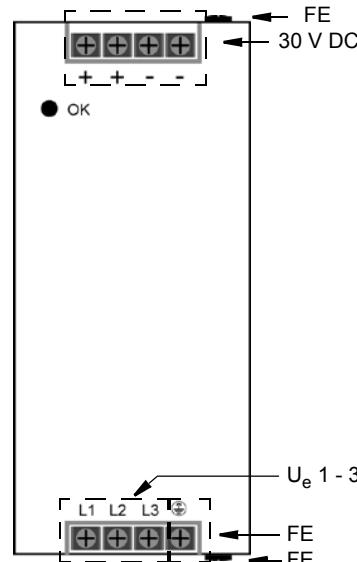
| Article no. | BW1927 |
|--|---|
| Input | |
| Operating voltage | 3 x 400 - 500 V _{AC} , 47 - 63 Hz |
| Voltage range | 3 x 340 - 576 V _{AC} , 47 - 63 Hz |
| Input current | 3 x 0,5 A at 400 V _{AC} |
| Turn on impulse | < 25 A (at cold start, 575 V _{AC}) |
| Prescribed external fusing | circuit breaker with B-characteristic 3 x 10 A or slower action, or alternatively 3 x 10 A HBC fuse |
| Internal fusing | - |
| Output | |
| Output voltage | 30,5 V _{DC} ± 3% |
| Accuracy of regulation | 2% |
| Output current | 0 - 4 A |
| Ripple | < 25 mV _{pp} |
| Current limitation at 60°C | typ. 4.2 - 7,4 A |
| Derating ($T_U = 60^\circ\text{C} - 70^\circ\text{C}$) | typ. 6 W/K |
| Parallel operation | yes; no equal load sharing |
| Short-circuit protected | yes |
| Overload protected | yes |
| Efficiency (typical) | 89% |
| Display | |
| LED | power on (at frontside) |
| Housing | |
| Ambient operating temperature | -10°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection category EN 60529 | IP20 |
| Dimensions (L, W, H) | 117 mm, 73 mm, 124 mm |
| Standards | |
| EMC: | EN 61000-6-3, EN 61000-6-4, EN 61000-6-2, EN 61000-6-1, VDE 0160/W2 |
| Safety: | EN 60950-1, EN 60204-1, EN 50178, IEC 60950, UL 60950, UL 508, CAN/CSA-C22.2 No. 60950 (CUR), CAN/CSA-C22.2 No. 14 (CUL) |
| Power factor (PFC): | EN 61000-3-2 |

Temperatur performance:

Fig. 1: V_{out} vs. I_{out} (typ., $V_{in}=3$ AC 400 V)



Connections:



Note:

Air circulation in the power supply may not be disturbed: therefore when mounting see that there is at least 50 mm free space below/above and 15 mm free space left/right!

8 A Power Supply with 3 Phases for AS-i Master in Stainless Steel

**Bühl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

8 A Power Supply with 3 phases for AS-i Master in Stainless Steel for 2 AS-i circuits

LED operation indicator

At present for

**BWU1569, BWU1643, BWU1652, BW1197,
BW1477, BWU1820, BWU1823, BWU1833**



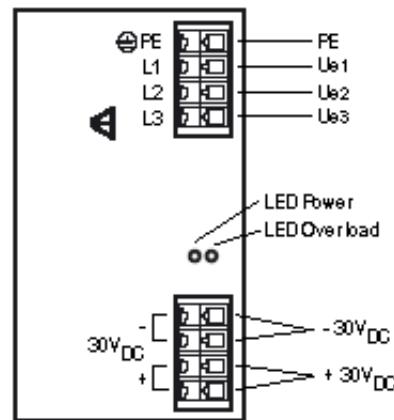
Article no. BW1676

The Power Supply with 3 phases for AS-i powers one respectively two fully loaded AS-i systems with a maximum output current of 8 A.

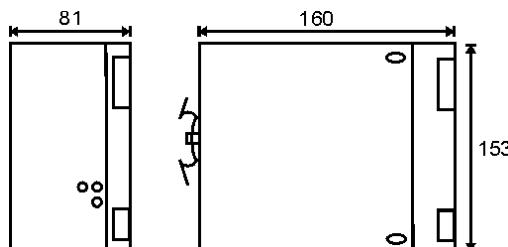
The Power Supply is continuous idle running protected and can deliver therefore a variable direct current of 0 - 8 A as output current.

These Power Supplies are qualified only for the gateways in stainless steel in the version "1 power supply for 2 AS-i circuits".

| Article no. | BW1676 |
|--------------------------------------|---|
| Input | |
| Operating voltage | 3 x 380 - 500 V AC, 47 - 63 Hz |
| Voltage range | 3 x 340 - 550 V AC, 47 - 63 Hz |
| Input current | 3 x 0,7 A at 400 V AC |
| Turn on impulse | < 50 A |
| Fuse | - |
| Power factor cos φ | 0,55 capacitively at 230 V AC |
| PFC standard (harmonic waves) | EN 61 000-3-2 class A |
| Output | |
| Output voltage | 30 V DC ± 1% |
| Output current | 0 - 8 A |
| Ripple | < 50 mV _{pp} |
| Current limitation (typ.) | 12,5 A |
| Parallel use | yes |
| Efficiency (typ.) | 90% |
| Hold-up-time | > 5 ms/400 V AC |
| Displays | |
| LED green | power on (at frontside) |
| LED red | overload error (at frontside) |
| Housing | |
| Ambient operating temperature | -10° C ... +70° C, by free convection |
| Storage temperature | -25° C ... +85° C |
| Electromagnetic Compatibility | |
| Signal error per: | radio-screened according EN 55 011 class B |
| Interference resistance per: | EN 50 082-1/EN 50 082-2, continuous short circuit and idle running protected |



Attention: Max: output power 240 W at setting to 30 V DC max. 8 A



AS-i Power Supply Decoupling Unit: Supply of 2 AS-i Networks via 1 Power Supply

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Power Supply Decoupling Unit for 2 AS-i Networks

AS-i Power Extender for 2 AS-i networks

Applicable with double masters
without integrated data decoupling

Supply of 2 AS-i networks out of 1 power supply

Protection category IP20



Article no. BWU1943: Supply 2 AS-i networks out of 1 power supply

The AS-i Power Supply Decoupling Unit was developed for the use with double masters without integrated data decoupling in the master. It is used to decouple the power supply in order to power up 2 AS-i networks with only 1 AS-i Power Supply.

The AS-i Power Supply Decoupling indicates the AS-i voltage at the inputs with two LEDs in two steps:

1. AS-i voltage > 28 V
2. AS-i voltage > 26 V

The data decoupling unit built inside the AS-i Power Supply Decoupling Unit is limited to 4,0 A at 30 V for each network.

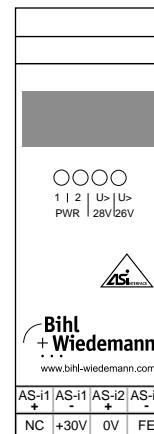
AS-i Power Supply Decoupling Unit is short circuit protected (self-recovering fuse, 6 A).

The AS-i Power Supply Decoupling Unit can also be used in combination with a repeater. It has an IP20 housing.

Several AS-i Power Supply Decoupling Units can be supplied out of 1 power supply.

The DC line from the power supply must not be grounded!

| Article no. | BWU1943 |
|----------------------------------|---|
| Connections | 30 V input voltage AS-i output voltage Function earth |
| Display | |
| LED green (PWR) | AS-i voltage (circuit 1) ON |
| LED green (PWR) | AS-i voltage (circuit 2) ON |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage > 28 V |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage > 26 V |
| Operating current | < 4,0 A at 30 V (per output) |
| Operating voltage | 30 V DC (PELV) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 61000-6-2, EN 61000-6-4 |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | housing for DIN rail mounting |
| Dimensions (L, W, H) | 99 mm, 22,5 mm, 92 mm |
| Protection category (DIN 40 050) | IP20 |
| Weight | 120 g |



Accessories:

- AS-i Power Supply 4 A (article no. BW1649, see also page 174)
- 8 A Power Supply for AS-i Master in Stainless Steel for 2 AS-i circuits (article no. BW1593, see also page 178)
- 8 A Power Supply with 3 Phases for AS-i Master in Stainless Steel for 2 AS-i circuits (article no. BW1676, see also page 181)
- AS-i Advanced Repeater (article no. BW1855, see also page 165)
- 24 V to 30 V AS-i Power Supply in Stainless Steel 2 A (article no. BW1760, see also page 177)

AS-i Power Extender

Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

Extends the distance between AS-i Power Supply and AS-i Network

Can be used in combination with Repeater/Extender

AS-i Power Extender and AS-i Gateway in IP65
Power Supply remains in IP20

Various AS-i networks can be powered by one power supply



Accessory: Art. no. BW1181 Accessory: Art. no. BW1183



Article no. BWU1197: AS-i Power Extender 2,8 A

Article no. BW1713: AS-i Power Extender 2,8 A, Class I Div. 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4)

Article no. BWU1477: AS-i Power Extender 4,0 A

Article no. BW1714: AS-i Power Extender 4,0 A, Class I Div. 2 (Group A, B, C & D, T-Code 4)

The AS-i Power Extender is used to extend the distance between the power supply and the actual AS-i network.

Either an AS-i Power Supply or a standard power supply with 30 V according to AS-i specification can be used to power the remote AS-i network.

The AS-i Power Extender has to be connected in between of the Power Supply on one side and the AS-i Master and slaves on the other side.

In dependence on cable resistor and current there is a voltage drop between the power supply and the AS-i Power Extender. The AS-i voltage at the AS-i Power Extender's output is displayed with the help of two LEDs.

1. AS-i voltage at the AS-i Power Extender > 28 V

2. AS-i voltage at the AS-i Power Extender > 26 V

As with normal AS-i networks the user has to make sure that actuators have to be powered with 24 V +10%/-15%.

As rule of thumb für die AS-i cable length in dependence of the AS-i voltage compared with conventional AS-i network (cable cross-section: 1,5 mm², for example with AS-i flat cable):

1. AS-i voltage > 28 V: approx. 80 m cable length

2. AS-i voltage > 26 V: approx. 60 m cable length

Inside the AS-i Power Extender you can find a data decoupling for max. 2,8 A/4,0 A current with 30 V AS-i voltage. The AS-i Power Extender is short circuit protected (self-recovering fuse, idle, 3 A/6 A).

The AS-i Power Extender was developed for the use in combination with repeater/extender. The AS-i Power Extender is located in an IP65 housing with a substructure module.

In combination with gateways in IP65 you can easily build up small decentral islands.

Accessories:

AS-i substructure module for the connection to the AS-i flat cable and the flat cable for 24 V DC (article no. BW1181, see also page 191).

AS-i substructure module for the connection to the AS-i round cable and the round cable for 24 V DC (article no. BW1183, see also page 191)

| Article no. | BWU1197 | BW1713 | ETL US | BWU1477 | BW1714 | ETL US | | | | |
|---|---|--------|-----------------|---------|--------|--------|--|--|--|--|
| Connections: | standard AS-i substructure module for the connection of the AS-i cable and the external power supply cage clamp | | | | | | | | | |
| Short circuit protection (self-recovering fuse) | 3 A | | 6 A | | | | | | | |
| Display: | AS-i voltage > 28 V AS-i voltage > 26 V | | | | | | | | | |
| Operating current | < 2,8 A at 30 V | | < 4,0 A at 30 V | | | | | | | |
| Operating voltage | 30 V DC (PELV) | | | | | | | | | |
| Voltage of insulation | > 500 V | | | | | | | | | |
| EMC directions | EN 50082, EN 50081 | | | | | | | | | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +70°C | | | | | | | | | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | | | | | | | | | |
| Housing | housing for DIN rail mounting | | | | | | | | | |
| Dimensions (L, W, H) | 45 mm, 80 mm, 70 mm | | | | | | | | | |
| Protection category (DIN 40 050) | IP65 | | | | | | | | | |
| Weight | 120 g | | | | | | | | | |

AS-i Module for Power Decoupling

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Module for Power Decoupling

**24 V DC (U_{AUX}) power supply out of AS-i
(1,2 A max. by 24 V)**

**in combination with an AS-i Repeater:
decouples 1,2 A from AS-i Segment B
and supplies Segment A with 1,2 A**



Article no. BWU2387 AS-i Module for Power Decoupling

With the help of the AS-i Modules for Power Decoupling it is possible to take out up to 1,2 A current (approx. 24 V) out of AS-i. The help energy can be used for supply of ventils or other consumers. With the help of the AS-i Module for Power Decoupling it may be waived of conducting additional 24 V help energy to bad accessible places.

In combination with an repeater it decouples 1,2 A from AS-i Segment B and supplies Segment A with 1,2 A.

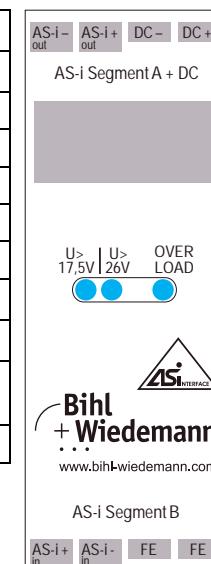
The impedance load of the module corresponds with that of 5 AS-i slaves. This reduces the maximum possible number of slaves for AS-i Segment B to 26 (Single) or 52 (AB).

The AS-i Module for Power Decoupling is short circuit proofed.

| Article no. | BWU2387 |
|--------------------------------------|---|
| Connections | COMBICON clamps |
| AS-i voltage | 26,5 ... 31,6 V via AS-i |
| Max. AS-i current consumption | 1,5 A |
| DC- / DC+ | 20 ... 30 V DC |
| Loading capacity | 1,2 A |
| AS-i impedance | 5 single slave load |
| OVERLOAD (red) | overload cut-off active |
| $U > 26$ V (green) | U AS-i Segment A > 26 V |
| $U > 17,5$ V (yellow) | U AS-i Segment A $> 17,5$ V |
| Applied standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 |
| Operating temperature | -25 ... +55 °C |
| Storage temperature | -25 ... +70 °C |
| Protection category EN 60 529 | IP20 |
| Allowable shock and vibration stress | ≤ 15 g, $T \leq 11$ ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 114 / 22,5 / 99 |
| Weight | - |

Connections:

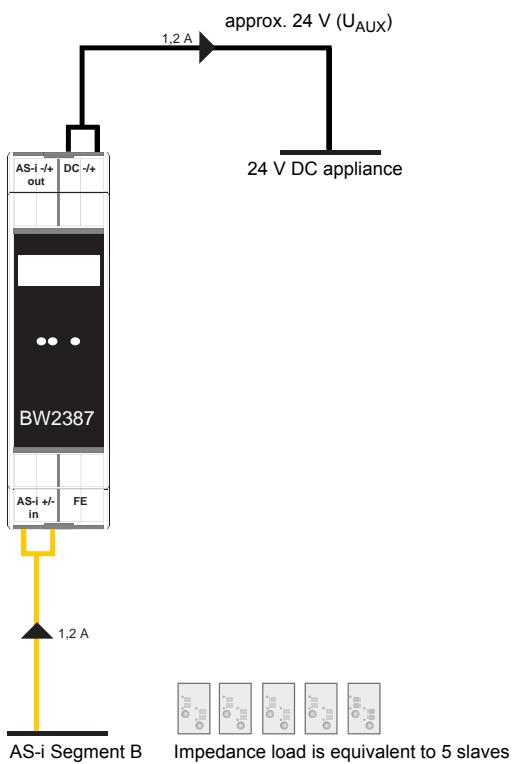
| | |
|-----|------------------------|
| 1 | AS-i A _{-out} |
| 2 | AS-i A _{+out} |
| 3 | DC- |
| 4 | DC+ |
| 5 | n.c. |
| ... | ... |
| 12 | n.c. |
| 13 | AS-i B _{+in} |
| 14 | AS-i B _{-in} |
| 15 | FE |
| 16 | FE |



| Terminals | Description |
|--------------|----------------------------------|
| AS-i+, AS-i- | Connection to the AS-i bus |
| DC+, DC- | Voltage input, Voltage output |
| FE | Function earth |

Connection examples:

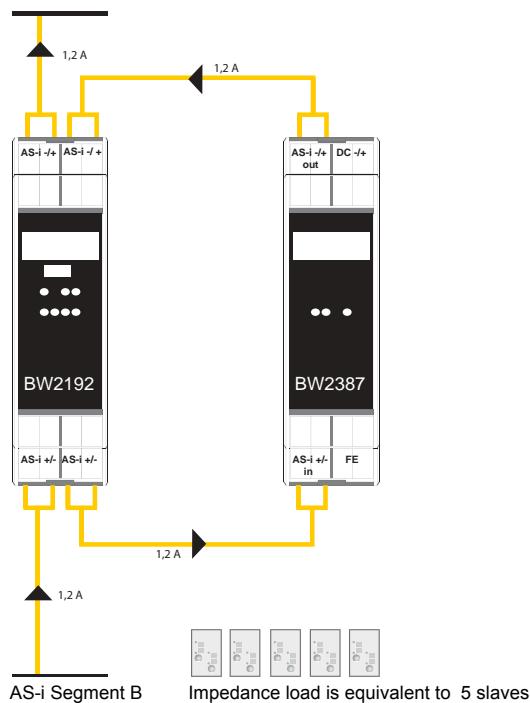
- 1) 24 V DC (U_{AUX}) power supply out of AS-i(1,2 A max. at 24 V)



- 2) in combination with an AS-i repeater:

decouples 1,2 A from AS-i Segment B and supplies Segment A with 1,2 A

AS-i Segment A



AS-i Profile Cables/Passive Distributors/ Substructure Modules/Accessories



THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

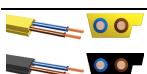
Price Lists

AS-i Profile Cables/Passive Distributors/Substructure Modules/Accessories

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Overview AS-i profil cables/passive distributors/substructure modules/accessories

| Housing | Component | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|----------------------------------|--|--|-----|
|  | AS-i Profil Cable | BW1979 BW1980 | with a yellow jacket for data and power transmission with a black jacket for additional auxiliary energy | 189 |
|  | AS-i Passive Distributors | BW1239 BW1976 BW1977 BW1974 BW1975 | passive distributor AS-i on M12 passive distributor AS-i/24 V on M12 passive distributor AS-i on M12, 2 m line passive distributor AS-i/24 V on M12, 2 m line passive distributor AS-i flat cable branch | 190 |
|  | AS-i Substructure Modules | BW1180 BW1438 BW1439 BW1181 BW1182 BW1183 BW1946 BW1945 | to connect 2 AS-i flat cables to connect 2 AS-i flat cables with addressing socket to connect 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for additional supply with addressing jack to connect 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for additional supply to connect 2 AS-i round cables to connect 1 AS-i round cable, round cable for additional supply lid for standard AS-i substructure modules AS-i ribbon cable seal for PG11 fittings | 191 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Profile Cables/Passive Distributors/Substructure Modules/Accessories

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Housing | Component | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|---|-----|
|  | AS-i Cable-Stripper | BW1920 | for AS-i cable with rubberized insulation | 192 |
|  | AS-i Micro-Wire-Stripper | BW1921 | for AS-i cable with an external insulation made of TPE or PUR | |
|  | D-sub-data transmission cord for AS-i Master in IP65 | BW1097 | | 193 |
|  | D-sub-data transmission cord 9-pin | BW1058 | | |
|  | D-sub-data transmission cord for AS-i Gateways with CAN interface | BW1226 | | |
|  | AS-i addressing cable | BW2324 | with COMBICON connector | |
|  | Connecting cable | BW1935 | with infrared addressing adapter | |
|  | Protection cap | BW1802 | Module/programming device | |
|  | Reduction sleeve | BW2368 | for not used M12 sockets | |
|  | Cross-Link-cable for AS-i/Ethernet Gateway | BW1241 | PG16/M18x1 | |
|  | AS-i probe | BW1282 | M25/M18x1 | |
|  | AS-i probe | BW1304 | | |
|  | AS-i probe | BW1745 | | |
|  | Chip card | BW2079 | memory capacity 32 kByte | |
|  | Chip card | BW2222 | memory capacity 128 kByte | |

AS-i Profile Cable

Versions:

- with a yellow jacket
for data and power transmission (BW1979)
- with a black jacket
for additional auxiliary energy (BW1980)



BW1979



BW1980

High-flex life expectation

Oil-resistance

Fire protection

UL and CSA certificated



Article no. BW1979: AS-i Profile Cable yellow, 100 m

Article no. BW1980: AS-i Profile Cable black, 100 m

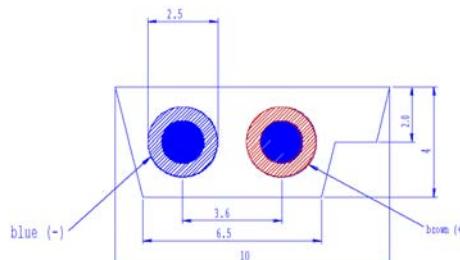
AS-i cables are specially designed for use in these low levels of plant automation and allow data and power transmission at the same time. The cable can be installed in equipment such as push buttons and sensors. Due to its profiled design it is resistant to polarity reversal and can be easily connected to the slave interfaces at any place.

The cable is available in two versions: with a yellow jacket (BW1979) for data and power transfer, and a black jacket (BW1980) variant for additional auxiliary energy.

The cable jacket is made of TPE.

An important value for the industrial application field is the high-flex life expectation for all AS-i profile cables: ten million cycles of repeated bending are possible without any signs of degradation. Mechanically, this makes them absolutely comparable with rubber-jacketed cable variants – but it's the magic of TPE that guarantees important properties such as oil-resistance and the right level of fire protection along with high-flex performance.

| Art. no. | BW1979 | BW1980 |
|--------------------------|--|--|
| Application | TPE made cable for the use in plant automation | |
| Signal transmission | AS-i | U _{AUX} |
| Conductor | stranded tinned copper wire 84 x 0.15, Ø 1.5 mm | |
| Insulation | insulation of TPE, Ø 2.5 mm | |
| Insulation color | BN, BU | |
| Jacket | thermoplastic elastomer compound (TPE) yellow | thermoplastic elastomer compound (TPE) black |
| Thickness of insulation | | ca. 0.5 mm |
| Conductor resistance | | 13,7 Ohm/km |
| Insulation resistance | | 1 MOhm/km |
| Operating voltage (peak) | 300 V | |
| Standards | flame retardant acc. to IEC 60332-1-2 and UL 758, page 95 oil and cut oil resistant acc. to UL 758, sec. 15 cold bending resistant acc. to IEC 60811-1-4 UL-Style 2103, CSA-File LL55255-42 | |
| Delivery length | 100 m (ring) | |
| Cross section | | |



AS-i Passive Distributor

**Bihl
+ Wiedemann**

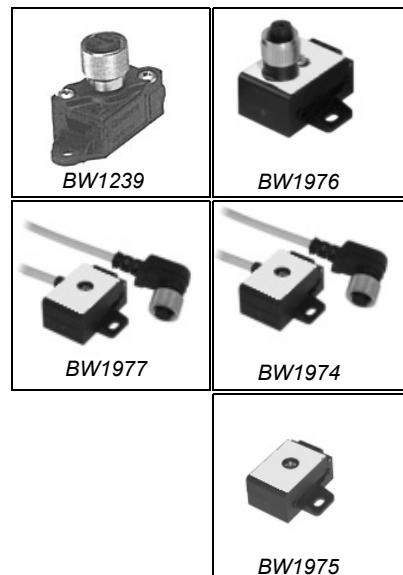
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Passive Distributor

- compact design
- simple and fast mounting

BW1974, BW1976, BW1977, BW1975:

- immunity to vibration
- fixing component with captive screw
- gold plated contacts
- housing made of fibre optics-reinforces plastic
- reverse polarity protected and yellow marking for AS-i flat cable



Oil and abrasion resistant PUR line (BW1974, BW1977)

appropriate for conveyor chains

Article no. BW1239: Passive Distributor AS-i on M12

Article no. BW1976: Passive Distributor AS-i/24 V on M12

Article no. BW1977: Passive Distributor AS-i on M12, 2 m line

Article no. BW1974: Passive Distributor AS-i/24 V on M12, 2 m line

Article no. BW1975: Passive Distributor AS-i flat cable branch

AS-i Passive Distributors are characterised by a compact design. They offer a cost-effective, space-saving, fast and variable possibility to install many initiators or actuators on narrowest room in the type of protection IP67.

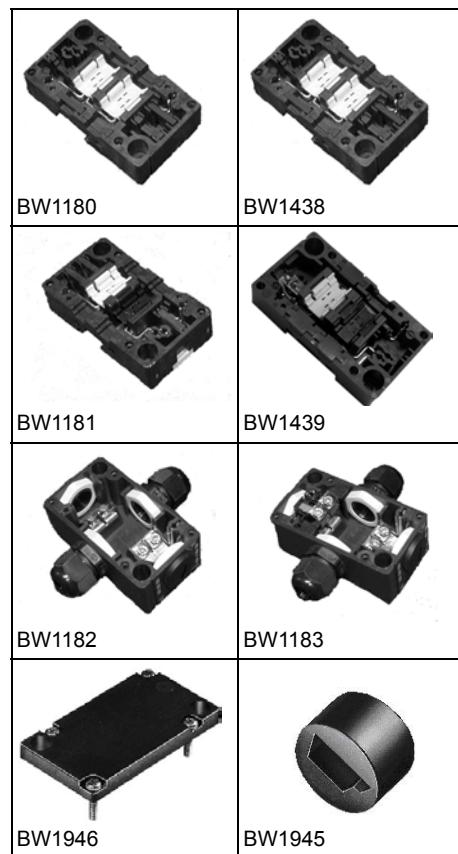
| Technical data | BW1239 | BW1976 | BW1977 | BW1974 | BW1975 |
|----------------------------------|---------------------|-------------------------------|--|-------------------------------|----------|
| Plug-and-socket connection | socket M12 x 1 (V1) | | plug M12 x 1 (V1), angled | | – |
| Flat cable terminals | 1 x AS-i | 1 x AS-i/1 x U _{AUX} | 1 AS-i | 1 x AS-i/1 x U _{AUX} | 2 x AS-i |
| | | | insulation penetration technology | | |
| Rated operational voltage | | | ≤ 35 V PELV (AS-i, U _{AUX}) | | |
| Rated operational current | ≤ 2 A | | ≤ 4 A | | ≤ 8 A |
| Ambient operating temperature | | | -25 ... 75 °C | | |
| Storage temperature | | | -25 ... 85 °C | | |
| Protection degree | | | IP67 | | |
| Connector | – | | PUR, black | | – |
| Cable | – | | PUR, halogen-free | | – |
| Sheath diameter | – | | Ø 4,8 mm | | – |
| Colour | – | | grey | | – |
| Cores | – | | 2 x 0,34 mm ² | 4 x 0,34 mm ² | – |
| Length | – | | 2 m | | – |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 50 / 20 / 30 | 40 / 36 / 40 | | 40 / 36 / 19 | |
| Tightening torque, fixing screws | | | 0,8 Nm | | |
| Diagram | | | | | |

AS-i Substructure Module

Mounting on DIN rail and rear panel

for connection of AS-i flat cables:

- quick mounting technology for AS-i flat cable
- 2 AS-i flat cables (BW1180)
- 2 AS-i flat cables with addressing jack (BW1438)
- 1 AS-i flat cable,
1 flat cable for external power supply (BW1181)
- 1 AS-i flat cable,
1 flat cable for external power supply with addressing jack (BW1439)



for connection of AS-i round cables:

- screw terminal
- 2 AS-i round cables (BW1182)
- 1 AS-i round cable,
1 round cable for external power supply (BW1183)

Lid for standard AS-i substructure modules (BW1946)

AS-i ribbon cable seal for PG11 fittings (BW1945)

Article no. BW1180 for connection of 2 AS-i flat cables

Article no. BW1438 for connection of 2 AS-i flat cables with addressing socket

Article no. BW1439 for connection of 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for external auxiliary power with addressing jack

Article no. BW1181 for connection of 1 AS-i flat cable, 1 flat cable for external power supply

Article no. BW1182 for connection of 2 AS-i round cables

Article no. BW1183 for connection of 1 AS-i round cable, 1 round cable for external power supply

Article no. BW1946 lid for standard AS-i substructure modules

Article no. BW1945 ribbon seal for PG11 fittings

AS-i substructure modules are some necessary accessories for AS-i modules of the product family IP65 M12- and IP65 PG-modules. They are available in versions for connection of AS-i flat and round cables.

With the use of the lid for standard AS-i modules further passive branches can be built up.

AS-i ribbon cable seal is used for packing of PG11 fittings for AS-i flat cable.

| Article no. | BW1180 | BW1438 | BW1181 | BW1439 | BW1182 | BW1183 | BW1946 | BW1945 |
|-------------------------------|--------------------|--------|--------------------------|--------|-------------------------------------|--------------|-----------|--------|
| Cable | 2 AS-i flat cables | | 1 AS-i flat cable | | 2 AS-i round cables | | – | |
| Gauge | – | | – | | < 2,5 mm ² | | – | |
| Connection | | | contact pins in the unit | | terminals up to 2,5 mm ² | | – | |
| Contact rating | | | < 2 A | | < 4 A | | – | |
| Operating voltage | AS-i | | AS-i/U AUX | | AS-i | AS-i/U AUX | – | |
| Ambient operating temperature | | | | | -25 ... 75 °C | | | |
| Storage temperature | | | | | -25 ... 85 °C | | | |
| Protection category | | | | | IP65 | | | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | | | 80 / 45 / 20 | | 80 / 45 / 34 | 80 / 45 / 13 | – | |
| Packaging unit | | | | | 1 piece | | 50 pieces | |

AS-i Stripping Tools

Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Cable-Stripper:

for AS-i cables with rubberized insulation



AS-i Micro-Wire-Stripper:

for AS-i cables with an external insulation
made out of TPE or PUR

Article no. BW1920: AS-i Cable-Stripper

Article no. BW1921: AS-i Micro-Wire-Stripper

The **AS-i Cable-Stripper** is the latest development for removing rubber made outer sheathing of AS-i cable.

The blades have got the same shape as the AS-i cable and allow an accurate stripping without any problems. For removing the insulation put in the cable, close and press the tool. The special blades do not cause any damage to the inner conductors. Those can be stripped with the additional blades at the side of the tool.

The **AS-i Micro-Wire-Stripper** is the latest development for removing the outer sheath of AS-i cable, which is made of TPE or PUR.

The tool strips AS-i cables without any problems, because the blades follow the special shape of the cable.

The pliers' body is made out of fibreglass-reinforced polyamide in an ergonomic and automatic design. Adjustment onto the cable is not necessary since the special hardened blades adjust themselves.

| Article no. | BW1920 | BW1921 |
|-------------|---|---|
| Main using | for AS-i cable with rubberized insulation | for AS-i cable with an external insulation made of TPE or PUR |
| Length | 125 mm | 160 mm |
| Weigth | 50 g | 120 g |

D-sub-data transmission cord for AS-i Master in IP65, 1,5 m



AS-i Master in IP65 (Specification 2.0)

| Clamps | PIN | Function | Colour |
|--------|-----|----------|--------|
| 1 | | PE | |
| 2 | | SHIELD | |
| 3 | 3 | BUS P | green |
| 4 | 8 | BUS N | yellow |
| 5 | 5 | GRND | blue |
| 6 | | PE | |
| 7 | | SHIELD | |
| 8 | | BUS P | |
| 9 | | BUS N | |
| 10 | 6 | +5 V | red |

Article no. BW1097

| | |
|--|------------------------------|
| Connection | RS 485 prefabricated cable |
| Storage temperature | -40°C ... +85°C |
| Operating temperature | -25°C ... +60°C |
| Protection category (IEC) EN 60 529 | connector IP65, plug IP20 |
| Dimensions (L, W, H) | ca. 50 mm, 20 mm, 30 mm |
| Length | 1,5 m |

D-sub-data transmission cord 9-pin, 1,8 m



Article no. BW1058

| | |
|----------------------------|----------------------------|
| Connection | D-Sub plug D-Sub socket |
| Length | 1,8m |
| PIN 1 connected with PIN 1 | |

D-sub-data transmission cord for AS-i Gateways with CAN interface



AS-i/CAN Gateway

| Clamps | PIN | Function | Colour |
|--------|-----|----------|--------|
| 1 | | n.c. | |
| 2 | 7 | CAN_H | white |
| 3 | | SHIELD | |
| 4 | 2 | CAN_L | brown |
| 5 | | n.c. | |

Article no. BW1226

| | |
|--|-------------------------------------|
| Connection | D-subsocket, 5-pin COMBICON plug |
| Operating temperature | -40°C ... +85°C |
| Storage temperature | -25°C ... +60°C |
| Protection category (IEC) EN 60 529 | IP20 |
| Dimensions (L, W, H) | ca. 50 mm, 20 mm, 30 mm |
| Length | 1,5 m |

AS-i addressing cable (with COMBICON connector) for direct addressing with AS-i master



Article no. BW2324

| | |
|--------------------|---|
| Connection | round connector 2-pin COMBICON-connector |
| Length | 1,5 m |
| Connector (Master) | + AS-i - |

AS-i addressing cable - infrared addressing adapter**Article no. BW1935**

| | |
|------------|-----------------------------|
| Connection | infrared head/M12 connector |
| Length | 1 m |

Connecting cable (Module/programming device)**Article no. BW1802**

| | |
|------------|---|
| Connection | round connector 2-pin/ M12 connector |
| Length | 1,6 m |

Protection cap for not used M12 sockets**Article no. BW2368**

| | |
|--------------|-----------|
| Colour | blue |
| Packing unit | 50 pieces |

Reduction sleeve PG16/M18x1**Article no. BW1241**

| | |
|----------|-----------------|
| Material | Stainless steel |
|----------|-----------------|

Reduction sleeve M25/M18x1**Article no. BW1282**

| | |
|----------|-------|
| Material | Brass |
|----------|-------|

Cross-Link-cable for AS-i/Ethernet Gateway**Article no. BW1304****AS-i Probe****Article no. BW1745****Chip card for Bihl+Wiedemann AS-i products**

| Article no. | BW2079 | BW2222 |
|------------------------------|---|----------------------|
| Memory capacity | 32 kByte (256 bit) | 128 kByte (1024 bit) |
| Labeling on the chip card | C 256 | C 1024 |
| Weight | approx. 1 g | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 25 / 15 / 1 | |
| Accessories: | BW2079 for all Standard and all Safety products with chip card by Bihl + Wiedemann. | |
| | BW2222 for Safety Monitors and Gateways in Stainless Steel Safety Version 4.X (for maximum 4 Safety configurations on a chip card). | |

Development/Manufacturing of AS-i Components

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Overview Development/Manufacturing of AS-i Components

| Housing | Component | Art. No. | Characteristics | P. |
|--|---|----------|---|-----|
|  | AS-i 3.0 Function and EMC-Test Master | BW1728 | with master RS 232 suitable for SAP4, SAP5, A2SI and ASI4U | 196 |
|  | AS-i 3.0 SAP4, SAP5, A²SI and ASI4U Programming and Test Tool | BW1783 | Compact PCI Board | 197 |
| | | BW2061 | PCI Board with RS 232 | |
|  | AS-i Slave Evaluation Board | BW1423 | on basis ASI-SW+ | 198 |
| | | BW1190 | on basis A ² SI | 199 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i-Master

Suitable for SAP4, SAP5, A²SI and ASI4U

For programming, developing and tests of AS-i Slaves

AS-i specification 3.0



Article no. BWU1728 with Master RS 232

The AS-i Function and EMC-Test Master with RS 232 interface can be operated in 3 different modes:

1. As a standard AS-i Master according to specification 3.0.
 2. As a tool for programming of the AS-i Slave ICs SAP4, SAP5, A²SI and ASI4U. This can be done with the help of Windows programs.
 3. As a means to perform function and EMC tests which are necessary for every development of an AS-i slave (EMC test mode).
- The AS-i Function and EMC-Test Master is used among others for the AS-i certification in Leipzig for release and test of AS-i Slaves.

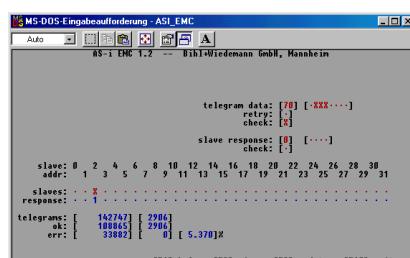
| Graphical display | Art. no. BWU1728 |
|---|--|
| Operating current | Master power supply approx. 200 mA out of AS-i circuit |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Baud rates | 19200 Baud |
| Serial interface | RS 232 |
| AS-i cycle time | 150 µs*(number of slaves + 2) |
| Displays | |
| LCD | displaying slave addresses, error messages |
| LED green (power) | power on |
| LED green (ser active) | serial interface active |
| LED red (config error) | configuration error |
| LED green (U AS-i) | AS-i voltage OK |
| LED green (AS-i active) | AS-i normal operation active |
| LED green (prg enable) | automatic address programming enabled |
| LED yellow (prj mode) | the master in configuration mode |
| Buttons | 4 |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| EMC directions | EN 61000-6-2, EN 61000-6-4 |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | AS-i master housing in stainless steel |
| Dimensions (L, W, H) | 120 mm, 75 mm, 83 mm |
| Protection category (DIN 40050) | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Weight | 460 g |

The EMC-Test Mode

It is possible to put the Master into a state that is not AS-i compliant. This option can be useful for specific tests on AS-i under laboratory conditions (e. g. tests with bursts on the lines or tests with very long wires).

By putting the AS-i Master into the EMC Test Mode it becomes an AS-i test set-up for experts. In the test mode, the list of addressed slaves and the telegrams for contacting these slaves are given by the host. Also, it is possible to decide from within the host whether faulty answered telegrams from the AS-i Master may be repeated or not (Note: in regular AS-i operation, data telegrams can be repeated one time). As above, there are two error counters. However, in this mode the first one counts all telegrams while the second counts all faulty telegrams.

The **AS-i_EMCA.EXE** program is designed for the operation of the AS-i Master in the EMC test mode. This program is also delivered as program for Windows.



Individual software:

It is, of course, possible to operate the AS-i Master from other hosts with individual software. The necessary telegrams are described in the manual.

Scope of delivery:

- The AS-i Function and EMC-Test Master with RS 232, power supply A
 - Windows program **AS-i_EMCA.EXE** for EMV test mode
 - Windows programs for programming of SAP4, SAP5, A²SI and ASI4U
 - Software AS-i Control Tools with serial cable for AS-i master in stainless steel (art. no. BW1602, s. page 54)
- A DLL-driver for the programming of the A²SI- and SAP4-ASIC can be ordered separately on request (art. no. BW1356)

AS-i 3.0 SAP4/5, A²SI, ASI4U Programming and Test Tool

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 SAP4, SAP5, A²SI and ASI4U Programming and Test Tool

For programming,
developing and
testing of AS-i Slaves
AS-i Specification 3.0



Article no. BW1783: Compact PCI Board

Article no. BW2061: PCI Board with RS 232

The AS-i 3.0 Programming and Test Tool can be operated in 3 different modes:

- As a standard AS-i Master according to specification 3.0.
- As a tool for programming of the AS-i Slave ICs SAP4, SAP5, A²SI and ASI4U. This can be done with the help of Windows programs.
- As a means to perform function and EMC tests which are necessary for every development of an AS-i slave (EMC test mode).

The EMC-Test Mode

It is possible to put the Master into a state that is not AS-i compliant. This option can be useful for specific tests on AS-i under laboratory conditions (e.g. tests with bursts on the lines or tests with very long wires).

By putting the AS-i Master into the EMC Test Mode it becomes an AS-i test set-up for experts.

In the test mode, the list of addressed slaves and the telegrams for contacting these slaves are given by the host. Also, it is possible to decide from within the host whether faulty answered telegrams from the AS-i Master may be repeated or not (Note: in regular AS-i operation, data telegrams can be repeated one time). As above, there are



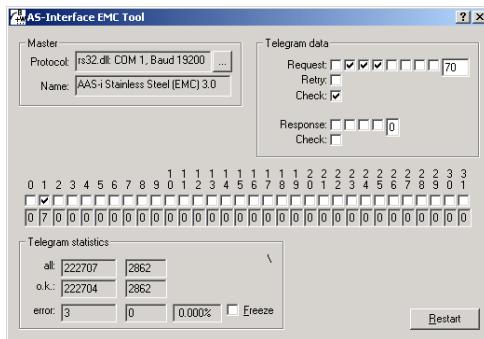
BW1783

BW2061



two error counters. However, in this mode the first one counts all telegrams while the second counts all faulty telegrams.

The **AS-i_EMU.EXE** program is designed for the operation of the AS-i Master in the EMC test mode. This program is also delivered as program for Windows.



Individual software

It is, of course, possible to operate the AS-i Master from other hosts with individual software. The necessary telegrams are described in the manual.

Requirements:

Compact PCI System
Compact PCI Board

Accessories:

AS-i Control Tools
DLL drivers for: Win NT 4.0, Win 2000, Win XP
OPC Server

| Technical data | BW1783 | BW2061 |
|----------------------------------|--|-----------|
| Type | Compact PCI Board | PCI Board |
| Interfaces | 32-bit PCI bus interface, 3,3 V/5 V galvanic isolation to AS-i AS-i circuit 1 AS-i circuit 2 | RS 232 |
| Program memory (EEPROM) | 4 kb | |
| Operating voltage | 3,3 V/5 V DC and AS-i voltage | |
| Operating current | ca. 300 mA out of 5 V power supply ca. 100 mA out of 3,3 V power supply ca. 70 mA out of AS-i per AS-i circuit | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC | according EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 | |
| Ambient operating temperature | 0°C .. +55°C | |
| Storage temperature | -25°C .. +70°C | |
| AS-i cycle time per AS-i circuit | 150 µs*(Number of slaves + 2) | |
| AS-i Specification | 3.0 | |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

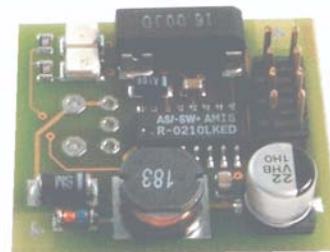
Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Slave Evaluation Board

Article no. BW1423
on basis ASI-SW+



Article no. BW1423

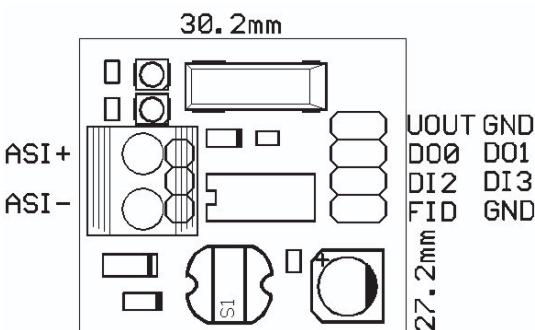
The AS-i Slave Evaluation Board on basis of the ASI-SW+ chip by ZMD can be connected to the AS-i circuit directly and without any additional hardware. It is a complete AS-i slave. Voltage supply is provided by the AS-i line.

The AS-i Slave Evaluation Board is suitable for **experiments** and **test setups** and fully able to function without additional hardware. Linked to an AS-i network, it enables the AS-i Master to set parameter outputs (PWM function) and data outputs as well as to read data inputs.

| Connections: | |
|--------------|-------------------------------|
| ASI+, ASI- | AS-i connection |
| Uout | DC output voltage max. 20 mA |
| DI2 to DI3 | Data inputs |
| DO0 to DO1 | Data outputs |
| FID | Periphery fault (0: no fault) |
| GND | Ground |

The slave board can be simply stuck upon a bigger prototyping board (piggy back), or via screwed terminals be attached directly to the AS-i cable.

The ID codes and the IO code can be programmed with the help of the A²SI/SAP4 Programming and Test Tool (Article-no. BW1355) and the AS-i 2.1 Function and EMC-Test Masters (Article no. BW1259, BW1260)



Technical data

| | |
|----------------------|---|
| Operating current | Aprox. 20 mA (with external user application) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Function display | Power-on LED: green Error: red |
| Dimensions (L, W, H) | 28 mm, 31 mm, 8 mm |

Programming:

Default setting

IO Code B
ID Code A
ID2 Code E

The ID codes and the IO code can be programmed with the help of the A²SI/SAP4 Programming and Test Tool (Article no. BW1355, see page 79) and the AS-i 2.1 Function and EMC-Test Masters (Article no. BW1259, BW1260).

The ID codes and IO codes for the different types of slaves have to be asked for at the AS-International Association.

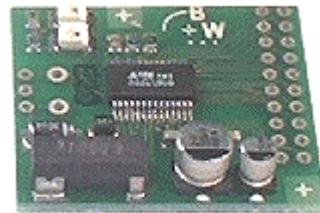
The data sheet of the ASI-SW+ chip:
http://www.zmd.de/as_interface.html

AS-i Slave Evaluation Board

Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Slave Evaluation Board

**Article no. BW1190
on basis A²SI**



Article no. BW1190

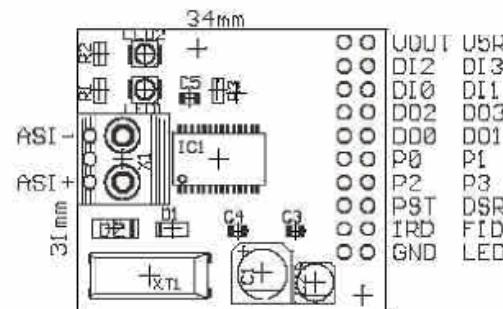
The AS-i Slave Evaluation Board on basis of the A²SI chip by ZMD can be connected to the AS-i circuit directly and without any additional hardware. It is a complete AS-i slave. Voltage supply is provided by the AS-i line.

The AS-i Slave Board is suitable for **experiments and test set-ups** and fully able to function without additional hardware. Linked to an AS-i network, it enables the AS-i Master to set parameter outputs and data outputs as well as to read data inputs.

The slave board can be simply stuck upon a bigger prototyping board (piggy back), or via screwed terminals be attached directly to the AS-i cable.

The ID codes and the IO code can be programmed with the help of the A²SI/SAP4 Programming and Test Tool (Article no. BW1355).

| Connections: | |
|--------------|-------------------------------|
| ASI+, ASI- | AS-i connection |
| Uout | DC output voltage max. 30 mA |
| U5R | 5 V output voltage max. 4 mA |
| DI0 to DI3 | Data inputs |
| DO0 to DO3 | Data outputs |
| P0 to P3 | Parameter in-/outputs |
| PST | Parameter strobe |
| DSR | Data strobe / reset |
| IRD | IR input |
| FID | Periphery fault (0: no fault) |
| GND | Ground |
| LED | Diagnosis LED |



Technical data

| | |
|----------------------|---|
| Operating current | Aprox. 20 mA (with external user application) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30 V DC |
| Function display | Power-on LED: green Error: red |
| Dimensions (L, W, H) | 34 mm, 31 mm, 8 mm |

Programming:

Default setting

IO Code 7
ID Code F
ID2 Code 2

The ID codes and the IO code can be programmed with the help of the A²SI/SAP4 Programming and Test Tool (Article no. BW1355).

The ID codes and IO codes for the different types of slaves have to be asked for at the AS-International Association.

The data sheet of the A²SI chip:
<http://www.amis.com/datasheets/a2si.html>

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Master Simulators

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Overview Master Simulators

| Housing | Master Simulator | Art. No. | Characteristics | P. |
|--|-----------------------------------|----------|---|-----|
|  | PROFIBUS Master Simulator | BW1131 | monitoring software for PROFIBUS DP slaves, PROFIBUS-UART, DP V0 | 202 |
| | | BW1257 | monitoring software for PROFIBUS DP slaves, PROFIBUS-UART, DP V0 and DP V1 | |
|  | Serial PROFIBUS DP Master | BW1258 | PROFIBUS Master with RS 232 interface | 203 |
|   | DeviceNet Master Simulator | BW1420 | with USB interface | 204 |
| | | BW1625 | as PCI board | |
|  | CANopen Master Simulator | BW1453 | with USB interface | 205 |
|  | Interface Converter | BW1094 | interface converter RS 232C/RS 485 for Bihl+Wiedemann's AS-i master | 206 |
|  | Interface Converter | BW2274 | USB - RS 232 interface converter | 207 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

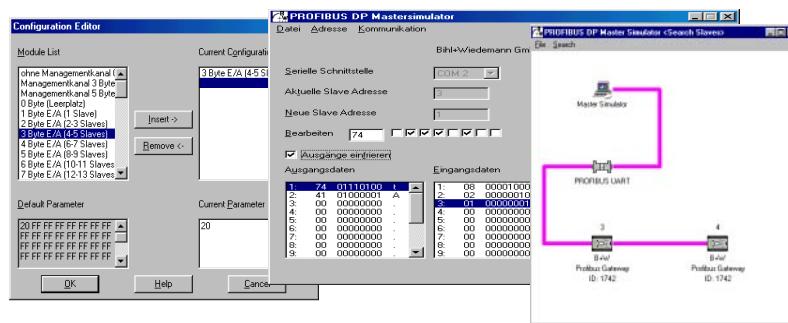
PROFIBUS DP Master Simulator

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Monitoring Software for PROFIBUS DP Slaves

PROFIBUS UART



Article no. BW1131 DP V0

Article no. BW1257 DP V0 and DP V1 supports Log function, supports PROFIsafe

The PROFIBUS DP Master Simulator is an easy to use software for data exchange with PROFIBUS slaves of many suppliers via PROFIBUS DP. The PROFIBUS DP Master Simulator can exchange data with many PROFIBUS slaves even without GSD-file or type-file. The PROFIBUS slaves can be put into operation with the default I/O window. Input data can be read and output data can be written. Furthermore the PROFIBUS DP Master Simulator also processes GSD-files. User parameters can be edited and the configuration can be modified and stored. The PROFIBUS station address can be changed as well with the PROFIBUS DP Master Simulator, this is useful for PROFIBUS I/O modules in protection class IP67 without addressing switches.

The PROFIBUS DP Master Simulator offers the possibility to scan a PROFIBUS network for connected slaves and display them in a graphical way. In this case the PROFIBUS UART has to be connected directly to a PROFIBUS slave. The I/O data and the PROFIBUS user diagnosis can be displayed binary, hexadecimal and now also as ASCII code. The PROFIBUS output data can be transmitted consistently to the PROFIBUS slave. In type

mode it is possible to set an output as long as the mouse button is pressed.

In addition, BW1257 supports a Log function as well as PROFIBUS DP V1. PROFIBUS slaves can be operated in the acyclic mode DP V1. This is helpful especially for the commissioning of complex field devices like drives, modular I/O systems etc.

The PROFIBUS Master Simulator consists of the software and the **PROFIBUS UART** which is the ideal interface converter between the RS 232 interface of a PC and the PROFIBUS slave. The **UART** does not need any additional external power supply. Therefore it is also suitable for mobile use with a laptop or a notebook. The **PROFIBUS UART** is simply inserted between the PROFIBUS slave and RS 232 connector cable.

Beside the software "PROFIBUS DP Mastersimulator" now **DLL drivers** for Windows 95/98, Windows NT as well as examples written in C are available for download on the homepage. This offers the possibility to **use the PROFIBUS UART in an application in combination with an own software**. However the PROFIBUS UART is a monitoring and commissioning tool for PROFIBUS slaves, it is not designed to control automation processes.

Technical data of PROFIBUS UART

| | |
|------------------------------|--|
| Type | PROFIBUS UART |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 63 / 34 / 17 |
| Interfaces | Standard PC RS 232-interface with 9-pin D-sub-plug (female) RS 485-interface with 9-pin D-sub-plug (male) |
| Power supply | Powered from the RS 485 interface of the PROFIBUS slave (5 V) |
| Operating current | < 60 mA |
| Cable length | RS 232 and RS 485: max. 2 m |
| Transfer rate | 19 200 Baud |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |

Requirements:

IBM compatible PC
80386 or higher

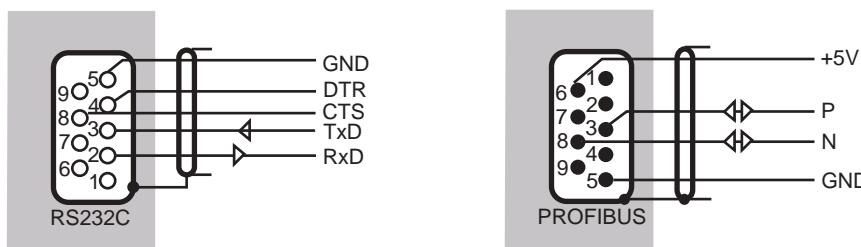
Operating system:

Windows 98
Windows NT4
Windows Me
Windows 2000
Windows XP
Windows 7 (32 bit or 64 bit)

Specification:

- Software: PROFIBUS DP Master Simulator
- PROFIBUS UART
- D-sub-data cable

32 Bit DLL and examples (in C as source code) are available for download on the homepage and are not delivered with.



Serial PROFIBUS DP Master

Bühl
+ Wiedemann

THE AS-INTERFACE MASTERS

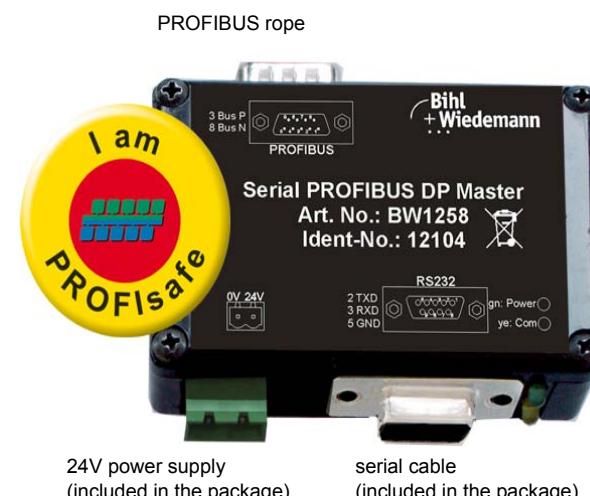
PROFIBUS Master with RS 232 Interface

PROFIBUS Master Class 1 and 2

Monitoring software for PROFIBUS DP Slaves and PROFIsafe Slaves

Cyclic data exchange via PROFIBUS DP V0

Acyclic data exchange via PROFIBUS DP V1



Article no. BW1258

The serial PROFIBUS DP Master is an easy to use software for data exchange with PROFIBUS -and PROFIsafe slaves of many suppliers via PROFIBUS DP. It can be processed in two modes:

1. Commissioning and test tool for PROFIBUS DP Slaves via PROFIBUS DP V0

In this operation mode I/O data can be exchanged cyclically with PROFIBUS slaves via PROFIBUS DP V0. Input data can be read and output data can be written. Furthermore the serial PROFIBUS DP Master also processes GSD-files. User parameters can be edited and the configuration can be modified and stored. The PROFIBUS station address can be changed as well with the serial PROFIBUS DP Master. This is useful for PROFIBUS I/O modules in protection class IP67 without addressing switches.

The serial PROFIBUS DP Master offers the possibility to scan a PROFIBUS network for connected slaves and display them in a graphical way. In this case the serial PROFIBUS UART has to be connected directly to a PROFIBUS slave. The I/O data and the PROFIBUS user diagnosis can be displayed binary, hexadecimal

and now also as ASCII code. The PROFIBUS output data can be transmitted consistently to the PROFIBUS slave. In single bit mode it is possible to set an output as long as the mouse button is pressed.

Beside the monitoring and putting into operation software **DLL drivers** as well as examples written in C are available for download on the homepage. This offers the possibility to **use the PROFIBUS UART in an application in combination with an own software**.

2. PROFIBUS Master class 2 with PROFIBUS DP V1 functionality

In this mode the serial PROFIBUS Master works as a class 2 Master in combination with the class 1 Master in a PROFIBUS network

Complex devices e.g. drives, modular I/O systems even PROFIBUS PA devices can be commissioned online via PROFIBUS DP V1. PROFIBUS PA devices need an additional segment coupler.

Requirements:

IBM compatible PC
80386 or higher

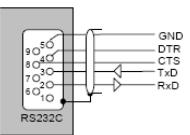
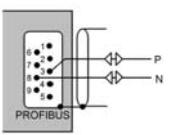
Operating system:

Windows 98
Windows NT4
Windows Me
Windows 2000
Windows XP
Windows 7 (32 bit or 64 bit)

Specification:

- Software: PROFIBUS DP Master simulator
- serial PROFIBUS Master
- D-sub-transmission cord
- power supply 24 V DC

32 Bit DLL an examples (in C as sourcecode) are available for download on the homepage and are not delivered with. CommDTM on request:

| Technical data of the serial PROFIBUS Master | |
|---|--|
| Type | serial PROFIBUS Master |
| Dimensions (L, W, H) | 72,0 mm, 68,5 mm, 19,5 mm |
| Interfaces | standard PC RS 232-interface with 9-pin D-Sub-plug (female) PROFIBUS interface with 9 pin D-Sub-plug (male) |
| Power supply | 24 V DC |
| Operating current | < 60 mA |
| LED green (power) | power on |
| LED yellow (com) | serial interface/PROFIBUS in operation |
| Length of connector cables | RS 232 max. 2 m |
| Transfer rate RS 232 | 19 200 Baud |
| Transfer rate PROFIBUS | 9,6 KBaud up to 1500 KBaud |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
|  |  |

DeviceNet Master Simulator

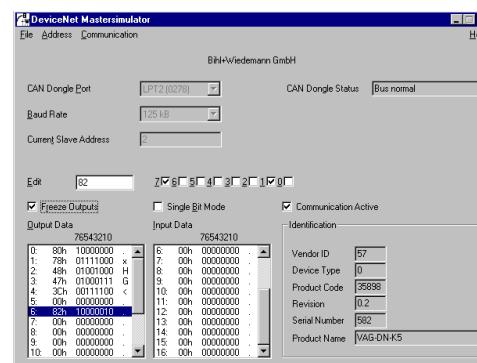
Bühl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

Monitoring Software for DeviceNet Slaves

DeviceNet Dongle with USB Interface (Art. no. BW1420)



DeviceNet Master Simulator as PCI Board (Art. no. BW1625)



Article no. BW1420 with USB Interface

Article no. BW1625 as PCI Board

The DeviceNet Master Simulator is an easy to use software for data exchange with DeviceNet slaves of many suppliers. The DeviceNet Master Simulator can exchange data with the slaves even without EDS-file. Input data can be read, output data can be written and the DeviceNet diagnosis can be displayed. Furthermore it is possible to read and write any object independent of the state of communication.

The DeviceNet Master Simulator offers the possibility to scan a DeviceNet network and find all connected slaves. The I/O data is displayed binary and hexadecimal.

In single bit mode it is possible to set an output as long as the mouse button is pressed.

The device identification is read out of the DeviceNet slave and displayed together with the I/O data.

The DeviceNet Master Simulator consists of the software and a DeviceNet dongle. The DeviceNet dongle is the ideal interface converter between an USB port (the parallel interface of a PC) and DeviceNet. The converter needs no extra power supply. Therefore it is also suitable for mobile use with a laptop or a notebook.

Requirements:

- IBM compatible PC 80486 or higher
- Plug and Play Bios

Operating system:

Windows 98, Windows NT, Windows 2000, Windows Me, Windows XP

Specification:

Software:

- DeviceNet Master Simulator
- DeviceNet-Dongle/PCI board

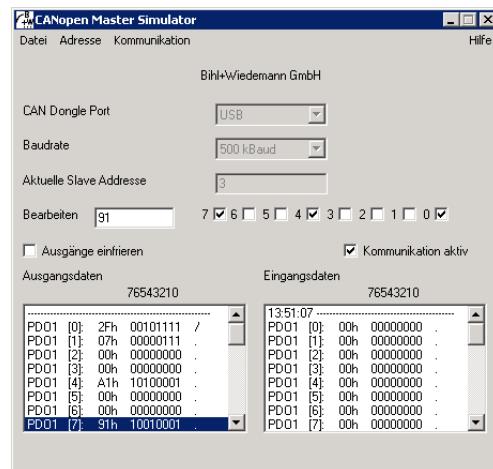
| Article no. | BW1420 | BW1625 |
|----------------------------|---|---|
| Type | | PCI Board |
| Interfaces | USB interface CAN interface with 9 pin D-sub-plug (male) | 16 Bit PCI bus interface, CAN interface with 9 pin D-sub-plug (male) |
| Power supply | powered by the USB port of the PC | powered by the PCI port of the PC |
| Length of connector cables | max. 2 m | |
| Transfer rates | 125, 250 or 500 KBAud | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C | |

Note:

- At the end of the DeviceNet line a bus termination (120 Ohm) has to be used.
- 32-bit DLL drivers and program examples are available for download on the homepage and are not included in delivery.

Monitoring Software for CANopen Slaves

CAN Dongle



Article no. BW1453 with USB Interface

The CANopen Master Simulator is an easy to use software for data exchange with CANopen slaves of many suppliers. The CANopen Master Simulator can exchange data with the slaves even without EDS-file. Input data can be read, output data can be written. Furthermore it is possible to read and write any object independent of the state of communication.

The CANopen Master Simulator offers the possibility to scan a DeviceNet network and find all connected slaves. The digital I/O

data can be displayed binary, hexadecimal and also as ASCII code.

Analog I/O data are displayed decimal. The CANopen output data can be transmitted consistently to the CANopen slave.

The CANopen Master Simulator consists of the software and a CAN dongle. The CAN dongle is the ideal interface converter between the USB interface of a PC and CANopen. The converter needs for power supply only the USB interface. Therefore it is also suitable for mobile use with a laptop or a notebook.

Technical data of the CAN dongle

| | |
|----------------------------|---|
| Type | CAN dongle |
| Interfaces | USB interface CAN interface with 9-pin D-sub-plug (male) |
| Power supply | powered by the USB interface of the PC |
| Length of connector cables | max. 2 m |
| Transfer rates | 5, 10, 20, 50, 100, 125, 250, 500 oder 1000 KBAud |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |

Requirements:

IBM compatible PC 80486 or higher

Operating system:

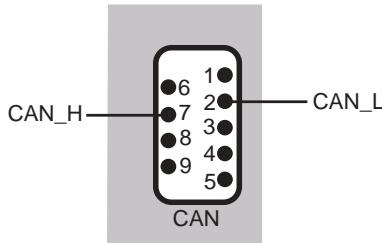
Windows 98, Windows NT,
Windows 2000, Windows Me,
Windows XP

Specification:

Software:

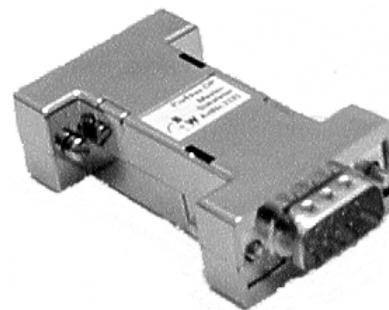
- CANopen Master Simulator
- CANopen dongle

Connections D-sub plug:



Accessories: D-Sub-data transmission cord for AS-i Gateways with CAN interface (art. no. BW1226, see page 193)

Interface converter RS 232C/RS 485 for Bihl+Wiedemann AS-i Master



Article no. BW1094

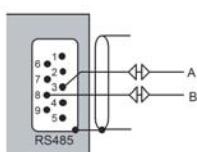
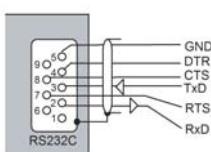
Function

The interface converter is the ideal interface between the RS 232 interface of the PC and the RS 485 interface of the AS-i Gateways. The converter is very compact and does not need any additional external power supply. Therefore it is also suitable in mobile use with a laptop or a notebook. The converter is simply inserted between AS-i Gateway with RS 232 connector cable and PC.

Only one device with RS 485 interface can be connected to the converter.

The RS 232C/RS 485 converter can be used under different operating systems. Using the AS-i Control Tools for Windows an AS-i Master with RS 485 interface can be handled now just as an AS-i Master with RS 232 interface. The RS 232C/RS 485 converter works up to transfer rates of 57600 Baud.

| Technical data | |
|----------------------------|---|
| Type | RS 232C/RS 485 converter |
| Dimensions (L, W, H) | 63 mm, 54 mm, 17 mm |
| Interfaces | standard PC RS 232 interface with 9-pin sub-D plug (female) RS 485 interface with 9-pin sub-D plug (male) |
| Power supply | gets its power from the RS 232 interface of the PC, therefore external power supply is not necessary. Pin 4 (DTR) has to be high. |
| Length of connector cables | RS 232: max. 2 m, RS 485: 2 m |
| Transfer rate | up to 57600 KBaud |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +70°C |
| RS232C | RS485 |



USB - RS 232 Interface Converter

for Bihl+Wiedemann



Artikel no. BW2274

Function

The USB - RS 232 interface converter is the ideal connection between the RS 232 interface of a device and the USB interface of modern PCs and notebooks. It corresponds to USB 2.0 (USB 1.1) standard and can be connected directly or by using the

provided 0,80 m USB extension cord to a free USB port of the computer. The connection to the particular device takes place via the 9-pin Sub-D connector at the RS 232 interface

Tecnical data

| | |
|-------------------------------------|---|
| Interfaces | 9-pin, sub-D (RS 232) USB 2.0 (USB 1.1) standard |
| Device type | serial adapter |
| Data Link Protocol | RS 232 |
| Type of interface (Bus type) | USB |
| Maximum transfer rate | > 1 Mbps |
| System requirements | USB port Windows 98/ME/2000/XP/Vista Apple Mac OS 8.6 |
| Extension (included in delivery) | USB extension cord (USB - USB type A, 4-pole) Length: 0,80 m |

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Other Fieldbuses/Couplers

Overview other Fieldbuses/Couplers

| Housing | Coupler | Art. No. | Characteristic | P. |
|---|-------------------------|----------|--|-----|
|  | PROFIBUS Option Board | BW1261 | straight | 210 |
| | | BW1271 | crooked | |
|  | CAN/PROFIBUS Coupler | BW1184 | | 211 |
| | CANrho/PROFIBUS Coupler | BWU1246 | | |
|  | CAN/InterBus Coupler | BW1323 | InterBus baud rate 500 KBAud / 2 MBaud, 10 words | 212 |
| | | BW2504 | InterBus baud rate 500 KBAud / 2 MBaud, 1-12 words | |

PROFIBUS Option Board

Bihl
+ Wiedemann
THE AS-INTERFACE MASTERS

How to interface your device to a PROFIBUS network?

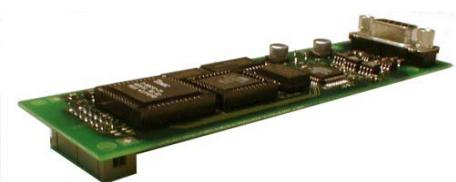
The simplest way:
PROFIBUS Option Board

Rugged and quick mounting

Coupling via serial interface (TTL-level)



straight



crooked



Article no. BW1261: PROFIBUS Option Board (straight)

Article no. BW1271: PROFIBUS Option Board (crooked)

How to interface your device to a PROFIBUS network? With the PROFIBUS Option Board.

The PROFIBUS Option Board is an embedded PROFIBUS slave interface for manufacturers of industrial automation products. It features an inexpensive PROFIBUS module with a serial interface to the host product.

The board is designed for rugged and quick mounting. The D-Sub connector for PROFIBUS can be delivered crooked or straight according to requirements of installation.

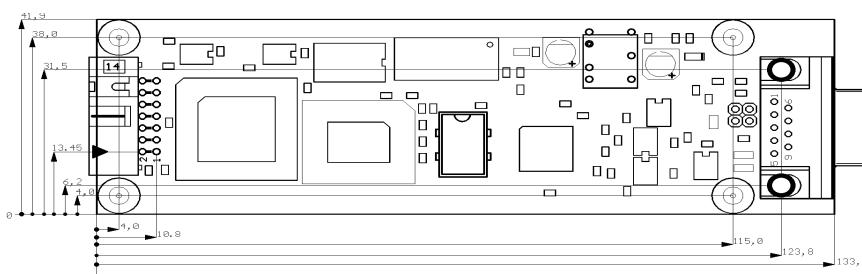
The serial connection to the host device is made flexibly via a 14 pin connector.

With the help of the PROFIBUS Option Board any devices can be offered with PROFIBUS interface without high development expenses.

The PROFIBUS Option Board is mounted in combination with the host hardware inside the housing of the host product.

The PROFIBUS Option Board provides the PROFIBUS DP slave interface between a host product with a serial interface and the PROFIBUS network.

For the use there is no need of any knowledge about PROFIBUS. The PROFIBUS Option board is served by the host product via the serial interface with a very simple serial telegram.



| Pining of 14-pin connector | |
|----------------------------|------------|
| 2 | CTS |
| 3 | TXD |
| 4 | RXD |
| 9 | +5V supply |
| 10, 11 | GND |
| others | NC. |

| Article Nr. | BW1261 | BW1271 |
|--------------------------------------|---|--|
| Connection | PROFIBUS: optional D-Sub 9-pin 180° or 90° serial interface: pinhead | |
| PROFIBUS interface | | according to DIN 19 245 part 1-3 |
| PROFIBUS baud rates | | 9,6 KBaud to 12000 KBaud, automatic recognition |
| DP functions | | Imaging of the serial data as I/O data of the PROFIBUS Complete diagnosis and configuration via DP-Master |
| Connection to the host | | 14 pin connector, 2 row type, 2,54 mm pitch, optional 180° or 90° |
| Serial baud rates | | 19,2 KBaud/57,6 KBaud |
| Transfer format | | 8N1 |
| Signal level of the serial interface | | 0 V, +5 V (not ±12 V) |
| Operating current | | max. 400 mA incl. PROFIBUS bus terminal |
| Operating voltage | | +5 V, ±5% |
| Voltage of insulation | | ≥ 500 V |
| EMC directions | | EN 50 082,, EN 50 081 |
| Operating temperature | | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | | -25°C ... +85°C |
| Dimensions (L /W /H) | | 133,4 /41,9 / 8 |
| Connections | | PROFIBUS: optional D-Sub 9-pin 180° or 90° serial interface: pinhead |

**Connection of a CAN network
and a PROFIBUS network
via integrated interfaces**

**Easy data exchange
between CAN and PROFIBUS
via the internal coupling**



Article no. BW1184: CANrho/PROFIBUS Coupler

Article no. BWU1246: CAN/PROFIBUS Coupler

The CAN/PROFIBUS Coupler is the easiest solution to exchange data between CAN and PROFIBUS.

In big applications is often a need to exchange data between a control of a CAN network and another PLC, e. g. to report the process status. This problem was solved in the past with the help of normal I/O modules, with the inputs of the control of the CAN network connected to the outputs of the other PLC and vice versa. With the use of the CAN/PROFIBUS Coupler to solve this problem the installation costs as well as the components costs can be reduced.

The CAN/PROFIBUS Coupler consists of a CAN slave with n bytes (8, 16 or 24 bytes) input data and n bytes output data and

a PROFIBUS slave with n bytes input data and 8 bytes output data in one housing. The outputs of one slave are connected to respective inputs of the other slave and vice versa (output data byte 1 of the CAN slave with input data byte 1 of the PROFIBUS slave and vice versa, etc.).

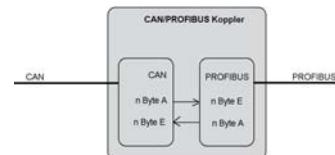
There is a galvanic isolation between CAN and PROFIBUS.

A seven digit display can be used for commissioning and diagnosis.

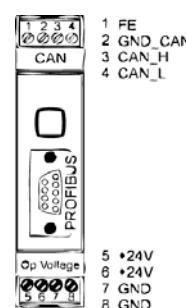
As long as one of both slaves does not exchange data the other slave reads on each input a 0 as default.

| Article no. | BW1184 | BWU1246 |
|----------------------------------|---|---------|
| Connections | PROFIBUS: D-Sub 9-pin CAN: 4-pin COMBICON plug | |
| PROFIBUS interface | according to DIN 19 245 part 1-3 | |
| Baud rates | 9,6 KBaud to 12000 KBaud, automatic recognition | |
| DP functions | Imaging of the CAN Data as I/O data of the PROFIBUS Complete diagnosis and configuration via DP master | |
| CAN baud rates | 125 KBaud, 250 KBaud, 500 KBaud, 1 MBaud | |
| Display | seven digit | |
| Operating current | < 120 mA at 24 V | |
| Operating voltage | 24 V DC | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | Housing for DIN-rail mounting | |
| Protection category (DIN 40 050) | Housing IP20 | |
| Dimensions (L /W /H) | 100 /25 /120 | |
| Weight | 120 g | |

CAN/PROFIBUS connections

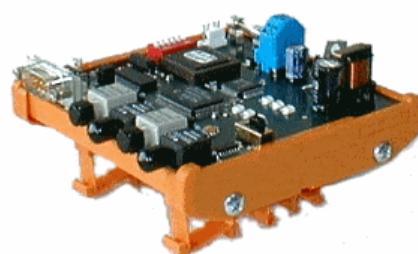


Terminal assignment:



**Connection of a CAN network
and a InterBus network
via integrated interfaces**

**Easy data exchange
between CAN and InterBus
via the internal coupling**



Article no. BW1323: InterBus baud rate 500 KBAud / 2 MBaud, 10 words

Article no. BW2504: InterBus baud rate 500 KBAud / 2 MBaud, 1-12 words

The CAN/InterBus Coupler is the easiest solution to exchange data between CAN and InterBus.

In big applications is often a need to exchange data between the robot control and another PLC, e. g. to report the process status. This problem was solved in the past with the help of normal I/O modules, with the inputs of the robot control connected to the outputs of the other PLC and vice versa. With the use of the CAN/InterBus coupler to solve this problem the installation costs as well as the components costs can be reduced.

The CAN/InterBus coupler consists of a CAN slave with input and output data and an InterBus slave with input and output data in one housing (data width see table). The outputs of one slave are connected to respective inputs of the other slave and vice versa. There is a galvanic isolation between CAN and InterBus. The device has got 6 LEDs for commissioning and diagnosis. As long as one of both slaves does not exchange data the other slave reads on each input a 0 as default.

| Article no. | BW1323 | BW2504 |
|----------------------------------|---|------------|
| Connections | CAN: D-Sub 9-pin InterBus: Fiber optic interface | |
| InterBus interface | on basis SUP1 3 OPC | |
| Baud rates | 500 KBAud / 2 MBaud | |
| Functions | imaging of the CAN Data as I/O data of the InterBus | |
| CAN baud rates | 20 kBAud, 125 kBAud, 250 kBAud, 500 kBAud | |
| Data width | 3 words | 1-12 words |
| Display | 6 LEDs | |
| Operating current | < 100 mA at 24 V | |
| Operating voltage | 24 V DC | |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V | |
| EMC directions | EN 50 082, EN 50 081 | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Housing | housing for DIN-rail mounting | |
| Protection category (DIN 40 050) | housing IP00 | |
| Dimensions (L /W /H in mm) | 110 /105 /60 | |
| Weight | 200 g | |

Overview AS-i Safety

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|---|-----|
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2001 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 223 |
| | | BWU2002 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2202 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | 223 |
| | | BWU2602 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface, safe cross communication | |
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2003 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 223 |
| | | BWU2004 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2204 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | |
| | | BWU2187 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 2 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2188 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 2 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2206 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 2 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | 223 |
|  | AS-i 3.0 PROFINET Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2330 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 229 |
| | | BWU2237 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2307 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|--|-----|
|  | AS-i 3.0 EtherNet/IP+Modbus TCP Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2317 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 233 |
| | | BWU2267 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2273 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 EtherCAT Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2281 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 237 |
| | | BWU2338 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 sercos Gateway with integrated Safety Monitor | BWU2588 | 1 AS-i 3.0 Master, 1 AS-i Safety Monitor in Stainless Steel for 2 AS-i networks, 32 release circuits, 2 x RJ-45: 100MBaud, sercos III Ethernet interface, Ethernet diagnosis interface | 240 |
|  | AS-i 3.0 Gateway PROFIsafe via PROFIBUS | BWU2479 | 1 AS-i Master, PROFIsafe for 1 AS-i network, RS 232 diagnostics interface | 242 |
| | | BWU2214 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2215 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2598 | 1 AS-i Master, PROFIsafe for 1 AS-i network, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface, Control 3, programming in C | |
| | | BWU2615 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface, Control 3, programming in C | |
| | | | | |
|  | AS-i 3.0 Gateway PROFIsafe via PROFINET | BWU2421 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 242 |
| | | BWU2383 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2647 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|--|-----|
|  | AS-i Safety Monitor in stainless steel, generation II | BWU2205 | AS-i Safety Monitor in Stainless Steel, Generation II, 249 16 release circuits, 2 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | |
|  | AS-i Safety Monitor in stainless steel, generation II | BWU2000 | 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 249 |
| | | BWU2186 | 16 release circuits, 2 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | Safety Basic Monitor | BWU2441 | AS-i Master disengageable, 8 release circuits, 8 / 4 safe inputs and 2 (4) electronical safe outputs, USB interface | 252 |
| | | BWU2567 | successor for AS-i consortial Safety Monitor, compatible replacement | |
| | | BWU2569 | enhanced | |
|  | Safety Basis Monitor Starter Kit | BW2512 | | 254 |
|  | Safe contact expander | BWU2539 | 2 independent channels | 255 |
| | | BWU2548 | 1 independent channel | |
|  | AS-i Safety Monitor | BW1764 | advanced monitor, 1 release circuit, 40 ms | 258 |
| | | BW1765 | advanced monitor, 2 release circuits, 40 ms | |
|  | AS-i Speed Monitor 2 independent axis, chip card | BWU2427 | for sinus/cosine Rotary Encoder | 263 |
| | | BWU2595 | for HTL-Rotary Encoder or sensors | |
|  | Speed Monitor head unit and Speed Monitor sinus/cosine for 2 axis | BW2538 | prewired complet set, parameterization of the speed via USB, monitoring up to 40 axis with expansion modules possible | 265 |

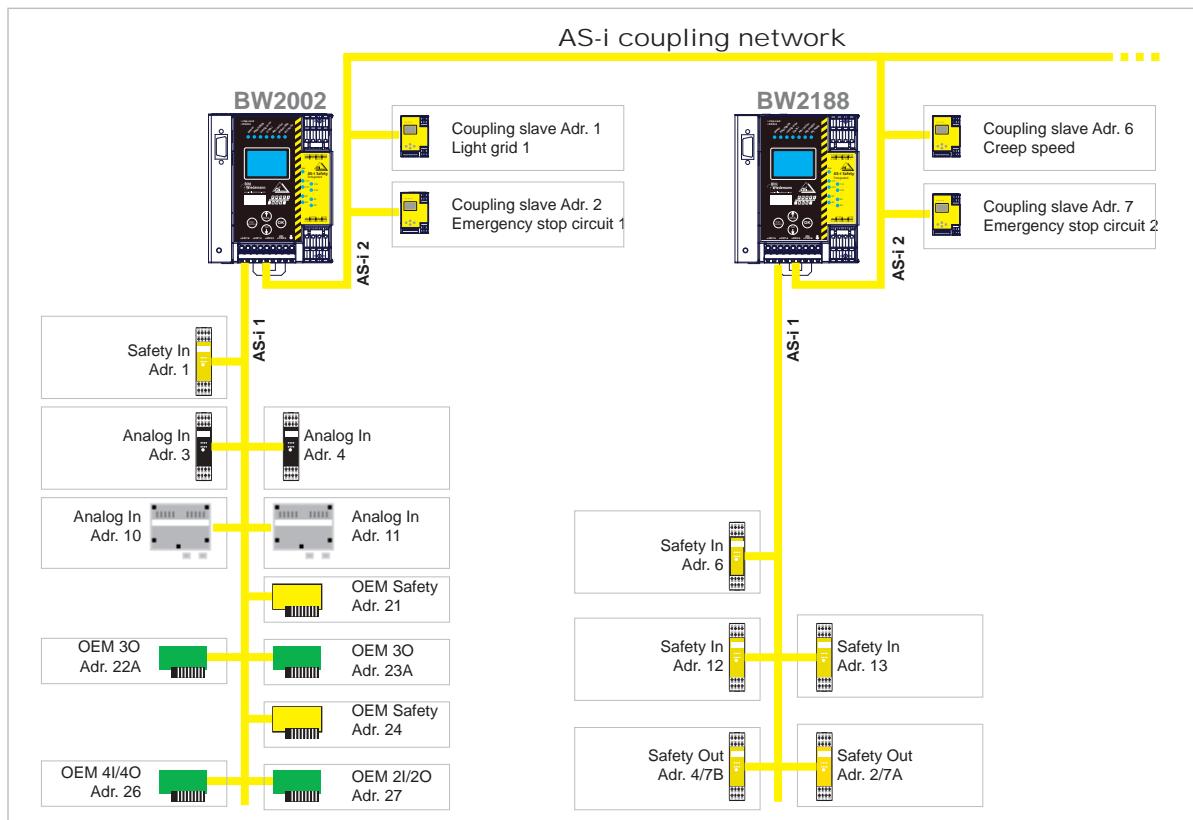
| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|------------|------------------------------------|---|--|------------|
| | Connecting cable for Speed Monitor | BW2476 BW2477 BW2494 | connector-ferrule connector-ferrule plug-plug | 266 |
| | Adapter for Speed Monitor | BW2497 BW2499 | AMP Mini-I/O connector for e.g. Elau MC-4 AMP Mini-I/O connector for e.g. B+R Acopos Sin Cos Interface | 267 |
| AS-i Slave | AS-i Safety In-/Output Module | BWU2314 | AS-i Safety 4I/2O Module, 8 / 4 safety inputs and 2 (4) electronical safety outputs | 268 |
| AS-i Slave | | BWU2236 | AS-i Safety Relay In-/Output Modul, with diagnostic slave, 1 EDM- and 2 / 1 safety inputs | 270 |
| AS-i Slave | AS-i Safety Output Module | BWU2045 BWU2173 | relay output module with diagnostic slave and 1 EDM input output module with diagnostic slave, 1 EDM input, 3I and 2O | 274 278 |
| AS-i Slave | AS-i Safety Input Module (M12) | BWU2270 BWU2284 BWU2369 BWU2370 BWU2631 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for optoelectronic protective devices, protection category IP67, AS-i connection via profile cable 2 / 1 safety inputs (2 channels) for floating contacts, protection category IP67, AS-i connection via profile cable 2 / 1 safety inputs (2 channels) for floating contacts, protection category IP67, AS-i connection via M12 2 / 1 safety inputs (2 channels) for optoelectronic protective devices, protection category IP67, AS-i connection via M12 4 / 2 safety inputs for floating contacts for optoelectronic protective devices, protection category IP67, AS-i connection via M12 | 282 |
| AS-i Slave | AS-i Safety Input Module | BWU1939 BWU2577 BWU2661 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for floating contacts, protection category IP20 2 / 1 safety inputs (2 channels) for optoelectronic protective devices, protection category IP20 Safety mat with 1,2k or 8,2k monitoring resistor, IP20 | 285 |

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---------|---|--|--|-------------------|
| | Emergency stop- and push button modules | BW2529 BW2585 | AS-i Safety stop button module, lighted (red/green), 288 IP54, M12 AS-i Safety stop button module, unlighted, IP54, M12 | 288 |
| | | BW2527 | Emergency stop button with plug-in-shoe connection | |
| | | BW2528 | AS-i light button module, 2 buttons each 2-colored lighted (red/green), IP54, M12 | |
| | AS-i Safety OEM Slave | BW2426 BW2521 BW1896 BW1751 BW1801 BW1934 | with 2 safe inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with connection line with 2 safe inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with pin connection with screw terminals with plug-in screw terminals with wiring pins no connection | 290 290 292 |
| | AS-i OEM Slave | BW2522 BW2574 | with 2 standard inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with pin connection with 2 standard inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with connection line | 290 290 |
| | AS-i Substructure Module in IP67 | BW2349 BW2350 BW2351 | for 4-channel module in 45 mm-housing for 4-channel module in 45 mm-housing, centerline spacing CNOMO for 8-channel module in 60 mm-housing, centerline spacing CNOMO | 294 |
| | Safety software for configuration, diagnosis and programming | BW2071 BW2501 | with serial cable for AS-i Master/Monitor in stainless steel for Safety Monitors and AS-i Masters | 297 |
| | Programming software ASIMON | BW2145 BW1770 | with serial cable for AS-i Master/Monitor in stainless steel with cable BW1771 and BW1772 only for use with the Safety Monitors BW1764 and BW1765 | 299 |

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---------|---------------------|------------------|---|-----|
| | AS-i Chipcard | BW2222 BW2079 | memory capacity 128 kbyte memory capacity 32 kbyte | 300 |
| | Serial cable | BW1575 | for AS-i Masters and AS-i Monitors in stainless steel | 299 |
| | USB connector cable | BW2530 | for Safety Basic Monitor | 299 |
| | Interface cable | BW1771 | for connection of the Safety Monitor to a PC | 299 |
| | Interface cable | BW1772 | for connection of 2 Safety Monitors | 299 |

**AS-i Safety at Work:
AS-i safety monitors,
AS-i gateways with integrated safety monitor
and AS-i safety slaves
for monitoring
Safety at Work networks**

In addition to the AS-i safety monitors, Bihl+Wiedemann offers Gateways with integrated safety monitor and AS-i Safety Slaves. This provides the user with the full range of products for monitoring AS-i Safety at Work networks as well.



Safety monitors

Using the newest generation Safety Monitors allows 2 Safety at Work networks and up to 16 release circuits to be monitored. The user is provided with comprehensive detailed diagnostics and system status information in plain text on the Monitor's display. In addition to the high SIL 3/Cat. 4 safety level, the monitors offer additional features beyond the standard:

1. 1 program for 2 Safety at Work networks
2. Up to 31 Safety at Work networks can be easily linked together
3. 16 release circuits enable fast, reliable and highly simplified and differentiated system response
4. Expanded programming allows up to 256 functions without increasing the response time
5. Linked networks can be started together
6. Safe Safety at Work outputs allow switching – even at great distances from the Monitor – without additional wiring
7. The use of memory cards greatly simplifies both program changing when units are replaced and programming of the Monitor using ASIMON software
8. The expanded AS-i diagnostics of the Bihl+Wiedemann AS-i Master, including duplicate address detection, ground fault monitor, EMC monitor, error counter etc. are of course fully integrated

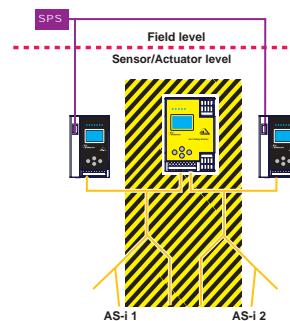
Configuration example: Safe networking of up to 21 Safety at Work networks

One Bihl+Wiedemann Safety Monitor monitors two networks simultaneously and can emulate multiple slaves at the same time. This enables two different configurations:

Standard case: 2 Safety at Work networks

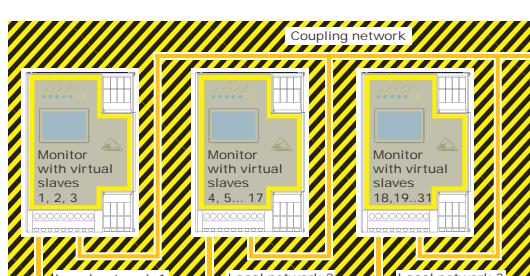
Two equal-priority Safety at Work networks are monitored by just one Multimonitor:

- Just 1 instead of 2 monitor programs
- Fast response
- No additional hardware
- Combination unit with double master saves costs, space and installation expense



The large network: 3 Safety at Work networks

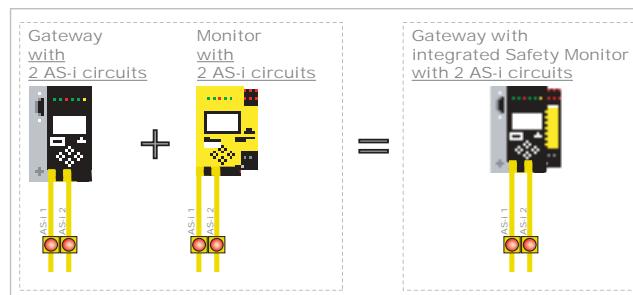
Multiple local Safety at Work networks are each monitored by 1 Multimonitor which is at the same time a node in a higher-level coupling network. There it is on one hand a Monitor, while on the other hand it internally emulates virtual slaves, through which it exchanges its own release circuits with those of the other monitors (see figure below):



- Up to 31 local networks are networked in a safety configuration
- Up to 16 virtual slaves per monitor
- Up to 31 virtual slaves in the coupled network
- Fast, bi-directional coupling of all local network with each other
- Very large networks with differentiated responses are possible without a safety controller or master

AS-i Gateways with integrated AS-i Safety Monitor

AS-i Gateways with integrated Safety Monitors combine an AS-i Gateway (e.g. PROFIBUS) with the new Safety Monitors in one unit to couple the Monitor and Gateway to the Safety at Work network, enabling a broad range of safety applications quickly and easily.

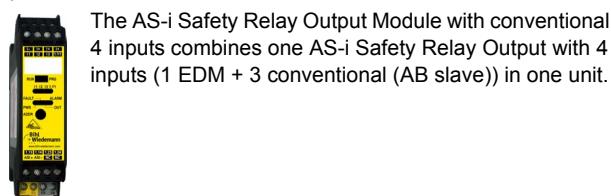


1. The advantages of the Safety Monitor (see above) and all the properties of an AS-i 3.0 Gateway including expanded local diagnostics, graphic display etc. are combined in one unit.
2. Available with and without power supply decoupling.
3. Ideally matched to all Bihl+Wiedemann power supplies.
4. Save costs, installation effort and control cabinet space: e.g. replaces the combination "Double Master with power supply decoupling + Multimonitor" together with a standard power supply (i.e. 2 devices) for a total of 6 individual units (2 Masters, 2 Monitors, 2 AS-i power supplies).
5. Coupling of Gateway and Safety Monitor to the Safety at Work network.
6. No AS-i address is occupied for the Safety Monitor diagnostics.

The product series of AS-i Gateways with integrated Safety Monitors is being continually expanded with additional field buses.

AS-i Safety Slaves

In addition to Safety Monitors AS-i gateways with integrated Safety Monitor, Bihl+Wiedemann also offers a wide range of AS-i Safety Slaves. For example, AS-i safety relay modules and various AS-i Safety OEM Slaves are available. These are also SIL 3/Cat. 4 approved.



The AS-i Safety Relay Output Module with conventional 4 inputs combines one AS-i Safety Relay Output with 4 inputs (1 EDM + 3 conventional (AB slave)) in one unit.

The AS-i Safety OEM Slaves currently offer the possibility of driving 2 safe switching contacts, e.g. signal lamps, over the AS-i safety network.



AS-i Safety with integrated Safety Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Overview AS-i Safety with integrated Safety Monitor

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|---|-----|
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2001 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 223 |
| | | BWU2002 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2202 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | 223 |
| | | BWU2602 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface, safe cross communication | |
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2003 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 223 |
| | | BWU2004 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2204 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | |
| | | BWU2187 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 2 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2188 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 2 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 PROFIBUS Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2206 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 2 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | 223 |
|  | AS-i 3.0 PROFINET Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2330 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 229 |
| | | BWU2237 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2307 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Safety with integrated Safety Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|--|-----|
|  | AS-i 3.0 EtherNet/IP+Modbus TCP Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2317 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 233 |
| | | BWU2267 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2273 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 EtherCAT Gateway with integrated Safety Monitor in one housing | BWU2281 | 2 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 237 |
| | | BWU2338 | 1 AS-i Master, 16 release circuits, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
|  | AS-i 3.0 sercos Gateway with integrated Safety Monitor | BWU2588 | 1 AS-i 3.0 Master, 1 AS-i Safety Monitor in Stainless Steel for 2 AS-i networks, 32 release circuits, 2 x RJ-45: 100MBaud, sercos III Ethernet interface, Ethernet diagnosis interface | 240 |
|  | AS-i 3.0 Gateway PROFIsafe via PROFIBUS | BWU2479 | 1 AS-i Master, PROFIsafe for 1 AS-i network, RS 232 diagnostics interface | 242 |
| | | BWU2214 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2215 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2598 | 1 AS-i Master, PROFIsafe for 1 AS-i network, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface, Control 3, programming in C | |
| | | BWU2615 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface, Control 3, programming in C | |
|  | AS-i 3.0 Gateway PROFIsafe via PROFINET | BWU2421 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 242 |
| | | BWU2383 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |
| | | BWU2647 | 2 AS-i Master, PROFIsafe for 2 AS-i networks, power supply decoupling unit, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | |

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways with integrated Safety Monitor

**Bühl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 Gateways with integrated Safety Monitor

2 / 1 Master, PROFIBUS Slave

1 AS-i Safety Monitor for 2 AS-i networks

- Operation using a single Monitor configuration!
- Monitor processes safety slaves on two AS-i networks
- Coupling between the two networks superfluous



BWU2202 / BWU2204 /
BWU2206 / BWU2602



BWU2001 / BWU2002 /
BWU2003 / BWU2004 /
BWU2187 / BWU2188

16 release circuits

- 4 / 2 CAT4, SIL 3 safe output circuits on the Monitor
- two sets of safe relays, two sets of fast electronic safe outputs resp.,
- two sets of safe relays

Safe AS-i outputs are supported

- 16 independent AS-i outputs
- Multiple safe AS-i outputs possible via a single AS-i address

Monitor configuration can be, arbitrarily" large

- configuration blocks (previously 48)
- Identical reaction time due to artificial limitation to 256 configuration block

Applications up to category 4/PLe/SIL 3

Chip card for storage of configuration data



| | |
|-----------------------|--|
| Article no. | BWU2001 / BWU2002 / BWU2003 / BWU2004 / BWU2187 / BWU2188 / BWU2202 / BWU2204 / BWU2206 / BWU2602 |
| Interface | |
| PROFIBUS interface | IE 61 158 / IEC 61 784-1 |
| Baud rates | 9,6 KBaud up to 12 000 KBaud, automatic recognition |
| DP functions | imaging of the AS-i slaves as I/O data of the PROFIBUS complete diagnosis and configuration via the PROFIBUS DP |
| AS-i | |
| AS-i cycle time | 150 µs * (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Safety monitor | |
| Inputs | EDM inputs of external monitoring circuits or start inputs selectable, a total of 4 switching current statical 4mA at 24V, dynamic 30mA at 24V (T=100 µs) |
| Release circuits | 16 |
| Start delay | < 10 ms |
| Max. turn-off time | < 40 ms |
| Card slot | chip card for storage of configuration data |
| Display | |
| LCD | menu, indication of slave addresses and error messages in plaintext |
| LED power | power ON |
| LED PROFIBUS | PROFIBUS master recognized |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage o.k. |
| LED AS-i active | AS-i normal operation active |
| LED prg enable | automatic addresses programming enabled |
| LED prj mode | configuration mode active |

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways with integrated Safety Monitor



THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| | |
|--|---|
| Article no. | BWU2001 / BWU2002 / BWU2003 / BWU2004 / BWU2187 / BWU2188 / BWU2202 / BWU2204 / BWU2206 / BWU2602 |
| UL-specifications (UL508) | |
| External protection | an isolated source with a secondary open circuit voltage of $\leq 30V_{DC}$ with a 3A maximum over current protection. Over current protection is not required when a Class 2 source is employed. |
| In general | UL mark does not provide UL certification for any functional safety rating or aspects of the above devices. |
| cTÜVus | the devices <ul style="list-style-type: none"> • BWU2001 • BWU2002 • BWU2003 • BWU2004 • BWU2187 • BWU2188 • BWU2202 • BWU2204 • BWU2206 • BWU2602 from Bihl + Wiedemann GmbH were safety certified by TÜV Rheinland of North America, Inc. according to UL-standards and meet the safety requirements for the North American market. |
| Standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 62 061:2005, SIL 3 EN 61 508:2001:2001, SIL 3 EN ISO 13 849-1:2008, performance-level e |
| Environment | |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | stainless steel |
| Protection category IEC 60 529 | IP20 |
| Maximum tolerable shock and vibration stress | according to EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | $\geq 500V$ |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 120 / 100 / 96 |
| Weight | 800 g |

| | | |
|--------------------------------------|---|---|
| Article No. | BWU2001 / BWU2002 / BWU2003 / BWU2004 / BWU2202 / BWU2204 / BWU2602 | BWU2187 / BWU2188 / BWU2206 |
| Safety monitor | | |
| Number of release circuits in device | 4 | 2 |
| Outputs | relay outputs (output circuits 1 and 2) max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V semiconductor outputs (output circuits 3 and 4) max. contact load: 0,5A DC-13 at 30V | relay outputs (output circuits 1 and 2), each 2 current paths max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V |
| Display | | |
| LED AUX | auxiliary power | — |
| 4 x LED EDM/Start | state of inputs: LED off: open LED on: closed | — |
| 4 x LED output circuit | state of outputs: LED off: open LED on: closed | — |

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways with integrated Safety Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article No. | Diagnostics interface | AS-i Safety outputs are supported | Number of AS-i circuits Safety Monitor | Max. number of release circuits | Number of release circuits in device | Configuration blocks | Number of AS-i masters |
|----------------|--------------------------------------|-----------------------------------|---|---------------------------------|--|----------------------|---|
| BWU2001 | serial | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 2 AS-i Master |
| BWU2002 | serial | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 2 AS-i Master with integrated power supply decoupling |
| BWU2003 | serial | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 1 AS-i Master |
| BWU2004 | serial | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 1 AS-i Master with integrated power supply decoupling |
| BWU2187 | serial | yes | 2 | 16 | 2 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays | 256 Devices | 1 AS-i Master |
| BWU2188 | serial | yes | 2 | 16 | 2 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays | 256 Devices | 1 AS-i Master with integrated power supply decoupling |
| BWU2202 | Ethernet | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 2 AS-i Master with integrated power supply decoupling |
| BWU2204 | Ethernet | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 1 AS-i Master with integrated power supply decoupling |
| BWU2206 | Ethernet | yes | 2 | 16 | 2 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays | 256 Devices | 1 AS-i Master with integrated power supply decoupling |
| BWU2602 | Ethernet safe cross communication | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 2 AS-i Master with integrated power supply decoupling |

| Article No. | Operating current | | |
|----------------|--|---|--|
| | master power supply, approx 300mA out of AS-i network | master power supply, max. 300mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70mA ... 300mA), max. 300mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70mA ... 300mA); in sum max. 370mA | Version „1 gateway, 1 power supply, for 2 AS-i networks“, approx. 300mA (PELV voltage) |
| BWU2001 | — | ● | — |
| BWU2002 | — | — | ● |
| BWU2003 | ● | — | — |
| BWU2004 | — | ● | — |
| BWU2187 | ● | — | — |
| BWU2188 | — | ● | — |
| BWU2202 | — | — | ● |
| BWU2204 | — | ● | — |
| BWU2206 | — | ● | — |
| BWU2602 | — | — | ● |

AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways with integrated Safety Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

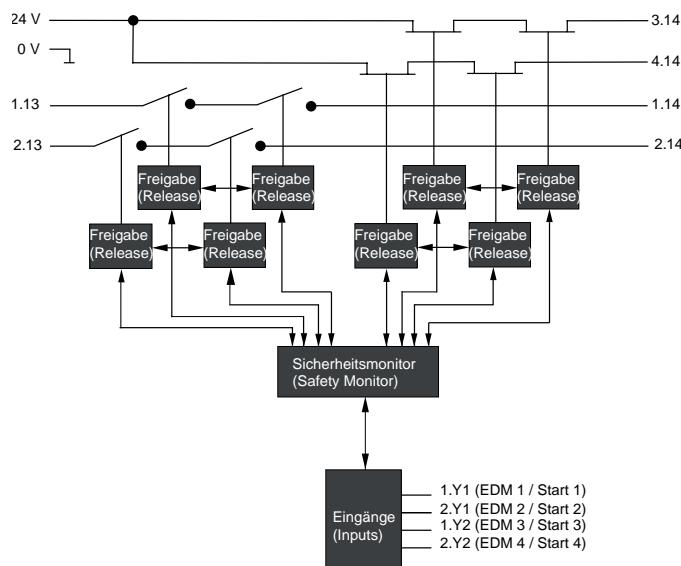
Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

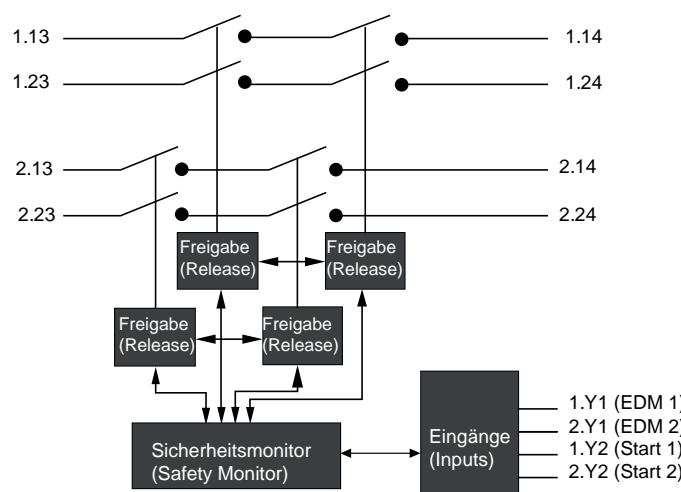
Price Lists

| Article no. | Full functional range of PROFIBUS gateways (without AS-i Safety) | | | | |
|-------------|--|---------|---------|---------|---------|
| | BWU1567 | BWU1568 | BWU1569 | BWU1777 | BWU1891 |
| BWU2001 | - | • | - | - | - |
| BWU2002 | - | - | • | • | - |
| BWU2003 | • | - | - | - | - |
| BWU2004 | - | - | - | - | • |
| BWU2187 | • | - | - | - | - |
| BWU2188 | - | - | - | - | • |
| BWU2202 | - | - | • | • | - |
| BWU2204 | - | - | - | - | • |
| BWU2206 | - | - | - | - | • |
| BWU2602 | - | - | • | • | - |

Safety Monitor block diagram BWU2001, BWU2002, BWU2003, BWU2004, BWU2202, BWU2204, BWU2602



Safety Monitor block diagram BWU2187, BWU2188, BWU2206



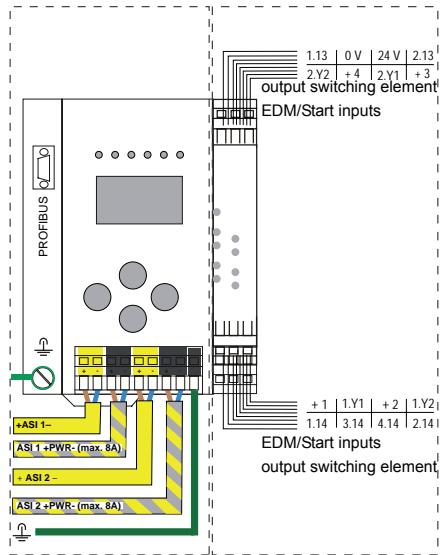
AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways with integrated Safety Monitor

**Bühl
+ Wiedemann**

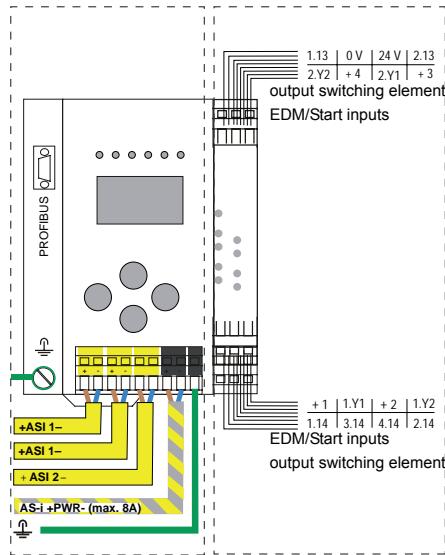
THE AS-INTERFACE MASTERS

Connections: Gateway + Safety Monitor

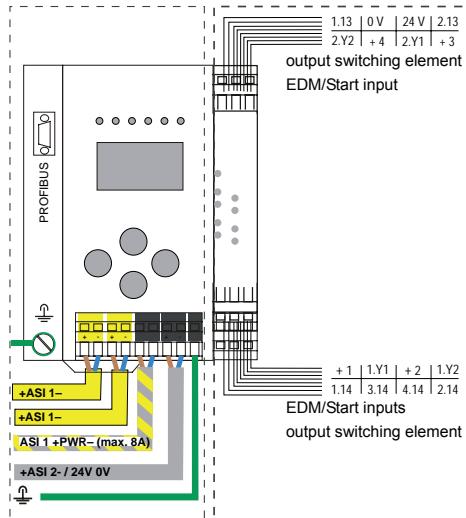
BWU2001



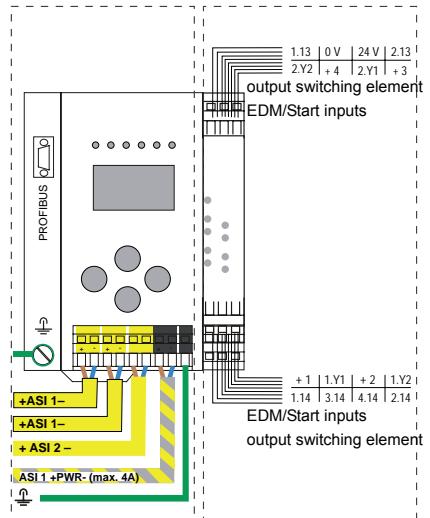
BWU2002, BWU2202, BWU2602



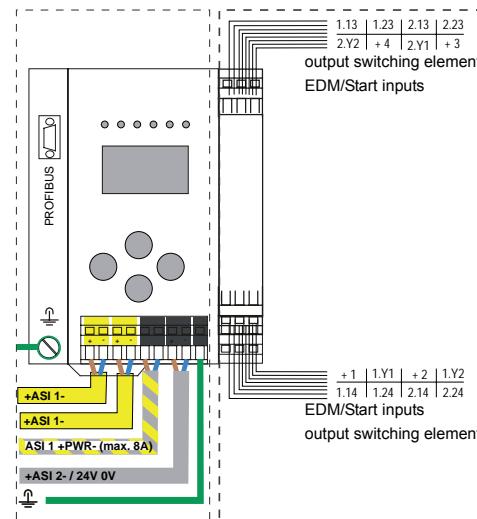
BWU2003



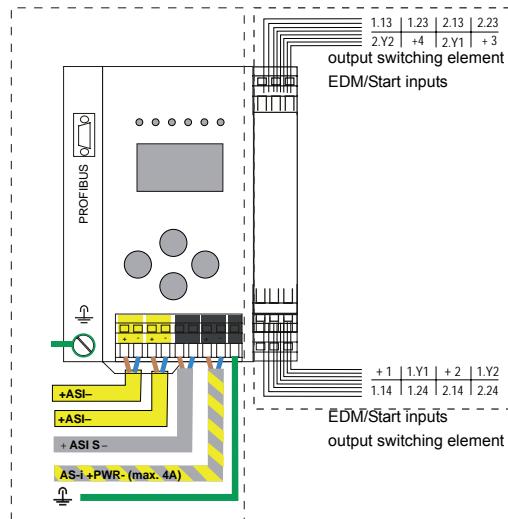
BWU2004, BWU2204



BWU2187



BWU2188, BWU2206



AS-i 3.0 PROFIBUS Gateways with integrated Safety Monitor



THE AS-INTERFACE MASTERS

Accessoires:

- Safe contact expander, 2 independent channels (art. no. BWU2539, see page 255)
- ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools with serial cable for AS-i Masters/Monitors in stainless steel (art. no. BW2071)
- PROFIBUS DP Master Simulator (art. no. BW1257, see page 202)
- AS-i Power Supply 4A (art. nr. BW1649) / AS-i Power Supply 8A (art. nr. BW1997), see page 174

For devices with Ethernet diagnostics interface:

- Software ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools (art. no. BW2501)

AS-i 3.0 PROFINET Gateways with integrated Safety Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 PROFINET Gateways with integrated Safety Monitor

2 / 1 Master, PROFINET Slave

1 Safety Monitor for 2 AS-i networks

- Operation using a single Monitor configuration!
Monitor processes safety slaves on two AS-i networks
Coupling between the two networks superfluous



BWU2307



BWU2330

16 release circuits

- 4 / 2 CAT4, SIL 3 safe output circuits on the Monitor
two sets of safe relays, two sets of fast electronic safe outputs resp.,
two sets of safe relays

Safe AS-i outputs are supported

- 16 independent AS-i outputs
Multiple safe AS-i outputs possible via a single AS-i address

Monitor configuration can be „arbitrarily“ large

- 256 configuration blocks (previously 48)
Identical reaction time due to artificial limitation to 256 configuration blocks

Applications up to category 4/PLe/SIL 3

Chip card for storage of configuration data



| Article Nr. | BWU2237 / BWU2307 / BWU2330 / BWU2642 |
|---|---|
| Interfaces | |
| PROFINET interface | RJ-45 |
| Conformance Class | B |
| Baud rates | 10/100 MBaud |
| AS-i | |
| AS-i cycle time | 150 µs * (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Safety Monitor | |
| Release circuits | 16 |
| Start delay | < 10 ms |
| Max. turn-off time | < 40 ms |
| Inputs: 4 x EDM/Start | EDM: inputs to monitor external devices Start: Start inputs switching current statical 4mA at 24V, dynamic 30mA at 24V (T=100 µs) |
| Outputs: 4 x output switching elements | relay outputs (output circuits 1 and 2) max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V semiconductor outputs (output circuits 3 and 4) max. contact load: 0.5A DC-13 at 30V |
| Card slot | chip card for storage of configuration data |
| Display | |
| LCD | indication of slave addresses and error messages in plaintext |
| LED power | power on |
| LED PROFINET | PROFINET master recognized |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage OK |
| LED AS-i active | AS-i normal operation active |
| LED prg enable | automatic addresses programming enabled |

AS-i 3.0 PROFINET Gateways with integrated Safety Monitor

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article Nr. | | BWU2237 / BWU2307 / BWU2330 / BWU2642 | |
|---|--|---|--|
| LED prj mode | | configuration mode active | |
| LED AUX | | auxiliary power | |
| 4 x LED EDM/Start | | state of inputs: LED off: open LED on: closed | |
| 4 x LED output circuit | | state of outputs: LED off: open LED on: closed | |
| UL-specifications (UL508) | | | |
| External protection | | an isolated source with a secondary open circuit voltage of $\leq 30V_{DC}$ with a 3A maximum over current protection. Over current protection is not required when a Class 2 source is employed. | |
| In general | | UL mark does not provide UL certification for any functional safety rating or aspects of the above devices. | |
| cTÜVus | | the devices • BWU2237 • BWU2307 • BWU2337 • BWU2642 from Bihl + Wiedemann GmbH were safety certified by TÜV Rheinland of North America, Inc. according to UL-standards and meet the safety requirements for the North American market. | |
| Standards | | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 62 061:2005, SILCL 3 EN 61 508:2001, SIL 3 EN ISO 13 849-1:2008, Performance-Level e | |
| Ambiente | | | |
| Ambient operating temperature | | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | | -25°C ... +85°C | |
| Housing | | stainless steel | |
| Protection category IEC 60 529 | | IP20 | |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | | according to EN 61 131-2 | |
| Voltage of insulation | | $\geq 500V$ | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | | 120 / 100 / 96 | |
| Weight | | 800 g | |

| Article No. | Diagnostic interface | AS-i Safety outputs are supported | Number of AS-i circuits Safety Monitor | Max. number of release circuits | Number of release circuits in device | Configuration blocks | Number of AS-i masters |
|----------------|----------------------|-----------------------------------|--|---------------------------------|--|---|--|
| BWU2237 | RS 232 + Ethernet* | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 devices | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |
| BWU2307 | RS 232 + Ethernet* | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 devices | 1 AS-i Master |
| BWU2330 | RS 232 + Ethernet* | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 devices | 2 AS-i Masters |
| BWU2642 | RS 232 + Ethernet* | yes | 2 | 32 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 devices + safe cross communication via PROFINET | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |

* ASIMON, AS-i Control Tools via RS-232 and Ethernet (RJ-45 PROFINET-interface)

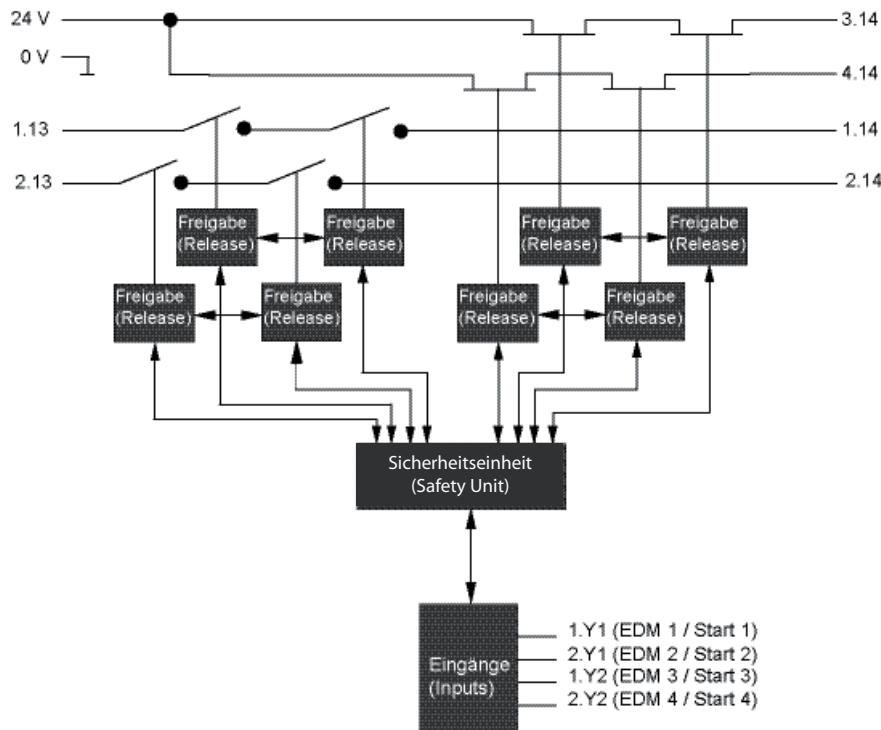
AS-i 3.0 PROFINET Gateways with integrated Safety Monitor

**Bühl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Operating current | | | |
|-------------------|---|--|--|
| Article No. | master power supply, max. 300mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70mA ... 300mA), max. 300mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70mA ... 300mA); in sum max. 370mA | Version „1 gateway, 1 power supply for 2 AS-i networks“ approx. 250mA (PELV Spannung) | master power supply, approx 300mA out of AS-i network |
| BWU2237 | — | ● | — |
| BWU2307 | — | — | ● |
| BWU2330 | ● | — | — |
| BWU2642 | — | ● | — |

| Full functional range of PROFINET gateways | | | |
|--|---------|---------|---------|
| Article No. | BWU1912 | BWU2238 | BWU2239 |
| BWU2237 | — | ● | — |
| BWU2307 | ● | — | — |
| BWU2330 | — | — | ● |
| BWU2642 | — | ● | — |

Safety Monitor block diagram

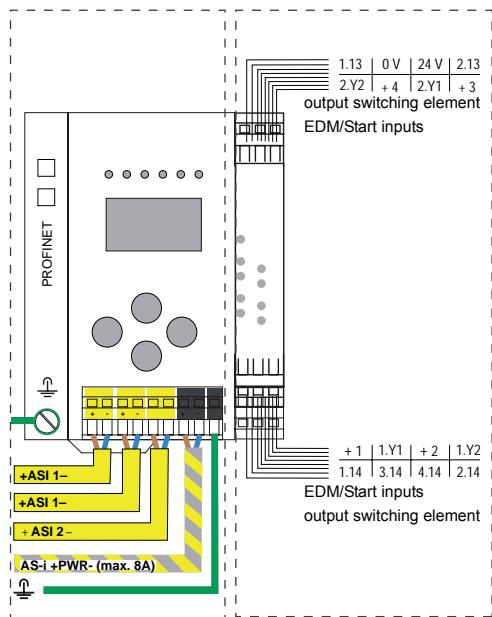


AS-i 3.0 PROFINET Gateways with integrated Safety Monitor

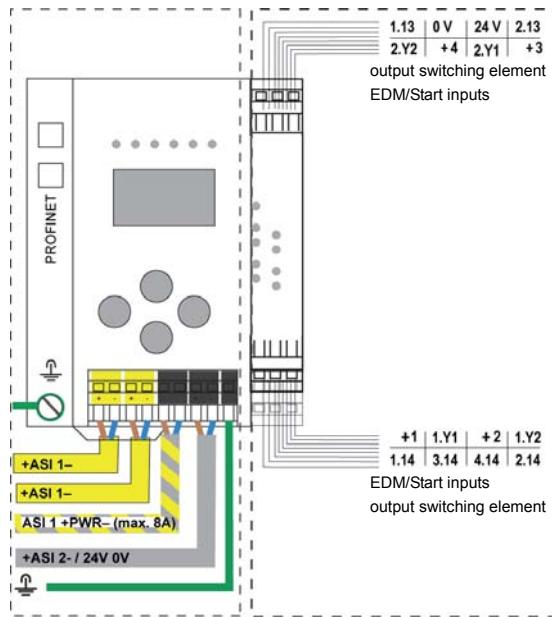
**Bühl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

Connections: Gateway + Safety Monitor

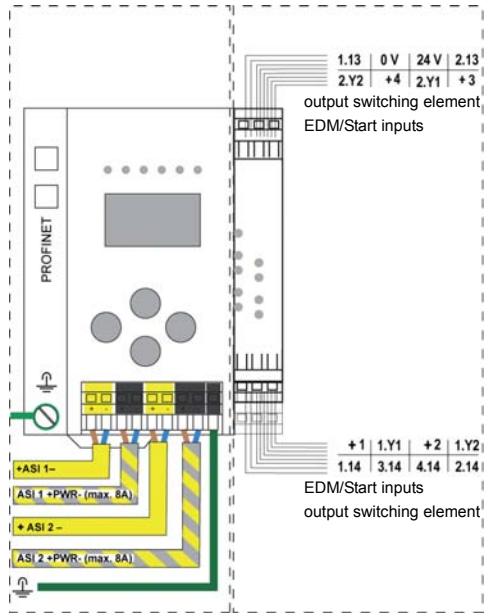
BWU2237, BWU2642



BWU2307



BWU2330



Accessories:

- Safe contact expander, 2 independent channels (art. no. BWU2539, see page 255)
- ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools with serial cable for AS-i Masters/Monitors in stainless steel (art. no. BW2071)
- AS-i Power Supply 4A (art. nr. BW1649) / AS-i Power Supply 8A (art. nr. BW1997), see page 174

AS-i 3.0 EtherNet/IP + Modbus TCP Gateways with integrated Safety Monitor

**Bühl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 EtherNet/IP + Modbus TCP-Gateways with integrated Safety Monitor

2 / 1 Master, EtherNet/IP + Modbus TCP Slave

- switch integrated



1 Safety Monitor for 2 AS-i networks

- Operation using a single Monitor configuration!
Monitor processes safety slaves on two AS-i networks
Coupling between the two networks superfluous

16 release circuits

- 4 / 2 CAT4, SIL 3 safe output circuits on the Monitor
two sets of safe relays, two sets of fast electronic safe outputs

Safe AS-i outputs are supported

- 16 independent AS-i outputs
Multiple safe AS-i outputs possible via a single AS-i address

Monitor configuration can be „arbitrarily“ large

- configuration blocks (previously 48)
Identical reaction time due to artificial limitation to 256 configuration block

Applications up to category 4/PLe/SIL 3

Chip card for storage of configuration data



| Article no. | BWU2267 / BWU2273 / BWU2317 |
|---|---|
| Interfaces | |
| Ethernet interfaces | RJ-45: 10/100 MBaud EtherNet + Modbus TCP according to IEEE 802.3, switch integrated |
| Baudraten | 10/100 MBaud |
| AS-i cycle time | |
| AS-i cycle time | 150 µs · (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Safety monitor | |
| Release circuits | 16 |
| Start delay | < 10 ms |
| Max. turn-off time | < 40 ms |
| Inputs: 4 x EDM/Start | EDM: inputs to monitor external devices Start: Start inputs switching current statical 4mA at 24V, dynamic 30mA at 24V (T=100 µs) |
| Outputs: 4 x output switching elements | relay outputs (output circuits 1 and 2) max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V semiconductor outputs (output circuits 3 and 4) max. contact load: 0,5A DC-13 at 30V |
| Card slot | chip card for storage of configuration data |
| Display | |
| LCD | indication of slave addresses and error messages in plaintext |
| LED power | power on |
| LED net | Ethernet network active |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage o.k. |
| LED AS-i active | AS-i normal operation active |
| LED prg enable | automatic addresses programming enabled |

AS-i 3.0 EtherNet/IP + Modbus TCP Gateways with integrated Safety Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article no. | BWU2267 / BWU2273 / BWU2317 | |
|--|--|--|
| LED prj mode | configuration mode active | |
| LED AUX | auxiliary power | |
| 4 x LED EDM/Start | state of inputs: LED off: open LED on: closed | |
| 4 x LED output circuit | state of outputs: LED off: open LED on: closed | |
| UL-specifications (UL508) | | |
| External protection | an isolated source with a secondary open circuit voltage of $\leq 30V_{DC}$ with a 3A maximum over current protection. Over current protection is not required when a Class 2 source is employed. | |
| In general | UL mark does not provide UL certification for any functional safety rating or aspects of the above devices. | |
| cTÜVus | the devices <ul style="list-style-type: none">• BWU2267• BWU2273• BWU2317 from Bihl + Wiedemann GmbH were safety certified by TÜV Rheinland of North America, Inc. according to UL-standards and meet the safety requirements for the North American market. | |
| Standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 62 061:2005, SIL 3 EN 61 508:2001, SIL 3 EN ISO 13 849-1:2008, performance-level e | |
| Environment | | |
| Housing | stainless steel | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | |
| Protection category IEC 60 529 | IP20 | |
| Maximum tolerable shock and vibration stress | according to EN 61 131-2 | |
| Voltage of insulation | $\geq 500V$ | |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 100 / 120 / 96 | |
| Weight | 800 g | |

| Article No. | BWU2267 | BWU2273 | BWU2317 |
|---|----------------|----------------|----------------|
| Modbus TCP | | | |
| Modbus TCP from ident. no. ' (see lateral label) | 13077 | 13078 | 13076 |

| Article No. | Diagnostics interface | AS-i Safety outputs are supported | Number of AS-i circuits Safety Monitor | Max. number of release circuits | Number of release circuits in device | Configuration blocks | Number of AS-i masters |
|----------------|-----------------------|-----------------------------------|--|---------------------------------|---|----------------------|--|
| BWU2267 | RS 232 | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |
| BWU2273 | RS 232 | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 1 AS-i Master |
| BWU2317 | RS 232 | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 2 AS-i Masters |

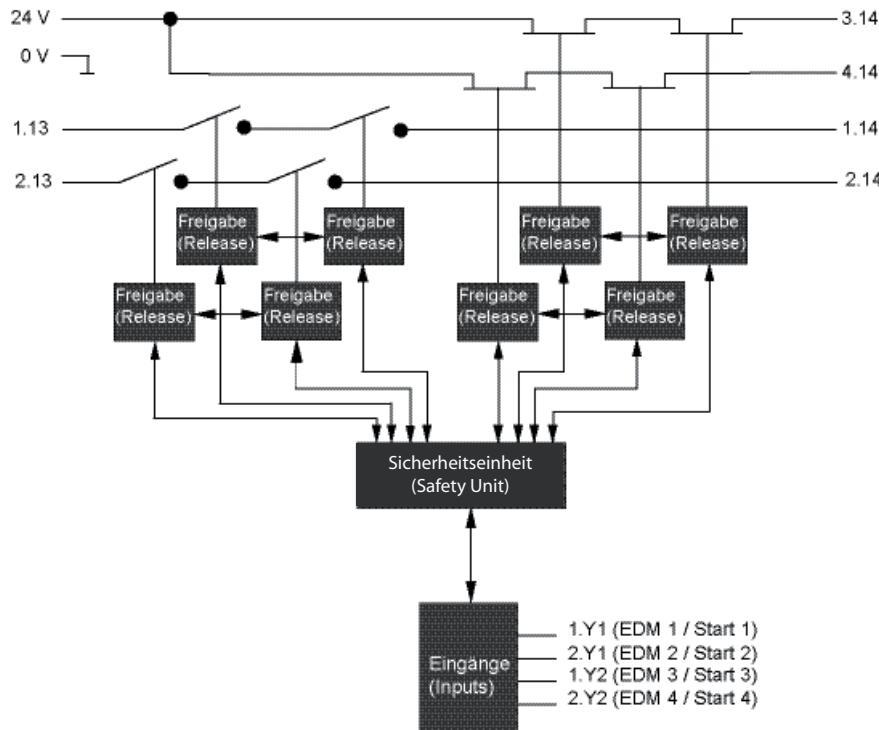
AS-i 3.0 EtherNet/IP + Modbus TCP Gateways with integrated Safety Monitor

**Bühl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article No. | Operating current | |
|-------------|--|---|
| | master power supply, approx 300mA out of AS-i network | master power supply, max. 300mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70mA ... 300mA), max. 300mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70mA ... 300mA); in sum max. 370mA |
| BWU2267 | • | — |
| BWU2273 | — | • |
| BWU2317 | — | • |

| Article No. | Full functional range of EtherNet/IP gateways (without AS-i Safety) | | |
|-------------|---|---------|---------|
| | BWU2379 | BWU2380 | BWU2381 |
| BWU2267 | — | — | • |
| BWU2273 | • | — | — |
| BWU2317 | — | • | — |

Safety Monitor block diagrams



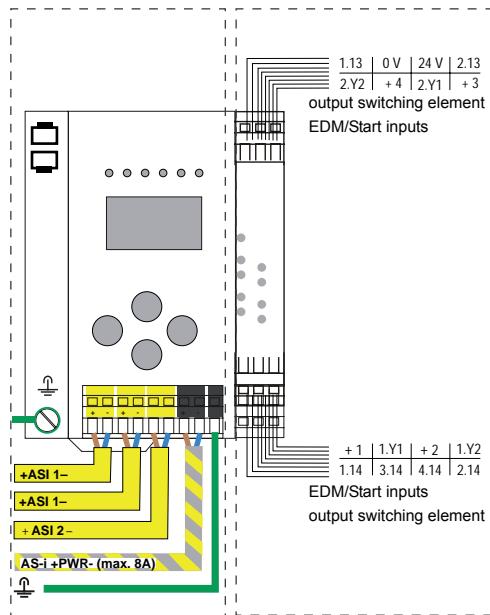
AS-i 3.0 EtherNet/IP + Modbus TCP Gateways with integrated Safety Monitor

**Bühl
+ Wiedemann**

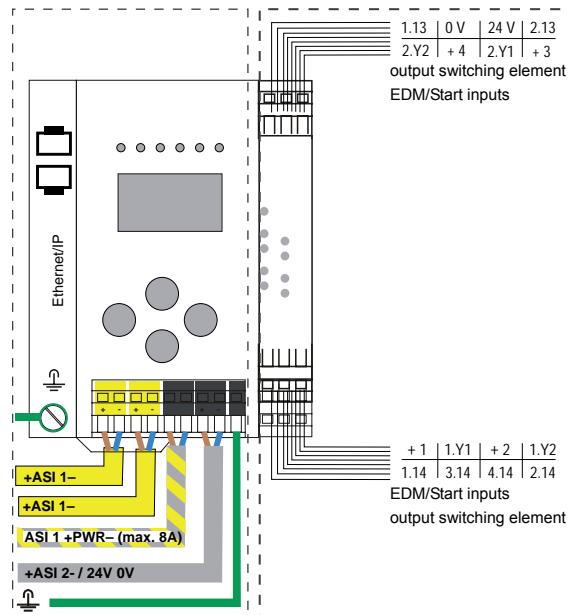
THE AS-INTERFACE MASTERS

Connections: Gateway + Safety Monitor

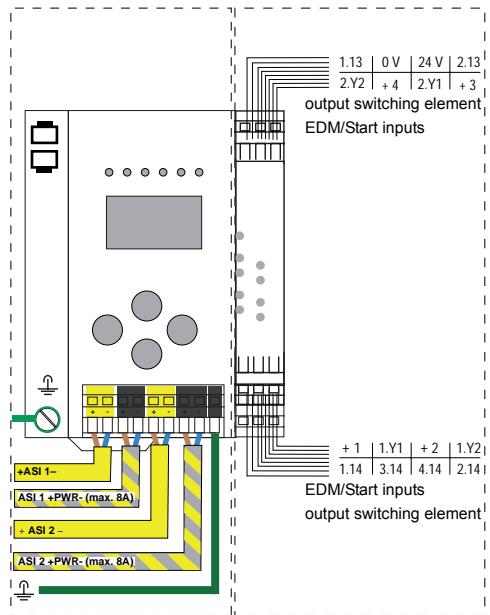
BWU2267



BWU2273



BWU2317



Accessories:

- Safe contact expander, 2 independent channels (art. no. BWU2539, see page 255)
 - ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools with serial cable for AS-i Masters/Monitors in stainless steel (art. no. BW2071)
 - AS-i Power Supply 4A (art. nr. BW1649) / AS-i Power Supply 8A (art. nr. BW1997), see page 174

AS-i 3.0 EtherCAT Gateways with integrated Safety Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 EtherCAT Gateways with integrated Safety Monitor

2 / 1 Master, EtherCAT Slave

1 Safety Monitor for 2 AS-i networks

- Operation using a single Monitor configuration!
Monitor processes safety slaves on two AS-i networks
Coupling between the two networks superfluous



BWU2281 / BWU2238

16 release circuits

- 4 / 2 CAT4, SIL 3 safe output circuits on the Monitor
two sets of safe relays, two sets of fast electronic safe outputs

Safe AS-i outputs are supported

- 16 independent AS-i outputs
Multiple safe AS-i outputs possible via a single AS-i address

Monitor configuration can be „arbitrarily“ large

- configuration blocks (previously 48)
Identical reaction time due to artificial limitation to 256 configuration block

Applications up to category 4/PLe/SIL 3

Chip card for storage of configuration data

| Article no. | BWU2281 / BWU2338 |
|---|---|
| Interfaces | |
| Interface EtherCAT | RJ-45 |
| Baud rate | 10/100 MBaud |
| AS-i | |
| Cycle time | 150 µs * (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Safety monitor | |
| Release circuits | 16 |
| Start delay | < 10 ms |
| Max. turn-off time | < 40 ms |
| Inputs: 4 x EDM/Start | EDM: inputs to monitor external devices Start: Start inputs switching current statical 4mA at 24V, dynamic 30mA at 24V (T=100 µs) |
| Outputs: 4 x output switching elements | relay outputs (output circuits 1 and 2) max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V semiconductor outputs (output circuits 3 and 4) max. contact load: 0,5A DC-13 at 30V |
| Card slot | chip card for storage of configuration data |
| Display | |
| LCD | indication of slave addresses and error messages in plaintext |
| LED power | power on |
| LED EtherCAT | EtherCat network active |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage o.k. |
| LED AS-i active | AS-i normal operation active |
| LED prg enable | automatic addresses programming enabled |
| LED prj mode | configuration mode active |
| LED AUX | auxiliary power |
| 4 x LED EDM/Start | state of inputs: LED off: open LED on: closed |

AS-i 3.0 EtherCAT Gateways with integrated Safety Monitor



THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| | |
|---|--|
| Article no. | BWU2281 / BWU2338 |
| 4 x LED output circuit | state of outputs: LED off: open LED on: closed |
| UL-specifications (UL508) | |
| External protection | an isolated source with a secondary open circuit voltage of $\leq 30\text{V}_{\text{DC}}$ with a 3A maximum over current protection. Over current protection is not required when a Class 2 source is employed. |
| In general | UL mark does not provide UL certification for any functional safety rating or aspects of the above devices. |
| cTÜVus | the devices <ul style="list-style-type: none"> • BWU2281 • BWU2338 from Bihl + Wiedemann GmbH were safety certified by TÜV Rheinland of North America, Inc. according to UL-standards and meet the safety requirements for the North American market. |
| Standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 62 061:2005, SIL 3 EN 61 508:2001, SIL 3 EN ISO 13 849-1:2008, performance-level e |
| Environment | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | stainless steel |
| Protection category IEC 60 529 | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | $\geq 500\text{V}$ |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 100 / 120 / 96 |
| Weight | 800 g |

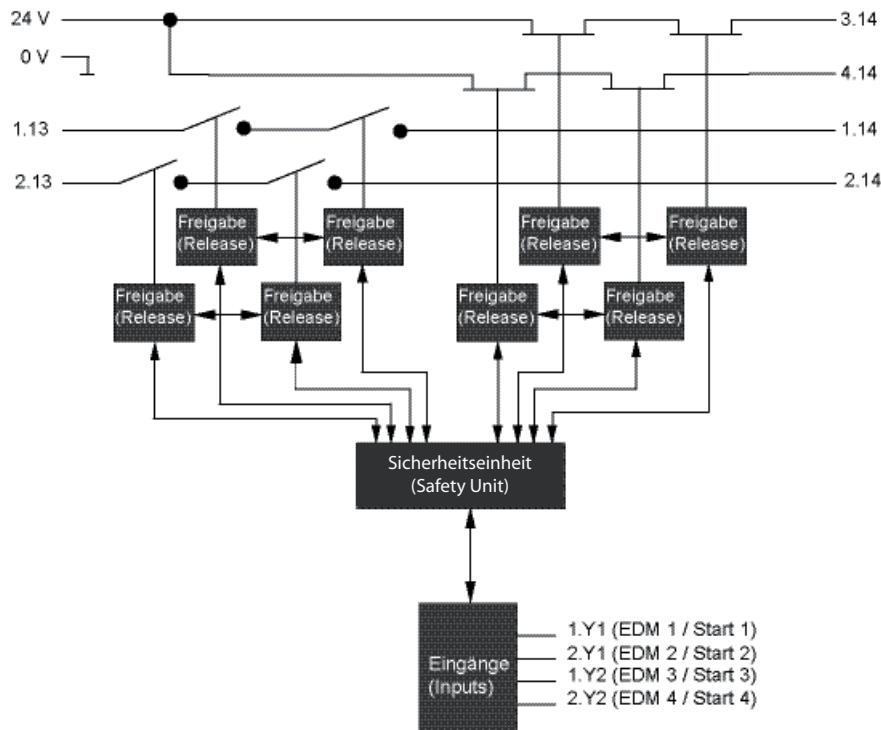
| Article No. | Diagnostics interface | AS-i Safety outputs are supported | Number of AS-i circuits Safety Monitor | Max. number of release circuits | Number of release circuits in device | Configuration blocks | Number of AS-i masters |
|----------------|-----------------------|-----------------------------------|---|---------------------------------|---|----------------------|--|
| BWU2281 | RS 232 | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |
| BWU2338 | RS 232 | yes | 2 | 16 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | 256 Devices | 1 AS-i Master with integrated power supply decoupling |

| Operating current | | |
|-------------------|--|---|
| Article No. | Master power supply, approx 300mA out of AS-i network | Master power supply, max. 300mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70mA ... 300mA), max. 300mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70mA ... 300mA); in sum max. 370mA |
| BWU2281 | — | ● |
| BWU2338 | ● | — |

AS-i 3.0 EtherCAT Gateways with integrated Safety Monitor

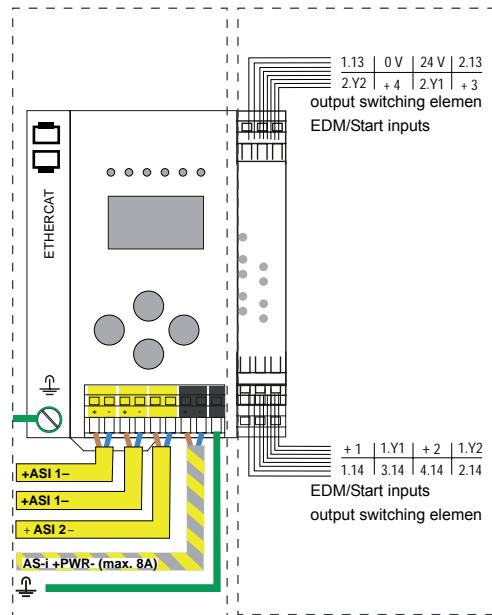
**Bühl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

Safety Monitor block diagrams

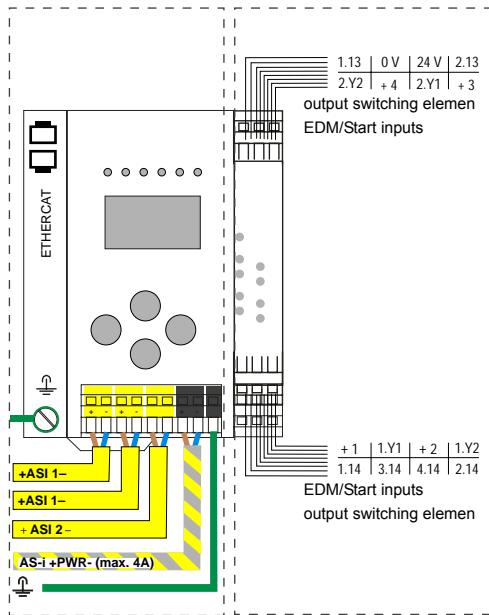


Connections: Gateway + Safety Monitor

BWU2281



BWU2338



Accessories:

- Safe contact expander, 2 independent channels (art. no. BWU2539, see page 255)
- ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools with serial cable for AS-i Masters/Monitors in stainless steel (art. no. BW2071)
- AS-i Power Supply 4A (art. nr. BW1649) / AS-i Power Supply 8A (art. nr. BW1997), see page 174

AS-i 3.0 sercos Gateway with integrated Safety Monitor

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

1 AS-i 3.0 Master, sercos Gateway

- Version "1 gateway + 1 power supply + 1 Safety Monitor for 2 AS-i networks"
- Full functional range of Bihl+Wiedemann Safety Monitor BWU2204!
- Compatible with the wide range of Bihl+Wiedemann power supplies
- integrated switch

1 AS-i Safety Monitor in Stainless Steel for 2 AS-i networks

- just 1 program!
Monitor processes safety slaves on two AS-i networks
Coupling between the two networks superfluous

32 release circuits

- 4 release circuits SIL 3, Cat 4 in the devicet
2 x relays + 2 x sets of fast electronic safe outputs

Safe AS-i outputs are supported on both AS-i networks

- 32 independent AS-i outputs
Multiple safe AS-i outputs possible via a single AS-i address

Monitor configuration can be "arbitrarily" large

- 256 configuration blocks (previously 48)
Identical reaction time due to artificial limitation to 256 configuration blocks

Chip card for storage of configuration data



| Article no. | BWU2588 |
|-------------------------------|---|
| Interface | |
| Ethernet interface | 2 x RJ-45: 100MBaud, 2-port-switch, sercos III |
| Diagnosis interface | Ethernet |
| AS-i | |
| Cycle time | 150ms * (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Operating current | master power supply, approx 300mA out of AS-i network |
| Safety Monitor | |
| Release circuits | 32 |
| Start delay | < 10 s |
| Turn-off time | < 40 ms |
| Card slot | chip card for storage of configuration data |
| Input | |
| 4 x EDM/Start | EDM: inputs to monitor external devices Start: Start inputs switching current statical 4 mA at 24 V, dynamic 30 mA at 24 V ($T=100 \mu s$) |
| Output | |
| 4 x output switching elements | relay outputs (output circuits 1 and 2) max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V semiconductor outputs (output circuits 3 and 4) max. contact load: 0,5A DC-13 at 30V |

AS-i 3.0 sercos Gateway with integrated Safety Monitor

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|---|---|
| Article no. | BWU2588 |
| Display | |
| LCD | menu, indication of slave addresses and error messages in plaintext |
| LED power | voltage ON |
| LED sercos | sercos network active |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage o.k. |
| LED AS-i active | AS-i normal operation |
| LED prg enable | automatic addresses programming enabled |
| LED prj mode | configuration mode active |
| LED AUX | auxiliary power |
| 4 x LED EDM/Start | state of inputs: LED off: open LED on: closed |
| 4 x LED output circuits | state of output circuits: LED off: open LED on: closed |
| Environment | |
| Housing | Stainless Steel |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection category IEC 60 529 | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | ≥ 500V |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 100 / 120 / 96 |
| Weight | 800 g |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i 3.0 Gateways, PROFIsafe via PROFINET or PROFIBUS

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i 3.0 Gateways, PROFIsafe via PROFINET or PROFIBUS

2 / 1 Master, PROFINET / PROFIBUS Slave

- AS-i Safety input slaves report via PROFIsafe
- AS-i Safety output slaves switch via PROFIsafe



BWU2479

BWU2214 / BWU2215



BWU2598 / BWU2615



BWU2383 / BWU2421 /
BWU2647

1 Safety Monitor for 2 AS-i networks

- Operation using a single Monitor configuration!
Monitor processes safety slaves on two AS-i networks
Coupling between the two networks superfluous

Safe AS-i outputs are supported

- Multiple safe AS-i outputs possible via a single AS-i address

Applications up to category 4/PLe/SIL 3

Chip card for storage of configuration data



| Article no. | BWU2214 / BWU2215 / BWU2383 / BWU2421 / BWU2479 / BWU2598 / BWU2615 / BWU2647 |
|----------------------------------|---|
| AS-i | |
| Cycle time | 150 µs · (number of slaves + 2) |
| Operating voltage | AS-i voltage 30V DC |
| Display | |
| LCD | indication of slave addresses and error messages in plaintext |
| LED power | power on |
| LED config error | configuration error |
| LED U AS-i | AS-i voltage OK |
| LED AS-i active | AS-i normal operation active |
| LED prg enable | automatic addresses programming enabled |
| LED prj mode | configuration mode active |
| UL-specifications (UL508) | |
| External Protection | an isolated source with a secondary open circuit voltage of ≤ 30V _{DC} with a 3A maximum over current protection. Over current protection is not required when a Class 2 source is employed. |
| In general | UL mark does not provide UL certification for any functional safety rating or aspects of the above devices. |
| cTÜVus | the devices <ul style="list-style-type: none"> • BWU2214 • BWU2215 • BWU2383 • BWU2421 • BWU2479 • BWU2598 • BWU2615 • BWU2647 from Bihl + Wiedemann GmbH were safety certified by TÜV Rheinland of North America, Inc. according to UL-standards and meet the safety requirements for the North American market. |

AS-i 3.0 Gateways, PROFIsafe via PROFINET or PROFIBUS

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU2214 / BWU2215 / BWU2383 / BWU2421 / BWU2479 / BWU2598 / BWU2615 / BWU2647 |
|---|---|
| Norms | EN 50 295 EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 954-1:2005, SIL3 EN 62 061:2005, SIL 3 EN 61 508:2006, SIL 3 EN ISO 13 849-1:2008, Performance-Level e EN ISO 13 849-2:2008 |
| Environment | |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Housing | stainless steel |
| Protection category IEC 60 529 | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | ≥ 500 |
| Weight | 800 g |

| Article no. | BWU2479 | BWU2214 / BWU2215 | BWU2598 / BWU2615 | BWU2383 / BWU2421 / BWU2647 |
|---|--|---|----------------------------|--|
| Interface | | | | |
| PROFIBUS | | | | |
| Baud rates | 9,6 kBaud up to 12 000 kBaud, automatic recognition | | | – |
| DP functions | imaging of the AS-i slaves as I/O data of the PROFIBUS complete diagnosis and configuration via the PROFIBUS DP | | | – |
| PROFINET | | | | |
| PROFINET interface | – | – | RJ-45 | |
| Conformance Class | – | – | B | |
| Baud rates | – | – | 10/100MBaud | |
| Safety monitor | | | | |
| Release circuits | – | 4 | | |
| Start delay | – | < 10 s | | |
| Inputs: 4 x EDM/Start | – | EDM: inputs to monitor external devices Start: Start inputs switching current statical 4mA at 24V, dynamic 30mA at 24V (T=100 ms) | | |
| Outputs: 4 x output switching elements | – | relay outputs (output circuits 1 and 2) max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V | | |
| | – | semiconductor outputs (output circuits 2 and 3) max. contact load: 0,5A DC-13 at 30V | | |
| Display | | | | |
| LED PROFINET | – | – | PROFINET master recognized | |
| LED PROFIBUS | – | PROFIBUS master recognized | – | |
| LED AUX | – | auxiliary power | | |
| 4 x LED EDM/Start | – | state of inputs: LED off: open LED on: close | | |
| 4 x LED Ausgangskreis | – | state of output circuits: LED off: open LED on: close | | |
| Environment | | | | |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 75 / 120 / 87 | 100 / 120 / 96 | 100 / 120 / 106 | 100 / 120 / 96 |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i 3.0 Gateways, PROFIsafe via PROFINET or PROFIBUS

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

| Article no. | Diagnostics interface | AS-i Safety outputs are supported | Number of AS-i circuits Safety Monitor | Number of release circuits in device | Configuration blocks | Number of AS-i Masters |
|----------------|-----------------------|-----------------------------------|---|--|--|--|
| BWU2214 | RS 232 | yes | 2 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | PROFIsafe (F-CPU) | 2 AS-i Masters |
| BWU2215 | RS 232 | yes | 2 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | PROFIsafe (F-CPU) | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |
| BWU2383 | RS 232 | yes | 2 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | PROFIsafe (F-CPU) | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |
| BWU2647 | RS 232 | yes | 2 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | PROFIsafe (F-CPU) + ASIMON 256 Devices | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |
| BWU2421 | RS 232 | yes | 2 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | PROFIsafe (F-CPU) | 2 AS-i Masters |
| BWU2479 | RS 232 | yes | 2 | — | PROFIsafe (F-CPU) | 1 AS-i Masters |
| BWU2598 | Ethernet, RJ-45 | yes | 2 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | PROFIsafe (F-CPU) + ASIMON 256 Devices | 1 AS-i Master with integrated power supply decoupling |
| BWU2615 | Ethernet, RJ-45 | yes | 2 | 4 release circuits SIL 3, cat. 4 in device; 2 x relays, 2 x fast electronic safe outputs | PROFIsafe (F-CPU) + ASIMON 256 Devices | 2 AS-i Masters with integrated power supply decoupling |

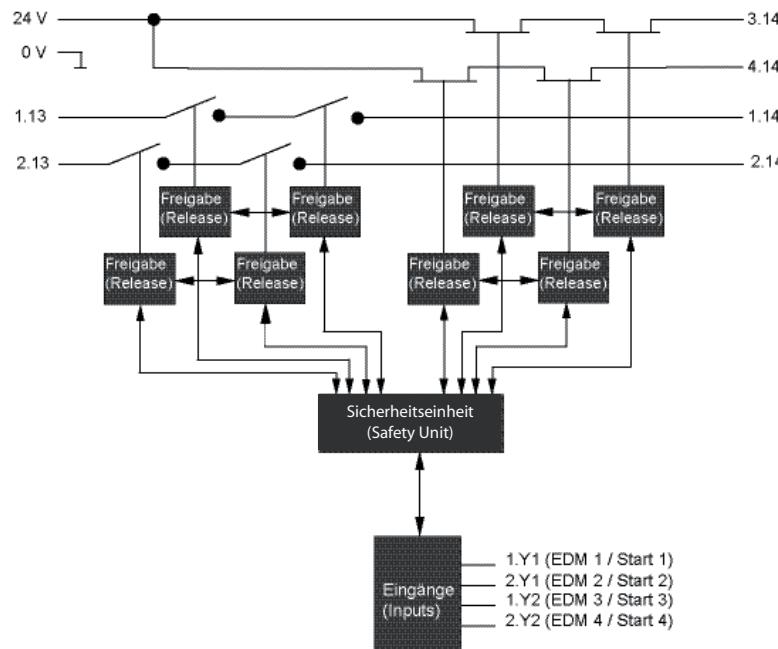
| Article no. | Operating current | | |
|----------------|---|--|--|
| | Master power supply, ca. 300mA out of AS-i circuits | Master power supply, max. 300mA out of AS-i circuit 1 (approx. 70mA ... 300mA), max. 300mA out of AS-i circuit 2 (approx. 70mA ... 300mA); in sum max. 370mA | Version „1 gateway, 1 power supply, for 2 AS-i networks“, approx. 300mA (PELV voltage) |
| BWU2214 | — | ● | — |
| BWU2215 | — | — | ● |
| BWU2383 | — | — | ● |
| BWU2647 | — | — | ● |
| BWU2421 | — | ● | — |
| BWU2479 | ● | — | — |
| BWU2598 | — | ● | — |
| BWU2615 | — | — | ● |

AS-i 3.0 Gateways, PROFIsafe via PROFINET or PROFIBUS

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

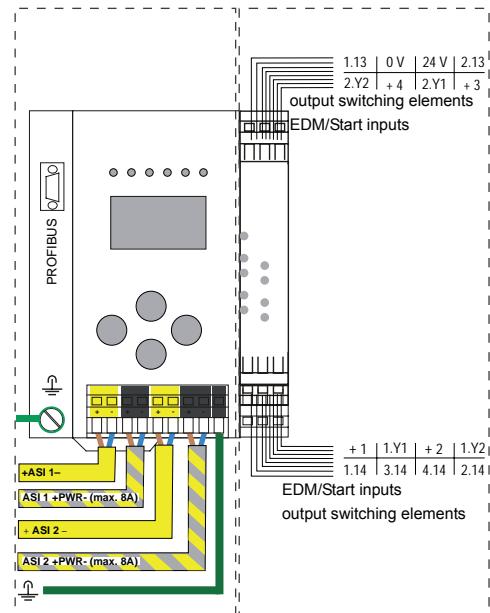
| Article no. | Functional range of the PROFIBUS Gateway | | | | | |
|-------------|--|---------|---------|---------|---------|---------|
| | BWU1567 | BWU1568 | BWU1569 | BWU1891 | BWU2238 | BWU2239 |
| BWU2214 | - | • | - | - | - | - |
| BWU2215 | - | - | • | - | • | - |
| BWU2383 | - | - | - | - | • | - |
| BWU2647 | - | - | - | - | • | - |
| BWU2421 | - | - | - | - | - | • |
| BWU2598 | - | - | - | • | - | - |
| BWU2615 | - | - | - | - | • | - |

Safety Monitor block diagram BWU2214, BWU2215, BWU2383, BWU2421, BWU2598, BWU2615, BWU2647:

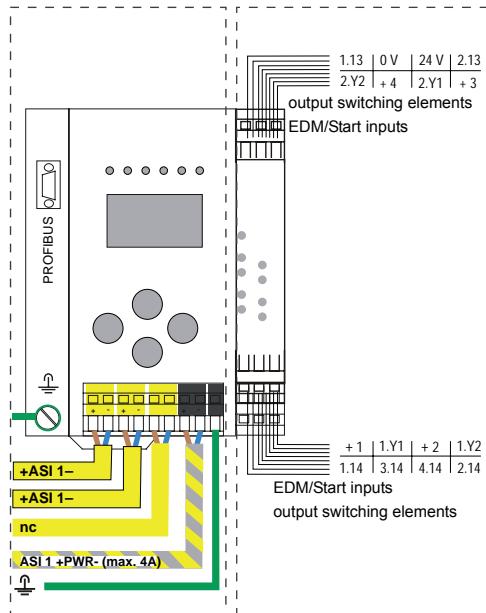


Connections: Gateway + Safety Monitor:

BWU2214, BWU2421

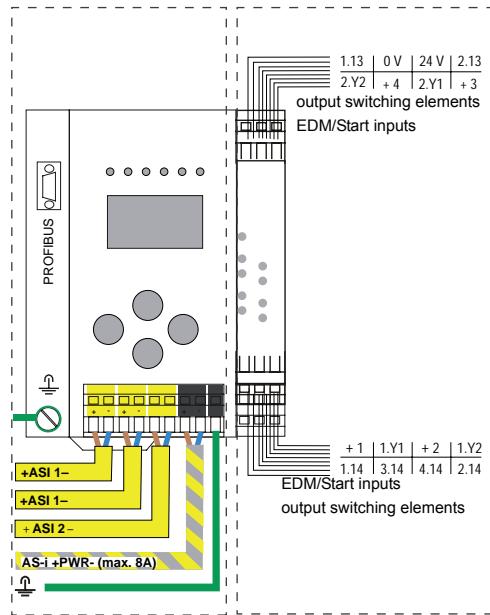


BWU2598

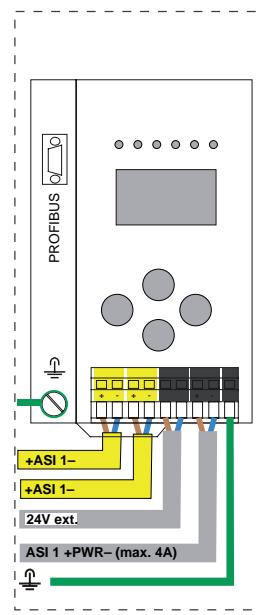


AS-i 3.0 Gateways, PROFIsafe via PROFINET or PROFIBUS

BWU2215, BWU2383, BWU2615, BWU2647



BWU2479



Accessories:

- Safe contact expander, 2 independent channels (art. no. BWU2539, see page 255)
- ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools with serial cable for AS-i Master/Monitors in stainless steel (art. no. BW2071)
- AS-i Power Supply 4A (art. nr. BW1649) / AS-i Power Supply 8A (art. nr. BW1997, see page 174)

For devices with PROFIBUS interface:

- Serial PROFIBUS Master (art. no. BW1258, see page 203)
- PROFIBUS-DP Master simulator (art. no. BW1257, see page 202)

Overview AS-i Safety Monitor

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|---|-----|
|  | AS-i Safety Monitor in stainless steel, generation II | BWU2205 | 16 release circuits, 2 independent output switching elements, Ethernet diagnostics interface | 249 |
|  | AS-i Safety Monitor in stainless steel, generation II | BWU2000 | 16 release circuits, 4 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 249 |
| | | BWU2186 | 16 release circuits, 2 independent output switching elements, RS 232 diagnostics interface | 249 |
|  | Safety Basic Monitor | BWU2441 | AS-i Master disengageable, 8 release circuits, 8 / 4 safe inputs and 2 (4) electronical safe outputs, USB interface | 252 |
| | | BWU2567 | successor for AS-i consortial Safety Monitor, compatible replacement | |
| | | BWU2569 | enhanced | |
|  | Safety Basic Monitor Starter Kit | BW2512 | | 254 |
|  | Safe contact expander | BWU2539 | 2 independent channels | 255 |
| | | BWU2548 | 1 independent channel | |
|  | AS-i Safety Monitor | BW1764 | advanced monitor, 1 release circuit, 40 ms | 258 |
| | | BW1765 | advanced monitor, 2 release circuits, 40 ms | |

AS-i Safety Monitors in Stainless Steel for 2 AS-i networks

1 AS-i Safety Monitor for 2 AS-i networks

- Operation using a single Monitor configuration!
- Monitor processes safety slaves on two AS-i networks
- Coupling between the two networks superfluous



BWU2186

BWU2000

BWU2205

Redundant power supply out of AS-i:

- all fundamental functions of the device remain available even in case of power failure in one of the two AS-i networks

16 release circuits

- 4 / 2 release circuits SIL 3, cat. 4 on the monitor
- 2 x relays + 2 x fast electronic safe outputs resp.
- 2 x relays

Safe AS-i outputs are supported

- 16 independent AS-i outputs
- Multiple safe AS-i outputs possible via a single AS-i address

Monitor configuration can be „arbitrarily“ large

- 256 configuration blocks (previously 48)
- Identical reaction time due to artificial limitation to 256 configuration blocks

Applications up to category 4/PLe/SIL 3

Chip card for storage of configuration data



The AS-i Safety Monitor in stainless steel housing is a safety switching device with 16 independent release circuits. The configuration and commissioning is a simple drag and drop with the program editor ASIMON 3 G2. The configuration data can be stored on the chip card and read back.

With the help of the LCD display and buttons the safety monitor can be operated on the spot. The display is also used for the display of slave addresses and error messages.

The AS-i monitor supports safe outputs, so that sensor-controlled safety components and other safety components up to category 4 / SIL 3 can be connected.

In case an emergency stop should be required or if a fault occurs, the AS-i safety monitor in its protective mode can switch off the system within a response time of 40 ms at most.

| Article no. | BWU2000 / BWU2186 / BWU2205 |
|--|---|
| Safety Monitor, advanced Monitor, generation II | |
| Number release circuits | 16 |
| Start delay | < 10 s |
| Max. turn-off time | < 40 ms |
| Card slot | chip card for storage of configuration data |
| Input | |
| Number | 4 inputs to use as EDM or start inputs switching current statical 4mA at 24V, dynamic 30mA at 24V (T=100 µs) |
| Display | |
| LCD | indication of slave addresses and error messages in plaintext |
| LED power | voltage ON |
| LED ready | LED on: start-up/restart-disable active LED flashing: external test necessary |

AS-i Safety Monitors in Stainless Steel

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

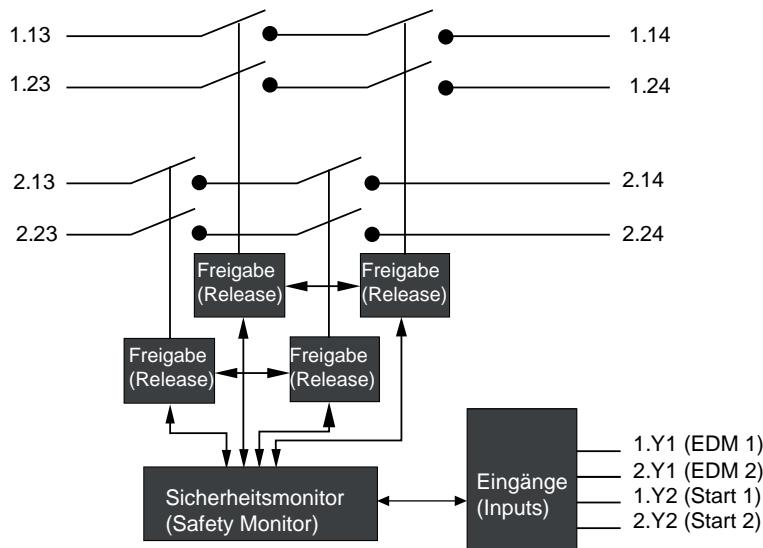
| | |
|---|--|
| Article no. | BWU2000 / BWU2186 / BWU2205 |
| Electrical data | |
| Operating current | max. 200mA out of AS-i Kreis 2 (approx. 45mA ... 200mA) in sum max. 245mA |
| Operating voltage | 24V DC (26,5V ... 31,6V out of AS-i) |
| UL-specifications (UL508) | |
| External protection | an isolated source with a secondary open circuit voltage of $\leq 30V_{DC}$ with a 3A maximum over current protection. Over current protection is not required when a class 2 source is employed. |
| In general | UL mark does not provide UL certification for any functional safety rating or aspects of the above devices. |
| cTÜVus | the devices • BWU2000 • BWU2186 • BWU2205 from Bihl + Wiedemann GmbH were safety certified by TÜV Rheinland of North America, Inc. according to UL-standards and meet the safety requirements for the North American market. |
| Standards | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 62 061:2005, SIL 3 EN 61 508:2001, SIL 3 EN ISO 13 849-1:2008, performance-level e |
| Environment | |
| Housing | stainless steel |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection category IEC 60 529 | IP20 |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |
| Voltage of insulation | > 500V |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 85 / 120 / 96 |
| Weight | 800 g |

| Article no. | BWU2000 | BWU2186 | BWU2205 |
|--------------------------------------|---|--|----------------|
| Interfaces | | | |
| Diagnostics interface | RS 232 | Ethernet, RJ-45 | |
| Baud rates | 19,2 kBaud, no parity, 1 start bit, 1 stop bit, 8 data bits | – | – |
| Safety Monitor | | | |
| Number of release circuits in device | 4 | 2 | |
| Output | | | |
| Number | 2 output circuits, each with 1 relay output switching element (output circuits 1 and 2) max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V | 2 output circuits, each with 2 relay output switching element max. contact load: 3A AC-15 at 30V, 3A DC-13 at 30V | |
| | semiconductor outputs (output circuits 3 and 4) max. contact load: 0,5A DC-13 at 30V | – | |
| Display | | | |
| LED U AS-i / fault | – | LED green: no AS-i communication error and no RC in „red flashing“ LED red: communication error on AS-i network LED „red flashing“: at least 1 FGK in state „red flashing“ | |
| 2 LEDs channel 1 / channel 2 | – | state of contacts of the safety outputs (OSSD) are: LED off: open LED on: closed LED flashing: delay time is running at stop category 1 | |
| LED U AS-i 1 / U AS-i 2 | AS-i 1 / AS-i 2 sufficiently voltage supplied | – | |
| LED fault | LED red: communication error on AS-i network LED flashing: at least 1 RC in state „red flashing“ | – | |

| Article no. | BWU2000 | BWU2186 | BWU2205 |
|-------------------------|--|---------|---------|
| LED AUX | auxiliary power | — | — |
| 4 x LED EDM/Start | state of inputs: LED off: open LED on closed | — | — |
| 4 x LED output circuits | state of output circuits: LED off: open LED on: closed | — | — |

| Article No. | Diagnostics interface | AS-i Safety outputs are supported | Number of AS-i circuits Safety Monitor | Max. number of release circuits | Configuration blocks |
|----------------|-----------------------|-----------------------------------|--|---------------------------------|----------------------|
| BWU2000 | serial | yes | 2 | 16 | 256 devices |
| BWU2186 | serial | yes | 2 | 16 | 256 devices |
| BWU2205 | Ethernet | yes | 2 | 16 | 256 devices |

Safety Monitor block diagram BWU2186, BWU2205

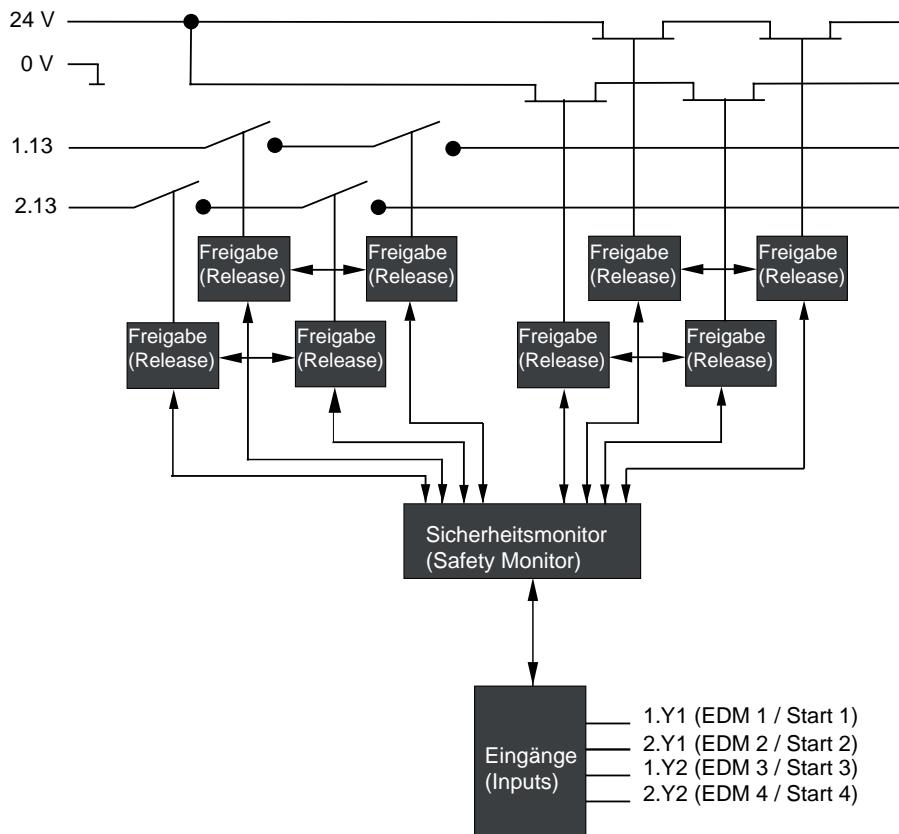


AS-i Safety Monitors in Stainless Steel

**Bühl
+ Wiedemann**

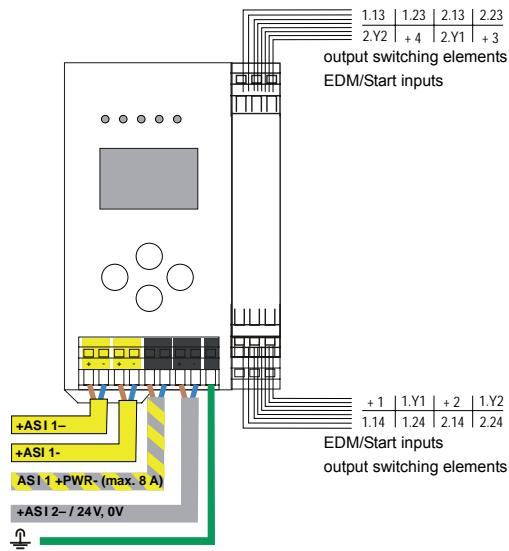
THE AS-INTERFACE MASTERS

Safety Monitor block diagram BWU2000

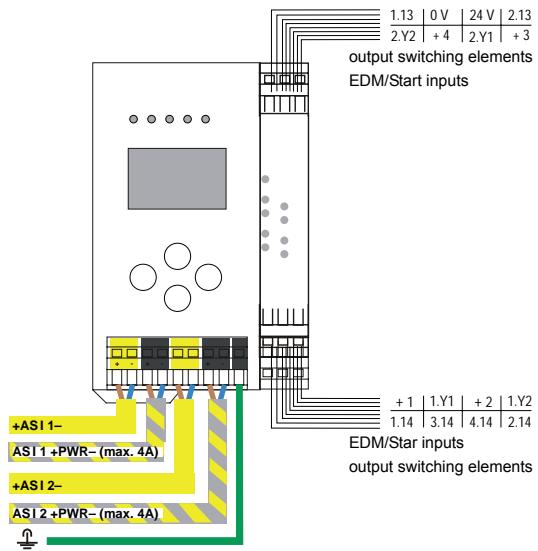


Connections: Safety Monitor

BWU2186, BWU2205



BWU2000



Accessories:

- Safe contact expander, 2 independent channels (art. no. BWU2539, see page 255)
- AS-i Power Supply 4A (art. nr. BW1649) / AS-i Power Supply 8A (art. nr. BW1997), see page 174

BWU2186, BWU2000:

- ASIMON 3 G2 und AS-i Control Tools with serial cable for AS-i Master/Monitors in Stainless Steel (Art.-Nr. BW2071)

BWU2205:

- Software ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools (Art.-Nr. BW2501)

Safety Basic Monitors

2 (4) local electronical safe outputs

Up to 8 / 4 local safe inputs

- optionally the safe inputs will be used as well as standard inputs and signal outputs

Safe AS-i outputs are supported

- max. 8 independent AS-i outputs
multiple safe AS-i outputs possible via a single address

Chip card for storage of configuration data

Protection category IP20



BWU2441 / BWU2567 / BWU2569



| Article no. | BWU2441 / BWU2567 / BWU2569 |
|--|--|
| Connection | |
| Connection | COMBICON clamp |
| Safety Monitor | |
| Respond delay | < 40ms |
| AS-i Master | |
| AS-i Master | integrated |
| Interface | |
| Interface | USB, chip card slot |
| AS-i | |
| AS-i voltage | 18 ... 31,6V |
| Max. AS-i current consumption | 200 mA |
| AUX | |
| AUX voltage | 20 ... 30V (PELV) |
| Max. AUX current consumption | 4A max. |
| Input | |
| Supply voltage inputs | of AUX (24V auxiliary power) |
| Network connection between the safe input terminals | max. resistance 150Ω |
| Output | |
| 8 / 4 safe inputs cat. 4 or 8 standard in -and outputs | switching current statical 4mA at 24V, dynamic 30mA at 24V (T=100µs) |
| 2 (4) output switching elements | semiconductor outputs (output circuits 1 and 2) max. contact load: 700mA DC-13 at 24V |
| Supply voltage outputs | of AUX (24V auxiliary power) |
| Max. output current signal outputs | 10mA each output |
| Max. output current for OSSD supply | 1,4A (S71) |
| Test pulse | when output is switched on minimal distance between 2 test pulses: 250ms, pulse length to 1ms |
| Display | |
| 4x LEDs S1, S2, S3, S4 (yellow) | state of input S1, S2, S3 and S4 |
| 4x LEDs S5, S6, S7, S8 (yellow) | state of input S5, S6, S7 and S8 |
| LED SM (green/yellow/red) | state of Safety Monitor |
| LED AS-i M (green/yellow/red) | state of AS-i Master |
| LED O1 (green/yellow/red) | output 1 has switched |
| LED O2 (green/yellow/red) | output 2 has switched |

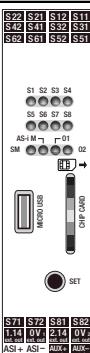
Safety Basic Monitors

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|--------------------------------|--|
| Article no. | BWU2441 / BWU2567 / BWU2569 |
| 1 button | service |
| Environment | |
| Applied standards | EN 954-1 Kat 4 EN 61 508:2001 EN 62 061:2005 EN ISO 13 849-1:2008 |
| Housing | DIN-rail mounting |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C |
| Protection class DIN 60 529 | IP20 |
| Voltage of insulation AS-i/AUX | 500V |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 22,5 / 99 / 114 |

| Article no. | BWU2441 | BWU2567 | BWU2569 |
|---|----------------------|---|-----------------------------------|
| AS-i Safety Monitor | | | |
| Safety Monitor | Safety Basic Monitor | Safety Basic Monitor, successor for AS-i consortial Safety Monitor, compatible replacement | Safety Basic Monitor, enhanced |
| Optimized to AS-i Monitor operations | no | yes | no |
| Release circuits | 8 | 8 additional 8 release circuits (9 - 16) for actuating standard AS-i outputs | |
| Antivalent switches for local inputs | no | yes | |
| Standstill monitors of local inputs | no | yes | |
| Electrical data | | | |
| Power supply decoupling unit | integrated | — | integrated |

| BWU2441 / BWU2567 / BWU2569 | Clamps | Description |
|---|------------------------|--|
|  | S22, S21, S12, S11 | safety input terminal input 1 |
| | S42, S41, S32, S31 | safety input terminal input 2 |
| | S62, S61, S52, S51 | safety input terminal input 3 |
| | S71, S72, S81, S82 | safety input terminal input 4 |
| | 1.14ext.out | semiconductor output 1 |
| | 2.14ext.out | semiconductor output 2 |
| | 0 Vext.out | mass connection for semiconductor output |
| | AS-i+, AS-i- | connection to the AS-i Bus |
| | | Micro USB |
| | AUX+ext.in, AUX-ext.in | power supply input |

Accessories:

- Software ASIMON 3 G2 and AS-i Control Tools (art. no. BW2501, see page 297)
- AS-i Safety 4I/O Module, 8 / 4 safety inputs and 2 (4) electronical safety outputs in IP20 (art. no. BWU2314, see page 268) as supplementary module
- AS-i Speed Monitor (art. no. BWU2427, see page 263) as supplementary module
- USB cable for Safety Basic Monitor (art. no. BW2530, see page 299)

Safety Basic Monitor Starter Kit

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Safety Basic Monitor Starter Kit

Limited quantity
only while stocks last.



Article no. BW2512

The Safety Basic Monitor (BWU2569) is supplied in a suitable case with

- 1 USB connector cable for Safety Basic Monitor (BW2530)
- 1 emergency stop button with plug-in-shoe connection (BW2527)
- 1 24V mains power supply
- 4 rocker switch
- 1 screwdriver
- Programming software ASIMON and AS-i Control Tools for Safety Monitors and AS-i Masters (BW2501)

More information about the aforementioned articles can be found online at www.bihl-wiedemann.de.

Safe contact expander

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Safe contact expander

1 or 2 independent channels

4 contact sets per channel



BWU2539 BWU2548

| Article no. | BWU2539 / BWU2548 |
|---|--|
| General data | |
| Type of device | safe contacts, instantaneous |
| Number of contact sets per channel | 4 |
| Input | |
| Signal level | 0-signal: < 2,4V DC 1-signal: 18 ... 26,5V DC |
| Permissible test pulse time | max. 1,5 ms |
| Rated current | 60mA per channel |
| Output | |
| Connection | force-guided |
| Short circuit protection of output circuits (external) | 3A quick; 2A slow |
| Electrical life (switching operations) | AC1 (360 S/h) ca. 100 000 |
| Operate delay / delay time | < 20 ms / <20 ms |
| Switching frequency | 15Hz |
| Rated impulse voltage | 4 kV ¹ |
| Contact load EDM (1.51, 1.52 and 2.51, 2.52) | |
| Switching current | max. 20mA |
| Contact load contact set (1.13, 1.14, 1.23, 1.24 and 2.13, 2.14, 2.23, 2.24) | |
| Switching voltage AC | 10 ... 230V |
| Switching voltage DC | 10 ... 230V |
| Insulation to input | double insulation |
| Switching current | 5mA... 3A |
| Contact load contact set (1.33, 1.34, 1.43, 1.44 and 2.33, 2.34, 2.43, 2.44) | |
| Switching voltage AC | 10 ... 230V |
| Switching voltage DC | 10 ... 230V |
| Insulation to input | basic insulation |
| Switching current | 5mA... 3A |
| Total current (per channel) | 12A (see "Diagram: Total current through all the contact sets of a channel:") |
| Usage category (DIN EN60 347-4-1 / EN 60 947-5-1) | AC1: 230V/3A (ca. 150 x 10 ³ cycles) AC 15: 230V/3A (ca. 80 x 10 ³ cycles) DC 1: 24V/3A (ca. 500 x 10 ³ cycles) DC 13: 24V/3A/0,1 Hz (ca. 50 x 10 ³ cycles) |
| B _{10d} (AC15) | 1,96 x 10 ⁶ cycles |
| B _{10d} (DC13) | 780 x 10 ³ cycles |
| LED displays | |
| LED 1 (CH 1) | safe input 1 |
| LED 3 (EDM 1) | EDM channel 1 |
| Environment | |
| Oversupply category | III |
| Degree of pollution | 2 |
| Ambient temperature | -20°C ... 50°C (-4°F ... 122°F) |

Safe contact expander

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU2539 / BWU2548 |
|-------------------------------|---|
| Storage temperature | -40°C ... 70°C (-40°F ... 158°F) |
| Relative humidity | not condensing |
| Mechanical lifetime | approx. 10×10^6 swi |
| Protection class (DIN 60 529) | housing IP20 (only suitable for use in electrical operating rooms / control cabinets with IP54 minimum protection rating) |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 99 / 22,5 / 114 |

1. Safe isolation, reinforced insulation and 6 kV between A1/A2, 51/52, 43/44, 33/34 and 23/24, 13/14. Outputs one below the other have basic insulation.

| Article no. | BWU2539 | BWU2548 |
|--------------------------------|---------------|---------|
| Number of independent channels | 2 | 1 |
| LED 2 (CH 2) | safe input 2 | — |
| LED 4 (EDM 2) | EDM channel 2 | — |
| Mass | 270 g | 200 g |

Connection examples:

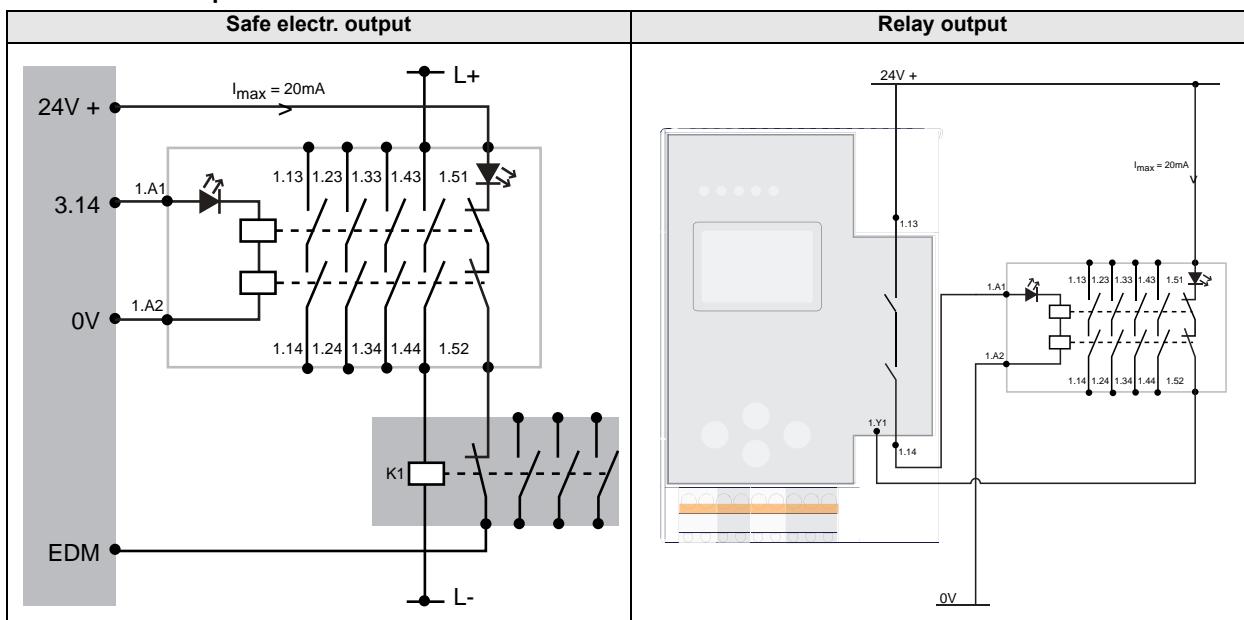
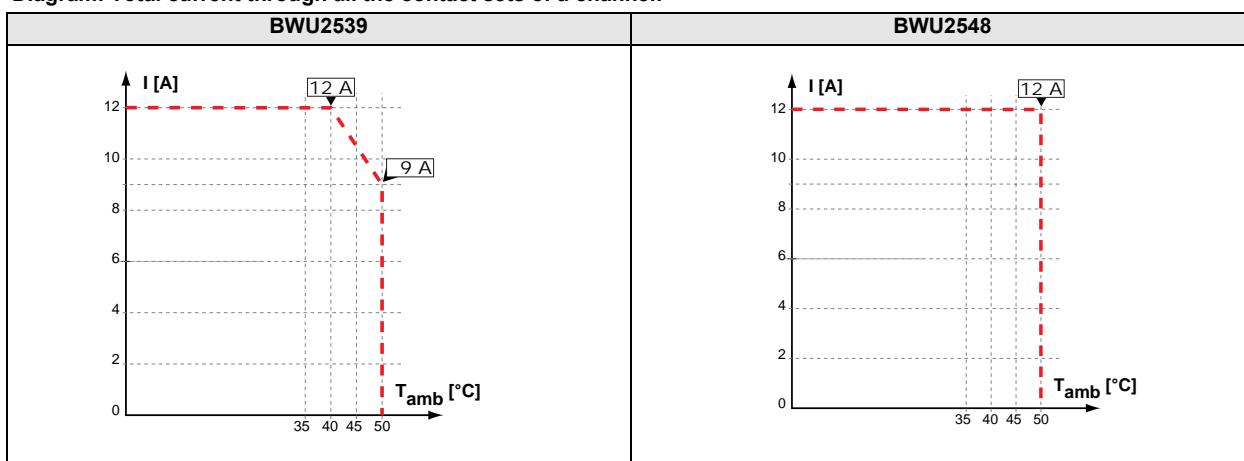


Diagram: Total current through all the contact sets of a channel:



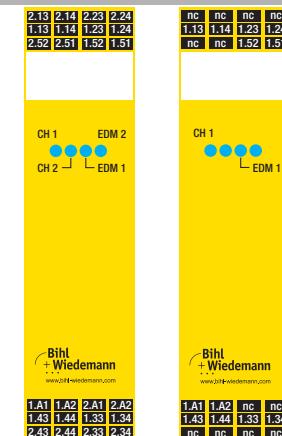
Safe contact expander

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| BWU2539 | BWU2548 |
|---|---------|
| output channel 1.1: terminals 1.13, 1.14 | |
| output channel 1.2: terminals 1.23, 1.24 | |
| output channel 1.3: terminals 1.33, 1.34 | |
| output channel 1.4: terminals 1.43, 1.44 | |
| output channel 2.1: terminals 2.13, 2.14 | — |
| output channel 2.2: terminals 2.23, 2.24 | — |
| output channel 2.3: terminals 2.33, 2.34 | — |
| output channel 2.4: terminals 2.43, 2.44 | — |
| EDM (feedback circuit) channel 1: terminals 1.51, 1.52 | |
| EDM (feedback circuit) channel 2: terminals 2.51, 2.52 | — |
| channel 1 working contacts 1.A1, 1.A2 | |
| channel 2 working contacts 2.A1, 2.A2 | — |
| BWU2539 | BWU2548 |
| | |
| | |

BWU2539 BWU2548



AS-i Safety Monitor

Emergency stop control device

2 release circuits

Meets safety-relevant standards up to category 4/SIL 3



The AS-i Safety Monitor allows the connection of Safety at Work slaves for safety-relevant tasks.

During intended connection the AS-i Safety Monitor permits the use of sensor-steered safety devices and further safety parts up to category 4 by EN 954-1.

Likewise the prescribed emergency stop function can be taken over by the AS-i Safety Monitor for all not hand-guided machines



and furthermore the dynamic monitoring of the restart and the contactor control function.

Further the use of extensive logic components is made available. Also the grouping of AS-i slaves (e.g. to the partial disconnection of machines) is possible.

| Article no. | BW1764 / BW1765 | |
|------------------------|---|--|
| Connection | | |
| Connections | screw terminals | |
| General data | | |
| Start delay | < 10 s | |
| Respond delay | < 40 ms | |
| Safety Monitor | advanced monitor | |
| Electrical data | | |
| Interface | RS 232 | |
| Baud rate | 9 600 Baud, no parity, 1 start bit, 1 stop bit, 8 data bits | |
| Operating voltage | 24V DC (26,5 ... 31,6V out of AS-i) | |
| Button | 1 (Service) | |
| Display | | |
| LED green | contacts of the safety outputs (OSSD) are: out: open lighting: closed flashing: delay time is running at stop category 1 | |
| LED yellow | lighting: start lock/restart lock active flashing: external test necessary | |
| LED red | contacts of the safety outputs (OSSD) are: lighting: open / flashing: error | |
| LED green (POWER) | AS-i voltage OK | |
| LED red (AS-i) | communication error | |
| Environment | | |
| Operating temperature | -20°C ... +60°C | |
| Storage temperature | -30°C ... +70°C | |
| Housing | DIN-rail mounting | |
| Protection category | housing IP20 | |
| Standards | EN 50 295 EN 60 947-5-1 IEC61508 (bis SIL 3) IEC 61 496-1, EN 610 204-1 EN 1088 EN 418 EN 954-1 (up to category 4) | |
| Dimensions (L, W, H) | 105 / 45 / 120 | |

| Article no. | BW1764 | BW1765 |
|-------------------|---|---|
| Release circuits | 1-channel | 2-channel |
| Operating current | approx. 150 mA out of 24V DC approx. 45 mA out of AS-i | approx. 200 mA out of 24V DC approx. 45 mA out of AS-i |
| Weight | 360 g | 450 g |

Accessories:

- Programming software ASIMON with cable (article no. BW1770)
- Interface cable for connection of the Safety Monitor to the PC (article no. BW1771)
- Interface cable for connection of 2 Safety Monitors (article no. BW1772)

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

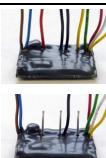
Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Overview AS-i Safety Slaves

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|---|-------------------------------|--|-------------------|
|  | AS-i Speed Monitor 2 independent axis, chip card | BWU2427 BWU2595 | for sinus/cosine Rotary Encoder for HTL-Rotary Encoder or sensors | 263 |
|  | Speed Monitor head unit and Speed Monitor sinus/cosine for 2 axis | BW2538 | prewired complet set, parameterization of the speed via USB, monitoring up to 40 axis with expansion modules possible | 265 |
|  | Connecting cable for Speed Monitor | BW2476 BW2477 BW2494 | connector-ferrule connector-ferrule plug-plug | 266 |
|  | Adapter for Speed Monitor | BW2497 BW2499 | AMP Mini-I/O connector for e.g. Elau MC-4 AMP Mini-I/O connector for e.g. B+R Acopos Sin Cos Interface | 267 |
|  | AS-i Safety In-/Output Module | BWU2314 | 8 / 4 safety inputs and 2 (4) electronical safety outputs | 268 |
|  | AS-i Safety Output Module | BWU2236 BWU2045 BWU2173 | relay output module with diagnostic slave, 1 EDM- and 2 / 1 safety inputs relay output module with diagnostic slave and 1 EDM input output module with diagnostic slave, 1 EDM input, 3I and 2O | 270 274 278 |

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|----------|---|-----|
|  | AS-i Safety Input Module (M12) | BWU2270 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for optoelectronic protective devices, protection category IP67, AS-i connection via profile cable | 282 |
| | | BWU2284 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for floating contacts, protection category IP67, AS-i connection via profile cable | |
| | | BWU2369 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for floating contacts, protection category IP67, AS-i connection via M12 | |
|  | AS-i Safety Input Module | BWU2370 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for optoelectronic protective devices, protection category IP67, AS-i connection via M12 | |
| | | BWU2631 | 4 / 2 safety inputs for floating contacts for optoelectronic protective devices, protection category IP67, AS-i connection via M12 | |
|  | Emergency stop- and push button modules | BWU1939 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for floating contacts, protection category IP20 | 285 |
| | | BWU2577 | 2 / 1 safety inputs (2 channels) for optoelectronic protective devices, protection category IP20 | |
| | | BWU2661 | Safety mat with 1,2k or 8,2k monitoring resistor, IP20 | |
|  | AS-i Safety OEM Slave | BW2529 | AS-i Safety stop button module, lighted (red/green), IP54, M12 | 288 |
| | | BW2585 | AS-i Safety stop button module, unlighted, IP54, M12 | |
|  | AS-i OEM Slave | BW2527 | Emergency stop button with plug-in-shoe connection | |
| | | BW2528 | AS-i light button module, 2 buttons each 2-colored lighted (red/green), IP54, M12 | |
|  | AS-i Safety OEM Slave | BW2426 | with 2 safe inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with connection line | 290 |
| | | BW2521 | with 2 safe inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with pin connection | |
| | | BW1896 | with screw terminals | 292 |
| | | BW1751 | with plug-in screw terminals | |
| | | BW1801 | with wiring pins | |
| | | BW1934 | no connection | |
| | AS-i OEM Slave | BW2522 | with 2 standard inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with pin connection | 290 |
| | | BW2574 | with 2 standard inputs and 2 standard outputs, supply out of AS-i, LED display, potted, with connection line | |

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|---|----------|--|-----|
|  | AS-i Substructure Module in IP67 | BW2349 | for 4-channel module in 45 mm-housing | 294 |
|  | | BW2350 | for 4-channel module in 45 mm-housing, centerline spacing CNOMO | |
|  | | BW2351 | for 8-channel module in 60 mm-housing, centerline spacing CNOMO | |

AS-i Speed Monitor

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

**AS-i Speed Monitor for sinus/cosine Rotary Encoder and
AS-i Speed Monitor for HTL-Rotary Encoder or sensors**

Supplied out of AS-i and external 24V

Chip card



The Speed Monitor controls the speed of maximum two axis and gives a sure signal to the AS-i Bus, when the speed is below a preset threshold.

| | |
|---|---|
| Article no. | BWU2427 / BWU2595 |
| Connection | |
| Connection | 4-fold COMBICON clamp and 2 AMP Mini-IO plug connections |
| AS-i | |
| Profile | safe input slaves: S-0.B.E., ID1=F diagnostic slaves: S-7.A.5., ID1=7 (default) |
| Voltage | 18 - 31,6V |
| Max. current consumption | 150mA |
| AUX | |
| Voltage | 18 - 30V |
| Input | |
| Number | 2 x encoder |
| Display | |
| LED 1 ASI (green) | AS-i voltage present |
| LED 2 FLT (red) | offline |
| LED 3 AUX (green) | 24V DC AUX present |
| LED 4 CONF (yellow) | OFF = Normal mode |
| LED 5 ST1 (yellow) | state encoder 1 (ENC 1) |
| LED 6 F1 (yellow) | safety, low frequency or zero-speed axis 1 |
| LED 7 F2 (yellow) | safety, low frequency or zero-speed axis 2 |
| LED 8 ST2 (yellow) | state encoder 2 (ENC 2) |
| Environment | |
| Applied standards | EN 62 061:2005 SIL 3 EN 954-1 cat 4 EN ISO 13 849-1:2008/PLe |
| Housing | Phoenix-ME-MAX housing |
| Storage temperature | 0°C ... +55 °C |
| Operating temperature | -25°C ... +85 °C |
| Protection class DIN 60 529 | housing IP20 (only suitable for use in electrical operating rooms / control cabinets with IP54 minimum protection rating) |
| Tolerable loading referring to humidity | according to EN 61 131-2 |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 22,5 / 99,6 / 114 |

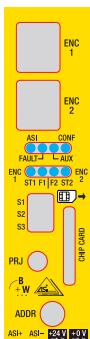
| Article no. | BWU2427 | BWU2595 |
|--|---------------------------------------|-------------------------------|
| Input | | |
| Input type | sinus/cosine | HTL |
| Input level | — | High-level-HTL: 16V ... 28,8V |
| Parameterisation range for the speed limit | 25Hz - 200kHz | 2Hz - 200kHz |
| Supply of the inputs | internal 5V (100mA max.), external 5V | external 24V |
| AUX | | |
| Max. current consumption | 200mA | 50mA |

AS-i Speed Monitor

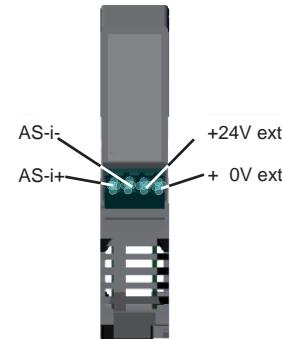
BWU2427 / BWU2595 Used designations on front foil:

| ENC 1 | ENC 2 | S1, S2, S3 | CHIP CARD | PRJ | ADDR |
|------------------|------------------|--------------------------|-----------|-------------------|----------------|
| Rotary Encoder 1 | Rotary Encoder 2 | Function selector switch | Chip card | Projecting button | Address socket |

Connections, switches, chip card:



Terminal assignment:



Accessories BWU2427:

Cable: BW2476, BW2477, BW2494

Adapter: BW2497

Rotary encoder simulator: BW2506

Accessories BWU2595:

Cable: BW2476, BW2477, BW2494

Speed Monitor head unit and Speed Monitor sinus/cosine for 2 axis

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Speed Monitor head unit

and

Speed Monitor sinus/cosine for 2 axis

Spring-type terminals

Prewired



The article BW2538 consists of the following:

- AS-i Speed Monitor (BW2427)
- Safety Basic Monitor (BW2441)

More informationen about these articles can be found at www.bihl-wiedemann.de or:

Bihl+Wiedemann GmbH
Floßwörthstr. 41
D-68199 Mannheim
Phone: (+49) 621 / 339 96-0
Fax: (+49) 621 / 339 22 39
eMail: mail@bihl-wiedemann.de
Internet: <http://www.bihl-wiedemann.de>



AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists



Connection cable safety Speed Monitor

Connection cable for the connection of rotary encoder

Article no. BW2476: connection cable, 1,5 m, connector-ferrule

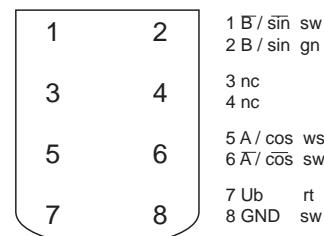
Article no. BW2477: connection cable, 5,0 m, connector-ferrule

Article no. BW2494: connection cable, 1,5 m, plug-plug

| Art. no. | BW2476 | BW2477 | BW2494 |
|-----------------------|--|--------|-----------|
| Application | for the connection of rotary encoders, shielded | | |
| Achievement | connector-ferrule | | plug-plug |
| Cable | | | |
| Wire | 0,2 mm ² , 3 pairs, copper alloy | | |
| Casing | Ø 5,89 mm, color: chrome, material: PVC | | |
| Resistance cable | 78,7Ω/km | | |
| Resistance shield | 55,8Ω/km | | |
| Shield | aluminium polyester | | |
| RoHS-compliant | yes | | |
| Length | 1,5 m | 5,0 m | 1,5 m |
| Connector | | | |
| Insertion force | 30N/8P max. | | |
| Terminating resistor | 50mΩ max. | | |
| Operating voltage | 30 V AC | | |
| Nominal current | 1 A | | |
| Insulation resistance | 500MΩ min. | | |
| Housing | engineering plastic (UL 94V-0), surface: complete NI coat | | |
| Contacts | Copper alloy | | |

Cross section:

Contacts:



The pairs are always twisted

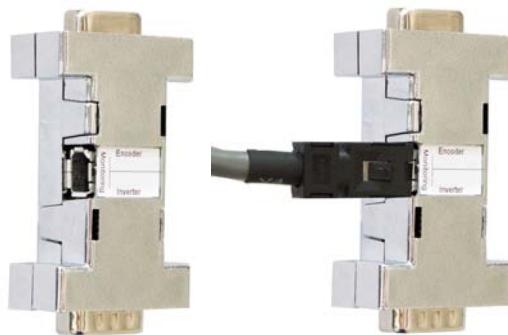
BW2476/BW2477

BW2494



Adapter for Speed Monitor

Overview adapter for Speed Monitor



The adapters are designed for attachment between frequency inverter and feedback cable. All pins are wired 1:1.

The connection for speed monitoring is led laterally out.

| Article no. | Plug type | Pole connector | Pole socket | Output Speed Monitor | Pin Sin | Pin Sin | Pin Cos | Pin Cos | GND | Suitable for e.g. |
|---------------|-----------|----------------|-------------|------------------------|---------|---------|---------|---------|-----|------------------------------|
| BW2497 | Sub-D | 9 | 9 | AMP Mini-I/O connector | 2 | 1 | 4 | 3 | 9 | Elau MC-4 |
| BW2499 | Sub-D | 15 | 15 | AMP Mini-I/O connector | 3 | 11 | 1 | 9 | 2 | B+R Acopos Sin Cos Interface |

Further occupancy possibilities are available on request.

Accessories:

Connecting cable 1,5 m, plug-plug (art. no. BW2494)

AS-i Safety 4I/2O Module, 8 / 4 safety inputs and 2 (4) electronical safety outputs in IP20

**Bihl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

AS-i Safety 4I/2O Module

AS-i Safety Module with 8 / 4 safety inputs and 2 (4) electronical safety outputs

Optimal costs for safety in- and outputs on AS-i

Module width of 22.5 mm for optimal use of space in the service cabinet

Universal module for as many use cases, optimized for service and commissioning

Protection category IP20



Article no. BWU2314

Technical realisation:

- It may be less signals are processed. The module uses only the necessary AS-i addresses.
- If the safety input E2 is not needed, the protection feedback can optionally connected on E2. The transfer occurs as usual on the diagnostic slave Diagnoseslave of the safety AS-i outputs.
- No limitation of cable length at safety inputs (the maximum loop resistance is 150 Ohm).
- 8 / 4 safety inputs for floating contacts, 2 / 1 safety input optionally for optical protective equipment.
- Fast preprocessing: The response time from the disconnection of the local OSSD input to the shutdown of the output is optionally less than 5 ms.

- A secure signal exchange of 2 signals between Safety Monitor and AS-i Safety Module as well as between two AS-i Safety Modules is possible.

Diagnosis and commissioning:

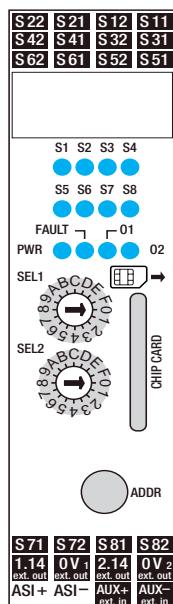
- LED displays according to other Safety Slaves or to the Monitor.
- Simple selection of AS-i Slaves with the help of two rotary switches. The addressing occurs, as usual, via an AS-i addressing device or the AS-i Master.
- Chipcard for the simple exchange.
- Fixed Safety Code series for each AS-i address. Each module generates by same address programming same code series.

| Article no. | BWU2314 |
|-------------------------------------|---|
| Connection | COMBICON clamp |
| AS-i profile | safety input slaves: S-0.B.F.0 diagnostic slaves: S-7.A.5.E |
| AS-i voltage | 22 ... 31,6 V |
| Max. AS-i current consumption | 200 mA |
| AUX voltage | 20 ... 30 V (PELV) |
| Max. AUX current consumption | 4 A max. |
| Voltage of insulation AS-i/AUX | 500 V |
| Inputs | 8 / 4 safety inputs for floating contacts E3 + E4 optionally for optical protective equipment switching current statical 4 mA at 24 V, dynamic 30 mA at 24 V (T=100 µs) |
| Supply voltage inputs | out of 24 V auxiliary power |
| Input level | 10 mA, R < 150 Ohm |
| Outputs | 2 (4) output switching elements (semiconductor) max. contact load: 0,7 A DC-13 at 30 V |
| Supply voltage outputs | out of 24 V auxiliary power |
| Max. output current for OSSD supply | 1,4 A |
| Test pulse | when output is switched on minimal distance between 2 test pulses: 250 ms, pulse length to 1 ms |
| Indicators | |
| 4 x LEDs yellow (S1, S2, S3, S4) | state of input S1, S2, S3 and S4 |
| 4 x LEDs yellow (S5, S6, S7, S8) | state of input S5, S6, S7 and S8 |
| LED green (PWR) | AS-i power supply |
| LED red (FAULT) | AS-i error LED |

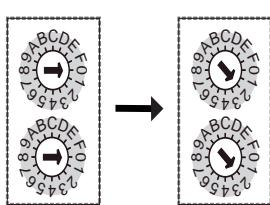
AS-i Safety 4I/2O Module, 8 / 4 safety inputs and 2 (4) electronical safety outputs in IP20

**Bühl
+ Wiedemann**
...
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU2314 |
|---|--|
| LED yellow (O1) | output 1 has switched |
| LED yellow (O2) | output 2 has switched |
| Applied standards | EN 954-1 Cat 4 EN 61 508:2001 EN 62 061:2005 EN ISO 13 849-1:2008 |
| Housing | DIN-rail mounting |
| Storage temperature | 0°C ... +55 °C |
| Operating temperature | -25°C ... +85 °C |
| Tolerable loading referring to humidity | according to EN 61 131-2 |
| Protection class DIN 60 529 | housing IP20 |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 99 / 22,5 / 114,5 |



| Clamps | Description |
|--|--|
| S22, S21, S12, S11 | safety input terminal input 1 |
| S42, S41, S32, S31 | safety input terminal input 2 |
| S62, S61, S52, S51 | safety input terminal input 3 |
| S71, S72, S81, S82 | safety input terminal input 4 |
| 1.14 _{ext.out} | semiconductor output 1 |
| 2.14 _{ext.out} | semiconductor output 2 |
| 0 V _{1 ext.out} , 0 V _{2 ext.out} | mass connection for semiconductor output |
| AS-i+, AS-i- | connection to the AS-i-Bus |
| ADDR | address socket |
| AUX+ _{ext.in} AUX- _{ext.in} | power supply input |



| Addressing | |
|------------|--|
| POS | Acceptation |
| 0-0 | RUN |
| 1-1 | addressing Safety Input 1 |
| 2-2 | addressing Safety Input 2 |
| 3-3 | addressing Safety Input 3, contacts |
| 4-4 | addressing Safety Input 4, contacts |
| 5-5 | addressing Safety Input 3, OSSD (see manual for details) |
| 6-6 | addressing Safety Input 4, OSSD (see manual for details) |
| 7-7 | addressing Safety Output 1 |
| 8-8 | addressing Safety Output 1, diagnostic |
| 9-9 | addressing Safety Output 2 |
| A-A | addressing Safety Output 2, diagnostic |
| D-D | reset to factory defaults |

AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM- and 2 / 1 safety inputs

**Bühl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

Safety + standard I/O in one module

Safety relay output with galvanically isolated contact sets,
approved up to 230 V

Additionally 1 EDM input, 2 / 1 safety inputs

EN 954-1 Cat 4, IEC 61 508 SIL 3, EN 13 849-1/PLe Cat 4, EN IEC 62 061 SIL 3

Protection category IP20



Article no. BWU2236

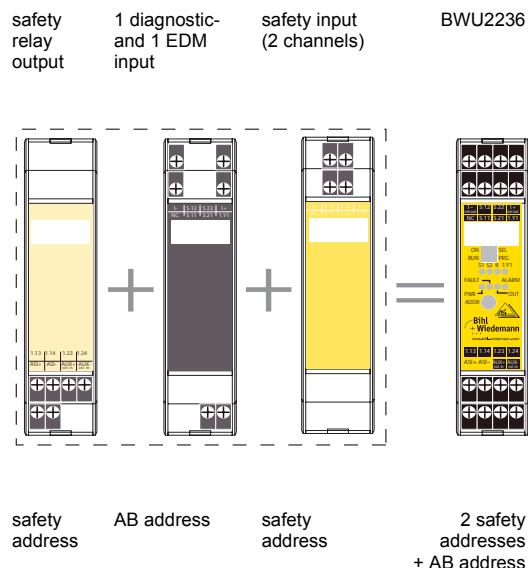
The stainless steel AS-i Safety Monitor controls the safety relays of the AS-i Safety Relay Output Module by using a safety AS-i single address. To set the safety AS-i address, the dip-switch has to be in the ON/PRG position. Addressing can then be accomplished by using an AS-i addressing device, for example. Several AS-i Safety Relay Output modules can have the same safety address and can be controlled

via this same safety address on a AS-i circuit. All AS-i Safety Relay Output Modules with the same safety address are controlled simultaneously.

In addition to the safety single address the module also supports an AB-address e.g. used to transmit the states of the standard inputs and a safety input address.

| Article no. | BWU2236 |
|---|--|
| Inputs | 1 EDM, diagnostic, 2 / 1 safety inputs (Cat. 4/SIL 3) |
| Outputs | 1 relay 3 A, 24 V, DC-13 or 3 A, 230 V, AC-15 |
| Max. resistance between S 11 - S 12; S 21 - S 22 | 150 Ohm |
| AS-i profile diagnostic AB slave | S-7.A.E |
| ID1 Code diagnostic AB slave | 5_hex (default), value modifiable |
| AS-i profile safety input | S-7.B.0 |
| ID1 Code safety input | F_hex (default), value modifiable |
| External device monitoring (EDM) | reference potential over I+, I- |
| Indicators | |
| 2 x LED yellow (S 1, S 2) | state of safety inputs (S 11 - S 12, S 21 - S 22) |
| 1 x LED yellow (R) | release status |
| 1 x LED yellow (1.Y1) | state of EDM input 1.Y1 |
| LED green (PWR) | AS-i voltage ON |
| LED red (FAULT) | AS-i Fault |
| LED yellow (OUT) | for definition see table "device colors" |
| LED red (ALARM) | PLC indicates alarm |
| Current input out of AS-i | < 200 mA |
| Operating voltage | AS-i (30 V _{DC}) |
| AUX _{ext. in} voltage supply | 24 V _{DC} (± 20%) |
| Voltage of insulation (relay contact for AS-i resp. AUX _{ext. in}) | ≥ 6 kV |
| Current input out of AUX _{ext. in} | < 30 mA |
| Voltage of insulation AS-i to AUX _{ext. in} | ≥ 500 V |
| Current capacity max. I+ | max. 100 mA |

BWU2236: 3 AS-i modules in one housing!



AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM- and 2 / 1 safety inputs



THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU2236 |
|--------------------------------|--|
| Applied standards | EN 954-1 Cat 4 IEC 61 508 SIL 3 EN 13 849-1/PLe Cat 4 EN IEC 62 061 SIL 3 |
| Housing | din-rail mounting |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55 °C |
| Storage temperature | -25°C ... +85 °C |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 114 / 22,5 / 99 |
| Protection class DIN EN 60 529 | IP20 (only for use in electrical service rooms / cabinets with minimum IP54 protection suitable) |

Diagnostic Slave

(Programming instructions (Bit values of the inputs/outputs, AB slave))

| Bit | AS-i output | Bit | AS-i input |
|-----|---|-----|---|
| O0 | 1: Alarm LED on 0: Alarm LED off | I0 | Diagnostic (for definition see table "device colors") |
| O1 | Parameter P1=1 Parameter P1=0 | I1 | |
| | not used 1: output controlled by safety release 0: inhibits output on irrespective of safety release | | |
| O2 | not used | I2 | |
| O3 | inexistent | I3 | Parameter P2=0 Parameter P2=1 |
| | | | 1: feedback for user: <i>safety release on</i> 0: feedback for user: <i>safety release off</i> |
| | | | 1.Y1 |

Peripheral fault indicates unavailable 24 V ext.

Diagnostic (device colors)

| Value | Color | Description | State change | LED "Out" |
|-------|-----------------|--|-------------------------------|-------------------|
| 0 | green | output on | | on |
| 1 | green flashing | – | | – |
| 2 | yellow | restart inhibit | auxillary signal 2 | 1 Hz |
| 3 | yellow flashing | – | | – |
| 4 | red | output off | | off |
| 5 | red flashing | waiting for "reset of error condition" | auxillary signal 1 | 8 Hz |
| 6 | grey | internal error, such as "fatal error" | only via "Power On" on device | all LEDs flashing |
| 7 | green/yellow | output released, but not switched on | switching-on by setting of O1 | off |

Programming instructions Diagnostic Slave (bit values of the AS-i parameter)

| Bit P1 | | |
|--------------|---|--|
| P1=1 | safety output controlled by safety release only | |
| P1=0 | safety output controlled by output O1 in addition to safety release | |
| Bit P2 | | |
| P2=1 | input 1.Y1 at AS-i bit I 3 | |
| P2=0 | feedback for user: release <i>on</i> | |
| Bits P0, P3: | | |
| not used | | |

AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM- and 2 / 1 safety inputs

| Release | AS-i Safety Relay Output Module, safety release from the AS-i safety monitor... | | |
|---|---|--------------------------------|----------------------------------|
| | ... not received | | ... received |
| AS-i parameter (AB slave) changes the function of out- put bit O1 | AS-i Parameter P1=1 (default) O1=0 | safety output contact set open | safety output contact set closed |
| | AS-i Parameter P1=1 O1=1 | safety output contact set open | safety output contact set closed |
| | AS-i Parameter P1=0 O1=0 | safety output contact set open | safety output contact set open |
| | AS-i Parameter P1=0 O1=1 | safety output contact set open | safety output contact set closed |

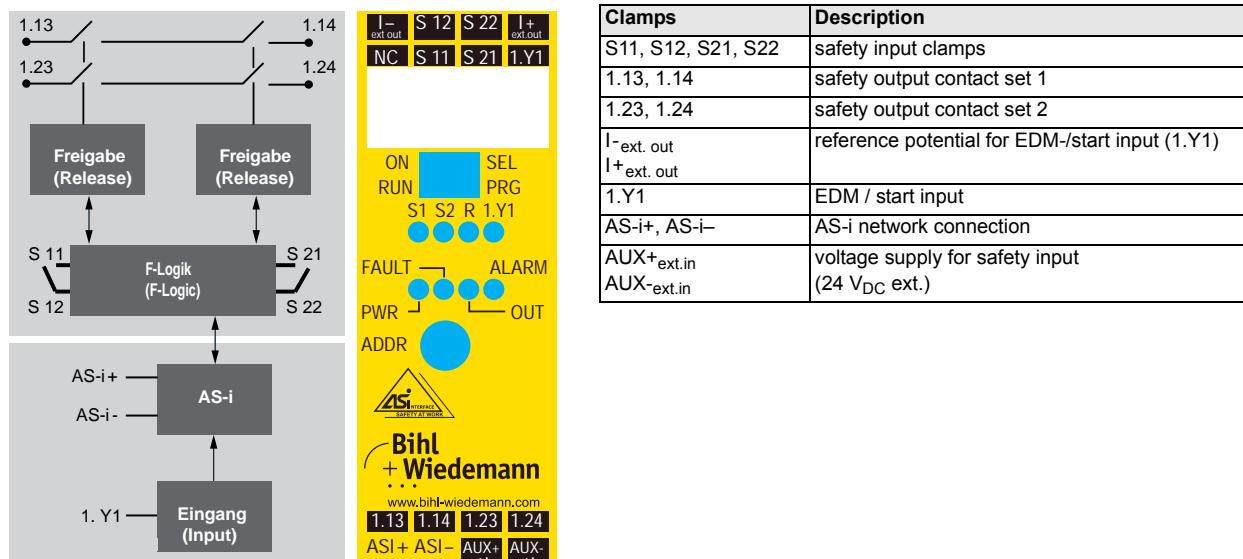
Safety input

Programming instructions (bit values of the safety input address)

| Bit | AS-i output | Bit | AS-i input |
|-----|------------------|-----------|------------------|
| | outputs not used | I0, I1 | safety input S 1 |
| | | I2, I3 | safety input S 2 |

Peripheral fault indicates cross-connection between the safety inputs.

Operating elements and clamp assignment



| LEDs | State | Signal / Description |
|----------------|-------|---|
| PWR (green) | OFF | no operating voltage |
| | 1 Hz | operating voltage present, safety-related AS-i address and/or AS-i AB address is „0“ or no 24 V ext. in (auxiliary power) |
| | ON | operating voltage present |
| FAULT (red) | OFF | AS-i communication OK |
| | 1 Hz | no 24 V ext. in (auxiliary power) |
| | ON | no data exchange with AB slave and/or safety-related AS-i address |

AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM- and 2 / 1 safety inputs

**Bühl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

| | |
|-----------------------------|--|
| | output relays contacts open |
| OUT (yellow) | restart inhibit, waiting for the start signal, the output relays switch-on after the start signal 1 Hz 8 Hz device is in unlockable error state. Waiting for "reset of error condition signal". After receiving this signal the device follows up with normal operation. |
| | output relays contacts closed |
| ALARM (red) | AS-i output bit 0 is <i>not</i> set AS-i output bit 0 is set |
| S1, S2, 1.Y1 (yellow) | the corresponding input is <i>not</i> connected the corresponding input is connected |
| S1, S2 (yellow) | cross-connection at the safety inputs 8 Hz |
| R (yellow) | release not issued release issued |
| S1, S2, R, 1.Y1 (yellow) | (running light) switch is adjust to ON/PRG position |

LED on LED flashing LED off



In case all LEDs are blinking simultaneously in fast rythm a fatal error has been detected.
This message is reset by a short-run disconnection of the power supply (Power On Reset).

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave and 1 EDM input

**Bihl
+ Wiedemann**
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Safety + standard I/O in one module

AS-i Safety relay output with galvanically isolated contact sets,
approved up to 230 V

EN 954-1 Cat 4, IEC 61 508 SIL 3, EN 13 849-1/PLe Cat 4, EN IEC 62 061 SIL 3

Protection category IP20



Article no. BWU2045

The stainless steel AS-i Safety Monitor controls the safety relays of the AS-i Safety Relay Output Module by using a safety AS-i single address. To set the safety AS-i address, the dip-switch has to be in the PRG position. Addressing can then be accomplished by using an AS-i addressing device, for example. Several AS-i Safety Relay Output modules can have the same safety address and can be controlled via this same safety address on a AS-i circuit. All AS-i Safety Relay Out-

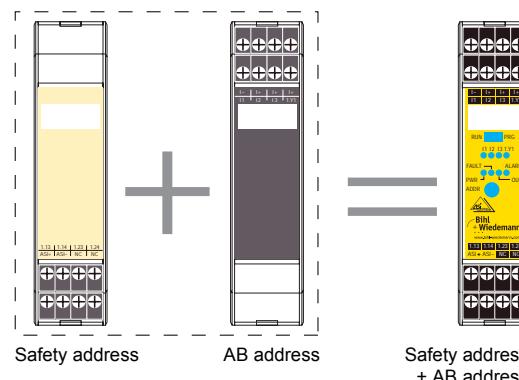
put Modules with the same safety address are controlled simultaneously.

In addition to the safety single address the module also supports an AB-address e.g. used to transmit the states of the standard inputs. To set the AB address of the inputs, e.g. with an AS-i addressing device, the dip-switch has to be in the RUN position.

| Article no. | BWU2045 |
|----------------------------------|--|
| Inputs | 1 diagnostic + 1 EDM |
| Outputs | 1 relay 3 A, 24 V, DC-13 or 3 A, 230 V, AC-15 |
| AS-i profile | S.7.A.E |
| ID1 Code | 5 _{hex} (default), value modifiable |
| External device monitoring (EDM) | supplied out of AS-i, approx. 24 V, approx. 10 mA |
| Indicators | |
| 3 x LED yellow (I1, I2, I3) | state of standard inputs I1, I2, I3 |
| 1 x LED yellow (1.Y1) | state EDM input 1.Y1 |
| LED green (PWR) | AS-i voltage ON |
| LED red (FAULT) | AS-i Fault |
| LED yellow (OUT) | for definition see table "device color" |
| LED red (ALARM) | PLC indicates alarm |
| Operating current | < 200 mA |
| Current supply of sensors | 90 mA |
| Operating voltage | AS-i (30 V _{DC}) |
| Voltage of insulation | ≥ 6 kV |
| Applied standards | EN 954-1 Cat 4 IEC 61 508 SIL 3 EN 13 849-1/PLe Cat 4 EN IEC 62 061 SIL 3 |
| Housing | Din-rail mounting |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55 °C |
| Storage temperature | -25°C ... +85 °C |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 114 / 22,5 / 99 |
| Protection class DIN EN 60 529 | Housing IP20 |

BWU2045: 2 AS-i modules in one housing!

1 safety relay output 1 diagnostic- and 1 EDM input BW2045



AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave and 1 EDM input

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Diagnostic operation ID1 = 5_{hex} (default)

Programming instructions (Bit values of inputs/outputs Diagnostic Slave)

| Bit | AS-i output | Bit | AS-i input |
|-----|---|-----|---|
| O0 | 1: Alarm LED on 0: Alarm LED off | I0 | Diagnostic (for definition see table device colors) |
| O1 | Parameter P1=1 Parameter P1=0 | I1 | |
| | not used 1: output controlled by safety release 0: inhibits output on irrespective of safety release | I2 | |
| O2 | not used | I3 | |
| O3 | inexistent | I3 | 1.Y1 |

Diagnostic (device colors)

| Value | Color | Description | State change | LED "Out" |
|-------|-----------------|--|-------------------------------|-------------------|
| 0 | green | output on | | on |
| 1 | green flashing | – | | – |
| 2 | yellow | restart inhibit | auxillary signal 2 | 1 Hz |
| 3 | yellow flashing | – | | – |
| 4 | red | output off | | off |
| 5 | red flashing | waiting for "reset of error condition" | auxillary signal 1 | 8 Hz |
| 6 | grey | internal error, such as "fatal error" | only via "Power On" on device | all LEDs flashing |
| 7 | green/yellow | output released, but not switched on | switching-on by setting of O1 | off |

Programming instructions

Programming instructions Diagnostic Slave (bit values of the AS-i parameter)

| Bit P1 | | | |
|------------------|---|--|--|
| P1=1 | safety output controlled by safety release only | | |
| P1=0 | safety output controlled by output O1 in addition to safety release | | |
| Bits P0, P2, P3: | | | |
| not used | | | |

| Release | | AS-i Safety Relay Output Module, safety release from the AS-i safety monitor... | | |
|--|--|---|--|----------------------------------|
| | | ... not received | | ... received |
| AS-i Parameter (Diagnostic Slave) changes the function of out- put bit O1 | AS-i Parameter P1=1 (default) O1=0 | safety output contact set open | | safety output contact set closed |
| | AS-i Parameter P1=1 O1=1 | safety output contact set open | | safety output contact set closed |
| | AS-i Parameter P1=0 O1=0 | safety output contact set open | | safety output contact set open |
| | AS-i Parameter P1=0 O1=1 | safety output contact set open | | safety output contact set closed |

3I standard inputs (instead of diagnostic) ID1=7_{hex}, or ID1=F_{hex}

Connection of sensors

Programming instructions (Bit values of inputs/outputs AB-Slave)

| Bit | AS-i output | Bit | AS-i input |
|-----|---|-----|---|
| O0 | 1: Alarm LED on 0: Alarm LED off | I0 | I1 |
| O1 | Parameter P1=1 Parameter P1=0 | I1 | I2 |
| | not used 1: output controlled by safety release 0: inhibits output on irrespective of safety release | I2 | Parameter P2=0 Parameter P2=1 |
| O2 | not used | I3 | 1: feedback for user: <i>safety release on</i> 0: feedback for user: <i>safety release off</i> |
| O3 | inexistent | I3 | 1.Y1 |

AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave and 1 EDM input

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

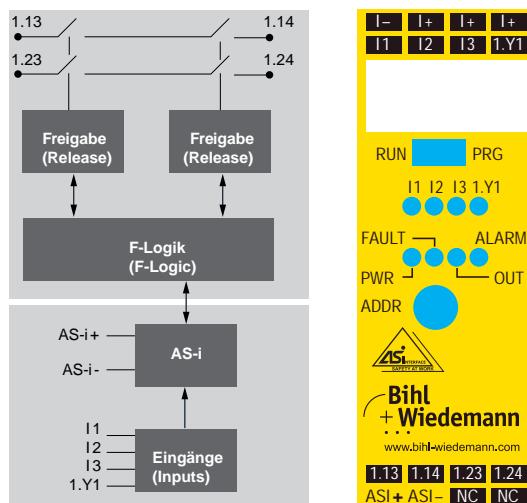
Programming instructions

Programming instructions AB slave (bit values of the AS-i parameter)

| Bit P2 | |
|-------------|---|
| P2=1 | feedback: safety release at AS-i bit I2 |
| P2=0 | input I3 at AS-i bit I2 |
| Bit P1 | |
| P1=1 | safety output controlled by safety release only |
| P1=0 | safety output controlled by output O1 in addition to safety release |
| Bits P0, P3 | |
| not used | |

| Release | AS-i Safety Relay Output Module, safety release from the AS-i safety monitor... | | |
|---|---|--------------------------------|----------------------------------|
| | ... not received | ... received | |
| AS-i parameter (AB slave) changes the function of out- put bit O1 | AS-i Parameter P1=1 (default) O1=0 | safety output contact set open | safety output contact set closed |
| | AS-i Parameter P1=1 O1=1 | safety output contact set open | safety output contact set closed |
| | AS-i Parameter P1=0 O1=0 | safety output contact set open | safety output contact set open |
| | AS-i Parameter P1=0 O1=1 | safety output contact set open | safety output contact set closed |

Operating elements and clamp assignment



| Clamps/Switch | Description |
|---------------|--|
| I1, I2, I3 | standard inputs I1, I2 and I3 |
| 1.13, 1.14 | safety output contact set 1 |
| 1.23, 1.24 | safety output contact set 2 |
| I-, I+ | supply voltage for inputs (out of AS-i) |
| 1.Y1 | EDM / input for electronic device monitoring |
| AS-i+, AS-i- | AS-i network connection |
| ADDR | addressing socket |
| PRG | protective mode not possible. Programming of safety-related AS-i address enabled |
| RUN | protective mode possible. Programming of non safety-related AS-i address enabled |

AS-i Safety Relay Output Module with Diagnostic Slave and 1 EDM input

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

| LEDs | State | Signal / Description |
|------------------------------|-------|---|
| PWR (green) | | no operating voltage |
| | | operating voltage present, safety-related AS-i address and/or AS-i AB address is „0“ |
| | | operating voltage present |
| FAULT (red) | | AS-i communication OK |
| | | no data exchange with AB slave |
| OUT (yellow) | | output relays contacts open |
| | | restart inhibit, waiting for the start signal, the output relays switch-on after the start signal |
| | | device is in unlockable error state. Waiting for "reset of error condition signal". After receiving this signal the device follows up with normal operation. |
| ALARM (red) | | output relays contacts closed |
| | | AS-i output bit A0 is <i>not</i> set |
| | | AS-i output bit A0 is set |
| I1, I2, I3, 1.Y1 (yellow) | | the corresponding input is <i>not</i> connected |
| | | the corresponding input is connected |
| | | (running light) switch is adjust to PRG position |

LED on LED flashing LED off



In case all LEDs are blinking simultaneously in fast rythm a fatal error has been detected.
This message is reset by a short-run disconnection of the power supply (Power On Reset).

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Safety Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM input, 3I and 2O

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

Safety and standard I/O in one module

Electronical safety output

Additional 3 standard inputs, 1 EDM input, 2 outputs

EN 954-1 Cat 4, IEC 61 508 SIL 3, EN 13 849-1/PLe Cat 4, EN IEC 62 061 SIL 3

Protection category IP20



Article no. BWU2173

The stainless steel AS-i Safety Monitor controls the outputs of the AS-i Safety Output Module by using a safety AS-i single address. To set the safety AS-i address, the dip-switch has to be in the ON/PRG position. Addressing can then be accomplished by using an AS-i addressing device, for example. Several AS-i Safety Output Modules can have the same safety address and can be controlled via this same safety address on a AS-i circuit. All AS-i

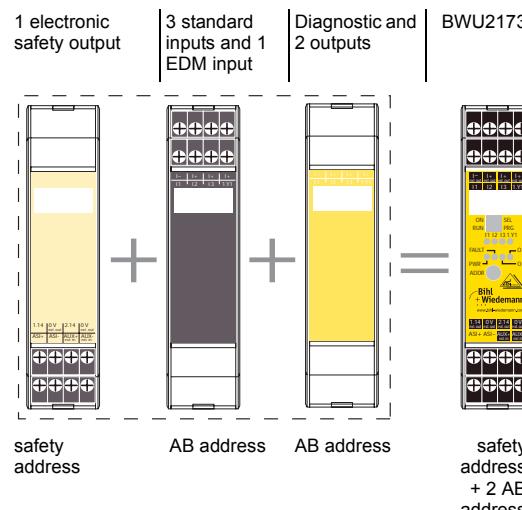
Safety Output Modules with the same safety address are controlled simultaneously.

In addition to the safety single address the module also supports an AB-address used to transmit the states of the standard inputs or of the electronic device monitoring (EDM).

Another AB slave is available for diagnostic.

| Article no. | BWU2173 |
|---|--|
| Inputs | 3 standard, diagnostic + 1 EDM |
| Outputs | 2 x output switching elements max. contact load: 0,5 A DC-13 at 30 V |
| Test pulse | if output is switched on: 1 pulse per second, pulse length 1ms |
| External device monitoring (EDM) | supplied out of 24 V, approx. 10 mA |
| Indicators | |
| 3 x LED yellow (I1, I2, I3) | state of inputs I1, I2 and I3 |
| 1 x LEDs yellow (1.Y1) | state of EDM input 1.Y1 |
| LED green (PWR) | AS-i voltage ON |
| LED red (FAULT) | AS-i Fault |
| LED yellow (O1) | output 1 closed |
| LED yellow (O2) | output 2 closed |
| Operating current | < 200 mA |
| Current supply of sensors | 100 mA |
| Operating voltage | AS-i (30 V _{dc}) |
| Voltage of insulation | ≥ 500 V |
| External supply | 24 V ±20% |
| Applied standards | EN 954-1 Cat 4 IEC 61 508 SIL 3 EN IEC 62 061 SIL 3 EN 13 849-1/PLe Cat 4 |
| Housing | Din-rail mounting |
| Ambient operating temperature | 0°C ... +55 °C |
| Storage temperature | -25°C ... +85 °C |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 114 / 25 / 105 |
| Protection class DIN EN 60 529 | housing IP20 |
| Weight | 150 g |
| Tolerable loading referring to impacts and vibrations | according to EN 61 131-2 |

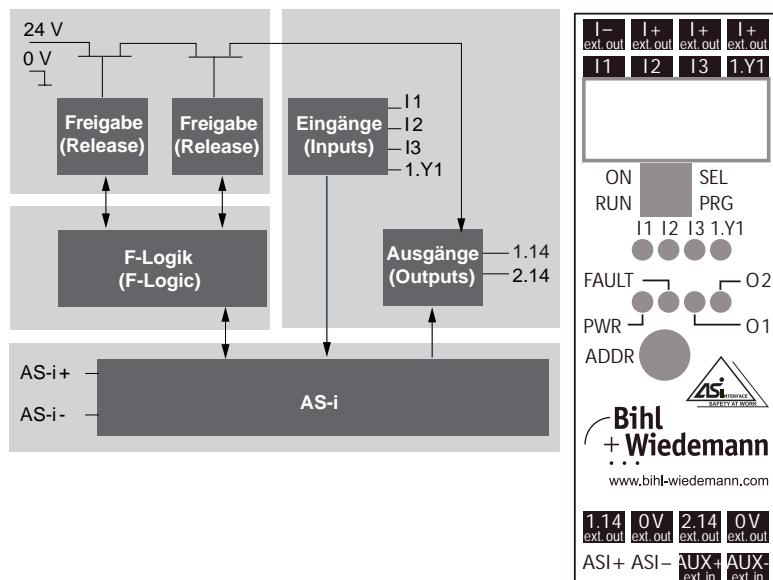
BWU2173: 3 AS-i modules in one housing!



AS-i Safety Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM input, 3I and 2O

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS



Programming instructions (bit values of inputs/outputs, 3I standard inputs and 1 EDM input)

| Bit | AS-i output | Bit | AS-i input |
|-----|-------------|-----|------------|
| O0 | not used | I0 | I1 |
| O1 | not used | I1 | I2 |
| O2 | not used | I2 | I3 |
| O3 | inexistent | I3 | 1.Y1 |

Peripheral fault indicates overload of the sensor supply.

Programming instructions (bit values of the diagnostic slave)

| Bit | AS-i output | Bit | AS-i input |
|-----|----------------|-----|---|
| O0 | Parameter P1=1 | I0 | diagnostic (for definition see table device colors) |
| | not used | | 1: output O 1 controlled by safety release 0: inhibits output O 1 on irrespective of safety release |
| O1 | Parameter P1=1 | I1 | |
| | not used | | 1: output O 2 controlled by safety release 0: inhibits output O 2 on irrespective of safety release |
| O2 | not used | I2 | |
| O3 | inexistent | I3 | Parameter P2=0 |
| | | | 1: feedback for user: <i>safety release on</i> 0: feedback for user: <i>safety release off</i> |

Peripheral fault indicates unavailable 24 V ext.

Diagnostic (device colors)

| Value | Color | Description | State change | LED "Out" |
|-------|-----------------|--|-------------------------------|-------------------|
| 0 | green | output on | | on |
| 1 | green flashing | — | | — |
| 2 | yellow | restart inhibit | auxillary signal 2 | 1 Hz |
| 3 | yellow flashing | — | | — |
| 4 | red | output off | | off |
| 5 | red flashing | waiting for "reset of error condition" | auxillary signal 1 | 8 Hz |
| 6 | grey | internal error, such as "fatal error" | only via "Power On" on device | all LEDs flashing |
| 7 | green/yellow | output released, but not switched on | switching-on by setting of O1 | off |

AS-i Safety Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM input, 3I and 2O

Programming instructions (bit values of the AS-i parameter, diagnostic slave)

| Bit P1 | |
|--------------|--|
| P1=1 | safe output controlled by safety release only |
| P1=0 | safe output controlled by output O0=1 and O1=1 in addition to safety release |
| Bit P2 | |
| P2=1 | feedback for user: release on AS-i bit I3 |
| P2=0 | input 1.Y1 at AS-i bit I3 |
| Bits P0, P3: | |
| not used | |

| Release | AS-i Parameter | AS-i Safety Output Module, safety release from the AS-i safety monitor | |
|---|------------------------|--|-------------------------------|
| | | ... not received | ... received |
| AS-i parameter (AB slave) changes the function of output bit O0 and O1 | P1=1 (default) O0=0 | semiconductor output 1 open | semiconductor output 1 closed |
| | P1=1 O0=1 | semiconductor output 1 open | semiconductor output 1 closed |
| | P1=0 O0=0 | semiconductor output 1 open | semiconductor output 1 open |
| | P1=0 O0=1 | semiconductor output 1 open | semiconductor output 1 closed |
| | P1=1 (default) O1=0 | semiconductor output 2 open | semiconductor output 2 closed |
| | P1=1 O1=1 | semiconductor output 2 open | semiconductor output 2 closed |
| | P1=0 O1=0 | semiconductor output 2 open | semiconductor output 2 open |
| | P1=0 O1=1 | semiconductor output 2 open | semiconductor output 2 closed |

| LEDs | State | Signal / Description |
|--------------------|-------|---|
| PWR (green) | | no operating voltage |
| | | operating voltage present, safety-related AS-i address and/or AS-i AB address is „0“ or no 24 V ext. in (auxiliary power) |
| | | operating voltage present |
| FAULT (red) | | AS-i communication OK |
| | | no data exchange with at least one AB slave |
| | | no 24 V ext. in (auxiliary power) |
| O1, O2 (yellow) | | semiconductor output open |
| | | restart inhibit, waiting for the start signal, the semiconductor output switches on after the start signal |
| | | device is in unlockable error state; waiting for "reset of error condition signal"; after receiving this signal the device follows up with normal operation |
| | | semiconductor output closed |

AS-i Safety Output Module with Diagnostic Slave, 1 EDM input, 3I and 2O

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

| | | |
|------------------------------|--|---|
| | | the corresponding input is <i>not</i> connected |
| I1, I2, I3, 1.Y1 (yellow) | | the corresponding input is connected |
| | | (running light) switch is adjust to ON/PRG position |

LED on LED flashing LED off

| | |
|--|---|
| | In case all LEDs are blinking simultaneously in fast rythm a fatal error has been detected. This message is reset by a short-run disconnection of the power supply (Power On Reset). |
|--|---|

**AS-i Safety Input Module (M12), IP67,
for optoelectronic protective devices or
floating contacts**

Applications up to category 4/PLe/SIL 3



BWU2369 / BWU2370



BWU2270 / BWU2284 /
BWU2631

| Article no. | BWU2270 / BWU2370 | BWU2284 / BWU2369 | BWU2631 |
|---------------------------|--|------------------------|---|
| Connection | | | |
| Connection | M12 | | |
| Length of connector cable | unlimited | | |
| AS-i | | | |
| Profile | S-7.B.1, ID1=F | S-7.B.0, ID1=F | |
| Voltage | 22 ... 31,6V | | |
| Max. current consumption | 60mA | 80mA | |
| AUX | | | |
| Voltage | 24V (20 ... 30V DC) (PELV) | - | |
| Max. current consumption | 4A max. | 3A max. | - |
| Inputs | | | |
| Number | 2 / 1 safety inputs (with two channels) for OSSDs or floating contacts | | 4 / 2 safety inputs for floating contacts |
| Safe input | OSSD | floating contact | |
| Power supply | out of AUX voltage | out of AS-i voltage | |
| Input level | $V_{in} > 11V$ for High-Level, Input current > 2,5mA bei 15V | 10 mA, $R < 150\Omega$ | |
| OSSD test pulses | 0 ... 50 Hz | - | |
| OSSD test pulse width | $U_{aux} \geq 21,5V = 0 \dots 1 \text{ ms}$ test pulses possible $U_{aux} \geq -17V = 0 \dots 0,8 \text{ ms}$ test pulses possible $U_{aux} < -17V = 0 \dots 0,6 \text{ ms}$ | - | |
| Start delay | < 22 ms | - | |
| Outputs | | | |
| Number | 2, electronic | | - |
| Power supply | out of AUX voltage | | - |
| Max. output current | 1A per output | | - |
| Display | | | |
| 2x LED (yellow) | state of input OSSD1, OSSD2 | state of input S1, S2 | state of input S1.1, S1.2 |
| 2x LED (yellow) | state of output Out1, Out2 | | state of input S2.1, S2.2 |
| LED AUX (green) | 24V DC AUX on | | - |
| LED ASI (green) | ASI voltage on | | |
| LED FLT/FAULT (red) | LED on: AS-i communication error, slave does not participate in the normal exchange of data, e.g. slave address 0 LED flashing: peripheral fault | | |

AS-i Safety Input Module (M12), IP67

**Bihl
+ Wiedemann**

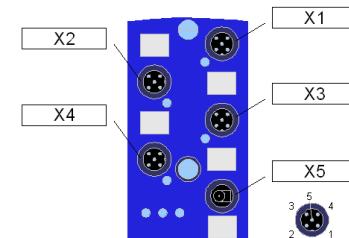
THE AS-INTERFACE MASTERS

| Environment | | |
|---|---|---|
| Applied standards | EN ISO 13 849-1:2008/PLe C at4 EN ISO 13 849-2:2008 EN 62 061:2005 SIL 3 EN 50 295 EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 61 131-2 EN 954-1 Cat4 | EN ISO 13 849-1:2008/PLe Cat4 EN ISO 13 849-2:2008 EN 62 061:2005 SIL 3 EN 50 295 EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 EN 954-1 Cat4 |
| Operating temperature | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -40°C ... +85°C | |
| Protection class DIN EN 60 529 | IP67 | |
| Max. tolerable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 .. 55 Hz, 0,5 mm amplitude | |

| Article no. | AS-i and 24V connection | | Safe inputs | | Peripheral fault by | | | Dimensions in mm |
|----------------|-------------------------|-----|-------------|------|---------------------------|-----------------|---------------------|-------------------|
| | profile cable | M12 | floating | OSSD | cross connection S1 to S2 | output overload | AUX voltage missing | |
| BWU2270 | • | — | — | • | — | • | • | 45 / 80 / 42 |
| BWU2284 | • | — | • | — | • | • | — | 45 / 80 / 42 |
| BWU2369 | — | • | • | — | • | • | — | 45 / 116,5 / 47,5 |
| BWU2370 | — | • | — | • | — | • | • | 45 / 116,5 / 47,5 |
| BWU2631 | • | — | • | — | • | • | — | 45 / 80 / 42 |

BWU2270 u. BWU2284 and BWU2631: The matching substructure modules are available as accessories with two different drilling patterns.
BWU2369 u. BWU2370: They are supplied including mounted substructure modules (no additional profile cable connection possible)

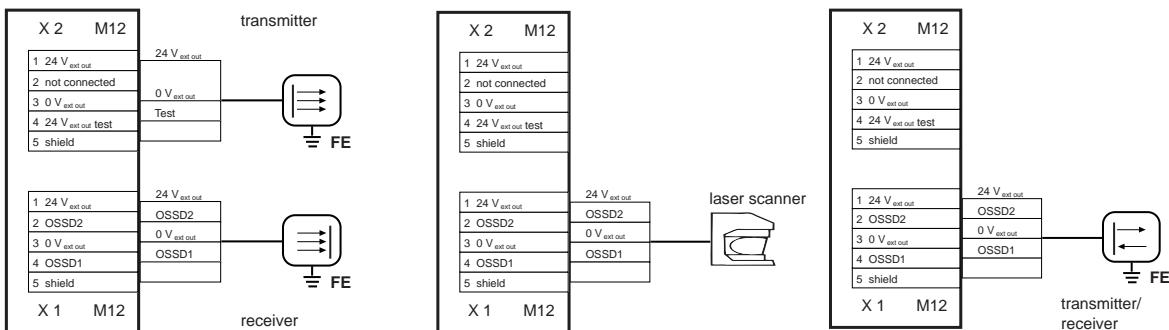
| Programming | | AS-i Bit setting | | | | | | |
|-----------------------------|-----------------------------|------------------|----------|-------|-------|--|--|--|
| | | D0 | D1 | D2 | D3 | | | |
| | | Safe input | | | | | | |
| BWU2284 / BWU2369 / BWU2631 | | S1 | S1 | S2 | S2 | | | |
| BWU2270 / BWU2370 | | OSSD1 | OSSD1 | OSSD2 | OSSD2 | | | |
| Output | | | | | | | | |
| All | Out 1 | Out 2 | not used | | | | | |
| Parameter bit | | | | | | | | |
| BWU2270 | P0: watchdog (0 off / 1 on) | | | | | | | |
| BWU2284 / BWU2631 | P0 not used | | | | | | | |
| BWU2270 / BWU2284 / BWU2631 | P1, P2, P3 not used | | | | | | | |



| Connections M12 | | | | | | | | | | |
|-------------------|--|----------------------|-----------------------|------------------------|--------|--|----------------------|-----------------------|------------------------|----|
| BWU2270 / BWU2370 | | | | | | BWU2284 / BWU2369 | | | | |
| Name/ Number | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| X 1 | 24V _{ext} out | OSSD2 | 0V _{ext} out | OSSD1 | shield | S1+ | S1- | S2+ | S2- | nc |
| X 2 | 24V _{ext} out | nc | 0V _{ext} out | 24V _{ext} out | shield | S2+ | S2- | nc | nc | nc |
| X 3 | nc | Out2 | 0V _{ext} out | Out1 | nc | nc | Out2 | 0V _{ext} out | Out1 | nc |
| X 4 | nc | nc | 0V _{ext} out | Out2 | nc | nc | nc | 0V _{ext} out | Out2 | nc |
| X 5 | Adressing socket (with protection cap) (BWU2270) | | | | | Adressing socket (with protection cap) (BWU2284) | | | | |
| | AS-i M12 (BWU2370) | | | | | AS-i M12 (BWU2369) | | | | |
| | AS-i+ | 0V _{ext} in | AS-i- | +24V _{ext} in | nc | AS-i+ | 0V _{ext} in | AS-i- | +24V _{ext} in | nc |

| Connections M12 | | | | | |
|-----------------|--|-------|-------|-------|---|
| BWU2631 | | | | | |
| Name/ Number | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| X 1 | S1.1+ | S1.1- | S1.2+ | S1.2- | - |
| X 2 | S1.2+ | S1.2- | - | - | - |
| X 3 | S2.1+ | S2.1- | S2.2+ | S2.2- | - |
| X 4 | S2.2+ | S2.2- | - | - | - |
| X 5 | Double addressing socket (with protection cap) | | | | |

Connection examples BWU2270, BWU2370



Accessories:

- AS-i substructure module for 4-channel module in 45 mm-housing (article no. BW2349, see also page 294)
- AS-i substructure module (CNOMO) for 4-channel module in 45 mm-housing (article no. BW2350, see also page 294)
- Protection caps for not used M12 sockets (article no. BW2368, see also page 194)

**AS-i Safety Input Modules, IP20,
for optoelectronic protective devices,
floating contacts or safety mats**



BWU1939 BWU2577 BWU2661

The AS-i Safety Input Module has 2 / 1 safety inputs with 2 standard semiconductor outputs. With the help of the AS-i Safety Slave it is possible to supply applications up to PLe (BWU1939/2577) resp. PLd (BWU2661).

The supply of the safe input is made out of AS-i. If the bus communication is interrupted, the outputs are switched to their de-en-

ergised state by the watchdog. Besides the outputs are short-circuit-protected, overload-proof and pole protected. Using the outputs, you can drive up to 2 indicator lights, with the power being drawn from the separated 24V.

| Article no. | BWU1939 / BWU2577 / BWU2661 |
|--------------------------------------|--|
| Connection | |
| Connection | COMBICON |
| Length of connector cable | I/O: max. 15 m |
| AS-i | |
| Voltage | 22 ... 31,6V |
| AUX | |
| Voltage | 24V (20 ... 30V DC) (PELV) |
| Output | |
| Number | 2, electronic, short-circuit-protected |
| Power supply of outputs | out of AUX voltage |
| Display | |
| LED ASI (PWR) (green) | AS-i power supply on |
| LED AUX (green) | 24V DC AUX on |
| LED OUT (yellow) | 2x outputs |
| Environment | |
| Applied standards | EN ISO 13849-2:2008 EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4 EN 62 061:2005 SIL3 EN 954-1 cat 4 EN 50 295 |
| Protection category EN 60 529 | IP20 (only suitable for use in electrical operating rooms / control cabinets with IP 54 minimum protection rating) |
| Allowable shock and vibration stress | $\leq 15 \text{ g}$, $T \leq 11 \text{ ms}$ 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 22,5 / 99,6 / 50,5 |

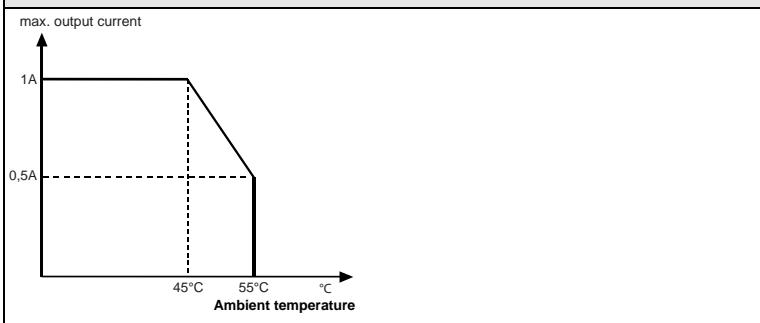
AS-i Safety Input Modules, IP20

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Article no. | BWU1939 | BWU2577 | BWU2661 |
|----------------------------------|---|--|--|
| AS-i | | | |
| Profile | S-7.B.0, ID1=F | S-7.B.1, ID1=F | |
| Max. current input out of AS-i | < 80mA | 60mA | |
| AUX | | | |
| Max. current input out of AUX | 1,5A at output short-circuit | | 4A max. |
| Input | | | |
| Number | 2 / 1 safe inputs (2 channels) for floating contacts | 2 / 1 safe inputs (2 channels) for OSSDs | safety mat with 1,2k or 8,2k monitoring resistor |
| Power supply of inputs | out of AS-i voltage | out of AUX voltage | |
| Switching threshold | 10mA, R < 150Ω | V _{in} > 11V for High-Level, input current ≥ 2,5mA at 15V | – |
| Power supply for external sensor | – | 1,8A out of AUX voltage | – |
| OSSD input test pulses | – | 0 ... 50 Hz | – |
| OSSD input test pulse width | – | U _{aux} ≥ 21,5V= 0 ... 1 ms test pulses possible U _{aux} ≥ 17V= 0 ... 0,8 ms test pulses possible U _{aux} < 17V= 0 ... 0,6 ms | – |
| Output | | | |
| Max. output current | 200mA per output | 1A per output* | |
| Display | | | |
| LED FLT / FAULT (red) | red: communication error or address is 0 red, flashing: overload, internal supply of the in-/outputs | red: AS-i communication error, slave does not participate in the normal exchange of data, e.g. slave address 0 red, flashing: overload or AUX voltage missing | red: AS-i communication error, slave does not participate in the normal exchange of data, e.g. slave address 0 red, flashing: overload or AUX voltage missing or sensor cable break |
| LED CC (red) | cross-connection of the input lines, peripheral fault | – | sensor cable break |
| LED IN (yellow) | 2x safe inputs | | 1x safe input |
| Environment | | | |
| Applied standards | – | EN 61 131-2 | – |
| | EN ISO 13849-1:2008/PLe Kat 4 | | – |
| | – | | EN ISO 13849-1:2008/PLd Kat 3 |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C | 0°C ... +55°C | |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C | -40°C ... +85°C | |

*Derating BWU2577, BWU2661

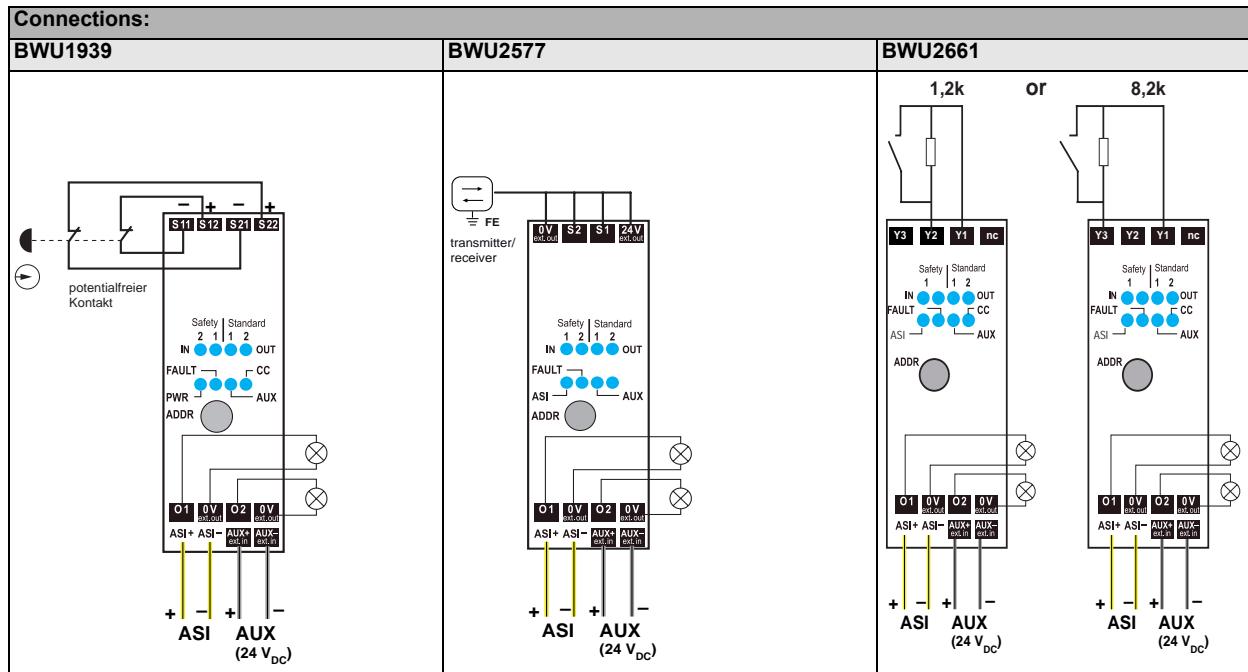
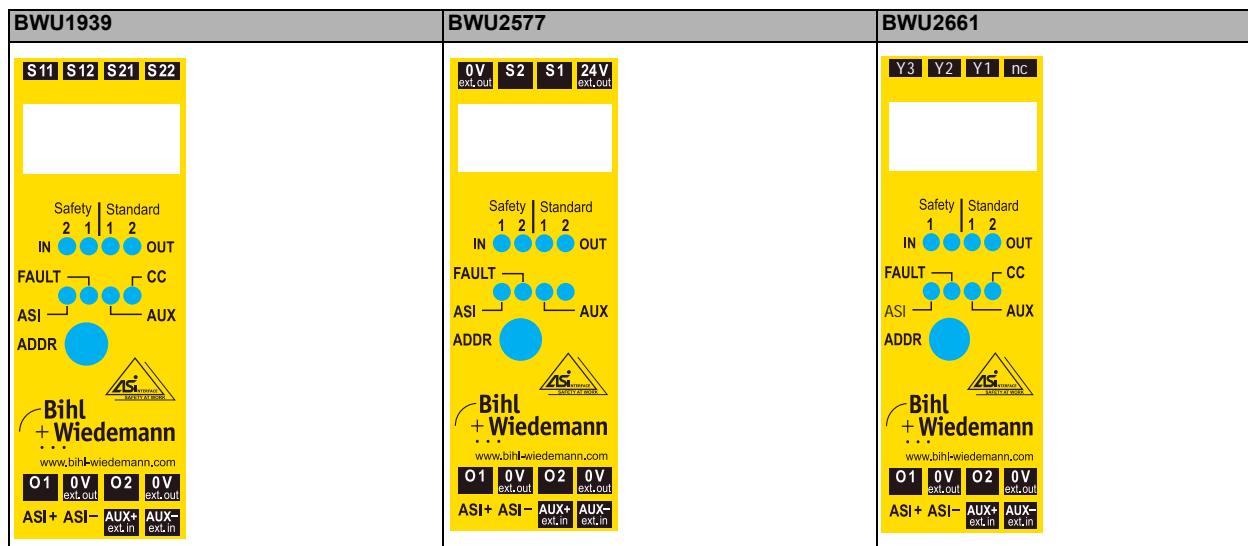


AS-i Safety Input Modules, IP20

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

| Programming: | | AS-i Bit-setting | | | | | |
|---|--|------------------|----|-----------|----------|--|--|
| | | D0 | D1 | D2 | D3 | | |
| | | Safe input | | | | | |
| BWU1939 | | S11 / S12 | | S21 / S22 | | | |
| BWU2577 | | S1 | | S2 | | | |
| BWU2661 | | Sensor | | | | | |
| BWU1939 / BWU2577 / BWU2661 | | Output | | | | | |
| | | O1 | O2 | not used | not used | | |
| | | Parameter bit | | | | | |
| P0: watchdog (0 off / 1 on), P1, P2, P3 not used | | | | | | | |



Emergency stop- and push button modules

**Bihl
+ Wiedemann**
THE AS-INTERFACE MASTERS

Emergency stop- and push button modules

Simple assembly concept,
geared to 40 mm profile rail

- timesaving one-hole-screw-fastening technology,
especially suitable for aluminum track rail (BW2528 und
BW2529)
- alternative direct mounting with M4 screws (BW2528)



Protection class IP54



| Article no. | BW2529 | BW2527 | BW2528 |
|-----------------------------------|---|---|--|
| Connection | | | |
| Connections | M12 | plug-in-shoe connection 2,8 x 0,8 mm | M12 |
| AS-i | | | |
| AS-i Profile | S-7.B.0 | – | S-7.A.7 |
| AS-i voltage | 18 ... 31,6V | – | 18 ... 31,6V |
| Max. AS-i current consumption | < 50mA | – | < 80mA |
| Display | | | |
| LED (green) | see table: BW2529 Options | – | D0 / D2 |
| LED (red) | see table: BW2529 Options | – | D1 / D3 |
| Robustness | | | |
| Robustness | – | according to IEC 60 068-2-3 and 2-30 | – |
| Shock resistance | according to EN 60 068-2-27 | | |
| Vibration resistance | according to EN 60 068-2-6 | | |
| Environmental stability | according to EN 60 068-2 | according to IEC 60 068-2-11 | according to EN 60 068-2 |
| Environment | | | |
| Applied standards | EN ISO 13 849-1:2008/ PLe Kat 4 EN ISO 13 849-2:2010 EN 62 061:2005 SIL 3 EN ISO 13 850:2008 EN ISO 60 947 -5-1:2004 EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 | – | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| AS-i standard | EN 50 295 | – | EN 50 295 |
| Operating temperature | 0°C ... +70°C | -25°C ... +70°C | 0°C ... +70°C |
| Storage temperature | -25°C ... +85°C | -40°C ... +80°C | -25°C ... +85°C |
| Protection category DIN 60 529 | IP54 (in unlocked state) | IP54 / IP20 | IP54 |
| Installation depth | 27 mm | | |
| Contacts | gold contacts, for 100% reliable switching | | |
| Contact assignment | 2 Ø | | NO contact, per button 1 NO contact |
| Shock resistance min. | 100 N | | |
| Mushroom diameter | 30 mm | | – |
| Life cycle min. (switching cycle) | 50.000 | | 1.000.000 |
| Dimensions (W / H / D in mm) | 123 / 42 / 60 | 60 / 30 / 30 | 123 / 42 / 40 |

Emergency stop- and push button modules

**Bühl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS

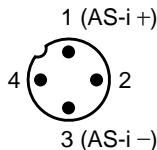
BW2529 Options:

| Operation by switch | | | | | |
|---------------------|----------------|-------------|----------|--------|-----------------------|
| Parameter bit | | LED display | | | |
| P1 | P0 | green | red | yellow | yellow flashing (1Hz) |
| 1 ¹ | 1 ¹ | unlocked | operated | - | no AS-i communication |
| 0 | 1 | operated | unlocked | - | no AS-i communication |

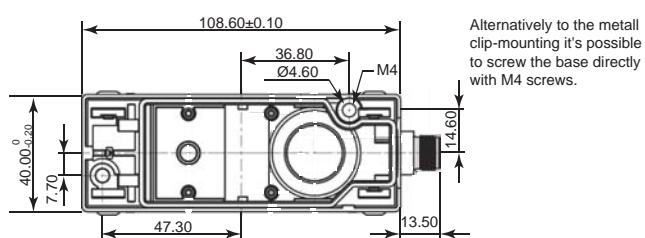
| Operation via AS-i | | | | | |
|--------------------|----|-------------|-----|-----------|-----------------------|
| Parameter bit | | LED Display | | | |
| P1 | P0 | green | red | yellow | yellow flashing (1Hz) |
| x | 0 | DO1 | DO0 | DO0 + DO1 | no AS-i communication |

¹ default

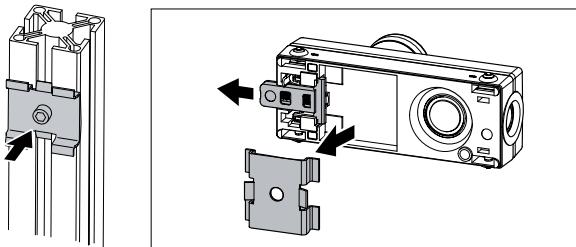
| BW2528 | D0 | D1 | D2 | D3 | DI0 | DI1 |
|--------------|-------|-----|-------|-----|-----|-----|
| Button above | green | red | - | - | x | - |
| Button below | - | - | green | red | - | x |



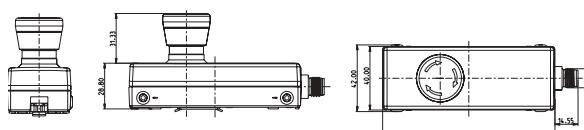
BW2528 Drilling pattern for direct mounting via screws:



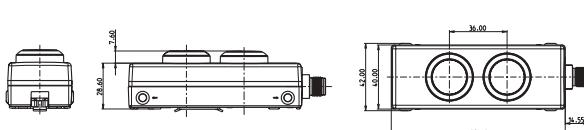
**BW2528 and BW2529 Image for rail mounting:
(BW2529 Mounting only about retaining clip!)**



BW2529 Dimensions:



BW2528 Dimensions:

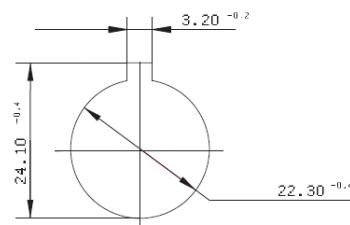


BW2527:



Installation openings:

for 22.3 mm to IEC 60 947-5-1 suitable. All control elements are equipped with an twisting protection nose



AS-i Safety OEM Slave



BW2426



BW2521



The AS-i Safety OEM Slave (BW2426 und BW2521) meets the requirements of AS-i Safety. With the help of the AS-i Safety OEM Slave it is possible to supply applications up to Safety Category 4 / SIL 3. The supply of the safe inputs is made out of AS-i. The standard outputs are powered also out of AS-i.

The AS-i 2E/2A OEM Slave (BW2574 and 2522) which meets the requirements of the AS-i Specification 3.0. is the board based solution for an AS-i slave. The board is completely powered by AS-i. Using the inputs, you can interrogate up to 2 mechanical switch-

ing elements. Using the outputs, you can drive up to 2 indicator lights. Customer-specific special orders are possible on short notice. The circuit board dimensions and the plug connections can be changed as well. Advanced addressing (AB-technology, up to 62 slaves) is possible.

All articles: The inputs and outputs are short circuit and overload protected. If bus communication is interrupted (master failure), the outputs are switched to their currentless switching state by the watchdog.

| Article no. | BW2426 / BW2521 / BW2522 / BW2574 |
|--------------------------------------|---|
| Connection | |
| Length of connector cable | I/O: max. 1, 5 m |
| AS-i | |
| Current input out of AS-i | < 120mA |
| Voltage range AS-i | 22 ... 31,6V |
| Output | |
| Outputs | 2, electronic |
| Loading capacity of outputs | 20mA per output (total ≤ 40mA) out of AS-i |
| Input | |
| Max. loop resistance (switch) | 200Ω |
| Display | |
| LED red | AS-i communication error |
| LED green | AS-i voltage |
| 2x LED yellow | inputs |
| 2x LED yellow | outputs |
| Environment | |
| EMC directions | EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-4 |
| Ambient operating temperature | -5°C ... +70°C |
| Storage temperature | -40°C ... +70°C |
| Protection category (EN 60 529) | IP00 potted |
| Allowable shock and vibration stress | ≤ 15 g, T ≤ 11 ms 10 ... 55 Hz, 0,5 mm amplitude |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 43 / 30 / 10 |

| Article no. | Connection | | Inputs 2 safe | Inputs 2 electronic | Applied standards |
|-------------|------------|---------------------------|------------------|------------------------|-------------------|
| | 90 mm wire | 90 mm wire / contact pins | | | |
| BW2426 | • | — | • | — | • |
| BW2521 | — | • | • | — | • |
| BW2522 | — | • | — | • | — |
| BW2574 | • | — | — | • | — |

| Programming: | AS-i bit-setting | | | |
|-----------------------------------|------------------|----|-------------------------|----|
| | D0 | D1 | D2 | D3 |
| | | | Input | |
| BW2426 / BW2521 | S1 | S1 | S2 | S2 |
| BW2574 / BW2522 | I1 | I2 | I2 | I1 |
| | | | Output | |
| BW2426 / BW2521 / BW2522 / BW2574 | O1 | O2 | | |
| BW2426 / BW2521 / BW2522 / BW2574 | | | P0, P1, P2, P3 not used | |

| Programming: | BW2426 / BW2521 | BW2574 / BW2522 |
|--------------|-----------------|-----------------|
| IO Code | 7 | 7 |
| ID Code | B | A |
| ID2 Code | 0 | E |

| Signal | BW2426 | BW2521 | BW2522 | BW2574 |
|----------|--------|---------|---------|--------|
| AS-i + | BN | BN | BN | BN |
| AS-i - | BU | BU | BU | BU |
| S11, S12 | RD, RD | Pin, RD | — | — |
| S21, S22 | YE, YE | Pin, YE | — | — |
| O1 | WH | WH | WH | WH |
| O2 | GR | GR | GR | GR |
| 0V | BK | Pin, BK | Pin, BK | BK |
| I1 | — | — | RD | RD |
| I2 | — | — | YE | YE |
| I1+ | — | — | Pin | RD |
| I2+ | — | — | Pin | YE |

AS-i Safety OEM Slave

Connection of 2 safe switching contacts

Applications up to category 4

Safe inputs supplied by AS-i

Outputs supplied by galvanically isolated 24 V



BW1896



BW1751



Article no. BW1896 with plug-in screw terminals

Article no. BW1751 with screw terminals

Article no. BW1801 with wiring pins

Article no. BW1934 no connection

The AS-i Safety OEM Slave meets the requirements of AS-i Safety. With the help of the AS-i Safety OEM Slave it is possible to supply applications up to category 4. The supply of the safe inputs is made out of AS-i. The outputs are powered out of galvanically separated 24 V. Besides the in- and outputs are short-circuit-protected, overload-proof and pole-protected.

If bus communication is interrupted, the outputs are switched to their currentless switching state by the watchdog.

Using the outputs, you can drive up to 2 indicator lights, with the power being drawn from the separated 24 V.

Customer-specific special orders are possible on short notice. The circuit board dimensions and the plug connections can be changed as well.

The AS-i Safety OEM Slave offers additionally 2 holes for assembly angles.

| Article no. | BW1896 | BW1751 | BW1801 | BW1934 |
|--------------------------------------|---|-----------------|-------------|--------|
| Connection | plug-in screw terminals | screw terminals | wiring pins | - |
| Current input out of AS-i | < 80 mA | | | |
| Current input out of 24 V | 1,5 A at output short-circuit | | | |
| Voltage range AS-i | 22 .. 31,6 V | | | |
| Voltage range 24 V | 24 V (20 .. 30 V DC) (PELV) | | | |
| Outputs | 2, electronic, short-circuit-protected | | | |
| Loading capacity of outputs | max. 100 mA per output | | | |
| Length of connector cable | I/O: max. 15 m | | | |
| Max. resistor of the switches | 200 Ohm | | | |
| Displays | | | | |
| LED red | error | | | |
| LED green | power | | | |
| 2x LED yellow | safe inputs | | | |
| 2x LED yellow | outputs | | | |
| Operating voltage | via AS-i | | | |
| EMC directions | EN 61 000-6-2, EN 61 000-6-4, EN ISO 13 849-1:2008 | | | |
| Functional safety | EN 954-1:1996 (up to category 4), EN 62 061:2005 | | | |
| Ambient operating temperature | 0°C .. +70°C | | | |
| Storage temperature | -40°C .. +70°C | | | |
| Protection category (EN 60 529) | IP00 | | | |
| Allowable shock and vibration stress | $\leq 15 \text{ g}$, $T \leq 11 \text{ ms}$ 10 .. 55 Hz, 0,5 mm amplitude | | | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 73 / 37,5 / 12 | | | |

Programming (Bit-setting)

Data bit

(Input via AS-i)

Bit Function

D0 Safe input S1/Output A1

D1 Safe input S1/Output A2

D2 Safe input S2

D3 Safe input S2

Parameter bit

Bit Function

P0 Not used

P1 Not used

P2 Not used

P3 Not used

Programming:

Address preset 0

changeable via bus master or programming devices

IO code 7

ID code B

ID2 code 0

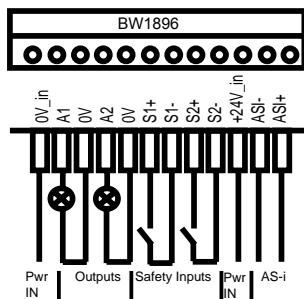
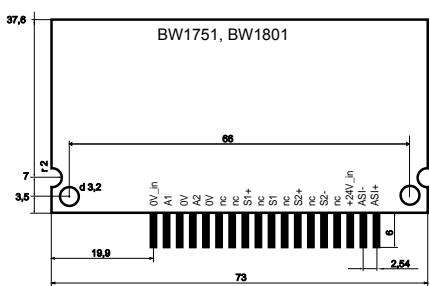
Hint:

The module can not be used with the OEM carrier board BW1484.

AS-i Safety OEM Slave

**Bihl
+ Wiedemann**

THE AS-INTERFACE MASTERS



AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

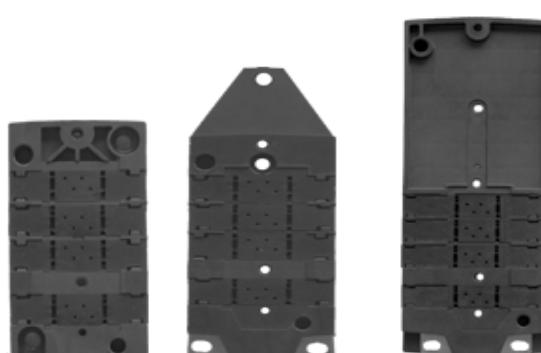
Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

AS-i Substructure Module in IP67

BW2349: suitable for mounting on symmetrical DIN profile rail 35 mm or for wall-mounting



BW2349 BW2350 BW2351

BW2350 and BW2351: fixing centres CNOMO compliant; also suitable for wall mounting

Protection category IP67

Article no. BW2349 AS-i Substructure Module for 4-channel module in 45 mm-housing

Article no. BW2350 AS-i Substructure Module (CNOMO) for 4-channel module in 45 mm-housing

Article no. BW2351 AS-i Substructure Module (CNOMO) for 8-channel module in 60 mm-housing

AS-i substructure modules are a necessary accessory for AS-i modules of the product family M12 modules in IP67.

| Article no. | BW2349 | BW2350 | BW2351 |
|--|--|---------------------------------------|---------------------------------------|
| Cable | max. 2 yellow AS-i flat cables (AS-i) and 2 black AS-i flat cables (AUX) simultaneously connectable to the formation of junctions mounting is possible in two directions | | |
| Mounting | 2-point | 4-point (centerline spacing CNOMO) | 4-point (centerline spacing CNOMO) |
| Mounting on symmetrical DIN rail 35 mm | yes | no | no |
| Connection | cut clamp terminals (IDC method) | | |
| Protection category | IP67 | | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 81 / 45 / 15 | 117 / 45 / 10 | 152 / 60 / 11 |
| Weight | 45 g | 40 g | 66 g |

Substructure modules and appropriate modules:



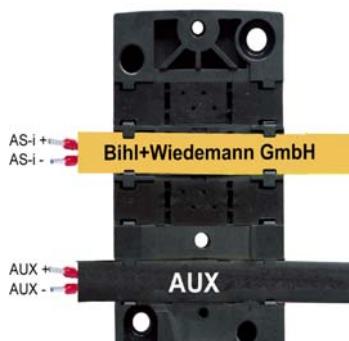
AS-i Substructure Module in IP67

**Bihl
+ Wiedemann**

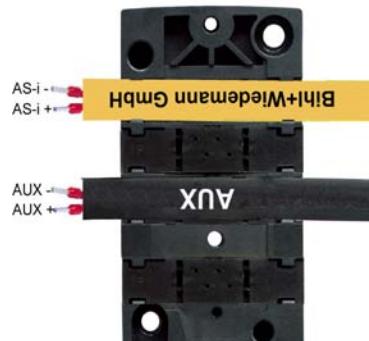
THE AS-INTERFACE MASTERS

Wiring examples:

on a 4-channel module:

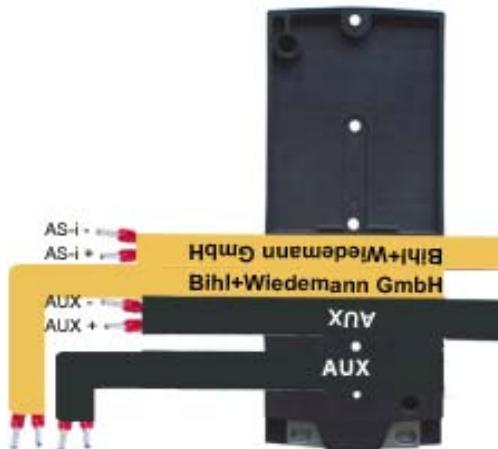


normal direction



turned direction

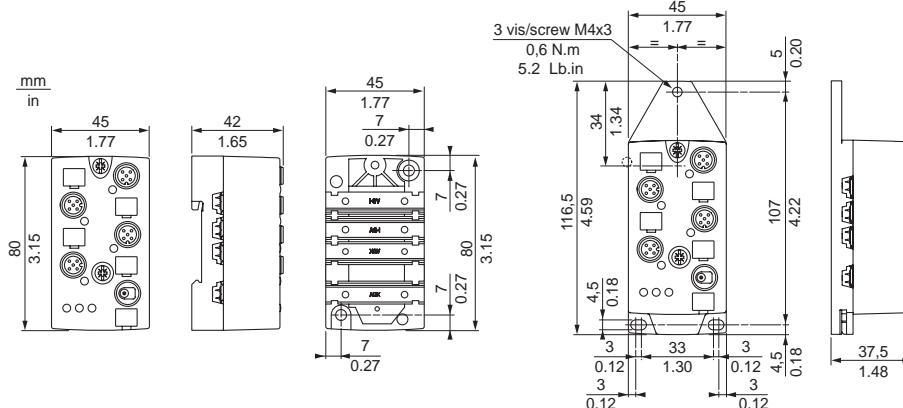
junctions on a 8-channel module:



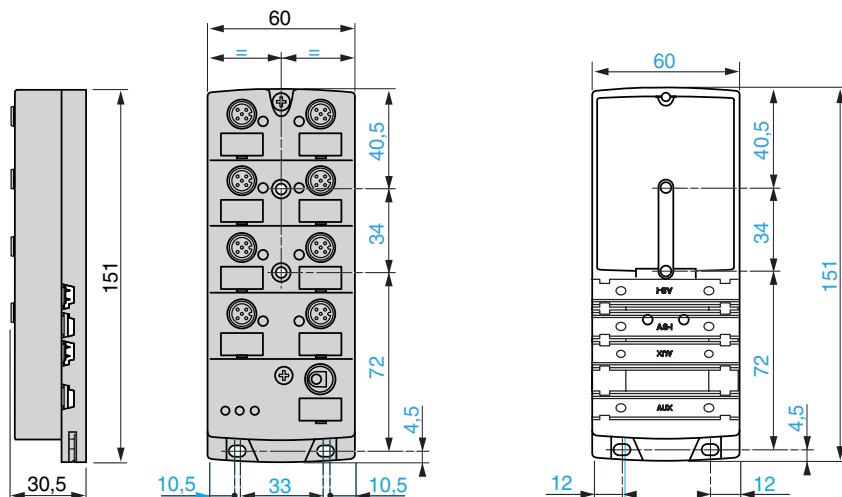
junctions

Dimensions:

4-channel module:



8-channel module:



Overview AS-i Safety Accessories

| Housing | Module | Art. No. | Characteristics | P. |
|---|--|--------------------------------------|--|-----|
|  | Safety software for configuration, diagnosis and programming Programming software ASIMON | BW2071 BW2501 BW2145 BW1770 | with serial cable for AS-i Master/Monitor in stainless steel for Safety Monitors and AS-i Masters with serial cable for AS-i Master/Monitor in stainless steel with cable BW1771 and BW1772 only for use with the Safety Monitors BW1764 and BW1765 | 297 |
|  | Serial cable | BW1575 | for AS-i Masters and AS-i Monitors in stainless steel | 299 |
|  | USB connector cable | BW2530 | for Safety Basic Monitors | 299 |
|  | Interface cable | BW1771 | for connection of the Safety Monitor to a PC | 299 |
|  | Interface cable | BW1772 | for connection of 2 Safety Monitors | 299 |
|  | AS-i Chipcard | BW2222 BW2079 | memory capacity 128 kbyte memory capacity 32 kbyte | 300 |

Safety software for configuration, diagnosis and programming

Bihl
+ Wiedemann
...

THE AS-INTERFACE MASTERS

Safety software for configuration, diagnosis and programming

For Bihl + Wiedemann Safety Monitor, secure control, secure small controllers, programmable safety components, Safety Controller



Article no. BW2071, BW2501

General data

| | |
|------------------------|---|
| Name | ASIMON 3 G2 |
| Field of application | configuration software for AS-Interface Safety at Work Safety Monitors |
| Features | creation of safe AS-i Safety at Work configurations |
| | configuration of coupling of Safety Monitors |
| | configuration of diagnostic information for further processing in higher-level control systems |
| | documentation of the AS-i Safety at Work system configuration |
| | system diagnostics and troubleshooting |
| Functional description | This software is used for configuring and commissioning a Safety Monitor via a Computer. Through an easy to use interface you're able to configure the Safety Monitor in conjunction with safe AS-i slaves, such as emergency stop buttons, safety switches for doors or safety light barriers within an AS-i bus system for virtually all applications for protection of hazardous areas on power-driven machinery. Also the commissioning and documentation of your safety-related application is supported by software |

Installation

| | |
|----------------------|--|
| Version | the installed version can be found via the menu item "About" |
| Range of functions | graphical ASIMON programming interface |
| | AS-i Control Tools |
| Installation options | Speed Monitor Plugin |
| | ASi_safety_monitor_Software_ASIMON_3_G2_3.1.2.23 |
| | ASi_safety_monitor_Software_ASIMON_3_G2_3.1.2.23_Service (Download and View) |

System requirements

| | |
|-----------------------|--|
| Software requirements | Windows Version 2000 / XP / Vista / Windows 7 |
| Hardware requirements | a Pentium ® - Intel ® processor or faster (or compatible models, such as AMD or Cyrix ®) |
| | at least 500MB of free fixed disk storage |
| | at least 32MB of main memory (RAM) |
| | a CD-ROM drive for installation from a CD-ROM |
| | a mouse (recommended) |
| | AS-i Safety Monitor |
| Compatibility | 32bit and 64bit systems |
| Supported interfaces | RS232 |
| | USB |
| | Ethernet (UDP) |

AS-i-Master/Gateways/
Links/Scanner

AS-i Slaves

AS-i Accessories/
Diagnostics/Development

Other Fieldbuses/
Master Simulators

AS-i Safety

Price Lists

Safety software for configuration, diagnosis and programming

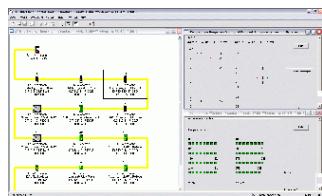


THE AS-INTERFACE MASTERS

Ordering data and accessories

| | |
|-----------------------------|---|
| Article numbers | BW2071: ASIMON and AS-i-Control-Tools with serial cable for AS-i-Master/Monitors in Stainless Steel BW2501: ASIMON and AS-i-Control-Tools for Safety Monitors and AS-i Masters |
| Accessories / Documentation | ASIMON manual example programs quickly and easily for the first local program: quick set-up Emergency Stop Button, secure cross-communication, Speed Monitors, etc. BW2530: USB connector cable for Safety Basic Monitor BWU2441 BW1575: serial cable for AS-i Masters and AS-i Monitors in Stainless Steel |

Software AS-i Safety Monitor



Article no. BW2145

Programming software ASIMON 3 G2 with serial cable for AS-i Masters/Monitors in stainless steel

Article no. BW1770

Programming software ASIMON with cable BW1771 and BW1772 only for use with the Safety Monitors BW1764 and BW1765

Note: when ASIMON 3 G2 are supplied with the following two options include:

1. as "Construction Version" with full functionality
2. as a "Service Version" with limited functionality
(restriction: no edit function for ASIMON configurations)

Serial cable for AS-i Masters and AS-i Monitors in stainless steel



Article no. BW1575

Only deliverable in combination with the programming software ASIMON 3 G2 or AS-i Control Tools, article no. BW2071, BW2145, BW1602

| | |
|------------|---|
| Connection | D-sub data cable 9-pin, Mini-DIN plug 6-pin |
|------------|---|

| | |
|--------|-------|
| Length | 1,8 m |
|--------|-------|

USB connector cable for Safety Basic Monitor BWU2441



Article no. BW2530

| | |
|------------|------------------------|
| Connection | USB type A – Micro USB |
|------------|------------------------|

| | |
|--------|-----|
| Length | 2 m |
|--------|-----|

| | |
|--------|-------|
| Colour | black |
|--------|-------|

Interface cable for connection of the Safety Monitor to the PC



Article no. BW1771

Only deliverable in combination with the programming software ASIMON, article no. BW1770

| | |
|------------|------------------|
| Connection | RS 232 interface |
|------------|------------------|

| | |
|--------|-----|
| Length | 2 m |
|--------|-----|

Interface cable for connection of two Safety Monitors



Article no. BW1772

Only deliverable in combination with the programming software ASIMON, article no. BW1770

| | |
|------------|----------|
| Connection | 2 x RJ45 |
|------------|----------|

| | |
|--------|-------|
| Length | 0,1 m |
|--------|-------|

Chip card for Bihl+Wiedemann AS-i products



| Article no. | BW2079 | BW2222 |
|---|--------------------|--------------------|
| Memory capacity | 32 kByte | 128 kByte |
| Weight | ca. 1 g | |
| Dimensions (L / W / H in mm) | 25 / 15 / 1 | |
| Accessories for the following devices | BWU2044 BWU2027 | BWU2186 BWU2187 |
| Accessories: BW2079 for all Standard and all Safety products with chip card by Bihl + Wiedemann. BW2222 for Safety Monitors and Gateways in Stainless Steel Safety Version 4.X (for maximum 4 Safety configurations on a chip card). | | |



Zertifikat

Certificate

Registrier-Nr.

Registered No.

44 799 08 554284

Zeichen des Auftraggebers
Customer's reference

Auftragsdatum
Date of order

Aktenzeichen
File reference

Prüfbericht Nr.
Test report no.

08 799 554284

Name und Anschrift
des Auftraggebers

Bühl + Wiedemann GmbH
Floßwörthstraße 41
68199 Mannheim

*Name and address of
the customer*

Geprüft nach:

EN 61508:2001

Funktionsicherheit sicherheitsbezogener
elektrischer/elektronischer/programmierbarer
elektronischer Systeme, SIL 3

Tested in accordance with

EN ISO 13849-1:2006 Sicherheit von Maschinen – Sicherheits-
bezogene Teile von Steuerungen, PL e

EN 954-1:1996

Sicherheit von Maschinen – Sicherheits-
bezogene Teile von Steuerungen, Teil 1:
Allgemeine Gestaltungselemente, Kategorie 4

EN 62061:2005

Funktionsicherheit sicherheitsbezogener
elektrischer/elektronischer/programmierbarer
elektronischer Steuerungssysteme, SILCL3

Beschreibung des Produktes

Sicherheitsgeräte (AS-i-Gateways/-Monitore) Typenreihe BW....
.2186, ..2187, ..2188
.2000, ..2001, ..2002, ..2003, ..2004

Description of product

Softwarestand V2008-04-25

Bemerkung

Bei der Konfiguration und Parametrierung des AS-i-Systems, der Slaves
und des Profisafe-Systems sind bezüglich der jeweiligen Einsatzfälle
(Sicherheitsfunktionen) die entsprechenden Produkt- und Anwendungs-
normen zu beachten.

Remark

Dieses Zertifikat bescheinigt das Ergebnis der Prüfung an dem vor-
gestellten Prüfgegenstand. Eine allgemein gültige Aussage über die
Qualität der Produkte aus der laufenden Fertigung kann hieraus nicht
abgeleitet werden.

Gültig bis / Valid until: 08.05.2011

TÜV NORD CERT GmbH
Zertifizierungsstelle für Produktsicherheit
Certification body for product safety

Hannover, 08.05.2008

Bitte beachten sie auch die um seitigen Hinweise
Please also pay attention to the information stated overleaf

Langemarkstr. 20 • 45141 Essen • Fon +49 (0)201 825 5120 • Fax +49 (0)201 825 3209 • Email: machinery@tuev-nord.de



THE AS-INTERFACE MASTERS

We are there for you.

Bihl+Wiedemann GmbH
Floßwörthstraße 41, D-68199 Mannheim
Phone: +49-621-33996-0, Fax: +49-621-3392239
E-Mail: mail@bihl-wiedemann.de
Web: www.bihl-wiedemann.com